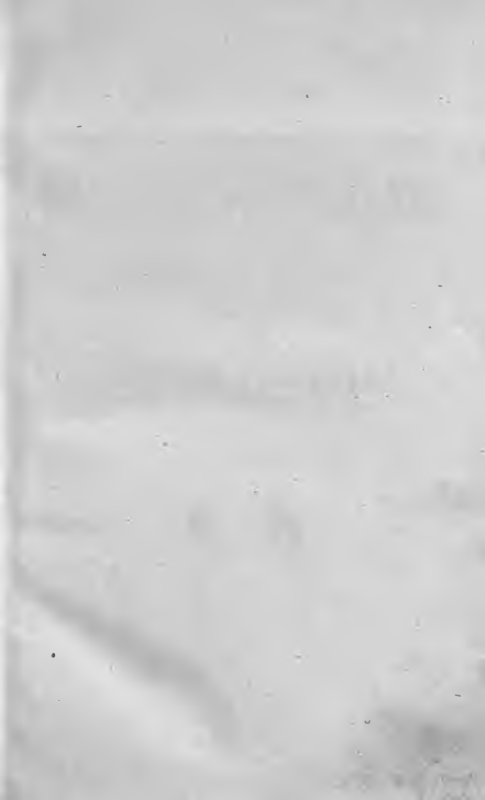




15.2.278.





**CANTI POPOLARI**  
**DEI**  
**CLASSICI POETI SARDI**

**TRADOTTI ED ILLUSTRATI**

**PER L' ABATE**

**TOMMASO PISCHEDDA**



**SASSARI**



**DALLA TIP. A. CICERI.**





**DISCORSO PRELIMINARE**

**SULLA**

**ORIGINE VERITA' ED ECCELLENZA**

**DELLA**

**Religione Cattolica**

**Dedicato**

**AGLI STUDIOSI GIOVANI TEMPRESTI**

Mantenere viva ne' giovanetti la fede ai principj eterni, e alle verità rivelate è ufficio di buona madre, ed è arduo dovere di qualunque desidera efficacemente la salute, o la prosperità della Patria.

FERRUCCI.

**T**ra tutti gli esseri ragionevoli, Giovani Dilettissimi, un solo non v'è che non si sente compreso da una forza interna a simpatizzare con ardente trasporto per quella terra natale in cui vide la prima volte il Sole. Le fiere latesse ne' più cupi burroni dell'entro a della foresta, quasi direi, umauzzandosi anch'esse, ci si appalesano convulse da cotesta forza gagliarda che nel bruto è istinto, nell'uomo, assai più, è dovere, è virtù. Così è che l'uomo, come nasce, sente in sè stesso cotesto impulso più, che nelle vene, e nel sangue, nel più sublime del suo intendimento. E inentra usa di quel reggio di luce che lo distingue dalla famiglia de' bruti, a lo innalza poco meno, che alla sfera degli angeli, comprende come tanti siano i doveri che egli contrasse inverso la Patria, nascendo, quante ne abbia un figlio inverso quella madre che lo ingenerò, lo nutrì, lo educò.

Confortato da questo principio ebbe per me, e per qualunque onesto cittadino è santissimo, caldo quant'altri mai, di quel vero patriottismo che mire sempre ad instillare nell'animo de' suoi più cari li più nobili sentimenti che s'abbia in core; mirando al pericolo de' tempi che volgono tristissimi, tempi di sperimento, e di prova nel consorzio dello persona con le quali abbiamo comune la parola, e la vita; e vegghendo come taluni piegano troppo arrendevoli a' vizi che deturpano la civiltà del nostro secolo; pensai cosa laudevole e vantaggiosa lo recarvi sott'occhio le Poesie de' nostri connazionali, le cui vive immagini che per noi deggiono vanersì come un monumento di gloria, esprimono con la vivezza de' colori la maestria e la dilatezza del pennello con cui furono tratteggiati, e nel tutto insieme, ed eloquentissimo loro linguaggio dicono a' posteri come noi avemmo Cantori di tanta sublime, di squisito morello, e di generoso sentire.

Non è a dire di quanto alta rinomanza furono i Poeti di quest'Isola nostra che dell'Italia è. Perocchè, disaminando a parte a parte, l'indole de' tempi, e dei costumi, l'osservanza de' riti, la gagliardia degli affetti, l'abborrimento de' vizi, e la purezza delle virtù che traspaiono nelle Poesie de' nostri, sfiora di linea quel vero di Simonide, che—Ne' popoli tale si opera, quale si favella.—

E poichè dessi ne lasciarono copia fedelissima di sè stessi in quegli scritti che sono la più forte espressione dell'anime, e come li più fedeli interpreti del pensiero; a me par giusto che noi ci dovessimo studiar con senno di vagheggiarne il bello, e d'imitarne l'esempio. Ed è per questo eh' io non volli fare, siccome è trito proverbio, d'ogn'erba fascio, ma intesi solamente, per vostro ed altrui giovamento, a formare d'ogni fior ghirlanda. Però è che stesi la mano a còrre soltanto, ed a voltare in lingua Italiana le nostre Poesie morali eh' io reputo le migliori, più interessanti, e più belle siccome quelle che toccano più vivamente lo spirito, e formano in pari tempo il principale distintivo carattere della Nazione. Ond' è, che mi piaceva imitare in questo proposito quel sì nobile ufficio dell'ape che, sceverando dall'arido fiore quel quanto v'ha di salubre e di buono, va cogliendo, e delibando il meglio tra' più saporosi fiori dell'inetto, e dell'ibla, e lascia da parte alla vipera que' succhi troppo crudi e troppo acerbi che saprebbero per noi di micidiale veleno. Oltre di che, lo



rinnovare certe mollezze, e certe altre sozzure in che trasmodarono taluni, meglio che Poesi, scostumati Ganimedi de' templi andati ne' loro turpi e troppo illecitosi carni mal si conveniva al mio carattere, e sarei stato, al dì d'oggi, dar esca alle fiamme, portar legna all' incendio. Però tenendo fermo nel mio proponimento che fu quel solo di rafforzare, non già quello di contaminare la purezza, e la castimonia de' vostri libitali costumi, nel far rinverdire i lauri de' nostri Poeti, tolsi per questo mezzo ad avvivar, più che negli adulti, ne' teneri eori di nostra svegliata gioventù quell'ardente fiamma di Religione che arse vivissima in petto a' nostri Cantori; di quella Religione che, dopo i suoi secoli barbari, a preferenza d'ognaltro suolo Europeo, allignò rigogliosa nelle nostre terre lavate col sangue di tanti martiri. Per lo che quel sommo, quel divino Alighieri della nostra Sardegna divinamente cantava:

Tant' è a Dio più cara, e più diletta  
La Vedovella mia che tanto ama,  
Quanto 'n bene operare è più soletta.

Nè questo fu tutto lo scopo mio: ma sì bene intesi estenderlo per questo mezzo come a tener conferenza con voi sur un tema sovra ognaltro interessantissimo come quello che debbe precipuamente decidere del più sublime de' nostri destini, della primaria delle nostre sorti. E bisognerebbe la verità serrare in petto uno spirito di mortale apatia, od un' indola affatto perversa per non calersene. Vo' dire della suprema eccellenza di quella Religione che voi succhiaste col latte, e che a ciascuno di noi stampò sullo fronte il più glorioso titolo di Cristiano, titolo il più chiaro e distinto, di cui l'uomo s'abbia a gloriare quaggiù sulla terra.

Non è già eh' lo venga di questa a favellarvi perchè lo m'abbia ombra di dubbio sul vostro cattolicesimo: nè, Carissimi, ehè pur troppo lo so com'egli abbia gittate le più profonde radici ne' vostri cuori. E ne deste prova solenne sempre quando solennemente riprovaste la fumosa boria di que' miseredenti superbi che tronfi il core di feroce orgoglio quasi gente che venisse a sparger dottrine di misericordia eole dov'erano in fiore quelle dell'Evangelio, sdegnavano di obbassar la fronte, o di piegare un ginocchio dinanzi al Santissimo. Nò, non è questo il mio fine: ma sì bene perchè piace talvolta di ragionar di ciò che più s'ama, e perchè nelle mie quanto libere, altrettanto sentite parole incontriate un conforto alla ragion sublime che vi chiama a fissare, e tener fermi nelle vostre religiose eredenza. Ma prima d'entrare in discorso vedrò d'aprirvi nel modo più chinro il mio pensiero, premettendo un brevissimo episodio che stimo opportuno al caso nostro intanto che procedo innanzi, e vengo al proposito.

Per quanto poca conoscenza si abbia per noi delle potenze dell'animo, sappiamo come, dopo la colpa d'origine, due germi sono ingenerati all'uomo; e come questi due naturali principj inerenti al medesimo si sviluppano sotto due tendenze, l'una che volge al bene, l'altra di riaccontro al male. Da questi s'ingenerano i patemi dell'animo, ed a misura del motivo occasionale di essi, o la Ragione che presiede ad entrambi usa di tutto sua forza, e co' suoi mezzi potentissimi, dove trasmodino, li affrena, li corregge, e li vince: o questi si fanno ribelli al governo di quella, ed allora l'animo abbandonato all'impeto delle passioni che lo agitano, erra sempre fuor della sfera, e, torcendo dal diritto sentiero, perennemente travia. Consapevoli di questo vero che a me pare incontestabile, quando che vogliesi portar giudizio netto e giusto d'un obbietto qualunque, inearnarlo di quell'abito proprio che gli convenga,

e scoprire qual sieno precisamente gli attributi che gli pertengano, è d'uopo senz'altro far di tutto per ammazzare quel foco violento che ne spigne talvolta, per mezzo l'istinto, e senza criterio, a precipitare un giudizio, far tacere assolutamente la voce della passione che lo infoscano, e dissipare il fumo, e la caligine di esse che, dove non si tengano a freno, bastano non dirò solo ad appannare; ma pur anco a soffocar la ragione e, direi quasi, a strozzarla.

Sappiamo inoltre come il più feroce e più terribile nemico che combatte ed annebbia questo raggio divino che ne illustra le menti si è quella smodata affezione dell'animo, quel troppo amore di noi stessi, e delle cose nostre che ne viene sotto i nomi di *filantia*, o d'egoismo. In esso si concentrano tutti i vizi, di cui l'uomo è suscettivo, e da esso derivano, siccome rigagnoli dal fonte, quegli affetti smodati che difetti si appellano tutt'affatto diversi dai buoni e giusti sentimenti che camminano diritti, dove siano regolati dalla ragione che di essi, siccome prima ragione, è norma, a due. Ond'è mestieri, per vincerlo, spogliarsi di tali istintive prevenzioni che vengono a preoccuparne il giudizio usurpandone la dirittura del raziocinio, se vogliamo liberi e spassionati pensare, giudicare, e discorrere. Posto questo principio che sta solido sulle basi d'un fatto sperimentale, e della stessa evidenza, volendo investigare, se s'avi, o no, e qual sia l'origine di quella virtù sovranaturale che si sveglia in noi, come slam giunti allo sviluppo della forza ragionatrice, di quella virtù, s'intende, che per noi s'appella col nome eugustissimo di Religione, senza entrare in quell'immenso pelago di opinioni, e di questioni filosofiche, dove molti robustissimi ingegni, per troppo filosofare, fecero naufragio, e si perdettero, staremo contenti di toccare solamente, e di rammentare, come per sinossi, quegli argomenti che possono coprire dentro l'angustissimo spazio d'un ragionamento, e che vagliano ad appresentare un'idea chiara, e, senon universalmente compiuta, bastevole almeno ed apposta alle forze del nostro intendimento.

Pure io qui non intendo di favellar con voi quasi tenendo mia ragione imprigionata e schiava di certi pregiudizi che saprebbero troppo del vieto e dello strambo; nè, ch'è anzi a me piace di pensare svincolato da que' legami troppo severi che ne inceppavano l'idea, e ne arrestavano il pensiero. Sì, libero io naqui, e libero io vo' pensare; senza scostarmi però d'un punto dalle savi leggi della retta Filosofia che vagheggia la vera Sapienza; nè dalla sovrana autorità della Rivelazione: chè, dove questa incomincia, la Ragione, siccome rispettosa figlia ed ancella, debbe far sosta, umiliarsi, e tacere.

Ora, lasciando da parte il digressivo, e facendoci da capo all'argomento, osserveremo con animo tranquillo come l'uomo entrando nella scena della vita, nel breve stadio che gli è dato di percorrere, com'è giunto all'età di ragionare, va contemplando coll' intelletto assai più, che col guardo quel grandioso spettacolo della Natura; e nel suo vasto ginnasio, posto in mezzo a tutte creature che lo circondano, e che pajono d'avvisargli com'egli è di tutte la più eccellente, e quasi arbitro, e signore delle medesime, interroga la stessa Natura, e vuol saper da lei come tutto che vede, esista, di chi sia opera, e quel sia colui che ne abbia il reggimento. Intanto la stupefatta veduta di quell'immensa volta de' Cieli, quelle sterminate pianure de' Mari, l'amenità de' Campi, il folto delle Selve, l'erta de' Monti sono per lui sì fatti argomenti, e di tanta eloquenza, chè lo incantano, e ( poichè non si dà il nulla totale ed assoluto ) gli dicono senza più che vi debb'essere assolutamente una ragione arcana infinita suprema che sia il primo principio di tutto che vede e sente. S'affisa inoltre su' que' due grandi luminari che presiedono al giorno ed alla notte;

mira quegli astri ridenti che brillano quasi ingemmati nel Firmamento; discorra coi- l'occhio quelle tremule stelle che descrivono un' orbita luminosa dall' uno all' altro degli emisferi; pone mente al corso periodico, ed all'avvicendamento della stagioni; osserva meraviglioso quell' ordina di provvidenza che tutto regge e governa; e come- ehè intenda per tante contemplanzi che tutto quel perfetto magisterio, dove sta la stupendo della Creazione, non è, nè può esser l' opra del Caso; pure quivi s'ar- resta senza capire il meglio di ciò che vuol sapere. Interroga quel gran filosofo Fe- nicio Padre della ionica setta, a gli risponda se tener l'*Aequa* per Dio quasi mente dell' Universo, e primo principio di tutta cose. Protagora glielo contrasta, e glielo pona in dubbio. Senofana gli dà per Dio la *Materia*. Spinoza gli scopre il suo em- pio sistema identificando Iddio col mondo che Plinio tiene per Dio. Epicuro, a Lu- crezio gli fingono un nume senza provvidenza. Anassimandro gli spaccia l' Infinito siccome primo ed universale elemento. Lo chiede a Pitagora quel celebre filosofo, a capo della setta Italica, e gli dà per Dio la sua *Monade*, il suo *Binario*, e l' *Uno* suo Parmenide. Teodoro, e Diagora finalmente gli danno quella, non sò, se più stolta, o più empia risposta dell' Ateo che fa vergogna alla Ragione, ed alla Umanità di- cendogli sfrontatamente: *Non v'ha Dio*.

Così sospeso e incerto nel fitto bujo di tante, e sì strane opinioni, attediato e stanco da tante inutili investigazioni, non sa, se debba, e cul possa crederla. Pur sen- te in sé stesso una voce secrete che gli alza dal fondo dell'anima e dica all' Intel- letto: *v'ha un Dio*. È la voce della Natura che parla, e gli appresenta le Idee del *Giusto*, e dell' *Onesto*, Idee che si affacciano all'uomo appena è capace di accozzarle insieme, giudicare, e discorrere. Questa idea di *giustizia*, e di *onestà* sono impresse, e, direi quasi, stampate nell'animo nostro sì, ch'è per esse nasca con noi la bramosia di sa- pere, siccome il forte desiderio di vivere. Ond' è, ch'è l'uomo quanto si compiace d'investigare, a rincontrare il vero; altrettanto abborre l' ignoranza, e l' inganno fortemente detesta. E nello stesso grado di forza, con la stessa misura si fa sen- tire dalla nostra coscienza una legge imperiosa, perchè l'uomo non nocca ad altro uomo di torto; anzi gl' impone di giovargli, sempre quando un bisogno ve lo richia- mi. Le idee di questa dua virtù che si svegliano in noi, come siam giunti allo svi- luppo del raziocinio, conoscono dua contrari, e sono i vizii dell' *ingiusto*, e del *fal- so*. L'esistenza della une, e degli altri spiegano abbastanza la necessaria presisten- za d'una legge, senza di che non vi sarebbe, nè si potrebbe dire uomo *inaddevo- le* per virtù, o *vituperabile* per vizio. Questa stessa legge presuppone assolutamente l'esistenza d'un legislatore; nè quella sarebbe, dove questo non fosse. Or, questa leg- ge universale, e questo legislatore supremo si fecero sentire, a conoscerla per tutti il più gravi Filosofi, e da tuttiquanti i popoli della terra, dacechè il mondo è mon- do. E di queste nozioni appunto, di questo concetto si forma quel senso morale de- gli uomini che sentono un intimo ed ingenuo convincimento della propria esistenza, siccome quello d'una legge, e d'un legislatore. Ora, la supremazia dell'uno, e del- l'altra è la più alta prova il più valido argomento di quanto questo legislatore sia, per natura, superiore all'uomo sì, ch'è quegli, varcando i termini di questo, si ve- de come quell'ente non possa esser altro, che una Divinità. Or, questa divinità, co- testo Dio fu già conosciuto in tutti i templi, e da tutte le nazioni per quel natura- le criterio che dice all'uomo di esservi un *Ente Supremo*, ma qual sia non lo de- termina. Però è, ch'è non v'ha, per avviso di Tullio, nazione cotanto barbara a selvag- gia che lo ignori. E quest'è appunto quell' intimo convincimento che, senza più, co- stituisce quella Religion naturale che nell'uomo può dirsi ingenua ed universale.

Ma siccome questa ch'è comune a tutti, e che sola professa il Deista, non è propriamente una Religione, perchè difetta di molte notizie che si richieggono al vero e preciso culto interno ed esterno della Divinità; ed è solamente un grado progressivo della ragione che s'avvia alla conoscenza della vera Religione: quindi è che non basta per soddisfare le alte mire dell' uomo perchè questo s'acqueti in essa, a sì fermi. Bensì gli consiglia a cercarne una migliore e più perfetta che gli porga un concetto più sublime e più giusto, che gli riveli sotto un punto di vista un' idea precisa e compiuta della vera Divinità, e gli suggerisca ad un tempo le norme precise che sieno le più adatte al reggimento della vita.

Entra quindi nel Tempio del Cristiano, apre quel volume eterno dove sono registrati gli oracoli del Vero infallibile, e nel diradarsi le tenebre dell' ignoranza ch'è retaggio dell'uomo, dopo la colpa d'origine, vede alzarsi come un sipario che gli copra tutto sotto un velo d'impenetrabile misterio, e vede colà rivelata la Storia etimologica de' tempi, la Storia naturale, civile, religiosa, e morale dell'Umana, la storia del Mondo. Legga sù quelle pagine divine, e sa di esservi un Ente semplicissimo provvidentissimo perfetto, un Ente supremo ch'è da sè, un Ente ch'era sempre in sè stesso prima ancora de' secoli, e del tempo. Sa ch' egli è quel Nume onnipotente che d'un solo imperioso accento trasse dal sen del nulla quant'è. Sa ch'el non è quell'infame dio d'Astarte, nè quel dio di Moloch, o di Baal, sulle cui braccia bruciavansi que' parvoli innocenti figli di que' padri snaturati a barbari che sulla fede d'un dio bugiardo sacrificavano una porzion di sè stessi ad un amuleto, ad una statua di ereta, o di bronzo che di sue mani s'avea fabbricato l'uomo idolatra. No: questi è quel Dio d'Abramo che chiede il sacrificio del figlio per scandagliar la fede del genitori sì, che per mano d'un angelo tien sospeso quel ferro che scendeva a svenar la vittima innocente. È quel Dio, cui torna gradito l'offerta d'un cor sincero meglio, che la consummazione d'un olocausto. È quel Dio di Sapienza che dona al figlio di Bersabea tanta saggezza, che lo rende il più celebre portento delle nazioni, e de' re. È quel Dio d'umiltà che con la fronda d'un umile pastorello atterra le armi poderose di Golia superba. È quel Dio dell'eroismo che nel petto della vedova infonde tanto coraggio, che sola con un'ancella si caccia in mezzo alle squadre nemiche nel campo delle battaglie fino a troncar la testa del feroce tiranno, per infranger le catene di ferro che si aggravano sul popolo di Betulia. È quel Dio di Giacobbe che incarona la castità di Giuseppe con la gloria del Trono, e la rende più illustre con la generosità del perdono. È quel Dio che in sulle vette dell'Orebbe, e del Sinai, nel fragore del tuono e della trombe die' le sue leggi a quel grande che d'una prodigiosa verga spetrava le rupi, e spegneva la sete degli agnizzanti. È quel Dio di pace che veggiame nello provida economia degli animali, nell'ordina perpetuo degli elementi, nell'aria, nel foco, nelle piogge, nel fulmine, in sulle penne de' venti, sull'ale del lampo, e su' ruinosi turbini della tempesta. È quel Dio, la cui grandezza trapassa l'immensità de' Cieli, penetra l'Abisso, e si spazia per tutta il Creato: quegli, la cui idea infinita non cape tutto dentro la angustia dell'umano intelletto circoscritto e finito: Questi in sommo è quel Nume che interrogato dal filosofo presuntuoso e superbo qual egli sia, risponde: *Io son Io.* — come colui che dice: *tu, che sei in mia futura, non puoi nell'angusta cerchia di tua mente capir Me che sono il tuo Fattore: dunque adora, e taci.*

Il primo, quel questo gran Dio si sa conoscere rivelando sè stesso, e la sua Religione fu Adamo Padre di tutto quanto l'uman genere, siccome o colui che fu la prima opera delle sue mani, e su cui gittò il primo soffio di vita. Questi poscia inse-

gnolla nella sua purezza a quell'empio Calno, quel figlio degener e snaturato che bagnò il primo di fraterno sangue la terra, a la cui razza perversa provocò l'ira del Cielo sì, che fe' plover quel tremendo diluvio d'acque di maledizione, da cui fu inabissata la Terra, ed ogni seme di vita fu spento, tranne pochi animali con quella piccola famiglia della generazione d'Abel, i cui discendenti erano destinati a riparar cotanto danno. Giasfetto intanto con tutta la Noetica stirpe bastarono a ripopolar la terra trasmettendo sempre successivamente ai posteri la stessa Religione. Senonchè venne quell'empio Nembrotte che insieme a tutta quella maledetta stirpe de' giganti mossero guerra al Cielo sfidandolo a tenzone con quella superba torre di Babelle. Ma questa fu tosto obbattuta, ed alle sue ruine succedettero i secoli d'Abramo. E questi vivea quando col giro di tanti secoli dalla mente de' popoli prevaricatori si era già cancellata perfino l'idea del vero Dio, quando l'Idolatria s'era già uesso in trono, e per tutta la faccia della terra l'Uomo non adorava più che li suoi dèi falsi e bugiardi. Abramo però nel tanto famoso Patriarca serbò intemerato il sacro deposito della sua Religione Divina che trasmise a' figli fino a quel gran Mosè che ricevette dallo stesso Dio, e diè all'uomo le tavole della sua legge. Spezzata queste per lo stesso Mosè, dietro alle prevaricazioni del popolo d'Israele, lo stesso Dio placato volle esser guida a quel popolo: a la sua Religione passò gradatamente a' suoi Profeti.

Ora, dappoi che il Filosofo, per tal lumi della Storia, è giunto a formarsi un'idea della vera Divinità, e della origine di sua Religione rivelata, gli nasce in petto un forte desiderio di conoscere, se l'esistenza, la grandezza, la provvidenza, e la onnipotenza di questo gran Nume sieno accompagnati dal suprenio di così alti e singolari attributi, quello della verità. Però non si arresta in su' primi periodi della Storia; ma va innanzi cercando de' nuovi argomenti per sapere, se cotesto Nume sia per eccellenza di carattere, siccome lo è per essenza, un Dio di verità. E per viemmeglio scoprire la fede de' suoi oracoli, interroga la voce di quegli stessi Profeti che lo annunziano, e che lo predicano. Però mira innanzi tutto quel magnifico Tempio che posto sulle basi del topazio, e del berillo torreggia sulle cime del Maria; osserva la magnificenza del suo costrutto, il pregio di que' nitidi avorj, e di que' legni pellegrini del Tarso, e dell'Ofir; vede il fasto superbo di quelle piastre d'oro finissimo che innostrano le sue pareti, e più lo incantano que' vasi preziosi intarsiati d'adamanti, e di perle, che sono destinati a ricevere il sangue della sacra ecatomba. Chiede qual sia colui che ordinò l'eruzione di quel superbo edificio dov'è simboleggiata la Chiesa del Cristo; e sa che il primo autore di quel gran disegno è quello stesso artefice che di sua mani subbrìed l'uomo, quel Dio che lo volle, e pria che si erigesse sotto quelle forme, significollo all'incoronato Profeta.

Esa di quel tempio, e vede que' falsi profeti di Baal che tutti assuecendati apparecchiavano un rogo, scanuano un toro, lo adattano sovra estaste di legna, ed invocano il loro Dio, che mandì fuoco e fiamma sull'olocausto, e sfidano il Tesbite a far prova con essi del suo Dio. Gridano lutanto, e si sfutano chiedendo al Cielo quel foco; ma per essi non v'ha Dio che l'intenda. Elia ne fa scherno, e deride que' pazzi adoratori d'un dio che dorme, o che non v'è. Alza dappoi quel Tesbite l'altare del Dio vivente, vi dispora le legna pel sacrificio, e sovra le stesse legna versa tant'acqua che scorre giù dall'altare e ne allaga perfino il pavimento. Stende le braccia insieme co' suoi prieghi al Cielo, perchè confonda quel popolo idolatra, e piove repentinamente un foco che tutto incede, e divora quell'olocausto. Sorpreso da cotanto spettacolo quel popolo abbassa vergognoso la fronte a ter-

ra, e prostrasi boccone per adorarlo gridando: Ecco, ecco il vero Dio ! Lo stesso Tesbite annunzia ad Acabbo quell'empio re che oppressa siccome un bestemmiatore col testimonio di due spargiuri l'innocente Nabotto, che nello stesso luogo dove i cani lambirono il sangue di Nabotto lambiranno il suo sangue. Un soldato della Siria scocca una saetta, e ferisce Acabbo d'una ferita di morte sì, che lavandosi il coccchio, e l'armi dell'empio re alla fonte di Samaria vede i cani lambirvi il sangue, siccome predisse il Profeta di Tesbe.

Consulta Eliseo, e sa com'egli, a nome di quello stesso Dio che predica, annunzia che Gezabella morrà calpesta dai cavalli, e le sue carni saran pasto de'cani. Gezabella s'imbellezza il sembiante per parer bella, e quegli stessi suoi eunuchi la precipitano capovolta dalle alture d'un palagio: e di questa figlia regale non restano che il nudo teschio, e l'estremità della mani che sono un misero avanzo de' cani.

Ricliama alla memoria i fatti di Sennacheribbo quel superbo re degli Assiri, e lo mira tutto sdegno e minacce avviarsi con le armi contro Gerosolima. Tremo Ezechia dell'aggressione di questo re nemico, e prega Isala che interceda per lui, e gli renda propizio il suo Dio. Fatti eore, gli risponde il Profeta, e pon già la tema, ehè il re degli Assiri non penetrerà le mura di Gerosolima. Nella seguente notte mentre Sennacheribbo muove per affrontare il re di Giuda, l'Angelo del Signore entra nel campo degli Assiri, e pone a morte un esercito di cento ottantamila soldati. Levatosi Sennacheribbo allo spuntar del dì, e vista cotanta strage, fugge in Ninive pien di vergogna atterrito dallo spavento di tanto sanguinoso macello.

Ricorre a' fatti di Geremia, e sa che per lui a Gioachino quell'empio re di Giuda sì fe' cotesto annunzio: Morrai senza lutto, e senza pianto, e la tua spoglia mortale resterà sepolta quasi fossa il carcame d'un vile giumento. Entra nelle mura di Gerosolima il Re di Babilonia, lo cinge d'assedio, lo fa morir, e lo fa gittar dentro una fogna.

Scorra finalmente i fatti di Sedecia, e vede come Geremia gli predice che il gran Dio delle genti consegnerà il suo, e gli altri popoli, e le città nelle mani del Re di Babilonia, e della sua prole. Va questo Re pien di sdegno contra Gerosolima, e la cinge d'assedio. Tanta è la miseria che travaglia quel popolo, che ridotto ad una fame estrema che gli strazia le viscere, giungono i genitori a farsi pasto erudele de' propri figli. Rotte le mura, vinti que' miseri, entra l'esercito nemico, e infellicito in tutte sorta di crudeltà con mano armata vi fa strage immensurabile. Sedecia protetto dalla notte fugge per la via del deserto, i Caldai lo raggiungono, e lo conducono al Re. Questi gli rinfaccia il tradimento gli fa uccider dinanzi li propri figli, e fategli strappare gli occhi, incatenato lo trascina in Babilonia.—

Allo splendore di tanti fatti autografi s'arresta il filosofo a meditar eodesti tratti luminosi della Storia, e veggendo come di essi non eadde a vuoto una sillaba di quanto che profetarono quegli uomini ispirati, tiene que' fatti siccome argomenti di tanta fede, d'altrettanto valore, che non possa più rivochar in dubbio la verità della Religione eh'è tanto vera quant'è vero quel Dio che la rivald: nè v'ha sulla terra chi possa negarla, o combatterla, se non fosse un ostinato per orgoglio, od uno scettico per sistema. E come più s'avanza nella disamina di quel vero che cerca; e più crescono gl' argomenti che sempra più svariati, e più robusti gli si parano dinanzi a provargli come questa Religione rivalata è la più veraca tra tutte perchè dettata da quel Dio eh'è la stessa Verità per eccellenza.

E v'ha di fatto due altri portenti più significanti ancora che ne offre la Storia, e vengono a spargere altrettanto lume sù questo argomento che resta avvalorato dal

più sublimi caratteri del potere, e della veracità di quel Nume, onde proviene la Religione rivelata. Il primo sì è di quel Re di Babelè che fatto superbo del diadema, e dello scettro, diventò un tiranno, e comandò al suo popolo, che si prostrì dinanzi a lui per odorarlo, e lo tenga per Dio. Però comandò quest' empio, che s'innolzi una statua nella campagna di Dura, e ramati i suoi satrapi, e i suoi popoli, intina a costora l'adorazione, o la morte. Tre de' più valorosi campioni della Fede, anzi che genuflettersi, stanno impavidi, e sostengono intrepidi dinanzi alle voraci fiamme d'uno fornace che stride. Gittati a forza in mezzo a quelle ingorde fiamme vi passeggiano dentro coraggiosi ed liari laudando il Dio del forte, mentre il re accompagna un angelo che li preserva. Prende il tiranno che vede compar dall' incendio que' tra generosi Fedeli; ma pur li onora finalmente con questo decreto: Qualunque popolo bestemmiarà contro il Dio di costoro, perirà, e la sua casa si struggerà: chè non v'è altro Dio di solvezza, e di verità, che questo.

L'altro poi sì è di quel famoso profanatore del Tempio di Gerosolima che invita ad un solenne banchetto mille principi del suo Regno, e con essi ancora i grandi, e le concubine che gozzovigliano insieme, ed onorano il dio degl' idolatri. Quando tutti nell' ebbrezza, a nel tripudio oveano trocennato i generosi licori di quella mensa imbandita, ecco lo spettro d'una mano che in sur una delle pareti scrive parole terribili. A tal vista l'empio scettroto impallidisce, e trema. Raguna gl' interpreti, ed offre a coloro che spiegheranno il mistero, un aureo monile, la porpora, il Regno. Tutti si rifiutano i suoi, poichè n' nessuno di costoro è dato di saperlo. Entra Daniello, e, pieu di core, al Re favella così: Sire: tienti pure costesti tuoi doni, chè a me basti il mio Dio. Inspirato da questo solo vengo a rivelarti l'arcano che tu non intendi. Tu sai come l' Altissimo de' Numi innalzò l'avo tua agl' onori del sag'io. Egli ne andò superba sì, che fu deposto dal Trono. Tu pure che sei germe di quello levasti il core, e la fronte contra il Dio delle genti, e con mano sacrilega profanasti i vasi del Tempio. Tu sedesti a mensa co' grandi, e con la tue concubine, lusingasti quegli Iddii di metallo ch'eran mutoli e ciechi, e spregiasti quel grande, quel vero Dio ch'è l'arbitro della vita, e della morte. Or sappi che quello stesso Dio scrisse la prima parola, e disse: Son già compiuti i giorni del tuo regno, e tu in questo di morrai. Scrisse la seconda, e disse: L'anima tua insieme con le tue opere furon poste in sulle bilance della divino giustizia, e traboccarono forte a terra poichè furono incontrate calanti. Scrisse la terza, e disse: Il tuo Regno andrà diviso tra i popoli della Media, e della Persia. Nella stessa notte quell'empio re morì traucidato, a Dario gli successe nel Trono. Così tutto avverossi di quanto che profetarono i ministri dello Religione di quel Dio che non può mentire.

Cotesti fatti quanto rimarehevoli, oltrettanto incontestabili che dalla più rimota origine de' tempi risalgono insino a noi, dappoichè furono registrati a elfre eterne nella Storia delle verità rivelate per sicuro norma del nastro pieno convincimento sulla verità dello nostra Religione per mezzo di quegli antichi Patriarchi quegli uomini veritieri e giusti che furono i primi a popolar la terra, e di que' tonti Profeti che furano siccome gli organi della Divinità, senza più, basterebbero a farne persuaso fin onco l'Ateo di Bayle meglio che qualunque saggia filosofo. Pure questo, a fronte di tanti lumi che seorge come in isaporelo sulle pagine di quella Storia che, a preferenza d'ogn'altra, fulgida lampeggia per tutto; si ristò pensoso, e volgendo l'occhio a tergo su' popoli che furono, fin dall'età di quel famoso Nino, richiama tutti o rassegnò dalla fitta caligine de' secoli le pretese religioni del Pagano, e del Gentile con quelle degli altri popoli selvaggi e barbari, e con la dissimino di tutti i culti

principali che sieno mai sempre esistiti, pone a confronto con gli altri quello del Cristiano, e li reca a paraggio appunto insieme, per scoprire a quale tra tante Religioni convenga all'uomo di stender la mano, e qual sia per esso la più vera, la più ragionevole, e la più omogenea, per abbracciarne una.

Volge primamente lo sguardo al Paganesimo, e questo gli presenta per dio—un Giove adultero, una Venere impudica, un Mercurio ladro, un Imperatore scellerato, un uomo famoso per delitti atroci e barbari. Chiede chi sia costui Giove, Venere, Mercurio?... Son nomi fantastici di persone che mai non furono, nomi inventati dal capriccio degli uomini, e nulla più. Cos'è, dice egli, costui Imperatore messo in trono quasi fosse una divinità?... È un uomo mio pari. La sola distanza che passa tra me, e lui si è che desso è inalzato dalla prepotenza di tanti scioperati a ricever degli onori divini da una mano servile, da una mente senza consiglio. E chi è di sotto che abbia solo una dramma di senno, e voglia prostrarsi per adorar que' nomi finti e vnoti di senso? Chi è che voglia farsi tributario d'adorazioni, e d'incensi ad un suo simile che altra gloria non vanta, se non quella delle sozze passioni che confondono l'uomo col bruto? —Dunque la religione del Pagano non è la vera.

Si rivolge poscia al Maomettismo, e desso gli dà per religione un apparato di cose tutte affatto indegne dell'uomo, spregevoli per parte del suo autore, del suo codice, del suo fine. Chiede qual sia il suo Fondatore? È Maometto. Chi era costui? Un solennissimo impostore, uno scellerato, un tiranno. Come sapere eh' ei fosse tale? El vuole spacciarsi un Profeta con opar de' miracoli, perchè lui sia eredito dalla propria consorte, e per lei da popoli interi. Finge che gli eccessi epiletici che patisce sieno delle estasi prodotte dallo strano commercio eh' ei tiene col Gabriello. Riesce con tale impostura a persuadere, e stendere la sua falsa religione, ed un popolo ignorante lo adora. Li suoi emissarij, li suoi apostoli non sono già martiri, ma soldati che a mano armata pretendono a forza, che si ereda alle costui mezzoghe. La sua morte però eh' è la prova più forte d'ogni altro argomento, lo scopre per un solenne impostore. El muore avvelenato per mano d'una donna da lui sedotta che vuol sapere per questo mezzo, s'egli sia veramente profeta quando tal non è. Il suo Codice poi qual è? L'Aleorano. Quali leggi contiene? Tante folie puerili, tante contraddizioni, altrettanta ignoranza. Egli ripone tutta la sua religione nel pregar con la faccia rivolta inverso la Mecca, nel sacrificare la femmina d'un camelo, nel dar morte agli infedeli, nell'aver tante mogli quante se ne possono mantenere, nel lavarsi soventi, nell'astenersi dalle carni di certi animali, e nel credere Maometto non già il vero Dio, ma un gran profeta. Egli stesso attesta di Mosè, di Cristo, di Maria Vergine. Dice dippiù, che i Giudei vollero dar morte a Cristo, ma che il gran Dio per un prodigio salvollo, e per lui si ereditò un altro. Ora, da così empie asserzioni nasce questo dilemma. O l'Evangelio è vero; od è falso. S'è vero; l'Evangelio medesimo ne convince che Maometto è un impostore, un empio. S'è falso; e perchè dice egli stesso che si deb' credere all'Evangelio? che anzi egli è venuto a confermarlo? Ecco lo in contraddizione con sè stesso: ecco smascherata la sua impostura.—Dunque la sua Religione non è la vera.

Entra quindi a fare una disamina del Giudaismo, e questo gli offre per religione una sublime dottrina, una morale pura, una raccolta di leggi savie con una serie d'uomini eccellenti, distinti per virtù, Taomaturghi, e Profeti. In esso però si veggono molti segni certi che disapprovano questa religione. Si veggono per ben diciotto e più secoli senza tempio, senz'altari, senza sacerdoti, senza sacrificj, dispersi tra le genti senza mischiarsi con popolo di sorta. Questo, senz'altro, deb-



b'esser effetto di qualche maledizione che li sovraste, che li perseguita in pena d'al-  
cun grave delitto commesso da' loro antenati.—Dunque neppur questa religione deb-  
b'esser la vera.

Viene finalmente il filosofo ed osservare la Religione del Cristianesimo, e dalla  
eertezza de' suoi argomenti la riconosce siccome la più vera, la più eccellente tra  
tutte le religioni perchè improntata e rivestita di tutti i caratteri della Divinità. La  
sublimità, e l'incomprensibilità de'suoi misteri che superano infinitamente la capa-  
cità dell'umano intendimento; la purezza, e la severità delle sue morale contraria  
a tutte le passioni che ebbriutiscono l'uomo; la chiarezza, la precisione, e l'eviden-  
za delle sue prefezie; la serie di qua' tanti infiniti miracoli pubblici ed incontestabi-  
bili, co' quali i suoi fondatori provarono le loro missioni; lo stato vile ed obbietto  
di coloro che l'annunziarono; il suo meraviglioso stabilimento, a fronte de' più gran-  
di ostacoli; la forza incredibile, il coraggio, l'eroismo di tanti martiri d'ogni sesso,  
d'ogni età, d'ogni condizione che ne fecero pubblica testimonianza con lo spargi-  
mento del proprio sangue; la sua proporzione co' bisogni dell'uomo sono quelle pro-  
ve, e quegli argomenti che bastano per convincer le menti del savio che pensa, e  
che seriamente ragiona.

Ora, noi che, la Dio mercè, nascemmo in grembo a questa Religione santissima  
che professiamo, e teniamo siccome la vera per eccellenza, toccheremo di volo de'  
suoi principali caratteri, e vedremo di meglio disaminarli per nostro maggiore con-  
vincimento; me non già solo con occhio da puri filosofi; ma sì bene con la fede  
da veri eredenti, e da cittadini veramente cattolici. E voi vedrete che come più la  
contempleremo; e più ne sarà dato di conoscerla. E come più la conosceremo; e più  
cresceranno ne' nostri cori le giuste e profonde ragioni che abbiamo d'abborrir le  
falsa religioni, e d'affezionarci a questa divina.

Il primo carattere pertanto di nostra cattolica Religione, come testè dicemmo,  
si è l'incomprensibilità de' suoi misteri, per cui sovra le altre tanto si sublima,  
che il nostro intelletto ha le ali eorta per raggiungerne l'altezza. Però è, che quan-  
do quel portentoso ingegno d'Agostino che volò tant'alto, siccome aquila, sovra  
tutti i Filosofi dell' Universo, volea intender che fosse quell'Uoo-Trino; un pargo-  
lletto gli si fe' incontro a sconforterlo dicandogli: Ve': dentro questa piccola cerchia  
stringerò tutte le immense acque del Mare prima che tu giunga ed intendere che  
cosa è Dio. E di qui è, che il nostro sommo Alighieri pensando quanto le sublimi-  
tà di questo misterio sorpassa infinitamente la nostra ragione circoscritta, e, direi  
quasi, pigrnes, divinamente cantava:

Metto è chi spera che nostra ragione  
Posse trascorrer la 'nfinita via  
Che tiene una sostanza in tre persona.  
Stata contenti, umana gente, al quia;  
Chè, se potuto aveste veder tutto,  
Mestier non ere portorir Maria. (Per. C. III.)

L'altro carattere divino del nostro Cristianesimo è la purezza di sua Morale. Des-  
sa è che ne impone il più sacri doveri in ordine a quel Dio per cui siamo, in cui  
viviamo, ed a cui dobbiamo tutto. Però giusto pur troppo egli è, che, invece di  
bestemmiorlo, siccome fanno i reprob, e le anime perdute, noi addimostriamo di  
esser tenuti e grati oltremodo a quell' Ente supremo, cui dobbiamo il principio, l'e-

sistenza, e la vita. La stessa ragione ne fa persuasi di questo primo, ed essenzialissimo nostro dovere. E bisogna aver perduto il bene dell' intelletto, bisognerebbe che fosse spento nell'uomo ogni sentimento di gratitudine per non sentir questa legge di natura che è dentro di noi, che nasce, e muore con noi.

In ordine poi all'uomo eh' è copia, ed immagine di quello stesso Dio, essa ne impone di amarlo sì come noi stessi. E sovra questi due perni, sovra l'amore di Dio, e dell'Uomo s'aggira, e sta tutta la macchina di nostra Religione. Per questa legge ciascun di noi che ha un diritto all'altrui beneficio, siccome all'altrui compatimento, ha ciascuno un dovere, una legge a praticarlo.

In ordine a noi stessi, questa stessa morale viene a combattere le passioni che fanno guerra alla nostra ragione così che spogliandoci di quelle, per cui talvolta l'uomo s'imbestia, raequistiamo quella prima nostra dignità poco meno che angelica. E posto, che questa Morale cotanto perfetta mira ad infrenar le passioni dell'uomo, e s'orgomenta d'avvicinarlo a Dio, e d'innalzarlo al più alto grado di elevità, e perfettibilità possibile sulla terra, non può essere, che una morale divina. Nè v'ha un'altra che l'agguagli, o la vince.

Il terzo di questi divini caratteri si è quel testimonio solenne d'incontestabile verità che riscontriamo negli oracoli de' veri Profeti, di quegli uomini ispirati dalla Divinità, che vennero nunzi della comparsa del Cristo. El venga, dice Agostino, e nel suo nascere, nella sua vita, ne' suoi sermoni, nelle sue gesta, nel suo patire, nel suo morire, nel suo risorgere, nel suo risolle all'Empireo vengono a compirsi tutti gli oracoli de' suoi Profeti. Costoro che furono gli organi per cui passò a noi la parola annunziatrice del Cristo venturo, attestano per tanti oracoli come la nostra Religione sia la vera, la più eccellente, nè v'abbia chi possa gloriarsi d'altra migliore fuor del Cristianesimo.

V'ha poi un altro carattere più luminoso ancora e più brillante, oltre di esser più forte per que' tanti portenti che furono operati, a fine di autorizzare la prediche dell' Evangelio; portenti segnati col conio della Onnipotenza; portenti che valsero a rintuzzar l'orgoglio de' falsi filosofi, e dileguarono i pregiudizj di tanti popoli; che purgarono i costumi, e dischiusero gli occhi de' ciechi alla luce del vero, che fornirono dello più maschia e robusta eloquenza i bauditori dell' Evangelio. Ed è qui dove quel sommo Agostino filosofando sulla portentosa ed universale conversione del Mondo al Cristianesimo, pone questo profondo dilemma, e dice:—O la conversione di tanti milioni di popoli è l'opera di tanti miracoli, ed è vero l' Evangelio; o questa avvenna senz'essi, ed è il più grande, il più stupendo de' miracoli.—E vero è. Per lo che quella mente divina dell'Alighieri penetrato dall'evidenza, e dalla forza di questo irresistibile argomento, si appropriò quel sublime concetto, e lo riproduce così:

Se il Mondo si rivolse al Cristianesimo,

Diss'io, senza miracoli, quest'uno

È tal, che gli altri non son che centesimi. (P. C. XXIV.)

Bello è pure, e, per quanto a me pare, innalzante ancora quell'altro carattere più che divino della nostra Religione. Voglio dire dell' abbejzione di que' pochi rozzi, della cui opera giovossi l'Uomo-Dio a fine di spargere per tuttoquanto l'Universo il suo Evangelio. Ed erano già venti secoli doechè i popoli avvolti fra le tenebre dell' ignoranza, e sedotti dagli errori de' sofisti, perduta fuo l'idea della vera Divinità, di-

sputavano in vano sulle materie di Religione, e sempre più ciechi, che prima, si prostravano per adorare un Dio-bestio. Erano scomparsi dalla faccia della terra que' sapienti dell'antica Grecia che ispiravano altrui le più belle, le più saggenissime della vita, quando perfino i freddi marmi parlavano, ed insegnavano la Sapienza. Platone, Diogene, Laerzio, Seneca non eran più. Era sopravvenuto a costoro Annasagora per dire agli uomini ch'egli era nato a contemplare il Sole. Socrate insegnava che l'ozio fosse la più preziosa derrata dell'uomo. Aristippo dicea, che conveniva procurar de' figli siccome quegli schifosi insetti che la stessa Natura ributta da sé. Pirrone insegnava l'indifferentismo, per cui l'uomo non dovesse distinguere i beni dai mali, ma tener tutto per indifferente. Diogene Cinico asseriva, che nulla fosse turpe all'uomo, neppur quelle azioni, di cui si vergogna la stessa Umanità. E dopo tanti libri d'Aristotile, e di Crisippo sull'arte di sillogizzare, dopo tante dispute fra tante sette filosofiche, Lattanzio conchiuse egregiamente per dire che gli Accademici, e i Pirronici, anziché perfezionar l'umana ragione, aveano aperta una scuola, nella quale gli uomini si studiassero a divenir bestie. Fra tante tenebre comparve il Sole della vera Sapienza, si vide comparir pieno di luce il faro dell'Evangelio, li cui raggi sfolgoravano sul labbro di quegli Apostoli che lo spargeano. Ed è stupendo davvero come pochi uomini del volgo ispirati dal Dio della Sapienza senza lettere, senza filosofia, senza scienza, predicassero a' Filosofi di tutte le genti, e costoro si piegassero al prepotente lume della Verità per eccellenza. E così fu compiuto l'oracolo della Divinità in quelle sue parole: Sta scritto: io distruggerò la sapienza de' saggi, e riproverò la scienza degli uomini prudenti. E così è, che l'Evangelio convulse di follia tutti li più valenti filosofi del Mondo. E Dante poi cantò:

. . . Io eredo in uno Dio  
Solo, ed eterno che tutto il Ciel muove,  
Non moto, con amore, e con disio.  
Ed a tal ereder non ho io pur prove  
Fisiche, e metafisiche, ma d'altri  
Anche la verità che quinci piove,  
Per Moïse, per Profeti, e per Salmi,  
Per l'Evangelio, e per voi che scriveste,  
Poichè l'Ardente Spiro vi fece ottusi;  
E eredo la tre persone eterne, e queste  
Credo una essenza sì una, e sì trina,  
Che sofferà congiunto Sono, ed Este.  
Della profonda condizion divina  
Ch'io tocco mò, la mente m'è sigilla  
Più volte l'Evangelica dottrina. (Par. C. XXIV.)

Questa dottrina evangelica, sì, questo Evangelio ch'è il dettato, anzi la storia del Dio vivente forma il principale, il più sublime carattere, e dirò meglio, l'essenza, e l'anima della nostra Religione. Egli è come lo specchio del Cristianesimo, dove vanno a mirarsi, e da cui prendono a modellarsi le più colte nazioni dell'Universo. E tanta è la sua maestà, sì grande la sua eccellenza, che non l'Alighieri, nè gli Apostoli solamente; ma gli stessi accerrimi suoi nemici ne favellano con profonda riverenza, e lo innalzano fino alle stelle con delle magnifiche lodi. E testimonio solenne di questa verità son qui le parole di quel tanto famigerato deista

di Gian: Giacomo Rousseau: Udite come ne favellai:—Vi confesso (die' egli) che mi sorprende la maestà delle Scritture, la santità dell'Evangelio mi parla al core. Mirate i libri de' Filosofi con tutta la loro pompa quanto son piccioli dinanzi a quello! Com'è possibile che quegli di cui fa l'istoria sia un puro uomo? È egli forse il linguaggio d'un entusiasta, o d'un ambizioso settario? Che dolcezza, che purezza ne' suoi costumi! Che grazia, che attrattiva nelle sue istruzioni! Che elevatezza nelle sue massime! Che profonda sapienza ne' suoi discorsi! Che presenza di spirito, che finezza, che giustezza nelle sue risposte! Che imperio sovra le passioni! Dov'è l'uomo, ov'è il saggio che sappia operare, patire, e morire senza debolezza, e senza ostentazione?... Diremo uoi forse che la Storia del Vangelo è inventata così a piacere? Amico, nò, non s'inventa così; e i fatti di Socrate, del quel non v'ha alcuno che dubiti, son meno autorizzati che quelli di Gesù Cristo. Ma, se voogliamo andare al fondo della cosa, questo è un fuggire la difficoltà senza scoglierla. Sarebbe più imperecchibile, che molti nomi tutti d'accordo avessero composto cotesto libro di quello sia che un solo somministrasse ne abbia la materia. Nessun autor Giudeo avrebbe giammai trovato un simil linguaggio, nè una siffatta morale; e il Vangelo ha de' caratteri di verità sì grandi, sì stupendi, e sì perfettamente inimitabili, che l'inventore ne sarebbe più ammirabile dell'Eroe.—Potea favellar meglio un Apostolo? Potea mai tributare al Cristianesimo maggior copia di laudi un eccellente cattolico? Tant'è rispettabile e vera la Religione del nostro Evangelio, che il suoi più forti ed ostinati avversarj sono appunto li suoi più grandi ed eloquenti panegiristi.

L'altro carattere poi della divinità di nostra Religione risulge ne' tanti ostacoli che, sin dal primo suo nascere, si affacciarono a lei, e le si fecero incontro siccome un'orda barbarica di nemici intesi ad arrestarne il progresso. E la sua divinità vien maggiormente traspare sol che si volga passeggiere uno sguardo alla Storia del suo Institutore. Questo gran Dio quanto onnipossente, altrettanto ardente d'amore per l'uomo siccome sua immagine, anzi la stessa fattura della sua man, per riscattarlo dalle branche di Satana, discende volontario dal suo Trono di gloria per confonder la superbia del suo avversario con l'umiltà d'un presepio. E per vestire egli stesso le spoglie mortali, si obbassa a fecondare il seno d'una vergine castissima, e più pura della stessa neve. Ei vi entro siccome un raggio di luce che trapassa le viscere del più puro e limpido cristallo, elasciandolo illibato com'era, non fa che ricondurre quel Verbo eh' era destinato alla redenzione de' popoli. Egli esce di quelle viscere purissime, e mentre un astro luminoso lo scopre alle genti come colui che venga per dar luce, e pace al Mondo, questo, mentre non lo conosce, congiura contro, e vuol soffocarlo nel sangue di cento quarantaquattromila Innocenti. Ei si salva fuggendo fra i sapienti per dar leggi al Mondo, e confonde l'umiltà delle dottrine umane con la sublimità delle divine. Apre quindi la sua missione Evangelica con una serie di portentosi che fanno stupir la stessa Natura. Questa lo riconosce per suo Autore, e gli obbedisce sommessamente. Ei parla agli elementi, ed al suo cenno riverenti si prostrano, impere al venti, e tacciono, comanda alle tempeste e s'acquetano, parla al muti, e favellano, ai zoppi, e camminano, chiama dal feretro, e dalla tomba i trapassati, e risorgono. Raduna pochi rozzi, ed impone a costoro, che spargano l'Evangelio per tuttoquante l'Universo. Intanto la fede s'accende e si spande ne' cori di tanti milioni di popoli che corrono per adorarlo. Ma come più cresce la Fede, più cresce l'Idolatria che mira per terra li suoi idoli infranti. E quando quest'Uomo-Dio ha già stabiliti i cardini di sua Religione su i fondamenti eterni dell'Amo-

re, e del Vero con quel principio unificativo e sociale che mira a stringer tutti i cori in un solo, e formare di tanti milioni di popoli un sol popolo, una famiglia sola, inseguito a morte da una turba insana, egli ascende il Calvario, e sulle vette del Golgota, steso sur un patibolo infame compie la sua missione, e la suggella col sangue. Redivivo poi risorge dal letto di morte quest' Arbitro della vita, e torna all'Empireo con due gloriosi trionfi, lo spoglie della Umanità, e la Croce dei re-denti. E mentre la Religione del Cristo si diffonde per tutti gli angoli della Terra, si muove la più terribile guerra incontro a' suoi discepoli che da forti e generosi scambiano la vita col martirio. Tremano intanto, e si moltiplicano i tiranni che tentano indarno d'abbattere la vera Religione. Ma questa cresce sempre più rigogliosa; e dove su' roghi, sugli aculei, e sotto la scure de' carnefici cadono a migliaia le teste dei martiri; colà sorgono più belle e più gloriose le palme de' suoi trionfi. Così quel tronco d'infamia si cangia in un vessillo di glorià, e la Religione del Cristo alza più liata la fronte,

E nel vessillo Imperiale, e grande  
La trionfante Croce al Ciel si spande. (Tass. Ger. Lib.)

Ma poi li due più convincenti e più sorprendenti caratteri che mai pajono di somministrare il più robusti argomenti da stringere ed incalzare i filosofi siccome le più evidenti prove della verità ed eccellenza di nostra Religione sono quell'unità e quella integrità delle sue dottrine sempre uniformi, sempre unisone ed inalterabili, la sublimità, e la santità de' suoi dommi sempre intangibili alle tante aggressioni de' suoi avversarij, e, quel ch'è più, quel trionfo visibile e perpetuo della sua Chiesa cattolica. Ed è pur bello veramente vedere com'essa dopo tanti e tanti secoli sta piantata in mezzo al popoli dell'Universo, e quasi torre di bronzo regge saldissima al contrasto degli errori, e delle eresie che la combattono, e sfida a vincerla lo stesso Inferno. Ma era scritto che le sue porte non prevarrebbero contr'essa. Cristo lo disse:—Nè sillaba di Dio mai si cancella.—

E quando quel famoso Imperatore Giuliano volea smentire l'accento profetico del Cristo di Dio, e sbarbicare il suo Tempio atterrato da Tito già da trecento e più anni, non potè dar corpo al suo empio disegno. Imperocchè, mentre tante migliaia di Giudei corrono da tutti i luti a Gerusalemme, e s'argomentano di svellere fin dalle fondamenta quel Tempio; veggiono, senza volerlo, compiuta la parola del Cristo; chè sopraffatti da turbini di fiamme, vi restano altri inceneriti, ed altri abbandonano incompinto il temerario disegno. Così nel giro di tanti secoli mentre tanti Imperadori vollero combatterla, invano spuntarono controessa le spade. Chè sempre stette a guisa d'acclaro che più si batte, e più divien lucente. Dessa è come l'amianto che si purga nel foco, e diventa più bello.

E quando vi piace richiamar solo al pensiero i fatti della Storia, vedrete di leg-gieri come questa Religione, e questa Chiesa sostenne intrepida tutti gli assalti de' suoi nemici, e vedrete quante mai riportò vittorie.

Chè fin dal primo secolo, dopo la pienezza de' tempi, insorse a combattere questa Religione quell'empio Simone il Mago che volea esser tenuto per Dio rigettando l'autorità dell'antica Legge, negando il risorgimento degli uomini, e commettendo le più turpi oscenità. Ma fu combattuto e sconfitto dal Principe degli Apostoli, le cui fervide preci ch'eran piene di fede, bastarono ad affrettar la sua caduta. Insorse Menandro a spacciarsi Salvatore delle genti sognando, e predicando un nuo-

vo battesimo siccome un preservativo della vecchiezza, e della morte. Insorse Cérinto con gli Ebioniti per dire che Cristo non era Dio. E fu allora che Gioanni l'Apostolo contro quest'empia dottrina scrisse il suo Evangelio: e la Chiesa trionfò.

Nel secondo secolo venne Carpoerato a negar la divinità dell'Uomo-Dio dicendolo un puro uomo, e nulla più. E qui saria ben turpe rammentar le altre sue sceleraggini, e farne le chiose, od i commenti. Ma insorsero tosto contr' esso i Tertulliani, gl' Irenesi, i Clementi Alessandrini, gli Epifanji che valsero ad atterrare l'idra di tanti errori: e la Chiesa trionfò.

Nel terzo secolo vennero Novaziano, Origene, o Sabellio, il primo a negar la podestà della Chiesa sulla remission della colpa dopo il battesimo; il secondo, comechè fosse di vita integerrima, e figlio di Leonida il Martire, proruppe in molti errori, e questi gravissimi assaverando che Cristo fosse morto per la salvezza degli uomini insieme, e del demonj. Contra questo, ed altri suoi errori scrissero Geronimo, ed Epifanio, oltrechè furono quelli proscritti dalla Chiesa in tanti Concilii dell'Oriente, e dell'Occidente, e poi sotto Vigilio Pontefice, e Giustiniano Imperatore: e la Chiesa trionfò.

Nel quarto secolo venne quell'empio Donato co' suoi settarj, le cui orrende nefandità rifugge la penna di recare sù queste pagine. Venne poscia quell'Arlo famoso sulle stesse tracce di Paolo Samosateno negando al Verbo di Dio la consustanzialità del Padre. Molti furono i torbidi che somentò costui nella Chiesa di Cristo; ma finalmente per opra, e per le scritture di que' tanto celebri ingegni del Nazianzeno, d'Atanasio, Basilio, Epifanio, Alessandro, Cirillo Alessandrino, Ambrogio, e Fulgenzio lo scisma e l'eresia fu vinta: e la Chiesa trionfò.

Nel quinto secolo vennero Vigilanzio, Eutiche, e Nestorio. Il primo contra del culto, e contra l'invocazione de' Santi; il secondo sognava che fossero due persone nel Cristo; il terzo negava l'unione ipostatica dell'Uomo—Dio, siccome negava che Maria Vergine fosse Madre di Dio. Geronimo il Santo combattè l'errore di Vigilanzio proscritto dalla Chiesa Cattolica; Flaviano quello d'Eutiche fino a sborsare il sangue sottostando al martirio: e Cirillo Alessandrino insieme con Procolo, e Celestino dannò quell'eresia nel terzo Concilio Generale in Efeso: e la Chiesa trionfò.

Nel sesto secolo vennero i discepoli di Temistio attribuendo (che insania!) l'ignoranza a quel Cristo ch'è fonte d'ogni sapienza. Presero a confutar quest'errore più goffo, che empio, quel grand'Eulogio Patriarca d'Alessandria, il cui scritti meritavano i plausi di Gregorio Magno. E dopo tanti errori, e tante battaglie, la Chiesa trionfò.

Trascorsi li primi sei secoli, vennero, sotto l'impero d'Eraclio, que' Monoteliti che negavano, che Dio partecipasse della umanità nelle opere, e nella volontà. Contra cotesti eretici insorsero molti fra i quali Sofronio Patriarca di Gerosolima, Arcadio Arcivescovo di Cipro, e Massimo quell'Abate chiarissimo che affrontò, da forte, il martirio per difesa del Cattolicesimo. Cotesta eresia fu condannata da que' sommi Pontefici Severino, Giovanni, Teodoro, Agatone, e Martino I. Comparve poscia nello stesso secolo quel solennissimo impostore Maometto. Ei venne come a farsi beffe de' seivaggi dell'Africa spacciandosi presso que' semplici credenzoni un Profeta, e promettendo a costoro un Paradiso fantastico, dove dintorno all'albero della felicità, all'ombra di palmiti d'oro, berebbero l'onda purissima di quelle fontane, li cui catini erano d'ambra, e le sponde di quell'Eden immaginario erano d'aloe. Così fingeva che i suoi eletti sdraiati in drappi serici mangerebbero il globo della terra conversa in una torta squisita, e li pesce, e le coste del bufalo in piatti

d'oro. Con questi sogni, con questi delirj bamboleggiando seduceva que' rozzi incantati da tante promesse bugiarde, e tratti all'emo lusinghiero che adesea le costoro passioni. E dove non potea riescira a sedurra col prestigio, e con l'attrattiva de' sensi, adoperava le armi. Or tutti sanno qual progressi, e quel danni abbia fatto quella setta infame nelle terre di que' selveggi sadotti dalla menzogne di quell'empio di Cirene.

Nell'ottavo secolo Felice ed Elipauda vennero a combatter la Croce, e le saere immagini, sotto la protezione di Leone Isauro, e di Costantino il Copronimo. La setta di questi Iconoclasti fu vittoriosamente combattuta da Gregorio II. dal Damasceno, e da Germano Patriarca di Costantinopoli. Fu poscia condannata nel secondo Concilio Niceno sotto l'impero di Costantino: e la Chiesa trionfò.

Nel nono secolo vennero Fozio, Gotescaleo, e Claudio a disturbar la Chiesa rinfrescando gli errori degli Iconomachi. Quest'ultimo riprovava l'invocazione de' Santi nel tempo stesso che impugnava l'ossequio delle costoro veneranda reliquie. Contr' esso insorse Dongalo quel celebre Diacono di Parigi, e Glonata Vescovo: e la Chiesa trionfò.

Nel decimo secolo comparve Walfredo a negar l'immortalità dell'anima, errore spaventevole e brutale, da cui emerse quel mostruoso sistema d'Epifeno combattuto terribilmente da quel famoso Durando: e la Chiesa trionfò.

Nel secolo undecimo vennero di nuovo a travagliar la Chiesa Berengario, e Michele Cerulario. Quegli prese a negar la presanza reale del Cristo nel Sacramento Eucaristico. E questo errore che attaccava di fronte le dottrine Apostoliche sparse per tutto l'Orbe fu proscritto da tuttaquanta la Chiesa Cattolica non meno, che da Lanfranco Arcivescovo di Cantuaria, da Gualtardo Vescovo nella Campania, e poscia da quel famoso Algero per filologia, e per santità celeberrimo. Fu condannato inoltre nel Concilio Romano, nel Parigino, nel Vercellese sotto Leone IX, nel Fiorentino sotto Vittore II, e da quattro altri diversi Concilii, finchè Berengario rinavito e reduce alla Fede di Cristo, dopo l'abbjura del suo errore, spirò penitente nel grembo del Cattolicesimo. Il Cerulario però pettoruto a caparbio fu cacciato dal seggio Patriarcale dall'Imperadore Costantino Monomaco, e morì da scismatico, Ma la Chiesa trionfò.

Nel secolo duodecimo venne co' suoi errori a funestar la Chiesa quel Tanchelino infame cogli Arnaldi da Bresea, co' Gilberti, cogli Abelardi, e cogli empj allievi di quel famigerato Pietro Waldo. Questo co' suoi settarj gittarono i primi semi del Protestantismo, contro cui scrisse quel celebre Reinerio, dappoi dell'abbjura: e la Chiesa trionfò.

Nel secolo decimo terzo, vennero sotto l'insegna del più turpe elnismo gli Albigesi, contro de' quali insorse Pietro di Castelnovo, Radulfo, Domenico, ed Arnaldo con quel celebre Vescovo d'Osma. Vennero dopo i discepoli d'Almarico negando Paradiso, e Inferno. E insorse dopo costoro Gioachimo l'Eretico a negar la Trinità, il cui sublime misterio difese angelicamente Tommaso l'Angelico: e la Chiesa Trionfò.

Nel secolo decimo quarto comparvero Raimondo Lullo, a Wiclefo que' Clinici sfacciatelli che osarono disceoprire la faccia al Mondo la propria nudità facendo pompa delle più vergognose turpitudini. Costoro, a guisa di cani, faceano tanto traffico delle proprie carni finchè gli stessi Magistrati si videro astratti a spegner col foco i euporioni di quella setta infame insieme co' loro proseliti: e la Chiesa trionfò.

Nel secolo declino quinto insorse quell'empio Giovanni Hus condannato nel Con-

clio Generale di Costanza, e poscia consegnato al Potere Civile. Questo, come lo vide infeltonito ne' proprj errori, ordinò che fosse trascinato alle fiamme. E Geronimo di Praga che fu suo allievo idèco dalla stessa sentenza, incorse la stessa sorte. Così quell' empia setta senza successo fu spenta: e la Chiesa trionfò.

Nel secolo decimo sesto comparve Lutero, Carlostodio, Zuinglio, Ecolompodio, Colvino, Illirico, Oslandro, Ermino, Melantone, e Bucero. Questa truppa d'eretici divisi in tante diverse fazioni formarono meglio, che quaranta diverse sette tutto discordi tra loro, ma congiurate insieme contro la chiesa contemporaneamente combattuta da Socio, e Giansenio. Gli errori di tutti questi settarj furono combattuti dagli scrittori cattolici di quel tempo, e quindi definitivamente condannati da quel famoso Clero Gallicano nelle sue generali adunanze, dal Conclio di Trento, e dalla Santa Sede. Alessandro VII, ed Innocenzo X. fulminarono d'onatema quegli eresiarchi formolando in pari tempo una nuova professione di fede. Dopo questa, le persecuzioni contro la Chiesa, mercè la mediazione di Clemente IX. parvero alquanto far tregua. Ma poco dopo ravvivaronsi nel Belgio, e nella Francia. Contra le nuove insurrezioni scrisse Innocenzo XII. ai Vescovi del Belgio sanzionando i decreti de' suoi predecessori. E contra i nuovi rumori della Francia Clemente XI. s'accolse nuovamente, e convalidò i decreti degli altri Pontefici: e lo Chiesa trionfò.

Nel secolo decimo settimo, e decimo ottavo vennero Isacco Pereyro, Marcantonio de-Dominis, Guglielmo Postello, e Benedetto Spinosa. Venne Michele Bajo, Cornelio Giansenio, Quesnellio, e Michele Molinos. E di questi parte obbgiurarono i loro errori, e parte morirono eretici e già condannati dallo Chiesa Cattolica. Vennero poscia negli ultimi tempi poco da noi lontani Gian: Giacomo Rousseau, d' Alambert, e Voltaire li più gran Patriarchi della miscredenza che siano comparsi negli ultimi tempi della Francia. E sulle stesse orme, sotto la stessa bandiera infame venne quell' immensa caterva de' Toliand, degli Erremond, de' Collins, de' Locke, de' Montaigne, de' Bayle, degli Elvezj, e degli Obbes. Questa razza perversa di Sofisti che Tuillo chiama *filosofi plebei*, s'avevano fitto in capo di rovesciare il Trono, e l'Altare. Però si divisero tra loro l'impresa, e posero meno all'opera della iniquità. E gittate le fondamenta de' loro falsi sistemi, aprirono una scuola de' più nefandi principj. E chi pose per base del suo empio sistema il materialismo, chi il dualismo, chi il deismo, chi il fatalismo, chi il pirronismo, chi l'indifferentismo, a chi finalmente l'ateismo. Fu allora che il Bolanger si accinse, quantunque indarno, a fuisar la Storia dell'antico, e del nuovo Testamento; Voltaire venne co' falsi commenti del Genesi; Rousseau rigettava l'evidenza de' miracoli, la cui possibilità peraltro fu ammessa fin dai Giuioni, dal Ceia, dai Porfirj, e fin dallo stesso Agrippa, siccome risulta dagli Atti Apostolici (1) e vien oggi dimostrate fino all'evidenza dall'Angelo della Filosofia moderna il Galluppi spiegando le leggi del moto nel suo Tratt. della Logica mista (2); il Fréret che scompaggiò la Cronologia sacra per porre in dubbio la verocità della profetie; l'Elvezio che venne magnificando la felicità di questa terra per farna dimentichi del Cielo. Fu quando si vide scatenar dall'Abisso quell'orda diabolico de' Rochefoucault, del Pastoret, de' Brissot, de' Garat, de' Bailly, de' Forerol, de' Danton che, rotte ogni legge, infranti tutti i vincoli di fede, d'amizizia, di sangue, imperversavano gridando col giuro esecrando di voler sterminare i ministri del Culto. - *L'esprit monastique* ( dicevano cotesti Antieristi ) *est le*

(1) Cap. XXVI. — (2) Cap. III. §. 26. e 27.



*fléau des états*:—dunque guerra spietata, morte a costoro. Fu quando si vide scatenato quel branco di Spiriti-forti che sotto la divisa infama di *Franco-Massoni* rupero guerra aperta contro la Religione, si levarono a ribellione ne' Parlamentì, si udirono disputar clamorosamente contra del Clero, far derisione delle primarie Autorità, beffar le Censure della Chiesa, infamar Vescovi, e Cardinali, screddar le Università, vituperare gli Ordini Religiosi, gridar contra tutti i Corpi Ecclesiastici, tranne quelli dell'empia *Massoneria*. Fu allora che si richiamarono a vita le massime perverse e diaboliche di quell'empio Condoreet che nel secolo XVI. gridava che-mai i popoli non sarebbero fortunati, *senon quando avrebbero strangolato l'ultimo de' Re col budello dell'ultimo dei preti*.-Parole d'un demonio incarnato ! E cotanta perversità di pensieri, di parole, di scritti era suggellata dall'epifonema di quell'empio Voldei nemico acerrimo de' Ministri della Religione.—*Osez tout (dicea costui) contre le Clergé, vous serez soutenus*.—Ma non disse così Montesquieu.—*Mendez sacré l'antique, et nécessaire domine du Clergé, qu' il soit stable, et éternel comme lui même*.—Or, ditemi, o Carissimi, a qual dei due aggiusterete più fede ? Potreste voi conciliara quel detto sacrilego dell'empio Voldei col sapientissimo consiglio dettato dal vero spirito delle Leggi, di quel genio del secolo XVIII, di quel grande della Francia ? Non è fors' egli vero che la Religione è li fondamento principale degli Stati ? e che dov'ella incominciò a mancare, si vide tosto il deterioramento de' Regni ? O sono forse man vera le parole di quel saggio (3) che dove il Regno col Sacerdozio armonizzano tra loro, il Mondo si regge a buon governo, fiorisce la Chiesa, e dà frutti ? E, che là dove siano discordi tra loro, tutta l'economia sociale squilibrata languisce a rovina ? Volete forse eh' io vi rammenti le dolorose storie di Grecia, e di Roma ? Volete eh' io vi ricordi quelle terribili prescrizioni di Mario, a di Silla ? O eh' io vi senopra quelle tragiche scene, quelle immense catoste di cadaveri che caddero vittima sanguinose di tanti tiranni che governarono i popoli senza Religione, e senza Dio ? Chi è che possa rammentar la storia di tanti Imperadori che si ressero in trono senz'ombra di Religione ? Mi perderei fra i Tiberj, fra gli Ellogabali, fra i Decj, fra i Diocleziani, fra gli Ezzeolini, fra i Caligola, fra i Neroni que'mostri esecrandi che avriono voluto fraccassar d'un calcio la Terra desiderando che tutto l'uman genere avesse una testa sola per disfarsene d'un colpo. Or, se v'abbia taluno che vi chiegga la cagione di tanto strazio, di tante carnificine, di tanto macello, rispondete a costui che ciò fu allora quando si bestemmiò, si sbandì, si calpestò ne' modi più turpi e più barbari la Religione del Cristo; quando si vituperavano i suoi Ministri per darsi in braccio al furore, alla ribellione delle proprie passioni; quando quell'empia Voltaire s'avea fitto in core di calpestare il Crocifisso sotto le ruine del Sacerdozio !!! E pare incredibile come il cattolicesimo di quella Francia cristianissima abbia patito in que'tempi una crisi cotanto terribile. Eppure tant' è. La protezione di Federico II, fu quella che incorava l'empio Voltaire al quale scrivea così-Diciamolo tra noi: *Oh, la crudele rivoluzione ! Che non può aspettarsi il secolo che seguirà il nostro !*—E fu veramente così. Chè la Russia l' Inghilterra, l'Austria, e l'Italia stessa centro dell'unità cattolica, madre della civiltà Europea era infetta ancor essa da quel morbo epidemico, di cui si gloriava Voltaire scrivendo a M. Riche.—*L'Italia* ( diceva egli ) *è riboccante di filosofi che pensano come d'Alambert, e Voltaire*.—È vero.

(3) Ivo Carnot.

Ma che valsero tanti conati, a che riuscirono tanti scellerati, fin dove giunsero le costoro fatiche? Eglino si tennero in sella, egli stettero nella confidenza de' popoli finchè comparvero Chateaubriand, e Bossuet que' due genii della Francia cattolica, que' due cotanto celebri apologisti del Cristianesimo. Appeno vennero al Mondo letterario questi due astri luminosi, cadde per terra l'idoio sozzo di quell'empla filosofica pervertitrice dell'ordine, e del costume, cadde Voltaire con tutti i suoi proseliti. E se vi piaceva di veder la fine di questi scellerati, aprite la storia contemporanea de' medesimi, e vedrete nelle sue pagine Voltaire che steso sul letto dell'agonia, disperato d'aver morte da quel Dio che bestemmia nel corso di sua vita, si morde per dolore e mani e broccia, impugna un ferro, e si trapassa li core. Così quell'animo nero da quel sozzo corpo uscendo per la piaga del suicidio va fra le anime perdute. Vedrete Pethion, e Burot che stanchi d'errar fra le solitudini della foresta si veggiano perir di fame, e cader misero pasto di fiere selvagge; Perin che spirò l'ancillito estremo fra i ceppi e le catene; quell'empio Condorcet che serrato fra le orride pareti d'un carcere, di sue mani s'attossò; Volage, e Labat che oppressati da pesanti catene si trapassano le viscere d'un pugnale suicida; Murat trucidato per mano di Carlotta Corday. Vedrete finalmente Mirabeau quel pazzo volubile che dopo aver condannato e protetto il suicidio, compie di commendario col proprio sangue. Così la tremenda giustizia di quel Dio santo e terribile rimunerò quegli empj; e la Chiesa di Cristo trionfò. Ma tirate un velo a quel quadro funesto, e sanguinoso che ne contrista, e scoprite quell' altro che ne esilara, ne conforta, e ne riempie di gioia. Mirate sulle altre pagine della stessa storia quel Principe di Brunswick che ravveduto abbjura, e torna alla Religione degli avi; il Conte di Stolbery quel tanto celebre letterato che, dopo l'abjura, viene a pubblicare una Storia sulla vera Religione del Cristo; il giovine di Chevalley che non potendo trovar mezzi di combattere il Cattolicesimo, convinto del vero, obbjura, e si ritira nella Trappa presso Laval; il Signor di Monclar che fa indirizzare al Vicario di Cristo una disapprovazione solenne di quanto che scrisse contro la Religione cattolica. Mirate finalmente Tout-Saint che nella vigilia di sua morte, al cospetto de' figli, e della sposa, nell'atto che un Prete tien fra le mani l'Ostia sacrosanta, si ritratta di quanto ha scritto contro la Religione, e de' suoi Ministri, e fatta una fervida esortazione a' proprj figliuoli:—Inginocchiatevi, dice loro, e pregate il gran Dio, che mi perdoni.—Così quel celebre ministro Calvinista, quel famoso Searasin che alla vista di quella fiera persecuzione contra Pio VI. esclamava dicendo:—Un vivo lume ha rischiarato il mio spirito oscurato finor dalle tenebre; il mio core si è sollevato a sdegno contro l'atrocità di questi teofilantropi barbari. Essi hanno ardito lusingarsi che estinguendo questa luce del Mondo Cristiano estinguerebbero con essa la Religione. Ma no: dessi non hanno fatto che seminare l'ignominia sulla loro memoria, e preparar palme, e trionfi sulla tomba di Pio. I secoli futuri ammireranno la grandezza d'animo, il coraggio, la sofferenza, la virtù, la rassegnazione, la costanza di questo glorioso Martire.—

Per questi, ed altrettali innumerevoli esempli noi veggiamo sempre più chiaro e lampante il trionfo della Religione Cattolica. Veggiamo come la giusta vendetta di Dio fulminò sempre la misericordia degli empj, e incoronò la costanza, e la fede de' suoi campiani, e la Chiesa trionfò.

Ora, se questa Chiesa sempre trionfante, se questa Religione che nacque col Mondo, crebbe, e progredisce col Mondo, questa Religione che per chi non la conobbe fu sempre combattuta, e non mai vinta, questa Religione che passa quasi Regina

maestosa a traverso de' secoli, riverita, e consacrata dai popoli di tutte le Nazioni dove si vede per tutto inalberata una Croce; se questa Religione che sta dopo tante battaglie, e tanti trionfi, se questa Religione non è la vera, e quel sarà?... Oh sì: negar la prepotente sua luce non si può, senza aver perduto il bene dell' intelletto. E per vincer la forza irresistibile de' suoi argomenti bisognerebbe annientar tutta quant' ella è grande l'opera della Creazione, e meglio che impugnare, bisognerebbe smontare, annichilar la storia. E' sarebbe lo stesso come imitar colui che fassi d'embe le mani una visiera agli occhi per non vedere il Sole.

Ma che vole cercar tante prove, o porre in campo tanti argomenti per un eristleno filosofo, quando abbiamo il testimonio solenne degli stessi Eretici? Leggete, o Giovani diletteissimi, e confortatevi nelle parole originall dello stesso Calvino. — *Fuerunt excellenti ingenio Sophistae, vel Rhetores qui vim suam adversus ipsam (Ecclesiam) intenderent: nihil lumen profecerunt omnes. Adde etiam huc quod non una civitas, non gens una in eam recipiendam, et amplectendam conspiravit: sed quom louge lateque patet terrarum orbis, viorum gentium, quibus oloquin nihil inter se commune erat, sancta conspiratione suum auctoritatem odepta est. Et utcumque miris modis eam vel opprimere, vel coercere, vel inducere prorsus, et ex hominum memoria obliterare Satan cum toto Mundo (III) conatus sit; semper tamen, instar palmae, superiorem evasisse, atque inezpugnabilem perstitisse.... In ejus (Ecclesiae) exedim uniuerso terrae potentia se armavit: omnes in sumum obierant omnes.—(4) Vi furono (die'egli) in tutti i tempi de' Sofisti, e de' Retori che s'argomentarono con tutte le forze dell'anima o combattere la Chiesa: ma tutti vi si accinsero indarno... E comunque (prosegue lo stesso Calvino) ne' modi più sottili e stupendi siasi odoperato Satane con tutto l'Universo intero per umiliarlo, per opprimerla, per spiantarla perfino dallo inemorio degli uomini; tutto fu vano, ch'è sempre, o guiso di palma, levò più alta e più superbo la fronte, e stette siccome torre inespugnabile.... Tutte le potenze della Terra congiurate insieme s'ormarono contra: ma tutti i loro conati si dileguarono, e sparvero siccome spume in tempesta, o fumo al vento. Tanto scrisse Calvino:—E questo fia suggel eh'ogn'uomo senni.—*

Eppure a fronte di tante prove, contra l'evidenza di tanti argomenti che provano la verità, l'eccellenza, la santità di nostra Religione, vi sono ancora i nemici della luce, vi sono di que' sofisti, di que' tristi che sono sempre intenti, se non del tutto a spegnerla, pochè non ponno, almeno ad eclissarla. E pare incredibile come in un secolo di tanti lumi com'è il nostro, vi sieno di quegli uomini talpe di cui favelle il Genovesi; e di quegli altri che spacciando per vera la falso filantropia, vengono baldanzosi a combattere il dommo. Sono questi gli apostoti, i falsi apostoli de' nostri templi, che con la stranezza delle nuove dottrine vorrebbero corrompere, trevisare l'ortodossia delle nostre credenze. Tali sono, per tacere d'altri, li nostri Bianchi Giovini, i Govazzi, i Dessontis. Ma quest'ultimo pare che volesse aspirare al vanto di primo nel combattere, e screditare uno tra i più santi e più vitoli de' nostri Sacramenti.—La confessione.—E pochè si tratto d'un domma, e d'un sacramento tanto rispettabile, anzi delle più alta importanza per noi, dopo il Battesimo, concedetemi, o Gioveni Carissimi, ch'io tocchi oimen di volo, e con la inossina brevità possibile, degli errori principall che si contengono nell' ampia scrittura di questo novello opostete.

Questo genio maligno del secolo XIX. depoi che fu stonco di conversore per tan-

t'anni, negli ergastoli di Roma con prigionieri militari, e (come dic'egli) condannati alla galere, rivolse tutto il suo studio, dirò meglio, la sua ignoranza a screditare il sacramento della Penitenza uuo da' più eccellenti domini che sia già oramai divulgata a sparso per tutto l'Orbe cattolico. Nessuno v'ha che non sappia come l'istituzione di questo sacramento è da Cristo medesimo, ed è l'opera di diciannove secoli. Pure in faccia a dugento e più milioni di cattolici che lo professano, e lo riconoscono ortodosso e santo siccome santo e divino è il suo Istitutore, questo novello apostata, con Cristo in bocca, e col demonio in core, ebbe tanto ardimento da invitare i Fedeli a rinnegar questo Sacramento, interpretando a sghembo l'Evangalio, esopovolgendone il senso, masticando Padri, e Scritture, svisando gli uni e le altre con de' falsi commenti. E fra le altre castronerie che si trovano sparse quà, e là in quei suoi scrittarello ci dice (pag. 144) che San Cipriano, e Sant'Agostino son morti scomunicati, e senza confessione, eppur son santi: dunque (conchiude l'apostata Dessantis) non è necessaria la Confessione.—Se fosse vero l'antecedente sarebbe vero il conseguente, e legittima e vera sarebbe la conseguenza. Inesalta poi con altro argomento, a dice (ibid.) che — *San Paolo il primo romito visse in un deserto per circa 90 anni senza veder nessuno: dunque per novant'anni non si confessò mai, e morì senza confessione, eppure è santo: Dunque (dic'egli) per salvarsi non è necessaria la Confessione.*—E che vi pare? Avreste mai eredito che quei due sommi, que' due Santi Padri Cipriano, ed Agostino eha per tanti secoli si adorano in sugli Altari da un mondo di cattolici fossero morti con la scomunica addosso?... E che Paolo quel gran romita, e gran santo fossa morto senza confessione di sorta?... Oh vedete con quanta franchezza costui spaccia per verità la menzogna! E in qual pagina della Storia quest'uomo avrà letto che S. Cipriano, e S. Agostino son morti scomunicati?... Per me vi confesso che tengo questo novello parto siccome un nuovo mostro della Storia. Perocchè, anche vero che S. Cipriano avesse per alcun tempo incorso la riprovazione della Chiesa per la opinione ch'egli tenea di ribattezzare gli eretici; non è vero però ch'egli si ostinasse nel suo errore. Chè anzi la stessa Storia lo assolve accennando al suo ravvedimento. Ed Agostino il Santo spiega lo stesso sentimento favellando di lui nel libro II. del Battesimo contra i Donatisti, dove ne dà per fermo ed indubitato che S. Cipriano ha copiosamente ed integralmente purgata la macchia del suo errore lavandola col sangue del martirio. Che poi Sant'Agostino, non solo in punto di morte, ma in nessun tempo di sua vita abbia mai avuto a contrastar con l'autorità della S. Sede, questo è affatto nuovo: nuova menzogna ella è degna solo del nostro Dessantis. Ma non è questa la prima; chè anzi è una fra le altre che servono tutte a caratterizar quell'uomo bugiardo che mentisce per vizzo. Ma venendo a quell'altro suo colossale argomento, dite, non indico fior di scienza Teologica? *San Paolo (dic'egli) è vissuto incirca 90 anni senza confessarsi, ed è morto Santo: dunque non è necessaria la Confessione.*— Ma per quali fonti, o con quali argomenti vorrebbe provare il Dessantis che S. Paolo non confessò mai? Dal silenzio de' suoi contemporanei? Non basta: perchè un argomento negativo non vale mai a provare un fatto. Dunque il suo argomento non serve: ed è inconcludente appunto perchè fabbricato sur una falsa ipotesi. Ma supposta anche vera, e dato che questo santo romito non abbia potuto confessare per difetto di confessore; sta sempre fermo per noi che la penitenza eroica di questo gran santo congiunta al vivo desiderio di confessore sacramentalmente equivalsero, e bastarono a santificarlo. Faceia pur egli altrettanto il nostro Dessantis, e la Chiesa, e noi lo inchineremo, lo terremo per santo e lo ado-

reremo in angli altari. Ma intanto ne volete un'altra più inarchiana, più singolare, e più bella ? Sentite. D'ora innanzi non è mestieri di confessare ad un Prete. E perchè ?... La risposta ve la dà il Dessantis. Perchè possono dar l'assoluzione anche le femmine !!! Noi credete ? Leggete il suo argomento. (pag. 32.)—*Gesù Cristo ho detto:—Come il Padre mi ha mandato; così vi mando io...ricevete lo Spirito Santo: a cui voi avrete rimesso i peccati, saranno rimessi, ed a cui li riterrete, saranno ritenuti:—* dunque (conchiude il Dessantis) lo facoltà di rimettere, e di ritenere i peccati non fu data ai soli Apostoli, ma anche alle donne.—E che vi pare ? Se fossero vere le costui dottrine, se le parole dell'Evangelio fossero suscettive di tanta e così bella e nuova interpretazione contro il giudizio di tutti gl' interpreti della Bibbia, e contra il sentimento universale della Chiesa cattolica; d'ora innanzi nessuno cercherebbe più d'un Confessore per depositare, e sigillare sacramentalmente nel di lui core le proprie colpe; ma se n'andrebbe, per farsi assolvere, o dalla zia, o dalla nonna. Ma dite: e non ve n'è per ridere tutta la vita ? O meglio, non v'è da piangere sulla costui cecità ? Eppure tant'è. Ma il peggio si è che non trovando il Dessantis uno che gli consenta nel suo contro-senso, nè che gli renda giustizia ne' moderni Tribunali, se ne appella al Tribunale dell'antichità, e pretende di provar tutto coll'autorità di falsi testimoni. Però elta parecchi de' Santi Padri, e vorrebbe eh'eglino dicessero, od immaginassero ciò che non hanno mai detto, nè immaginato. Senonchè tutti gli danno le mentite sul viso quegli stessi Dottori della Chiesa eh'egli cita in conferma delle sue canzonerie. E come ciò sia vero subito lo veggiamo.

Il primo eli' egli cita è Tertulliano, poichè nel libro della Penitenza, al capo X. scrive così : La confessione dei peccati è quella, colla quale confessiamo il nostro peccato al Signor nostro, non come a esui che non lo conosce, ma inquantochè questa confessione dispona alla soddisfazione; da questa confessione nasce il pentimento, e col pentimento Dio si placa.—*Dunque* (dice il Dessantis) *secondo Tertulliano, la sola confessione dei propri peccati a Dio è necessaria al cristiano per ottenere il perdono; dunque Tertulliano esclade la confessione al Prete.*—Ma falso com'è il conseguente; è falsa aneora la conseguenza. Imperocchè lo stesso Tertulliano rende più chiaro il suo pensiero descrivendo gli effetti della Confessione sacramentale di cui favella dicendo:—Com'ella più umilia l'uomo, più lo innalza; come più lo fa impallidire, lo rende più puro e mondo; all'atto istesso che lo accusa, lo scusa; mentre il condanna, lo assolve.—Chi non vede che in quella umiliazione, in quell'accusa, in quella condanna, in quell'assoluzione appunto egli favella della Confessione al Prete ? E per vie meglio illustrare il suo concetto soggiugne esortando di prostrarsi appiè de' Confessori, e dice eh'è mestieri—*adrolei Præbiteria, et caris Dei adgeniculari.*—Che, se Tertulliano avesse inteso della sola confessione eordiale, o mentale a Dio; certo è che non avrebbe mai fatta menzione alcuna nè di Preti, nè di Confessori. Oltre di che, bisogna sapere, e convenire in questo, che la sola confessione, od accusa interna delle proprie colpe a Dio, non è stata, non è, nè sarà mai considerata, per chi abbia senso, siccome un atto esterno. Per conseguenza Tertulliano ( e lo si vede chiaro ) intese favellare non già della confessione, o, meglio, della semplice accusa interna del core a Dio; ma sì bene della Confessione sacramentale a' suoi Ministri evangelici.—inquantochè, dice lo stesso Tertulliano, questa confessione ( sacramentale s'intende ) dispone il penitente alla soddisfazione; da questa confessione ( esterna ) nasce il pentimento, e col pentimento Dio si placa.—È vano oddunque che il Dessantis voglia farsi puntello delle parole

di Tertulliano che, lungi di favorirlo, gli fanno contro, e gli provano com'egli non lo intende, o fingo di non intenderlo per ingannare altrui, od egli veramente s'inganna.

Veniamo adesso al secondo testimonio.—*Sant'Ambrogio* (ripiglia il Dessantis) nel libro X, sul Vangelo di San Luca, parla della penitenza di San Pietro escludendo la confessione sacramentale del suo peccato.—*Pietro* (dice il Dessantis) si pente, e pianse; imperocchè peccò come uomo: non trovo scritto eh' egli dicesse alcuna cosa; trovo che pianse; leggo le di lui lacrime: non la sua soddisfazione: *Sant'Ambrogio* dunque pensava che il solo pentimento, senza la confessione, fosse sufficiente ad ottenere il perdono de' peccati.—Qui bisogna avvertire come il Dessantis mostra di troppa mala fede per meglio sedurre, ed altrettanta malignità, o destrezza nello scambiar le carte in mano. Imperocchè *Sant'Ambrogio* nel favellar del pianto, e del pentimento di Pietro che formavano appunto la di lui soddisfazione, intende favellar della confessione come virtù, non come sacramento. Qui favella del pianto espresso col pentimento che allora formava quella virtù operativa che sola bastava a cancellar la colpa, a giustificare e salvare 1.<sup>o</sup> perchè il Giudice della Causa era presente al tempo istesso al peccato, ed al peccatore, al reato ed al reo; 2.<sup>o</sup> perchè non potea favellar d'altra soddisfazione, nè d'altra confessione, tranne la virtuale, poichè non era ancora istituita da Cristo la sacramentale. È falsa quindi, è falsissima la nuova interpretazione del nostro Apostata, se pur non è anche dolosa per tradire, e corrompere la buona fede de' semplici. D'altronde poi consta, (e questo aggiunge cento gradi di forza all'argomento) che *Ambrogio* non solo non pensa, nè dice tampoco, che il solo pentimento cordiale, od ossequio mentale senza la confessione sacramentale basti o salvarsi; che anzi espressamente raccomanda questa in queste parole.—*Pudeat te Deo supplicare quem non lateas, cum te non pudet peccata tua hominibus quem lateas confiteri.*—(5). E come adunque il Dessantis potè farsi tanto coraggio da citar testimonii che interrogati del vero pronunziano la sua condanna? Per fare altrettanto ei volea veramente la fronte metallica d'un apostata com'è il Dessantis. E poco male s'egli errasse, purchè non mentisse. Chè l'errare è dell'uomo, il mentire gli è proprio del demonio. Ma pure tant'è: egli mentisce o viso aperto. E tosto il vedremo.

Nel capo quarto (pag. 45) del suo scritto egli assevera dicendo che—Il fatto di quella nobile Matrona di Costantinopoli detto in sigillo di confessione si divulgò tosto ecc.—Qui si vede chiaro com'egli appunta il Confessore di frazion di sigillo. Ma, e non è questo un mentir per la gola? Non sono forse elleno queste di quelle menzogne sfacciate che degradano l'uomo, e lo abbassano dal più alto seggio della sua dignità? E perchè mentir contro la Storia che fa piena fede del fatto? E perchè accusar di refrattario il Confessore, quando lo stessa donna fu dessa la prima a rivelarlo? Or, chi mentisce, od impostura con tanta impudenza potrà meritar più fede nel severo Tribunale del Pubblico? E pazienza, s'egli mentisse di rado, od una volta sola, meriterebbe perdono. Ma qual perdono meriterà quest'uomo quando mentisce sempre, ed il suo scritto ribocca d'errori, e di falsità? Continuate a leggere, e lo vedrete.

Ei dice, alla pagina 53, che—La Chiesa Romana ha definito il sacramento essere un segno visibile della grazia invisibile istituito da G. Cristo per la nostra giustificazione.—Poi argomenta così:—Il segno sacramentale deve essere visibile a tutti;

(5) Ambr. de Parait. cap. X.

ma le parole dell'accusa si ascoltano, non si vedono: dunque la confessione non è segno visibile.-A prima vista la speciosità dell'argomento pare una verità incontrovertibile, massime per chi voglia giudicar dalle apparenze, e starsi, come diciamo, alle cortecce. Ma per chi abbia solo un tirocinio di quella scienza che tocca; per chi abbia posto il piè dentro alla palestra della Teologia, vedrà di leggieri come questo argomento che il Dessantis si tiene come un colosso, cade in frantumi alla minima pietruzza, siccome quella famosa statua di Nabucco. Alle prove.

Sant'Agostino nel Catechismo del Concilio di Trento (6) definisce, come sopra, il sacramento della Confessione; e quella stessa definizione la Chiesa la riconosce, e la tiene per sua. Questo è vero, è verissimo. Ma è poi falso altrettanto, è falsissimo eh' ella si tenga ella interpretazione puerile, anzi alla pedanteria del Dessantis. Perciò, quando quel sommo Dottor della Chiesa definì la Confessione-un segno visibile, non ebbe già l'intendimento di circoscrivere la sensazione di codesto segno all'organo della vista, od alla potenza visiva soltanto, nè; ma quando disse visibile intese dire sensibile: e per conseguenza, estensibile a tutti gli organi del comune sensorio e modo, che il segno visibile, o, più propriamente, sensibile del Battesimo sia l'abluzione, il lavaero dell'acqua, e quello della Confessione sia, com'è, la manifestazione della colpa, come che sia, per mezzo della parola, o ( se un caso strano, ed imperioso lo chiegga ) del gesto, o dello scritto: e così discorrete degli altri. Quindi è, che quel gran Dottore della Chiesa più per antitesi, che per tecnicismo di lingua, definiva largamente quel Sacramento-un segno visibile della grazia invisibile, ec. E tant'è vero che lo stesso santo Padre illustrava con frasi più chiare il suo pensiero, ed a questo proposito soggiungeva così.-Vi sono poi certi segni che diconsi naturali; i quali ed di fuori di sé stessi, ingenerano in noi la nozione, o l'idea d'un'altra cosa .... Questi segni poi (continua il Catechismo del Concilio di Trento) quanto siano molteplici e vari, giova osservarlo per ciò che alcuni di loro pertengono al senso degli occhi, molti al senso degli orecchi (com'è appunto nelle confessione sacramentale) ed altri ad altri sensi.-Ecco dunque chierito fino all'evidenza il vero e proprio senso della parola visibile che in una più ampia significazione equivale a sensibile senza restrizione di sorta. E però la Chiesa tenendo, siccome tiene per suoi suoi visibile e sensibile nel cui valore consiste la difficoltà; cade e si sfascia tutto il mal costruito edificio dell'argomento specioso del Dessantis. Cade la maggiore delle sue proposizioni che avea posto siccome pietra angolare, e con essa ruotano insieme le altre. E vi poi da osservare che nella sua prima tesi che forma la maggiore: - Il segno Sacramentale debb'essere visibile a tutti quest'ultime due parole ve le applica egli a capriccio, e vi stanno siccome un taccone. Perchè non s'ha documento, o ragione che provi la necessità, per cui il segno del sacramento ( e massime nella confessione sacramentale) sia visibile a tutti. Che anzi risulta il contrario del valore della stessa voce *Sacramentum* 'che suona *mysterium*. Nè la Chiesa lo esige, anzi lo vieta; nè v'ha Teologo al Mondo che lo insegni, tranne il Dessantis eh'è singolare nella falsità delle sue dottrine, e classico nella sua ignoranza. Ma di queste ignoranze volete voi restarne convinti fino all'evidenza? Leggete: un solo testimonio varrà per mille, basterà per convincervi un solo errore, e da quest'uno conosecteli tutti.

(6) Part. II. pag. 129. ediz. di Torino.

Alla pagina 58. del suo libretto con quel suo tuono dominatio-storico favellando della Chiesa Romana in una sua postilla scrive: così Quest'empia dottrina è insegnata nelle parole sacramentali, cioè nella formola di assoluzione della Chiesa Romana: ecco le precise parole: *Passio Domini nostri J. Christi, merita Beatae Mariae semper Virginis, et omnium Sanctorum, et quicquid boni feceris, vel mali sustinueris, tibi sunt in remissionem peccatorum, augmentum gratiae, et premium vitae aeternae. Amen.*—Ecco la formola dell'assoluzione del Dessantis. (Stupite o genti!) E quando mai la Chiesa Cattolica ha adoperata le parole di questa semplice preghiera siccome formola d'assoluzione? Ma dite: non avrei ragione a dire che quest'uomo per quindici anni sedette nel Confessionario siccome uno scanno? E chi non sa, per ignorante che sia, che le precise parole che adopera la Chiesa di necessità di Sacramento son queste: *Io ti assolvo*? — e che le precettive sono le altre: — In nome del Padre, e del figliuolo, e dello Spirito Santo? e che le altre non sono che una mera preghiera, e nulla più? Eppure quest'uomo ha il coraggio di mentire in faccia al Mondo, e di attribuire alla Chiesa Cattolica siccome parole sacramentali quelle che son preghiere. Ma volete voi sapere qual egli si tenga siccome l'Achille de' suoi argomenti? Stata attenti, e vedrete com'egli interpreta la Bibbia stritolandola, e dirompendola co' denti, a gusa di maciulla.

Alla pagina 75 argomenta così: (notate la forza di questo entimema!) Dice San Giovanni (cap. 4. v. 12) *Chi crede in me ha la vita eterna: chiunque crede in me, benchè sia morto, vivrà, e chiunque vive, e crede in me non morrà in eterno: dunque* (conchiude francamente il Dessantis) *l'uomo è giustificato senza le opere della legge.*—E che ne dite? Non è quest' un portentoso fra gl' Interpreti delle Scritture? Come imbocca il segno! Come raggiunge il vero senso! Oh questo veramente è l'uomo entimematio-storico-domatico! Senonchè, ancor io alla mia volta potrei argomentar così, e sillogizzare, a dire col Dessantis: Per salvarsi basta la fede; il demonio crede: dunque il demonio si salva. E l'argomento sta. Perchè la maggiore è la stessa che ha stabilito il Dessantis; la minore si prova coll' autorità d'un Apostolo (7) che afferma come i demoni erodono anch'essi, e tremano: dunque (secondo il senso scellerato del Dessantis) basterebbe a salvarsi la fede d'un demonio. E che ne dite? E veramente il demonio crede; ma non ama, non spera: e per conseguenza la sua fede, ch'è puramente naturale, non basta a giustificarlo, nè può salvarlo, perchè non è quella fede viva, quella fede operativa, quella fede sovrannaturale giustificativa che vien da Dio; ma sì bene ella è quella fede senz'opere ch'è fede morta, e sembra a quella fede d'una bestia indomita che crede l'esistenza di quella mano che la parecchia, poichè ne sente il flagello.

Ma lasciamo stare il Dessantis con la sua fede diabolica, inselomo ch'ei vaneggi ne' suoi delirj, e ereda a suo talento, e si perda ancora, se vuole. Prevarrà nelle nostre menti, e ne' nostri cori l'ignoranza, o la scaltrezza d'un perfido contro la selenza, e l'autorità di quei sommi ingegni di que' Santi Padri, e Dottori della Chiesa, degli Agostini, de' Geronimi, de' Gregorj, de' Grisostomi? Dispregheremo d'altronde l'autorevolissimo testimonio degli Origeni, de' Tertulliani, de' Cipriani, e de' Lattanzj? E non sarebbe un Luelfero di superbia chi volesse impugnare i canoni, e le sanzioni di quel tanto celebre Concilio di Trento dove sedettero tanti Patriarchi, e Porporati, e Mitrati di tutte le nazioni? Ma poniamo ancora per un momento che tutti costoro fossero uomini che parteggiassero pel nostri cattolici domini,



e non potessero portar giudizio nella propria causa. E che i non bastano fors'altre-  
no quelle parole degli oracoli eterni, poichè sta scritto nell'Evangelio quanto il Sal-  
vator dello genti, dopo risorto, disse favellando a' suoi discepoli? Ecco le paro-  
le del Cristo (8)-Quanto che voi legherete quaggiù sulla terra, sarà legato in Cie-  
lo; e quanto che sciorrete sulla terra, sarà sciolto ancora ne' Ciel. -E queste riev-  
vono maggior lume, e forza da quelle altre dello stesso Cristo: (9) Le colpe di co-  
loro, cui voi rimetterete, saranno rimesse: e quelle, cui voi non perdonerete, non  
saranno perdonate. Per chi non sia di mente più che d'occhi cieco, com'è il Des-  
santis, da questo solo scernerà chiaro abbastanza come Cristo per queste parole in-  
stituiva il sacramento della Penitenza, costituiva insafatto gli Apostoli, e i loro suc-  
cessori giudici delle umane colpe, e conferiva loro in pari tempo la così detta po-  
destà delle chiavi. Nè so per fede mia, se vi sia uomo sulla terra che possa sedere  
a serana, e star giudice in una causa, se prima non la conosca. Nè so 'd'altronde  
come v'abbia mezzo di sorta per disgroppare un nodo senza maneggiarlo. Ma, se  
per raggiugner l'altezza di quelle parole, e per intenderne il vero significato sia trop-  
po bassa la vela del nostro ingegno, e sia troppo corto il nostro intendimento, veg-  
giamo un pò come l'intenda quel sammo filosofo cristiano, quel divino ingegno  
del nostro Alighieri che-Alzò il pensier sovra ogni ciel sublime - ( Tasso ) Egli nel  
Canto IX. del suo Purgatorio alludendo appunto a questo Sacramento, fa la sua  
professione di fede dicendo:

Divoto mi gittai a' santi piedi:  
Miserleordia chiesi che m'aprisse;  
Ma pria nel petto tre fiato mi diedi.  
Sette P nella fronte mi descrisse  
Col punton della spada, e: fa, che lavi,  
Quando se' dentro, queste plaghe, disse.  
Cenere, o terra che secca si cavi,  
D'un color fôra con sue vestimento;  
E di sotto di quel, trasse due chiavi.  
L'un'era d'oro, e l'altra era d'argento:  
Pria con la bianca, e posea con la gialla  
Feco alla porte sì, ch'io fui contento.  
Quandunque l'una d'este chiavi falla,  
Che non si volga dritta per la toppa,  
Dim'egli a noi, non s'apre questa calla.  
Più cara è l'usa, ma l'altra vuol troppa  
D'arte, e d'ingegno, avanti che disseri,  
Perch'ell'è quella che 'l nodo disgroppa.  
Da Piar le tengo; e disse mi ch'io erri  
Anal ad aprir, ch'a teneria serrata,  
Pur che la gente a' piedi mi s'atterri.

Può darsi schiarimento maggiore e più opportuno allo scioglimento della nostra  
quistione? o più atto a formare il nostro convincimento? Ora, se Dante non è pur

(8) Matth. 18—(9) Joann. Cap. XX.

egli una zucca, se questi soli versi non bastano a spiegar come debba intendersi l'istituzione, l'eccellenza, la divinità di questo sacramento accompagnato, com'è, da tanti sublimi caratteri, tale quale ne vien raccomandato e descritto nelle divine Scritture, dai Santi Padri, dai Dottori della Chiesa, dal Concilio, e da tutti il più ortodossi teologi del mondo cattolico, giudicatelo voi, e chiunque abbia fior di logica, e di senno.

Ma che direbbe, che risponderebbe alle interpretazioni del Danto il nostro Desantis? Gli darebbe il core di predicar più oltre contra l'eccellenza di tanto Sacramento? Sarebbe tanto pervicace, e perverso da ostinarsi a giacer nel fango de' suoi errori che ha egli ricopiati dal sofismi, e dagli errori di quell'empio Dalibò degno discepolo di Calvino, contra l'evidenza di tanti argomenti? Sarebbe tanto audace, tanto sfacciatato da presentare al Pubblico un'altra volta que' suoi falsi eterodossi commenti? E non dovrebbe piuttosto vergognarsi della sua apostasia, e cantar la palinodia? Tornerebbe mai più a dire, siccome disse (alla pagina 64 del suo Saggio) che *La confessione arreca danni gravissimi alla società*? - È possibile che quest'uomo, e gli altri sacerdoti del suo cervello che si piccano di fare i misericordenti, che trinciano e tagliano i Sacramenti quasi trinciassero un pollo sul desco, possibile che costoro non abbiano mai fissati gli occhi su' più grandi elogi che ne fanno gli stessi più acerbi nemici della Chiesa cattolica? Vengano qui, per Dio, e veggano ciò che ne dicano, e quanto che scrissero su' vantaggi sociali de' nostri Sacramenti. - Ecco (dicea Voltaire favellando del Sacramento eucaristico) *nomini che ricevono Dio dentro di sé, in mezzo d'una augusta cerimonia, allo splendore di cento doppieri, dopo una musica ch'ebbe loro imparadisati i sensi, appiè d'un altare tutto rilucente d'oro. L'immaginazione cade; l'anima si sente inebbia, e rommosa; appena respirano, spiecenti da ogni ben terreno, uniti con Dio; Dio è nella carne, e nel sangue loro. Chi oserà, chi potrà, dopo ciò, commettere un sol fallo! chi neppur concepirne il pensiero! Egli era senza dubbio impossibile d'immaginare un mistero più alto di questo a fermar gli uomini nella virtù*, (9) - Or dite: un cattolico potea dir di più? Ma sentiamo che ne dica Rousseau. *Di quante restituzioni, e riparazioni (dic'egli) non è ella motivo la Confessione appo i cattolici?* (10) Ma Voltaire su questo proposito lo superò, mentre scrivea così: - *La Confessione è un'ottima cosa, un freno al delitto, immaginato nella più rimota antichità, poichè era uso di confessarsi nella celebrazione di tutti gli antichi misteri, e noi abbiamo imitato, e santificato questo saggio costume del confessarsi, il qual giova anche mirabilmente ad indurre i cori inviperiti dall'odio al perdono*. - (11).

Ma che vagliono tanti argomenti a petto delle solenni invettive che sieguono, di quel sommo Agostino - Che sovra gli altri com'aquila vola? - *Nemo sibi dicat: Occulte ago, opus Deum ago: novit Deus qui mihi ignoscit, quia in corde ago. Ergo sine causa dictum est: Quae solveritis in terra soluta erunt in calo? Ergo sine causa sunt datae claves Ecclesiae Dei? Frustramus Evangelium Dei, frustramus verba Christi?* - (12) Nessuno (dic'egli) osi dire a sè stesso: Idolo sa tutto che io fo: Iddio legge nel core i miei pensieri: tutto è palese a quel Dio che mi perdona. E che! Diss'egli dunque a esso a' suoi discepoli: Tutte quante le colpe che voi rimetterete in terra saranno rimesse ne' Cieli? Indarno addunque, e senza rilevante

(9) Quest. sull' Enciclop. tom. IV. ediz. di Gen. — (10) Emil. tom. III. pag. 201 alla Nota.

(11) Quest. enciclop. tom. III. pag. 334. art. Parr. di Camp. — (12) Rom. 49.

motivo fu data a Pietro la podestà delle chiavi della Chiesa di Dio? Vogliam noi forse furci gabbo dello stesso Evangelio, e rinnegarlo? Vorremo forse annichilare, o smentire le parole di Cristo?—

Ma volete sapere in somma come conchiude il nostro Dessantis, a fine di screditare l'eccellenza di questo sacramento?—*Perehè, dic'egli, viene amministrato da uomini peccatori.*—Oh, mirate voi quant'è mai frivolo, quant'è ridicolo questo pretesto! Che importa a me, se venga a spezzarmi le catene di quelle colpe che mi tengono schiavo fra le brache di Satana, purchè sia buono a liberarmene, sia pur egli uno Scriba, od un Fariseo? Che importa ad un reo, se lo assolva, in nome della Legge, un Giudice illegittimamente costituito, sia pur egli, per sè, l'uomo più iniquo della terra? Forsecchè la validità del sacramento si misura dalla integrità di chi lo amministra? Od era forse men valido il battesimo di Giuda il traditore, di quel che lo fosse quell'altro amministrato da Giovanni l'Apostolo? Ma poniamo ancora per vero quanto dice il Dessantis (pag. 65) che seggano talvolta ne' confessionarj uomini peccatori e scellerati. Ebbene? S'ergerà per questo l'uomo burbanzoso e superbo a rinfacciar Dio perchè non pose in terra, e non ne diè per confessori, e per ministri del Santuario una truppa d'Angioli o di Santi? Ehi i via lasciamo d'illuderci. Quand'io mi prostro dinanzi al ministro di Dio, appiè del suo servo, non lo guardo in faccia, nè mi preme di sapere s'egli ebbia, o no, delle peccche, se sia più, o meno reo di me; ma gli espongo francamente siccome ad un Giudice lo stato della mia causa, gli scopro, come fassi ad un Medico, le mie pioghe, gli ehieggo umilmente, se vi ho diritto, che mi assolva, che mi guerisca... e basta. Ecco, senza più, dove sta l'importanza di questo gran domma, il valore, l'eccellenza di questo Sacramento. Tutto il resto è un sofisma diabolico di colui che cerca un pretesto per viver de rinnegeto, e morir da bruto. E le dottrine sovversive e scismatiche di coloro che vi prediesno il contrario tenetele siccome i latrati di cani che abbajano contra gli astri che brillano, od essomigliateci a que' porci che bruttano di fango, e calpestano le gemme perchè non le conoscono.

Non è quindi a far le meraviglie, se un apostata come il Dessantis, un uomo di tanta ignoranza, come vedeste, fosse capace di rompere in tanti errori, ed altrettante bestemmie. Meraviglioso veramente, e più sorprendente è veder come uomini addottrinati e colti che levarono gran fama in Italia nel trattare le scienze politiche rupero come ad uno scoglio, e si perdettero poi, per troppo filosofare, in fatto di Religione. Due soli esempi noi abbiamo che bastano a lasciarne pienamente convinti di questa verità: a sono Machiavelli, e Gioja. Me quanto al primo, direto voi, quel serà mai che sia de tanto da far la disemina, e porter giudizio degno e rispettabile sulle opere del Machiavelli? Egli è appunto quel tale che veniva testè salutato il primo letterato, il più eloquente, il più valente scrittore del nostro secolo, Vincenzo Gioberti. Costui favellando dello stesso Machiavelli scrivea così:— (13)—Io lodai (dic'egli) nel Fiorentino, oitre lo stile, l'altezza, la pellegriuità, la soezza dei pensieri civili, senza però approvare gli errori che lo deturpano; anzi notandoli, e blasmandoli espressamente. Così io dico ch'esso ha gravi mnechie, che errò talvolta nelle opinioni, e non fu netto dalla misera corrutela de' suoi tempi; e che i suoi errori, e le sue colpe si fondono nel pronunziato che il fine giustifica

(13) Apol. del Ges. Mod. p. 1. cap. 11.

I mezzi.—Poi soggiugne:—in una parte soltanto il Machiavelli non fu moderno, cioè (notate) nella religione, e nella moralità essenziale del nostro incivillimento; e non tanto che perciò sia da lodare, questa è l'unica fonte dei vizj gravissimi che contaminano le sue opere.—Così scrisse Globerti del Machiavelli, e sta bene.

Ma che direste voi, se col lume della critica, e del vero lo rivedessi e farvi rilevare degli errori più gravi, più perniciosi, e più spaventevoli ancora nelle opere di Melchiorre Gioja? Forse nol credereste. Ma, se noi credete a me, credetelo agli occhi vostri, e persuadetevi. Leggete, e ponderate con senno quanto mi giova di sottoporre al vostro savio giudizio, e poi ditemi, se la Corte di Roma zelantissima, com'è, de' costumi de' veri credenti, avesse ragione o no, di riprovare i suoi scritti. Aprite innanzi tutto il primo volume di quel suo celebre Trattato del Merito, e Ricompense (14) e vedrete colà com'egli sotto il manto della politica vi spaccia per vera una falsa tesi, e vi dà per una vera virtù la maldicenza. E su questo falso principio tira innanzi računando quanto di male, e di peggio potrà riuocer da scrittori eterodossi ed ostili alla Chiesa, a fine di screditare la santità degli Agostini, de' Bernardi, de' Grisostomi, e de' Gregorj que' Dottori cotanto celebri ne' fasti della Chiesa Cattolica, ebe a' soli nomi di costoro si alzano per riverenza il più grandi uomini di lettere, e di scienza. Non basta: va più oltre, e nega l'infallibilità della Chiesa in fatto di dogma. Che più? Ma questo è poco ancora. Nel secondo volume dello stesso Trattato (15) vedrete com'egli deride la Santità delle Scritture perchè danno il titolo di Sapienti agl'interpreti de' misteriosi sogni di Giuseppe. Ma questo non è tutto. Aprite quel suo opuscolo che ha per titolo—*La Causa di Dio, e degli uomini difesa dagl'insulti degli empj ecc.* Colà (16) si leva la maschera, e col piglio dell'ironia rilega spacciatamente l'immortalità dell'anima. Ed eccovi le sue parole:—*Tutte le nazioni, terminata la scena della vita, eredettero che un'altra s'aprìsse, e la fantasia ebbe campo di pingere con tanto maggior libertà in quanto che nessuno tornò dalle sponde di Lete per farcene la descrizione.*—*Me come? Dunque l'immortalità dell'anima, quella che forma uno de' primi cardini che sostengono tutta la macchina della vera Religione sarebbe forse ella una finzione, un sogno? A buon conto, se potesse stare la costui opinione contra l'universale; se l'anima degli uomini perisse insieme col corpo; l'uomo certamente non sarebbe dappiù delle bestie. L'anima umana, secondo la fede, e l'empia filosofia del novello Epicuro, verrebbe posta a livello di quella d'un cavallo, o d'un giumento! E chi non vede come queste sono le stesse dottrine tolte alla Scuola degli Arabici che spacciavano l'Epicureismo per danna? Senonchè, per avviso di quel sommo filosofo, di quel profondo pensatore, di quel celeberrimo Pascal (17)—L'immortalità dell'anima è cosa di sì grande importanza, che bisogna aver perduto ogni senno per essere indifferenti alla sua certezza.*—Ma v'ha di più streno ancora, e di più empio in quello scritto del Gioja:—*Un altro sentimento (dice egli) viene a fiancheggiare questa idea, e si è quella (notate) vanità puerile che ci persuade facilmente che noi vagliamo la pena che un Essere supremo invigila sopra di noi in modo particolare. Ciascuno si lusinga d'esser degno che qualche divinità, come sul teatro degli antichi, venga a sbrogliare i suoi affari, e trarlo d'imbarazzo.*—Or ditemi: se uno de' nostri moderni filosofi venisse a noi con simili svariati, chi nol

(14) Pag. 191. lib. I. C. III. — (15) Lib. I. pag. 72.—(16) Pag. 29.—(17) Pensieri.

direbbe un empio? Chè, s'egli è vero, siccom'è incontestabile, che il negare a Dio come che sia, la provvidenza, attributo essenza'issimo della Divinità, è lo stesso che professar l'Ateismo: chi non vede che il nostro Gioja in queste precise parole ne parla col linguaggio dell'Ateo? Nè s'ingannò quel sottilissimo ingegno di Sigismondo Gerdi quando disse (18) (e disse vero):—Chiunque ritenendo il non-è di Dio ne' suoi scritti, eometchè ne difenda l'esistenza, e n'esalti con espressioul magnifiche l'eccellenza, e la grandezza con tutto ciò, s'egli toglie a questo Dio alcuno degli accennati caratteri, o figuratamente glielo attribuisce, dovrà meritamente reputarsi uomo senza Religione; mentre in tal guisa nega realmente l'esistenza di Dio, o, ciò ch'è lo stesso, l'Idio perversamente confonde coll'Universo.—Ed ecco in quei strani paradossi, in quei mostruosi errori prorompe talvolta un presuntuoso e troppo libero ingegno che poggiando troppo alto, e spiccando troppo arditò il volo della propria fantasia pegli spazj immensi del puro razionalismo; eade talvolta, e diventa l'Icaro, od il Fetonte della favola. Ond'è, che qui, se non erro, calzano a meraviglia le parole di Quintiliano. (19)—L'uomo il quale studia non si persuadea d'un tratto le cose dette dagli eccellenti essere sempre eccellenti: perciocchè essi cascano talvolta, e succombono al Enrico, e s'inchinano alle lascivie de' loro ingegni: nè di continuo hanno lo spirito intento, e talora l'hanno stanco: e a Cicerone pareva che alcuna volta Demostene dormisse, e ad Orazio parve lo stesso d'Omero. Imperocchè sono eccellenti, è vero; ma uomini sono... e basta.—E questa verità si rafforza dall'autorità di Giulio Perticari il quale favellando degli Scrittori del Trecento addimustra che—non tutto ciò che gli ottimi scrissero fu sempre ottimo, e che avendo l'uomo alto l'ingegno, ha pure un picciolo passo a fare perchè ne abusi.—(20)

Da queste prenozioni che formano la sintesi del nostro ragionamento, ne viene come necessaria la conseguenza, che nelle varie letture degli scrittori, quali che essi sieno oratori, o filosofi, filologi, o storici, non è saggezza, nè è subito mestieri aggiustar fede alle costoro opinioni, ed a quanto che incontriamo scritto nelle loro opere, in cui soventi, financo in quelle più rinomate e credute perfette, perchè elaborate con sommo acume d'ingegno, s'incontrano de' molti e gravi errori che hanno bisogno d'un severo e ben maturo squittinio; ma sì bene governando con la retta e spossionata roginne il nostro Intelletto, ed usando di quel giudizio comparativo ch'è sempre necessario nella ricerca del vero, vedremo, se questo si combacia con le massime eterne dell'Evangelio.

Ecco ove sta il fondamento della vera sapienza, e da cui viene l'emanazione d'ogni buona e sana filosofia quella cioè che, a preferenza d'ogn'altra, è capace di svelare e correggere le teorie, e gli errori de' Sofisti, ponendo perèi da una parte della bilancia le asseveranze del filosofo, e dall'altra gli oracoli rivelati ed eterni che debbono esser sempre la nostra precipua norma, e come la pietra di paragone, onde scoprire qual sia il vero, e quale il falso metallo, finchè si supplia da qual parte stia la verità. Per questa via entrando nel santuario degli altrui pensamenti, porteremo giudizio netto di ciò che ne convenga credere, o rigettare, mirando sempre all'ottimo fine di conciliare l'utile coll'onesto, il giusto col vero. Tenendo questo metodo che a me pare santissimo, noi, senza rischio d'inganno, riusciremo a fornirci un giusto criterio di ciò che leggiamo, e potremo quindi raccorre del libri quanto v'ha di buono, e di bello, di prezioso, e di grande, senza pericolo di somigliare a quel-

(18. Introdaz. allo Stud della Relig. tom. II.—(19) Instit. lib. X. —(20) Cap. VII.

le stupide zebre che ad ogni abbiotto appariscente obbarbagliato s'innentano, o di restare accalappiati dalle perverse opinioni, o dei sofismi di questo, o di quell'altro scrittore schivando sempre con accorto discernimento il mal vezzo de' semplici che, senza far differenza tra il maturo, e l'acerbo, tutto che leggono tengono per buono, e lo s'ingozzano, come s'imboecan le cillege i bimbi. Per questo motivo ch'è rilevantissimo per chiunque voglia educar la mente ed il core, per chi voglia formarsi alla scuola della vera civiltà, per chi voglia esser buon cittadino, e star bene in società, in chiamo utile oltremodo quel libro modello d'educazione intellettuale e morale di quella illustre donna Italiana Caterina Ferrucci; libro che lo vorrei veder fra le mani de' miei concittadini non solo; ma eszandolo di tutti quanti i giovani Italiani come quell'opera dottrinale che, per avviso dello stesso Globerti, si reputa la migliore, la più perfetta che sia uscita da penne femminili in questi ultimi tempi. Questo libro per chiunque lo conosca è tenuto in gran pregio siccome quello che mira ad instruire di cosa tanto interessante qual si è l'educazione della mente e del core. (\*) Che, se i Governi della nostra Italia, se i nostri Padri di famiglia, se i nostri Magistrati, cui è commessa l'istruzione pubblica, ponessero mente, e fissassero seriamente sulla saggezza, e sulla profondità di quelle massime filosofiche e morali che sono come uno stillato delle opere de' più forti ingegni che abbiano scritto su questa materia; certo è che non tarderebbero ad accoppiare un tal libro a quell'altro aureo del Genovesi sulla Filosofia del Giusto, e dell'Onesto; e questi entrambi forebbero continuamente leggere, meditare, e svolgere ne' nostri dotti giovani, prima ancora dello studio delle lingue. E, se invece di svelare, e far passare innanzi tempo alle mani de' giovani inesperti quelle pesti politiche del Machiavelli, ed altrettanti infiniti volumi di quella risma che non fruttarono altro che danno alla società, costernando i popoli, e pascendoli di rivoluzioni e di guerre, si ponesse tutto lo studio nell'instillare negli animi della gioventù que' semi celestiali dell'amieizia, delle fede, della pietà, della giustizia, della umanità, e di tutte le divine ed umane virtù; si verrebbe tosto a capire come la vera civiltà, il vero progresso non sta nel voler trarre altrui nella irreligione, nel combattere i dommi, nel disleggiare le santissime leggi della Natura, e di Dio, non sta nell'attuacare di fronte quelle idee religiose che sono da secoli l'unico fondamento della nostra morale popolare, non sta nel dare il nome di pregiudizio alla modestia, nella irriverenza all'età senile, nella mal intesa eguaglianza di tutte le classi, o nella sfrontatezza del vizio; ma sta sì bene nella purità, nella integrità del costume che forma il principale sostegno de' popoli e de' Governi; quel costume che migliorato, e perfezionato dalla vera Religione, e spinto fino al più alto grado della sua possibile perfezzibilità, forma il principale elemento della società, siccome una emanazione della divina sapienza, e come il più sublime carattere d'ogni colta nozione.

E posto che siamo entrati, senz'avvedercene, a toccar della morale, che, dopo il dogma, forma l'altra parte integrante e vitale di nostra Religione, veggiamo innanzi tutto che sia, e come si definisca. La morale, per avviso del Globerti—è la religione istessa adattata alle mutue attinenze degli uomini: ella perciò riverisce tutti

(\*) L'autrice dell'opera nel 1848 presa da forte entusiasmo scrive che il Clero anch'esso dovesse predicar la guerra. Noi però rispettando il merito letterario di questa illustre donna terremo il contrario piegando meglio, e con più forte convincimento alle più sane dottrine del nostro Catechismo Romano il quale trattando de' doveri del Sacerdotalo ne insegna che la missione apostolica d'un ministro evangelico non debb'esser mai quella d'un eraldo di guerra, ma sì bene d'un imbasciadore di pace.

i diritti, rifugge da tutte le opere che hanno del crudele, del violento, dell'oppressivo, tempera i rigori legittimi e necessari colla dolcezza, non iscompagna l'utilità dalla giustizia, nè questa dalla carità, e dalla benevolenza, e insomma si governa con quell'adagio supremo dell'etica cristiana, che non si dà vero utile senza l'onesto, e che i mezzi intrinsecamente biasimevoli non possono essere dal fine giustificati — (21). Ora, se la morale (od il buon costume eh' è tutt'uno) è la stessa Religione, secondochè ha scritta il Gioberti, e noi di buon grado l'ammettiamo; ne siegue, che una buona e severa morale si è quella che forma la civiltà d'un popolo. E come più cresce, e si perfeziona cotesta morale; e più quel popolo, smettendo la sua rozzezza, di barbaro diventa civile. Però questo morale, questo incivilimento sta nella mutua benevolenza degli uomini, in una perfetta amicizia. Ed ecco spiegato quel tanto sublime significato, quel fine supremo e divino che s'ebbe l'autore dell' Evangelio nel porre tutta l'essenza della sua Religione cattolica nella carità, nell'amore vicendevole e reciproco di tutti gli uomini mirando per questo mezzo, come dicemmo, a fare di tanti milioni di popoli un sol popolo, di altrettante famiglie una famiglia sola. Quel principio poi che osteggia ed avversa quest'ottima e santissima istituzione, quel mostro più terribile che la combatte, e l'annichila, si è la maldicenza. E di fatto togliete, per un momento, di mezzo alla società l'amicizia, sostituitevi la maldicenza, a voi vedrete come la società si scioglie, e quel fratellevole consorzio degli uomini diventa subito un covile di fiere. E questa verità di fatto noi sperimentammo verissima a' tempi nostri, e la toccammo con mano. Lo vedemmo nel nostro Mazzini che nella estrinsecazione delle sue idee politiche venne il primo a recarne l'esempio gridando a bucciando guerra nel pubblicar le sue scritture, o libelli famosi che racchiudevano il germe della rivoluzione che poi di fatto seguì, fino a scompigliar la patria, a costernar l'Italia, fino a macchiarla di sangue! Così egli con parola d'armi accendeva il foco della discordia, e l'attizzava ne' popoli organizzando un odio civile ed universale, spargendo la diffidenza tra principi, e principi, adolando smoderatamente i popoli a segno che poscia si riguardarono tutti i regnanti come tanti tiranni. Ma non tocchiamo, per Dio, tal dolorosa piaghe: veggiamo piuttosto di rimarginarle col balsamo della obblivione, e con la più nobile vendetta d'un generoso perdono.

Lo vedemmo chiaro ed espresso nel nostro Gioberti in que' suoi cinque volumi di fiera maldicenza che sanbrano a que' sette demonj dell' Evangelio. Ma quella tanta maldicenza appunto che adoperò per la sete insaziabile di fare una vendetta bastò per farlo cadere da quel seggio eminentissimo dove l'avea posto il suo merito letterario. E per eh! voglia scriamente giudicare dalle sue opere dalla parte morale, vedrà di leggerli come una gran parte de' suoi scritti si ritorcono, e vanno di rimproccio contra sè stessa. Così p. e. egli dice (22)—La religione è amore, perchè l'amore è fonte di virtù, arra, a principio di beatitudine. Ora, la civiltà non è altro che l'amor degli uomini considerato nella sua maggior ampiezza possibile...cosicchè, se la carità del prossimo congiunta a quella di Dio è l'essenza, è l'anima dell' Evangelio; ne conseguila che ogni contrasto fatto all'incivilimento (cioè all'amor degli uomini) è una violazione della divina legge, non solo in quanto essa emerge dai dettati di ragione, e di natura, ma in quanto più viva e compiuta risulge negli oracoli rivelati.—(23) La fede scevra di carità, è di sapienza iraligne agevolmente in fanatismo, e superstitazione; e il Cristianesimo spogliato di quel cult a

(21) Apol. C. 3. pag. 270.—(22) Apol. C. I. pag. 12, 13.—(23) Ibid. C. II pag. 100.

in verità, e in ispirito che n'è l'anima, e il midollo, perde il suo carattere altamente cattolico, oneorchè ne serbi le apparenze, e mal si distingue dal suo contrario.— Finalmente conclude:—(23) Chi dimentica, parlando e scrivendo, la carità, la giustizia, la moderazione verso il prossimo, non è ragionevole il credere, che potendo violarle esandio colle opere, le osservasse: chi non si fa scrupolo di togliere altrui la riputazione, gli toglierebbe, potendo, esandio la fortuna, la libertà, se non anco la vita.—Or bene: stando siccome stanno irremovibili e salde queste verità, potrebbe giustamente chiedersi: Dov'era questa religione, questa civiltà, questa giustizia, questa moderazione, questa carità nel Gioberti allorchando scrisse il suo *Gen. moderno*?... Chi è che abbia cuore d'affacciarsi a quelle pagine tremende insanguinate dallo strazio che vi fe di tanti leviti?... Chi è che non senta ribrezzo ed orrore di tanta maldicenza?... Non è desso che trapassando il segno d'ogni moderazione, calpestando ogni legge naturale, civile, religiosa, e morale, scambiando la penna in una frusta sanguinosa, e terribile, con aria da spietato carnefice, flagellava a sangue quegli operai evangelici che tanto incremento accrebbero alla Fede cattolica per tutti gli angoli della terra?... Oh! come ben s'appose al vero quel Visconte di Chateaubriand allor che scrisse, ebe—(24) se noi ponessimo sulla bilancia tutti i beni, di che furon esigione que' Padri; se rammentassimo tanti celebri scrittori eh' essi hanno dato alla Francia: se richiamassimo alla memoria i regni lutieri eh' essi han conquistati al nostro commercio co' sudori, e col sangue: se pensassimo si prodigi delle loro missioni nel Canada, nel Paraguay, nella Cina: vedremmo come tutto quel male onde Gioberti li accusa, non contrappesa neppure per poco al gran bene, ed ai moltissimi vantaggi che arrecarono alla Società.— E su questi profondi e saggi riflessi la Santità di Pio VII. in quello sperpero che si fe' ne' suoi tempi lamentavo a buon diritto la dispersione delle pietre del Santuario. Ma senza fermarci qui d'avvantaggio, perchè non poia che vogliamo fare un apologo di quella Corporazione la quale, secondo la storia, fu sempre la prima ad esser posta in eroce in tutte le persecuzioni del Clero, lasciamo stare che il Tempo, e i nostri posteri meno lrosi, più giusti, e più spassionati di noi ne giudicheranno. Diremo solo che, se dal lato del male solamente si gnardassero gli uomini, e dallo stesso lato si considerasse ogni corpo civile, politico, religioso, e morale, e si facesse di esso così atroce, così fiero governo; tosto del Mondo si farebbe un deserto. E da questo lato in verità il nostro Gioberti ha più da pentirsi, che da gloriarsi. Nè potrà mai purgarsi dalla macchia di vendicativo, e d'ingiusto. E pecca senza dubbio gravissima fu quella troppo disdicevole e troppo brutta in scelta a persona che appartenga al Sacerdosio d'Aronne. Esempi scandalosissimi di spietata maldicenza che si propagò subito nell'universale lusinga con la fama delle sue scritture a modo, che fruttò gran danno, e neque oltremodo alla purità del costume in fatto di scrivere. Ed è sulle costui orme che vennero subito quel diluvio di calunniatori e libellisti d'ogni colore che trasformando la vera libertà dell'uomo nella più turpe e sbrigliata licenza del bruto feroce, ruppero in tutte sorta d'eccezioni, e di vituperj. Fu ben da quel tempo, che incominciò la vergognosa storia del nostro Giornalismo. Fu d'allora, che si richiamarono a vito quelle pentifere antipopali dottrine di Martino Lutero, e si rioperse quell'antica scuola del Tempio, dove l'empio Voltaire avea succhiato tutta la rabbia contra del Cristianesimo. Fu allora, che si levarono la maschera que' tanti liberi pensatori sedicenti progressisti (nel vizio, e retrogradi nella virtù) consacrando i loro pensieri, e le loro scritture alla Dea Ro-

(21) Ibid. C. II. pag. 137.—(24) *Gen. del Crim.*



vina, conculcando il più sacri doveri del cittadino, calpestando le leggi d'ogni sana morale, combattendo i principj del giusto, e dell'onesto, e daturpando così la civiltà del nostro secolo. Fu ben da quel tempo, che un branco di filosofi cinici trasformandosi in tanti mostri, si applicarono a riprodursi con quelle acrimoniose polemiche, con quelle scostumate diatribe, con quelle spietate e sanguinose satire, con quelle licenziose pitture, con tanto scandalo degli adulti ed onesti cittadini, e ( quel ch'è peggio ) con la demoralizzazione della tenera gioventù!!! Nè fu solo nella classe de' borghesi che si arrestò questo nuovo, questo falso progresso, questo mal abito di maledire, e di proverbare; ma fu deso un morbo che crebbe, e si rese epidemico sì, che parecchi ancora de' nostri Sacerdoti ( vergogna a dirlo ! ) trascinati dalla speranza del plauso popolare si fecero marcare a dito, e ruppero anch' essi nelle più turpi disorbitanze della ribellione, e della apostasia. Taluni di que' Sacerdoti capaci di venderli il più sacro, il più augusto carattere per nulla, pronti a buttarsi l'anima per un tiechio di vanagloria ( se pur gloria può dirsi l'infamia ) ereditarono di farsi un nome grande nella Storia ribellandosi a' propri Vescovi, lavando il coleagno sopra la testa de' Principi della Chiesa, incoronandosi col diadema de' ribaldi, e passeggiandovi sopra come quell'Ata Omerica. Ma il Pubblico li giudicò, e li tenne in conto d'apostati, e di ribelli.

Pensarono altri taluni che la bella gloria di buoni ed onesti cittadini stesse nel salire una cattedra di maldicenza, nel mordere un Pastorale, nel lacerare un Armellino, od una Stola, nel vituperare una Porpora, nel calpestare una Mitra, od un Triregno, nel farsi sgabello dell'uno, e dell'altra per salire in fama. Ebbene?... In quello stesso severo Tribunale del Pubblico costoro furono giudicati: e quello stesso popolo da cui speravano plausi, li maledisse, li tenne siccome uomini della misera, e del capestro. Vi furono finalmente di que' tali che non sò, se debbano dirsi piuttosto uomini, o bestie feroci, capaci di far le fische a Dio, che giunsero al supremo grado d'insania, e di fellonia fuo a chiamar malfattore!... ladro!... infame lo stesso Cristo!!! Bestemmie d'Inferno! Ma pure tant'è: sotto l'egida della libertà queste frasi dell'antico Giudaismo si videro ricopiate su' pubblici fogli del nostro giornalismo con tanta nostra vergogna! Ora, qual meraviglia, se dopo aver bestemmiato Cristo, quel nome santo e terribile, si vedesse bistrattato vituperato strascinato nel fango il nome del suo supremo Vicario, il Capo visibile della Chiesa cattolica, il Vico-Dio in terra?... Chi vorrebbe stupire, se una tigre gl' desse del tigre, se un lione lo fingesse lione?... E questa è Religione?... E questa è civiltà?... Pensate! Che dirà la Storia de' nostri tempi quando venga interrogata da' posteri sul carattere de' nostri costumi? Dirà ch'era mentita sul labbro di molti la parola di progresso, e d'incivilimento. Dirà ch'era falsata l'idea di vera Religione, e peggio intesa quella della educazione. Che s'egli è vero quanto che scrisse Globerti, che i primi cardinali di nostra religione, della nostra morale posano, e stanno, senza più, nell'amore di Dio, e degli uomini; se tutto il complimentò della legge sta qui; e dov'è quello sfrontato buffone che venga a dirne come si possa amar Dio con far guerra all'uomo? O pretenderemo noi forse di esser civili, vanteremo onestà, porremo questo nome santissimo di religione nell'infamarci a vicenda, nel nostro reciproco vituperio?... Oh sì: questa è la religione degl' ipocriti! È la ferocia degli Uomi, e degli Antropofagi que' popoli selvaggi e barbari che godono a scannarsi, a divorarsi l'un l'altro. Era il costume degli uomini del Messico, e del Brasile che portavano a foggia di bandoliera un cordone di cori, di nasi, e d'orecchie ter-

minato da una testa d'uomo. Ern il costume de' popoli d'Akim che formavano il pavimento delle proprie case co' eranj de' nemici. Ma noi che vantiamo la gloria di popoli umanissimi a civili; che sian nati a cresciuti in grembo al Cattolicismo; che aspiriamo al nome di veri e degni cittadini d'Italia, centro della più vera, della più umana tra tutte le Religioni, specchio, e fonte della più perfetta morale—

là nella bella Italia, ov' è la sede

Del valor vero, e della vera fede (Tass. G. l. C. VI.)

patiremo di veder questa terra ch' è seggio di santità cangiata in un teatro di miscredenza ? Nò, non sono cadute le mie speranze; sì, lo mi confido sempre che il nostro Vittorio, e quel Senato, e quel Parlamento che gli fanno corona sapranno saggiamente riparare una volta ne' nostri Stati cotanto dann. Imperocchè, e chi non sa, che una severa moralità, l'osservanza della Religione furono sempre i più saldi sostegni de' popoli, e de' re ? e che là, dove si vide la rilassatezza del costume, si vide ancora il decadimento de' Regni, e degl' Imperj ? E non è questo il grido concorde ed universale di tutte le storie ? Non rammentate voi l'esempio di Manlio Torquato, e quello degl' Scipioni ? Quali argomenti più forti e più convincenti, quai prove più parlanti, quai lezioni più istruttive di quegl' imperiali governi di Romolo, e di Numa Pompilio ? Ma che varrebbero le mie parole, dove non fossero avvalorate dalle osservazioni storiche dello stesso Machiavelli ? Udite, e giudicate poi, se possa chiamarsi verace e ben fondata la politica di que' Governi là dove si combatte la Religione.—Numa (die' egli) trovando un popolo ferocissimo, e volendolo ridurra nelle ubbidienze civili con le arti della pace, si volse alla Religione, come cosa al tutto necessaria a voler mantenere una civiltà, e la costituì in modo, che per più secoli non fu mai tanto timore di Dio, quanto in quella Repubblica; il che facilitò qualunque impresa che il Senato, o que' grandi uomini romani disegnassero di fare. E chi discorrre la infinite azioni, e del popolo di Roma tutto insieme, e di molti de' romani da per sè, vedrà come quelli cittadini temevano più assai di rompere il giuramento, che le leggi; come coloro che stimavano più la potenza di Dio, che quella degli uomini.—Poi soggiugne:—E vedesi per chi considera bene le storie romane, quanto serviva la Religione a comandare agli eserciti, a riunire la plebe, a mantenere gli uomini buoni, a fare vergognare li tristi. Talechè, se si avesse a disputare a quale principe Roma fosse più obbligata, o a Romolo, o a Numa, credo che piuttosto Numa otterrebbe il primo grado; perchè dov' è Religione, facilmente si possono introdurre le armi, e dove son l'armi, e non religione, con difficoltà si può introdurre quella. Considerato adunque tutto (conchiude lo stesso Machiavelli) la Religione introdotta da Numa fu tra le prime cagioni della felicità di quella città, perchè quella causò buoni ordini: i buoni ordini fanno buona fortuna, e della buona fortuna nascerono i felici successi delle imprese. E come (notate bene) la osservanza del culto divino è cagione della grandezza delle Repubbliche; così il dispregio di quello è cagione della rovina di esse. Perchè dove manca il timore di Dio, conviene che, o quel regno rovini, o che sia sostenuto dal timore d'un principe che supplisca a' difetti della Religione.—(25) Or bene: e come adunque veggiamo tutt'oggi su' nostri giornali pubblicamente screditarsi e bistrattarsi e domni e sacramenti di nostra Religione ? Non debbe fars' ella riguardar come

legge pubblica della Nazione? Vorremo noi forse tener quella siccome un manto di forisismo, ad una maschera d'ipocrisia? O saremo noi forse di quelli che tengono la vera religione per una buffoneria? D'onde vengono, onde ei piovano tanti libri pestiferi a combattere le dottrine più ortodosse del nostro Cattolicesimo? Io non so come l'egregio popolo Subalpino, quegli illustri concittadini del gran Massimo di Torino patissero in silenzio da un pezzo tanta perfidia, e non pensassero ad affrenar con la legge, e soffocar la voce di que' falsi apostoli che professano a predicano sfacciatamente per le case, e per le pubbliche piazze gli errori, e le dottrine di Lutero, e di Claudio. Per me non so capire come tanti Padri di famiglia, cui sta troppo a cuore l'educazione intellettuale, e morale de' loro figli cattolici non si studiassero con tutte le forze dell'anima, perchè fosse rimosso dal labbro di tanti giovani innocenti quel calice di veleno che ribocca sempre di Protestantismo, e di Scisma. Vero è che le suggestioni maligne di certi protestanti non faranno breccia ne' cuori ben temprati de' giovani di buon senso, e di squisito criterio, che tutto depurano e rischiarano col lume della retta filosofia; ma pure è verissimo eziandio quanto che scrisse il nostro Alighieri. È vero, diceva egli, che—

Ben fiorisce negli uomini il volere;  
Ma la pioggia continua converte  
Io bozzacchioni le susine vere. (26)

E siccome da' succhi dolci, od amari che beono le piante derivano i frutti che ne provengono; così da' veri, o falsi dettami, dalle buone o malvage dottrine de' propri institutori dipende il buon frutto, o perverso, la buona, o malvagia educazione morale de' loro allievi. Oud' è, che mi sovvegono sempre, nè mai dimenticherò le parole sagge di quel famoso luminare della Chiesa Cattolica Benedetto XIV. Questo gran Pontefice in quel suo dottissimo Sinodo favellando del latte di cui debbe nutrirsi la prole de' Fedeli ne cita il caso che avvenne a Bologna di certi bambini che mentre succhiavano il materno latte ammorbato dalla peste allora dominante in quella città, succhiavano veleno, e morte. Però egli va seriamente inculcando a' suoi Prelati, perchè si guardino di lasciar nutrire i figli delle proprie diocesi del latte attossicato e morboso di certi bruti. Ed eccovi le sue parole originali.—*Haud equidem inficiamur lactis qualitatem ab infantibus hausti plurimum conferre ad eorumdem mores in bonam, aut malam partem inclinandos; quod bene advertit Cornelius a Lapide; sed hoc eodem argumento conficimus non esse brutorum lacte nutriendos, ne brutorum affectiones in se derivent, brutalesque induant mores.* (27)—E tanta è la certezza di questa verità, che convengono nello stesso sentimento gli stessi Gentili. Ovidio scrisse: *Nec lac bibet ille leonæ.* E Virgilio così: *Hircanæque admorunt ubera tigres.*—E con questi sommi vanno d'accordo Masséo Veggio, e il gran Plutarco in quel suo celebre Trattato sull'educazione de' figli. Che, s'egli è vero quanto ne dicono i Medici, che dalla salubrità de' cibi dipende il buon nutrimento, il buon chilo, la buona sanguificazione, e quindi la salute, od il morbo fisico ed individuale; sarà vero altresì, che dalle buone od emle dottrine de' buoni, o malvagi scrittori dipenda il buon frutto, o malvagio ch'egliano faranno nello spirito de' propri lettori. E per vero dire, qual frutto, quel sangue morale po-

tranno mai far nello spirito d'un giovine senza peli al mento le pericolose lezioni di Gian: Giacomo Rousseau, o di quell'empio Voltaire? Qual massime potranno ingerir nel petto d'un giovine inesperto, e non ancor maturo a seccare il grano dal loglio, il falso dal vero, se que' maestri d'errore nutriti ed allevati col tossico della falsa e corrotta filosofia in tutto di Religione, contr'esso sragionando bestemmiano, a fanno a gara nel paseer sè stessi, e i loro allievi delle più assurde dottrine, delle più turpi nefandità? E chi potrà mai dire qual sieno, e quanto funesti effetti produceano siffatte letture? o qual veleno mettano in corpo tai libri, ed altri di quella stampa? Oh Dio, con'è verissimo quanto che scrisse Ermolao Barbaro al gran Pio della Mirandola! — *I libri, diceva egli, segnano la natura de' campi i quali, ove non sian coltivati, gittano spine, e uccidono tal bestie, che a spegnerle non basta Ercole.*—(28) Ma che! Abblam noi forse bisogno di leggere su que' libri riprovati dalla Chiesa quando ne piaceva di esser pienamente instrutti su' dommi di nostra Religione, sulla purezza ed eccellenza di nostra Morale? E qual altro migliore di quel libro aureo delle *Osservazioni sulla morale cattolica* del Manzoni? O di quell'altro del Ligorio sulle *Verità della fede*? O chi potrà rivelarceli i misteri, e la sublimità del nostro Cattolicesimo meglio che quello del—*Genio del Cristianesimo*? O non sappiamo noi forse cos'è il Protetantismo? Basta legger la storia di quel gran Bossuet, ed ei ne dirà tutto. E per verità che son mai cotesti Protestanti? E una setta d'uomini ribelli al Papa, che hanno apostatato dalla Chiesa di Cristo per farsi seguaci di Martino Lutero. Chi era costui? Credete voi che fosse come—Fu l'uom che nacque, e visse senza pecca?— Il giusto per eccellenza, il Cristo di Dio? No, Carissimi: egli era un frate apostata, un superbo egolata, un rivoltoso, un buffone senza fermezza di carattere. La sua superbia si appalesa fino all'evidenza nella storia delle sue millanterie. Udita come sentiva, e parlava di sè. Costui scrivendo ad Arrigo VIII. che gli rinfaceva la debolezza del suo spirito, gli errori delle sue dottrine, e più, l'ignominia del suo matrimonio, rispondeva così, che—*assicurandosi sopra il suo soccorso di sua dottrina, non redeva in orgoglio nè a Re, nè a Principe, nè ad Imperatore, nè a Satanasso, nè all'intero universo.*!!! (29) Lo spirito rivoluzionario di Martino Lutero è constatato dalle sue stesse scritture. E si fu per mezzo di queste, che ispirò la ribellione ne' popoli predicando con tanto ardimento contra i legislatori, e contra le leggi, finchè pose in arme sottosopra tutta l'Alemagna. Quindi è, che, spedito in Orlémons per acquetare il popolo, vi fu ricevuto a sassate. (30)

Orribile poi si fa conoscere nelle sue selpite buffonerie, da cui, più che la pena, rifugge il pensiero. Pur ne giova accennarne alcuna, per meglio abborrir la puzza di quella bocea d'inferno che le vomitava. Già si sa, che, dietro alla condanna de' suoi errori, egli era divenuto nemico acerrimo del Papato, e del Papa. Però è che scrivendo a Paolo III. caninamente latrava così:—*Paoletto mio, papetto mio, asinello mio, camminu adagio; è gelato, ti romperesti una gamba, ti guasteresti, e si direbbe: che diavolo è questo? come mai si è guastato il papettino?*—Ma dite: non vi par egli di sentir Pulcinella, od Arlecchino? E non è questo un favellar da trivio, e da taverna dov'egli soventi brigava, e si avvinazzava con Carlostadio? a dove soleva far le sue bravate con altri compagni di quella elurmaglia? Ma volete ora conoscere qual fosse la viltà di quest'uomo bilingue, di quest'empio bifronte? Leggete, e vedrete come si cangia unostolto, un beona eui frul-

(28) Poliz. epist. t.—(29) Ad Maled. Reg. Angl. resp. Sleid. (Vedi Bossuet. Stor. delle Vaziaz. lib. II.)—(30) Bossuet ibid lib. II.

la il cervello. In qualcuno de' suoi lucidi intervalli, posta giù l'ira, e la rabbia contra il Vicario di Cristo, scrivendo al Cardinal Gaetano Imbasciadore in Alemagna si esprimeva così:—*Io confesso ( diceva Lutero ) che mi sono lasciato trasportare indiscretamente dall'ira, ed ho mancato di rispetto verso il Papa. Me ne pento. Degnatevi di rimetter l'affare al Santo Padre: altro non dimando, che udire la voce della Chiesa, e di seguirla. Non sono così temerario, che io voglia preferire la mia opinione a quella di tutti gli altri.*—Poesia nell'anno 1518, nella domenica della Trinità scrivendo al Papa soggiugneva così:—*Date la vita, o la morte, chiamate, o richiamate, approvate, o riprovate, come a voi piace, ascolterò la vostra voce come quella del medesimo Gesucristo.*—Tutti i suoi discorsi per lo spazio di tre anni eran pieni di queste, e d'altrettali proteste. Così nel suo libro contra Silvestro di Prière, dopo aver detto che—*la fede di tutto il Mondo debbe conformarsi a quella ch'è professata dalla Chiesa Romana*, proseguiva dicendo.—*Io rendo grazie a Gesucristo, perchè con gran miracolo conserva in terra quest'unica Chiesa che sola può mostrare esser vera la nostra fede, dimodochè non si è mai allontanata dalla vera fede con alcun suo decreto.*—Scrisse finalmente a Carlo V. ch'egli sarebbe, *fino alla morte, umile ed ubbidiente figliuolo della cattolica Chiesa.*—Così fatto l'avesse! Ma (lo sciaurato!) quest'uomo volubile non durò gran fatto nella santità de' suoi proponimenti. Chè, siccome avea sempre, favellando e scrivendo, il diavolo in bocca; così più fitto lo si tenea nel core. E quindi, appena la Santità di Leone X. fé la giusta condanna de' suoi errori, Lutero prevericò, d'uomo diventò bestia, divenne furioso, e preso come da un delirio, proruppe in ogni sorta di vituperio. Uscì fuori coll' insegna diabolica dell'eresia pubblicando un libello famoso, una scrittura infame intitolata — *Contra la bolla esecrabile dell'Antieristio*—Proseguì maledicendo, e bestemmiando il Papa, approvò, e sostenne contro il medesimo alcune proposizioni di Giovauni Hus, quel tale che fu bruciato vivo insieme co' suoi scritti: fé bruciar le decretali in Wittemberga, e disse, che sarebbe stato assai bene il far lo stesso del Papa. Poesia ostentando l'intrepidezza dicea che:—*Sapeva bene il diavolo (degno testimone di Lutero!) ch'egli non si era nascosto per timore; ma che quando era comparso in W'ormazia alla presenza dell'Imperatore, non v'era stata cosa capace di cagionargli spavento: e che quand'anco fosse stato certo di trovarvi tanti diavoli pronti per strascinarlo quant'erano le tegole sopra le case, tutti li avrebbe affrontati.*—(31) Oh vedete coraggio diabolico! Finalmente l'energomeno confessa d'aver tenuto conferenza con lo stesso diavolo. E di fatto egli descrive—l'orrore da cui fu assalito, il suo sudore, il suo tremito, ed il suo terribile battimento di core in quella disputa; i forti argomenti del demonio che non lascia alcuna quiete allo spirito; il potente suono di voce, le sue maniere di disputare piene d'oppressione, nelle quali si fanno sentire nello stesso punto la questione, e la risposta.—Poesia prosegue:—*Sentii allorò, dic'egli, come tanto spesso accade, che si muoja di subito verso il mattino: ciò avviene perchè il diavolo può uccidere, e strangolare gli uomini, e, senza tutto ciò, metterli sì fortemente alle strette colle sue dispute da esservi di che morire, come io (dic'egli) l'ho più volte sperimentato.* — (32)

Ed eccovi il vero ritratto di Martino Lutero. Eccovelo dipinto tale qualera un superbo, un lunatico, un rivoltoso, un indemoniato. Ecco il degno capo-netta de' Protestanti! Or ditemi voi, o chi verrà mai talento di farsi suo seguace, d'associarsi a quel-

(31) Epist. ad Frid. Sax. Duc. lib. X.—(32) Bossuet. lib. IV. Stor. delle Variaz.

In setta malangurotadi gente pettoruta e ribella che ha per capo un boone, un indemoniato tranne, che non sia un forsennato, un'animo senza fede, o qualcuno abbandonato dalla mon di Dio? Chi è che obbia solo una dramma di senno, a voglia uscir dal Tempio del Cristianesimo per andare a rieverarsi sotto le ruine di quella casa d'orrore? Chi è che abbie core d'entrare in quel conciliabolo infernale che figliò tanta sette quanti sono i dispareri che mai si possano annoverare? Chi è che non sappia di quel perpetuo disaccordo tra loro? Dov' è la costoro infallibilità del dogma? Dov' è la visibilità, la perpetuità della Chiesa? Anzi, dov' era, in qual angolo della terra esisteva la Chiesa del Protestante prima della comparsa di Pietro Waldo, dello scisma d' Arrigo VIII, o dell'apostasia di Martino Lutero? Io sfido tutti i Protestanti a sapermelo dire. E giuro in faccia al Mondo, che, se riescono a provarmi come la costoro pretesa religione sia la migliore, vo' subito farmi protestante. Ma siccome sono certo certissimo, che la vera Religione, la più santa, la più eccellente è la *sola Cattolica Apostolica Romana*; lo terrò sempre il Protestantismo per una ribellione, per un'empietà, per un delirio. E finchè non riescano a provare il contrario ( che non sarà mai ) starò, terrò fermo nello mia siccome quella che sola rifugge di tutti quanti i caratteri delle Divinità.

Ed io non so come vi possa essere uomo veramente filosofo, religioso, e civile, e non si senta penetrato dalla verità, dalla santità, dalla eccellenza del nostro Cattolicesimo. Eppure (cosa stranissima che sorprese di meraviglia tutti i Sardi, e contristò altamente li suoi concittadini che ne rimasero addoloratissimi) uno dei nostri recenti scrittori (33) in un secolo di tanti lumi, com' è il nostro, quest'uomo sedicente cattolico, nato di gente cattolicissima, com' è quello della sua patria, venne magnificando, e predicando il Protestantismo, esortando, e mostrando di voler fare de' nostri cattolici tanti protestanti. Quest' uomo per acconciarsi, cred' io, alle esagerate opinioni di certi uomini, per seguire ancor esso l'andazzo de' tempi, invaso dal demone dell' ira mala, pose in luce un volume intero tutto impastato di tossico, e di fiele contro il Papato facendo del Clero la più nera, la più orribile dipintura, e lanciando contro esso un mondo di vituperj. Senonchè poi nelle calmo de' suoi pensieri smentì sè stesso, cancellò, senza volerlo, tutto il già detto, e confessò che:— Si voglia, o no, il Clero è, sotto ogni forma di reggimento, la prima classe sociale. Ed in governo principalmente cattolico egli dee poter avere la sua libertà pienissima d' insegnamento, e d' azione, e franco da ogni potere nell'ordine spirituale, non mancando esser debbe dell' Imperio civile, ma del poter diriger liberamente i fedeli all'ultimo fine dell'uomo. Che si sgannino i Governi: la Chiesa non è nello Stato, o che Cristo non avrebbe istituita una Chiesa universale. Nè pensino pure che lor debito sia soltanto la riverenza del dogma, e del cattolico culto. V' ha tal punto di disciplina che, se non è fede, s'allega strettamente alla fede: essa è come la siepe che guarda il giardino dal morso dei serpenti: ch'è orto chiuso è la Chiesa, fontana suggellata.—(34) Questo egli disse del Clero ( e disse vero ) riguardandolo dal lato del potere spirituale, in cui non lo vuol egli siccome non debb' esser esiliato dal potere civile. Considerandolo poi dal lato della istruzione morale, soggiunge di più, e conclude così che—Presta il Clero ajutevole opere alle virtù nazionali, conciossichè siano gli uomini di chiesa efficaci maestri di morale perfetta, di fuor della quale non possi nè anco concepire risorgimento di popolo decaduto.—(35) Tanto scrisse il Siotto, e ste bene.

(33) Siotto—Pintor Speranz. Ver.—(34) Pag. 106.—(35) Pag 133.

Ora, tenendo per noi queste verità, e lasciandole a lui tutti i sarcasmi, tutte le villanie, tutti i vituperj di che volle insozzar le sue pagine, mi resta solo a pregarvi, o Giovani dilettezzissimi, di torcer lo sguardo da quelle scritture esecrande, e da quelle altre eretiche e blasfeme che corrono a' nostri tempi, comechè desso sien degne sol della fogne, o delle fiamme. Specchiatevi meglio in quelle castigatissime ed ortodosse del vostro Dettor, che vanno ad immedesimarsi con quelle del Petrerca, e del Manzoni. Costui favellando delle maldicenze quel mostro d'ogni iniquità che disturba e scompiglia la pace, e la tranquillità de' popoli rompendo tutti i vincoli sociali, scrivea così:—Se la diffidenza regna tra gli uomini, la facilità del dir male n'è una delle principali cagioni. La fiducia crescerebbe al contrario, e con essa la benevolenza, e la pace, se la detrazione fosse proscritta.—(36) L'altro poi con altrettanta carità, e saggezza n'esortava dicendo:—(37)

Signor, mirate come il tempo vola,  
E sì come la vita  
Fugge, e la morte n'è sovra le spalle.  
Chè l'anima ignuda e sola  
Conven ch'arrive a quel dubbioso calle.  
Al passar questa velle  
Piacciavi porre giù l'odio, e lo sdegno  
Venti contrarij alla vita serena;  
E quel che'u altrui pena  
Tempo si spende, in qualche atto più degno,  
O di mano, o d'ingegno,  
In qualche bella lode,  
In qualche onesto studio si converte:  
Così quaggiù si gode,  
E la strada del Ciel si trova aperta.

Ecco le massime de' veri filantropi italiani: non le dimenticate, o Carissimi, ma sappiate giovarevene, e trarne frutto. Non vagheggiate, nè togliete per norma de' vostri costumi la vita di quegli sceloperati che, a guisa di cavalli sbrigliati, vanno tuttoddi correndo a scavezzacollo per la china de' vizj: ma si bene adocchiate, ed emulate que' giovani modesti e saggi che nel sembiante, nella parola, e negli atti fanno bella mostra di educazione, e di senno, di virtù civile religiosa, e morale. Non vi lasciate sedurre dalle melate ciancie di que' ciurmadori che, postasi una larva di religione sul volto, con le grazie, e con la falsa doretura d'uno stile forbito v'allettano, e v'incantano come quelle sirene d'Omero. Non crediate costoro che prima vi promettono cibi salubri, e poi, a guisa dell'Ibide, vi pascono di serpenti. Le loro parole somigliano a que' falsi brillanti che lucono, ma non nutrono, pejo-no arche d'argento, e sono quelle vesciche buge del Tasso. Essi vi diranno, vi protesteranno di voler l'Evangello maledicendo, e bestemmiaudo il Pape, come fecea Lutero. Vi diranno perfino che il Papato non è d'istituzione divina. Competiteli, meschini! poichè non sanno quel che si dicano, nè quel che si vogliano. Non sanno (e per saperlo basta aprir l'Evangello) che la prima istituzione del Pontificato è, senza più, da Cristo a Pietro, e da Pietro successivamente fino a Pio.

Così dessa resta incarnata, immedesimata con lo stesso Evangelio. E posto che per essa il Papa è costituito Vicario di Cristo quaggiù in terra; non è possibile rinnegare il Papa senza rinnegar Cristo, siccome non si può rinnegar Cristo senza rinnegar l'Evangelio. E chiunque vi dicesse che si può protestar contra del Papa ( o farsi ribelle al Vicario di Cristo, eh' è tutt'uno ) e restar fedeli a' precetti dell'Evangelio; dite a costui che mente per la gola, eh'è un protestante per massima, è un ipocrita dell'Evangelio, a cui si ribella con la sua superbia. Tenetelo siccome il più fiero, il più terribile de' vostri nemici che insinuandovi le massime perverse del Protestantismo, verrebbe a strapparvi dal core il più prezioso tesoro del Cattolicesimo, a sbattezzarvi. Non stiate a brigar con lui, nè con altri di quella setta, se mai ve n'ha d' uomini cotanto nequitosi, protervi, e di cotanto dura cervice. Lasciate poi che gridino a loro posta que'starnuta-dommi che vogliono farla da Socrati, e da Platoni. Sono questi i giullari de' nostri tempi, che seherando e beffando ogni fede, ed ogni legge, credono di sciorre tutti i problemi proverbiando, e spargendo il ridicolo sulle cose più sacre col fine diabolico di rimuovervi dalla santità de' vostri principj, e di trascinarvi con seco all'abisso della miscredenza. Guardatevi da questi ragionatori burbanzosi e superbi che rinnegando il proprio carattere si ostinano a negar tutto quanto v'ha di fede, di sacramento, e di donna facendo pompa d'un cieco Pirronismo. Per questi non v'ha ragione che valga, non v'ha Dio che li persuada. Ma costoro, credete a me, non penseranno, non favelleranno così come sarà gigante quel di dell' ira tremenda, quando più non varrà la tracotanza dello spirito-forte, e l'artifizioso cavillo del più maschio sofista. Sfumeranno allora quelle false chimere, cadrà loro dagli occhi quella benda fatale che oggi lor toglie ed infosca il lume dell'intelletto, e nel silenzio delle passioni vedranno chiaro il sole del vero nel suo più puro e lucido orizzonte. Voi intanto continuate a star fermi nelle vostre religiose credenze, a sostener la gloria de' vostri Altari: non stiate voi i primi a profanarli: non fate come coloro eh' entrando nel Tempio di Dio, vi stanno cicalando, e ridendo, quasi fossero dentro una moschea: non vogliate rassomigliarvi a que' soldati infami che sedotti dell'oro, e dalle mene dell'avversario vanno disertando dall'onorata insegna delle proprie bandiere. Il vostro vessillo, la vostra insegna è la Croce, di questa gloriatevi, questa seguite, in questa vinecrete. Guardatevi d'ascoltar la voce di que' sanfedisti, di quei miscredenti superbi che vengono a spacciarvi la costoro miscredenza, e la propria opinione per dogma, siccome quegli ingegni versatili che tronfi della lettera, chiamavano i Concilj, e i sacri Canonj un *rancidume*. Erano parole di quegli uomini versipilli che non spiegano mai fermezza di carattere, girano sempre come mulini a vento, e si eangiano come la luna, secondo le diverse sue fasi, ( \* ) Ponete mente alle dottrine ortodosse della vostra Chiesa cattolica, quella Madre pia, quella Madre fedele che nè può fallire, nè trarvi in inganno. Chè in essa è Cristo, e con essa è sempre, e sarà lo spirito di verità. (†) Ritenete sempre quelle massime saluberrime e vitali che apparata fin dagli anni più teneri della vostra infanzia colà nelle Scuole del Calasanzio, dove sono quegli operosissimi Padri dalle Pie Istituzioni che non possono tradirvi, e che tanto incremento accrebbero sempre alla studiosa gio-

(\*) Se il saggio è come il sole; vario e mutevole è l'empio: Siotto. Degli Uffici. de' Mag. p. 216.

(†) Ecclesia igitur, ejusque aperies, et forma in finem usque sæculi permanebit; permanebitque adeo cum ea et Christus, et spiritus veritatis, sine quibus constare illa non potest. (Melchior Can. De sanctis. Concil. Lib. V.)



ventù. Dessi ne insegnavano nel libro de' parvoli a temer Dio, saggio timore, primo fonte, e prima radice d'ogni sapienza. Vi sovvenga però, che voi non potreste mai giugnere a conseguir questa divina, se non appileaste l'animo vostro alla lettura del libro della nostra legge. Questo libro è la *Bibbia*, il libro per eccellenza, il primo libro del mondo; quel libro tanto sublime, tanto poetico, che nella storia di Giuseppe spremeva una lagrima dagli occhi impietriti dello stesso Voltaire! Che, se Alcibiade battè la guancia d'un retore cui mancava l'illade; se io stesso Maomettano ha per legge di tener ciascuno un esemplare dell'Alcorano: saria troppo vergognoso in verità per un Cattolico difettar d'un tal libro tutto suo proprio e cotanto necessario, siccome quello che contiene insieme con la storia dell'Uomo tutto lo scibile del Cristiano. E ben s'apposa al vero il Crisostomo allor ch'ha scritto: — *Neque aliam expectes doctorem ac magistrum. Habes Dei eloquia. Nullus te docet sicut illa... Si nullos oīos vultis, novum quidem Testamentum vobis parate, Apostolorum Actus, Evangelia magistros perpetuos.. Hoc est omnium malorum causa* (notate) *nascire Scripturas* (38) Ma state in guardia perchè cotesto esemplare non sia sfigurato smozzicato e guasto dai protestanti che nel trarne la copia ne falsarono l'originale. Squadratelo attentamente, che non sia di que' volumi spocrii, ed altarati da certuni che scrissero per cancellare, come...

Si se' Sabeilo, ed Ario, e quegli stolti  
Che furon come spada alle Scrittura  
In render torti li diritti voiti.

E poichè eade in acconcio, giovani qui per ultimo ricordarvi che nel volgarizzamento di quel Testo, fra le tante versioni che se ne fecero primeggia fra tutte quella celebratissima del Martini. (†) Però noi di fatto più che di nome—Fedeli—alle leggi santissime del Supremo Vicario di Cristo, come a Colui che, a guisa di Padre amatissimo, ne spezza il pane della dottrine Evangeliche, daremo sempre la preferenza a quella del Martini, od a quelle altre versioni che suppiamo d'aver meritata l'approvazione della Santa Sede, schivando le pericolose lezioni della Bibbia moneca del Diodati, o di quella altre sfigurate che circolano fra noi tramandateci dal Protestante ribelle.

Ora, se mai qualcuno venisse voltando a senso maligno cotesti miei amichevoli suggerimenti, questa mia parenesi che pure io vi do per una prova sincera, e come il più forte argomento della stima che vi professo; non vogliate dar retta al blaterar de' tristi, se pur ve n'ha, ma state contenti al saggio giudizio che ne porterà la maggioranza dei buoni, dei savj, de' ben pensanti, degli onesti cittadini, e siate certi ch'io prima di scrivere mi tolsi per tema del mio scritto quella verità del Siotto, che—*Secolo non fu mai tentato d'incredulità come il nostro* (39) E questo sì è appunto il dolore che mi sta come una spada fitta nell'anima considerando come taluni che pur si vantano addottorati e saputi, mentre sanno che voi, e tutti gli altri giovani della vostra età siete la più preziosa derrata dello Stato, la più florida, la più dolce speranza de' genitori, e della Patria; pure mentre ne veggono qualcuno fuorviare dal

(38) Rom. IX. c. 3. Epist. ad Coloss.—(39) Sper. Ver. pag. 102.—

(†) E giovane assai per lo schiarimento del Testo Biblico i dottissimi commenti del nostro celebre Canonico De—Roma. Quelle sue — *Lezioni Scritturali*— elaborate con profondità di scienza, dettate veramente dal labbro d'un zeloso Pastore, scritte senza superbia di stile, e con tutta la semplicità Evangelica, vagliono certo un tesoro.

diritto sentiero, anzi che stendergli pronta la mano per camparlo dal pericolo in cui cammina, godono di quella barbara compiacenze che sta nel dargli la spinta al precipizio. Ma in quanto a me, s'egli è vero, siccome io tengo per fermo quanto disse l'Apostolo, che lo scopo de' nostri pensamenti è l' interprete fedele della nostre azioni; il mio fine giustifica lo scritto, Dio è giudice del mio pensiero: e questo basta per me.

Voi frattanto, o Carissimi, tenendo fermo ne' vostri principj, camminando alla luce del Vero sulle orme, e con la stessa fede del Monti, del Filiceja, del Petrarca, del Manzoni, e del Tasso quegli Ingegni sovrani della nostra Italia, le cui religiose credenze strettamente collegansi con quelle eitre da' Massillon, de' Bourdaloue da' Fénelon, e de' Bossuet li più grandi luminari della Francia, li cui scritti fanno eco alla dottrine da' più celebri Padri, e Dottori delle Chiese, intento che in faccia a questi sommi, considerando la nostra piccolezza, bisogne lasciare ogni superbia, fissate, vi prego, aguzzata gli occhi dell'Intelletto, aprite le porte dell'anime a que' versi di Paradiso del nostro Italianissimo Dante. E, s'egli talvolta (uomo ancor esso) trascinato dall' impeto, e dallo spirito d'una fazione si lasciò sfuggir dalla penna alcun frizzo contra de' Bonifazj, de' Clementi, degli Alessandri, e degli Anastagj, ciò che meritògli il nome di fero Ghibellino; pure ritenne sempre, e non perdetto mai.—La reverenza delle somme chiavi.—E nella massime parte del suo Poema, nella sua etica cristiana, nella sua professione di fede, rivestito, com' è, del vero sacerdozio del genio, el gode, e ben gli sta l'antonomasia di *Cantor divino*. Li seguenti versi pertanto che sono di quel sommo che non so, se lo debba dir meglio filosofo de' Poeti, o poeta de' Filosofi, questi versi che si fanno ammirare per la loro sublimità, e (lasciatemi dir così) divinità di concetti, mentre vengono come a suggellare cotesto mio ragionamento, vorrei stamparveli a caratteri di stelle in sulla fronte, e nel core. Mirate come son belle le sue parole, e poi ditemi quanta sapienza contengano questi consigli pieni di salute e di vita, che in poco dicono molto, e stringono tutto in compendio. Leggeteli, e meditateli.

Siate, Cristiani, a muovervi più gravi;  
Non siate come penna ad ogni vento,  
E non crediate c'ogni acqua vi lavi.  
Avete 'l vecchio, e 'l nuovo Testamento,  
E 'l Pastor della Chiesa che vi guide:  
Questo vi basti a vostro salvamento.  
Se mala cupidigie eित्रo vi gride,  
Uomini siete, e non pecore mette, (Apost. 1. Cor. 43)  
Sì, che 'l Gludeo tra voi di voi non rida.  
Non fate come agnel che lascia il latte  
Delle sue madre, e semplice e lascivo  
Seco medesimo a suo piacer combatte. (Par. e. V.)

*Il Vostro Concittadino*

SACERDOTE

TOMMASO PISCHEDDA.



**DELL' ABATE**  
**DON GAVINO PES**



## CENNO BIOGRAFICO

L' Abate D. Gavino Pes poeta il più celebre che abbia fiorito in Gallura nel secolo XVIII, nasceva in Tempio nel 31 Luglio del 1724 di persone nobili per natali, e per virtù. Questo genio della poesia Gallurese, sia per ravvicinamento di pensieri, che per morbidezza, e spontaneità di verso, per sublimità di concetti, e per tenerezza d'affetti, si meritò da molti l'antonomasia di *Metastasio Sardo*. Egli nelle sue poesie si presenta d'una mente tranquilla e serena, d'una fantasia ben regolata e feconda delle più vive e più brillanti immagini. E noi, per non esser tassati di parziale giudizio trattandosi d'un nostro compatriota, riporteremo a questo proposito le identiche parole con le quali si esprime favellando di lui un miglior giudice di noi, il nostro biografo Tola.—Le sue poesie (dic'egli) sono ispirate, dettate tutte in dialetto Gallurese; vi si scorge una tenerezza, una delicatezza di sentimento, ed una spontaneità e morbidezza di verso che rapisce nell'ascoltarle. A ciò contribuisce in gran parte l'armonia, e la gentilezza della lingua svelta vivace espressiva come la fisionomia, i modi, e le forme degli abitatori dell'alpestre Gallura.—

Compiuti li suoi studj teologici, piegossi tutto a quella naturale tendenza che più d'ogn'altra lo traeva quasi per forza a coltivar le muse. E così bene vi riuscì nel coltivarle, che somigliò di molto nella dolcezza del metro, e dello stile a quel sommo creatore del melodramma italiano. E poi, che questo soave eigno Gallurese, questo trovatore Nazionale cantò, superiore ad ogn'altro, gli affanni, e le dolcezze, gli sdegni, e le paci degli amanti, ond'egli ebbe parte ancora nell'aprile degli anni suoi; poi che incorato dal foco della sua viva ed immaginosa fantasia esprime l'ardore de' suoi affetti; volse a cantar con metro grave ed elegiaco i trascorsi della propria gioventù sciogliendo due cantici maestosi e solenni quali sono i seguenti. Questi che possono dirsi li suoi capo-lavori, spiegano tutta la forza del pentimento delle sue amorose follie, ed insieme il suo ravvedimento unito alla speranza di trovar perdono presso quel Nume supremo, al quale, deposte le spoglie del vecchio uomo, e rivestito dell'uomo novello, tutto consacra il suo poetico genio. Così fra le sue braccia, segnata la fronte coll' impronta del ravvedimento, e lócco il core da cristiano pentimento, spirava settuagenario il 24 Ottobre del 1795 fra il lamento de' suoi più cari, e il compianto degli amici, e della Patria.

Canzoni dei miei padri . . . .  
 Che a' felici d'infanzia anni imparai  
 Nel mio alpestre idioma . . . .

PELLICO,

Nam veluti pueris absinthia tetra medentes  
 Cum dare conantur, prius oras pocula circum  
 Contingunt mellis dulci flavoque liquor,  
 Ut puerorum aetas improvida ludibretur  
 Laborum tenuis; interea perpotet amarum  
 Absinthii laticem, deceptaque non caplatur,  
 Sed potius tali tactu recreata valescat:  
 Sic ego nunc. . . . .

Lucretius.

Così all'egro fanciul porgiamo aspersi

Di soave licor gli orli del vaso:

Succbi amari ingannato intanto el beve,

E dall' inganno suo vita riceve.

Tasso.



## LU PINTIMENTU

### 1

*Tantu tempu era muta  
La me' poara musa, e oggi è molta!  
Da lu chiodu è caduta  
La me' cetara, e l'aggiu in pezzi accolta;  
Lu me' lauru è siccu,  
Chi 'n lu me' fronti fesi qualche spiccu.*

### 2

*Di li Musi in lu monti  
No godu più chidd'aria sirena;  
Paldutu aggu orizzonti,  
Sacru furori, fantasia, e vena:  
D'Arcadia li pastori  
Più no mi voni tra li so' cantori.*

### 3

*Buschi, rii, e funtani  
Li Ninfi suoi m'occultan avari:  
Li Sireni no sani  
Cun dolciura sciuddi lu cantu 'n mari;  
A li me' boci, e lagni  
No folmani più ecu li muntagni.*

### 4

*Li dolci russignoli,  
Li canarj, e li suai flumeni,  
Prima d'iscì lu soli,  
Alliviu più no dani a li me' peni,  
Cu' la grata almunia  
Di la so' boci varia allegra e via.*

## IL PENTIMENTO

### I

Tacea gran tempo sospirosa e muta  
Mia musa: or non è più . . . era una volta!  
Dal chiodo 'v'era appesa, è giù caduta  
La mia cetra, ed a brani io l' ho raccolta:  
Sfrondato è già quel lauro arido e spento  
Ch' era della mia fronte un ornamento.

### II

Là, delle Muse in sul Parrasio Monte  
Non godo più quell' aura serena;  
Tutto perdei e norma, ed orizzonte,  
Sacro furore, fantasia, e vena  
Sì, che nemmen d'Arcadia li Pastori  
Vonno accogliermi più tra' lor Cantori.

### III

Le selve, i fiumi, e le fontane anch'esso  
Mi niegan le lor ninfe a me sì care;  
Or più non sanno le Sirene istesse  
Scior dolcemente il loro canto in mare:  
Nè giova ch' io mi strugga in tristi accenti,  
Ch' Eco più non risponde a' miei lamenti.

### IV

Que' dolci ed armoniosi rusignuoli,  
Que' canarini, e soavi filomene,  
Pria ch' esca Febo ad illustrare i poli,  
Non recan più sollievo alle mie pene  
Con quella dolce lor grata armonia  
Di lieto canto, e varia melodia.

Nel volgarizzare queste Poesie Nazionali io sentiva, e sperimentava verissime le parole del Tola. Egli su questo proposito scrivea così: — *La difficoltà di voltare questi versi nella nostra italiana favella può meglio provarsi, che dirsi.* — Però chiunque voglia tradurre un carme qualunque, verso per verso, debbe giacer per forza su quell'orrido letto di Procuste a modo, che soventi gli riesca impossibile di conservar nella copia tutte le grazie dell'originale.

IL TRADUTTORE.



## 5

*Lu campu no si vesti  
 Di gala più, nè d'allegri culori:  
 In abiti funesti  
 Mi si mustra la rosa, e l'alti fiori;  
 L'albureddi frunduti  
 Tutti pal me di dolu so' vistuti.*

## 6

*Lu putenti vilenu  
 Di lu me' mal distinu addispittatu,  
 L'abrili, e maggiu amenu  
 Pal sempri a l'occhi mei ha malcitatatu,  
 E di la primaera  
 È vinuta pal me l'ultima sera.*

## 7

*Chiddi campi furiti  
 Pal me so' sicchi, e no forini più:  
 E chidd' anni fuggiti  
 Si ni so' di la prima giuntà:  
 Di l'età matura  
 Appena n' aggiu vistu la figura.*

## 8

*La vicchiaja è vinuta  
 Candu mi figurà più piccinnu;  
 Drummitu era, e mi sciuta,  
 Gridendi: già se' vecchju, e senza sinnu,  
 Mallugratu haì l'anni  
 In middi pregiudizj, in midd' inganni.*

## 9

*Appena chi mi speltu  
 Attindendi a l'avvisu, a lu cunsiddu,  
 Mi cuntemplu, e avveltu  
 Chi socu un altu, e no socu più chiddu,  
 Isdintatu, incrispitu,  
 Calvu e biancu lu capu, siccu e fritu.*

## V

Il prato ha già deposte le sue vesti  
 Di letizia, e di gioja i bei colori;  
 Con abiti di lutto egri e funesti  
 Mi si para la rosa, e gli altri fiori:  
 Que' fronzuti arboscei spogli del tutto  
 Per me non spiegano, che mestizia e lutto.

## VI

Il più possente micidial veleno  
 Del mio fatal destino indispettito  
 Del Maggio, e dell' April fiorito e ameno  
 Per sempre il bel m' ha tolto e mi ha rapito  
 Sì, che della più vaga Primavera  
 È giunta alfin per me l'ultima sera.

## VII

Que' vario-pinti e verdeggianti campi  
 Per me son arsi, e non fioriscon più;  
 Chè veloci fuggirono, quai lampi,  
 Quegli anni di mia prima gioventù:  
 Dell' età grave, dell'età matura  
 Ne vidi a pena un'ombra, una figura.

## VIII

Vecchiezza è giunta, e m'ha sorpreso questa  
 Quando più giovin mi saria creduto;  
 Io dormiva, e dal sonno ella mi desta  
 Gridando: ah! vecchio 'l senno hai tu perduto,  
 Chè di tua vita hai mal lograt i giorni  
 In mille pregiudizj, in mille inganni.

## IX

Scóssomi appena, dando mente e orecchio  
 Di quel grave consiglio al forte suono;  
 Mi guato, e me a me stesso fatto specchio,  
 Veggio che qual io m'era or più non sono:  
 Inrespata ho la fronte e raggrinzata,  
 Calva e bianca la testa arsa e gelata.

## 10

*Simili a l' umbra vana,  
Sparisi amori, e briu, e cant' aia:  
L' alligria mundana  
Fuggi la me' canuta cumpagnia;  
E l' Anori mi scaccia,  
Palch' anda nudu, e timi la me' jaccia.*

## 11

*Più gustosa nō è  
La cunversazioni, e la visita;  
Videndi intrà a me  
Dugnunu fuggi, dugnunu m' evita.  
Ah ! cantu e cantu ridi  
Un sessu, e l' altu sempri chi mi vidi !*

## 12

*Valgugnosu e cunfusu  
A la me' trista stanza mi ritiru:  
Di lu tempu l' abusu  
Piengu senza rimediù, e suspiru.  
Und' era la rasgioni ?  
Oh, chi vita ! oh, chi vana occupazioni !*

## 13

*Chi sudori multali  
A lu ventu nō aggiu incumandatu,  
Par acquistammi un mali  
Da me par un gran be' appriziatu !  
Chi peni, e chi fatichi  
Premii aspittendi, ch'erani castichi !*

( 1 ) . . . . I giorni miei sparirono  
Come ombra vana, ed ho perduto il florido  
Vigor, e quel che veggonni, ad un arido  
Fascio di fieno intorto m'assomigliano.

*Mattei. Versiou.  
del Salm. C1. V. 42.*

## X

Sparì, come sparisce un' ombra vana,  
 Tutto quel foco, e spinto, e vigoria;  
 Da me fuggendo ogn' allegria mondana  
 Schiva la mia canuta compagnia:  
 Ed Amor che va nudo ei pur mi scaccia  
 Temendo il freddo gel delle mie braccia.

## XI

La mia visita ormai non è più accolta,  
 Nè la mia conferenza è più gradita;  
 Veggendo me, ciascun torce e rivolta  
 Altrove il piè, lo sguardo, ognun m'evita:  
 Oh, quanto ognora, al mio cospetto istesso,  
 Di me fan gioco e scherno entrambo il sesso !

## XII

Pien di rossore allor, tutto confuso  
 Corro al silenzio del mio umil ritiro; (2)  
 Colà del tempo che perdei l'abuso,  
 Senza frutto ( oh dolor ! ) piango e sospiro:  
 Folle ch' io fui ! Dov' era allor Ragione ?  
 Oh vita ! esclamo, oh vana occupazione !

## XIII

Ahi ! quanta copia di sudor mortale  
 Non ho dalle mie membra ognor versato  
 Indarno, e sol per comperarmi un male  
 Da me creduto un bene assai pregiato !  
 Quante pene e dolori, e quanti stenti  
 Sperando premj ch'erano tormenti !

(2) . . . . Fugga il tumulto  
 Chi sicuro esser vuol. Bramano i saggi,  
 Per genio natural, tacito albergo,  
 Ed ombroso silenzio è lor diletto.

*Young, Nott. X.*

## 14

*Ah ! quanti splendidesi,  
Benefizj, rigali, e silvitù,  
E faöri, e finesi  
Chi fesi a la matessi ingratitù !  
Sendi lu gradimentu  
Quandu un dispettu, e quandu un tradimentu.*

## 15

*Chi rabbj, affanni, assusti !  
Chi vigili, chi notti mal passati  
In caccia di disgusti,  
Da me pal piaceri immaginati !  
Crideudi, (ah, chi macchèni !)  
Ch'erani rosi li ch'erani spini !*

## 16

*L'inganni, e vanitai  
M'hani lu meddu tempu fraudatu,  
Senza cunniscè mai  
Un be', chi vildaderu s'ia statu.  
Lu disingannu è giuntu  
Oggi, chi socu già mezzu difuntu.*

## 17

*Li mè dillitti so'  
Assai più. Chi focciu eddunca abali ?  
Disispirammi ? . . . no:  
Contra drittu divinu, e naturali.  
A lu rimediù aspiru,  
Chi possu aellu sempri, chi rispiru.*

## XIV

Ahi! quanto fasto, e quante splendidezze,  
 Benefizj, e servigj ho mai prestato!  
 Quanti doni, e favor, quante finezze  
 Io feci a un mostro il più crudele e ingrato!  
 E alfin mi die' quai grazie, e gradimenti  
 Or de' dispetti, ed or de' tradimenti.

## XV

Quali affanni, quai sdegni avoari e ingiusti!  
 Quai vegghe! E quanti giorni ho dissipati  
 In traccia d'amarissimi disgusti  
 Che da me fùro quai piacer sognati!  
 Credendo (Ahi folle! Oh insania senza fine!)  
 Che fosser rose quelle ch'eran spine.

## XVI

Inganni e frode, e sogni e fole ormai  
 Degli anni miei più verdi, ah! m'han furato  
 Il più bel fiore; e non conobbi mai  
 Un ben che vero ben per me sia stato:  
 Tutto svanì . . . il disinganno è giunto  
 Oggi che sono già mezzo defunto.

## XVII

Son mie colpe infinite, e 'l fallo crebbe  
 Ognor sul fallo. Ora, indugiar cho vale? . . .  
 Ciel! . . . disperarmi? . . . no: questo sarebbe (3)  
 Contro il dritto divino e naturale.  
 Dunque?... al rimedio, a ravvedermi aspiro,  
 Mentre posso ciò far, finchè respiro.

(3) D'ogni colpa la colpa maggiore  
 È l'eccesso d'un empio timore  
 Oltraggioso all'eterna pietà.

Chi spera, non ama, non crede,  
 Chè la Fede, l'Amore, la Speme  
 Son tre luci che splendono insieme,  
 Nè una ha luce, se l'altra non l'ha.

*Metast. Bet. Lib.*

*In lu Celi un Patronu  
 Aggiu, unu Re, un Babbu, un bon amicu,  
 Ch'è prontu a lu paldonu,  
 Sendi offesu, e taldiu a lu casticu;  
 E äbbaccia indulgenti  
 A qua' detesta li so' mancamenti.*

*L'osselvà, ch' in lu mundu  
 Cuntentu no si dà chi satisfaci,  
 Un dului profundu  
 Di tanti affetti indigni aè mi faci;  
 E cussì voddu a Deu  
 Cunsagrà chistu brei tempu meu.*

*Li di, l'ori, e l'istanti  
 Chi vù possu, cun sinzeru amori  
 Offeru a chist' Amanti,  
 Chi da l'omu no vuo' sinnò lu cori;  
 E si l'hä indivisu  
 Faci pruà in terra un Paradisu.*



## XVIII

Coraggio !... in Ciel per mè havvi un Patrono,  
 Un Re clemente, un Padre che m' aspetta;  
 Che quanto è pronto ad accordar perdono;  
 Altrettanto è tardivo alla vendetta:  
 E benigno s'abbraccia il peccatore, (4)  
 S'egli detesta il suo primiero errore.

## XIX

Quando contemplo che quaggiù nel Mondo  
 Non v'ha piacer che renda un uom contento,  
 Nel cor mi piomba un gran dolor profondo  
 Per tanti indegni affetti, onde mi pento.  
 Quel che mi resta poi del tempo mio  
 Tutto io voglio consacrarlo a Dio.

## XX

Ogn' altro giorno, ogn'ora, ed ogn' istante  
 Ch' io viver posso, con sincero amore  
 Tutto io l'offro a quel Divino Amante  
 Che dall'uomo non vuol altro che il core.  
 S' ci glielo dona puro ed indiviso,  
 Gli fa gustare in terra un Paradiso.

(4) Deus, si quis velit reverti ad virtutis viam, suscipit libenter, et amplectitur;  
 non enim temporis longitudine, sed affectus sinceritate penitendo pensatur.

Chrysost. L. 4. ad Theodos: laps. n. 6.

Poscia . . . . .  
 . . . . . I' mi rendei  
 Piangendo a quei che volentier perdona.  
 Orribil furon li peccati miei;  
 Ma la bontà infinita ha sì gran braccia  
 Che prende ciò che si rivolge a lei !

Dant. Purg. C. III. v. 448.



## L U T E M P U

*Palchè no torri, di', tempu passatu?  
Palchè no torri, di', tempu paldutu?*

1

*Torra alta volta, torra a fatti meu;  
Tempu impulanti, tempu priziösu, .  
Tempu, chi vali tantu quant' è Deu (1)  
Par un cori ben fattu e villuösu.  
Troppu a distempu, o tempu caru, arreu  
A cunniscitti, ( oh pesu agunösu ! )  
Quantu utilösu mi saristi statu,  
Tempu, aënditi a tempu cunnisciutu !*

*Palchè no torri, di', tempu passatu?  
Palchè no torri, di', tempu paldutu?*

2

*Tempu, ch' in un cuntinu muimentu  
Poni tutta la to' stabilitai,  
Chè la to' quietà, lu to' assentu  
Cunsisti, in no istà quietu mai;  
Ritrozedi pal me ch'era ditentu,  
Quandu passesti, dä un sonnu grai:  
Ah! si turraï, tempu mal gastatu,  
Chi be', chi l'aarìa ripaltutu !*

*Palchè no torri, di', tempu passatu?  
Palchè no torri, di', tempu paldutu?*

(1) Tantum valet tempus, quantum Deus; nam in tempore bene consumpto comparatur Deus.

Bernardin. Senens. Serm. 4. post Dom. I. Quadr. v. 4.

Il tempo è un ben ch' è saero, e gemme, ed oro  
Vince col suo splendor; l'uomo nol cura,  
O lo fugge qual peso orrido e vile.  
Su i di che il Ciel ei dona un tardo ciglio  
Da nol si volge disprezzando il grande  
Acquistò di virtù; facciam degli onui  
Volontario rifiuto. Ah! tu non sai  
Di qual prezzo è un istante. All'uom che muore  
Va lo cerca da lui . . . . .

Foung. Nott. III. Trad. del Bott.

## IL TEMPO

Perchè non torni, di', tempo passato!  
Perchè non torni, di', tempo perduto!

### I

Deh ! ritorna, ritorna a farti mio,  
Tempo perduto, tempo prezioso.  
Tempo che vali tanto quanto Dio  
Per un core ben fatto e virtuoso!  
Deh ! ritorna a far pago il mio desio !  
Ed oh, quanto m'è grave e doloroso  
Il non averti più ! Quanto giovato  
M'avrà l'averti in tempo conosciuto !

Perchè non torni, di', tempo passato !  
Perchè non torni, di', tempo perduto !

### II

Tempo che voli, e in un perpetuo volo (2)  
Hai riposto il durar della tua sede;  
Chè la tua requie, il tuo riposo è solo  
Nel muover sempre irrequieto il piede:  
Deh ! torna a me ch'era sopito al suolo  
Mentre passasti 'l dì che più non riede. (3)  
Ah ! se tornassi, o tempo dissipato,  
Quanto meglio impiegarti avrei saputo !

Perchè non torni, di', tempo passato !  
Perchè non torni, di', tempo perduto !

(2) Il tempo si presenta a noi  
Quasi rapido stral che passa, e vola.

*Young: Nott. I.*

(3) Il Tempo scorre . . . .  
Agil sovra i mortali, e non li desta  
Dal letargico sonno . . . . .

*Ivi.*

## 3

*Tempu, chi sempri in giusta prupulzioni  
 Di lu to' motu in giru andi a la sfera,  
 Aggi di me, ti precu, cumpassioni,  
 Ritorrami a principiù di carrera;  
 Di l' anni mei l'ultima stasgioni  
 Cunvelti l'alta volta in primaera.  
 L'esse lu ch'era a me sarà nigatu,  
 Ch' insensibili tanti hani ottinutu?*

*Palchì no torri, di', tempu passatu?  
 Palchì no torri, di', tempu paldutu?*

## 4

*L'alburi tristu senza fiori e frondi,  
 Vinutu maggiu, acquistu frondi e fiori;  
 A campu siccu tandu currispondi  
 Un beddu traciu d'allegri culori.  
 Supelbu salta d'inverru li spondi  
 Riu d'istiu pöaru d'umori:  
 E l'anticu vigori rinuatu  
 Nò sarà mai in un omu canutu?*

*Palchì no torri, di', tempu passatu?  
 Palchì no torri, di, tempu paldutu?*

## III

Tempo che ognor con giusta proporzione  
 Del tuo moto, nel gir, corri a la sfera,  
 Usa ver me, ti prego, compassione,  
 Deh! rendimi al mattin di mia carriera;  
 Degli anni miei quest' ultima stagione,  
 Deh! cangiala in novella primavera.  
 E fia mai ver che a me sarà negato  
 Ciò che tanti pregando hanno ottenno?

Perchè non torni, di', tempo passato !  
 Perchè non torni, di', tempo perduto !

## IV

L' arbor ch' è tristo senza fiori e fronde,  
 Giunto Maggio, racquista e fronde e fiori; (4)  
 Al biondo prato allora corrisponde  
 Un bel prospetto d'allegri colori.  
 Nell' invernata stagion varca le sponde  
 Superbo un fiumicel d'estivi umori.  
 E l'antico vigore rinnovato  
 Non vedrassi in un uom veglio canuto? (5)

Perchè non torni, di', tempo passato !  
 Perchè non torni, di', tempo perduto !

(4) Produisse poi qualche non rado fiore,  
 Qual suole il prato al cominciar di Maggio.

*Redi Son. XII.*

(5) Monti *Pell. Apost.*  
*C. II.*

## 5

*La salpi vecchia chidd' antichi spoddi  
 Lassa, e si vesti li so' primi gali;  
 Da li cinnari friti, in chi si scioddi  
 Chidda famosa cedda orientali (6)  
 Rinasci, e tantu spiritu rigoddi,  
 Ch'agili come prima batti l'ali;  
 E l'animu immuttali rifulmatu  
 No vidarà lu so' colpu abbattutu?*

*Palchì no torri, di', tempu passatu?  
 Palchì no torri, di', tempu paldutu?*

## 6

*La notti è pal vinè, la dì s' imbruna  
 Quandu lu Soli mori in Occidenti;  
 A luci pòi torra tuttu in una  
 Quandu rinasci allegru in Ořienti:  
 E la suredda la candida luna  
 Da li mancanti torra a li criscenti:  
 E un omu cadenti a chiddu statu  
 No de' turrà, da undi è decadutu?*

*Palchì no torri, di', tempu passatu?  
 Palchì no torri, di', tempu paldutu?*

(6) Fazio degli Uberti nel suo Dittamondo parla della Fenice

—Di quella che sul cener plange e cova—  
 E l' Alighieri:  
 Così per il gran savj si confessa  
 Che la Fenice muore, e poi rinasce  
 Quando al cinquecentesimo anno appressa.

*Dant. Inf. C. XXIV.*

## V

La vecchia serpe quelle antiche spoglie  
 Lascia, e s' adorna di sue prime gale;  
 Dalle ceneri fredde in che si scioglie  
 Quel sì famoso augello Orientale (si)  
 Rinasce, e tanto spirito raccoglie  
 Ch' agile, come prima, batte l'ale.  
 E l'anima immortale rinnovato  
 Non vedrà più quel suo corpo abbattuto?

Perchè non torni, di', tempo passato!  
 Perchè non torni, di', tempo perduto!

## VI

E già la notte inchina, il dì s' imbruna  
 Quando tramonta il Sol nell' Occidente,  
 Muore, ma poi risorge in nuova cuna  
 Tutto fulgido e lieto in sull' Oriente.  
 E la sorella la candida Luna  
 Tutto rinnova il volto suo crescente.  
 E un uom cadente al pristino suo stato  
 Non tornerà dond'era decaduto?

Perchè non torni, di', tempo passato!  
 Perchè non torni, di', tempo perduto!

E il gran Torquato :

Di r. tro ad essi apparvero i cultori  
 Dell'Anobia Petréa, della Felice  
 Che 'l soverchio del gelo, e degli ardori  
 Non sente mal, se 'l ver la fama dice;  
 Ove nascon gl' incensi, e gli altri odori,  
 Ove rinasce l' immortal Fenice  
 Che tra i fiori odoriferi ch'aduna  
 All'esequie, ai natali, ha tomba, e cuna.

*Tass. Ger. Lib. C. XVII.*

*Tempu dispriziātu, torru abali,  
 Ch' aggiu di qua' se' tu cunniscimentu;  
 Torr'oggi chi cunnoscu quantu vali,  
 Chi pruàrè tutt'altu trattamentu.  
 Ah! d' aètti trattatu tantu mali,  
 No possu ditti quantu mi nì pentu!  
 Cunniscimentu, ah, quantu haì taldata!  
 A passi troppu lenti se' vinutu.*

*Palchè no torri, di', tempu passatu?  
 Palchi no torri, di', tempu paldutu?*

*No timì, tempu mèu, d'impiegatti  
 In bassi e falsi immaginazioni,  
 In fa' teli di ragni, o in chiddi fatti  
 Cuntrarj a lu bon sensu, e a la rasgiou,  
 In chimeri, in dillirj, in disbaratti,  
 Mutii di la me' paldizioni.  
 Aggi cumpassioni, o tempu amatu,  
 D' un cori afflitu, cunsusu, e pintutu.*

*Pa'chè no torri, di', tempu passatu?  
 Palchè no torri, di', tempu paldutu?*

*Di dugna stanti toiu appruvità  
 Voddu, senza passacci ora oziosa:  
 Nè pensu più palditti in zilibrà  
 Li grazii, li primori d'una rosa,  
 Ch' in brei in brei a cunniscì si dà  
 Quant' è vana, caduca, e ispinosa.  
 Dulurosa mimoria, ch' ispuddatu  
 M' haì di gusti, e di peni vistutu!*

*Palchè no torri, di', tempu passatu?  
 Palchè no torri, di', tempu paldutu?*

(7) Ariost. *Orl. Fur.* 18, 43.—*I petr. Trionf. del Temp.*

(8) *Pentuto* voce antichissima adoperata prima da Arcolano da Perugia in una sua canzone riportata dal Perticari: e poi dall' Alighieri. (*Inf. C. XXVII. v. 83.*)

## VII

Tempo perduto, a me rivolgi l'ale  
 Or che 'l tuo pregio appien conosco e sento :  
 Vieni or che tua virtù so quanto vale,  
 Chè del mio oprar ti lascerò contento.  
 Ah ! se pria ti trattai cotanto male,  
 No, non posso spiegar quanto mi pento !  
 Ravvedimento !... ah, quanto sospirato  
 Giugni e tardivo a un uom già ravveduto !

Perchè non torni, di', tempo passato !  
 Perchè non torni, di', tempo perduto !

## VIII

Non temer più, o tempo prediletto,  
 Ch' io ti tradisca, o sperda in vana azione,  
 In far opre di ragno, o in altro obbietto (7)  
 Che s'opponga al buon senso, e alla Ragione,  
 In chimere, in delirj, o in altro affetto,  
 Per me cagion d'eterna dannazione:  
 Deh ! ti prenda pietade, o tempo amato,  
 D'un cor contrito confuso e pentuto ! (8)

Perchè non torni, di', tempo passato !  
 Perchè non torni, di', tempo perduto

## XI

Sì, d'ogni tuo momento usar saprò  
 Senza, che più mi sfugga un' ora oziosa;  
 Nè in celebrar più mai ti perderò (9)  
 Le grazie, e gli alti pregi d'una rosa  
 Che all'nom fra breve appieno ella provò  
 Quant' è caduca e fral, quant' è spinosa.  
 Dolorosa memoria che spogliato  
 M' hai di piaceri, e di dolor pascinto !

Perchè non torni, di', tempo passato !  
 Perchè non torni, di', tempo perduto !

(9) Nè soffra l'uom che un' ora sol sen fugga—Se pria non rese alla virtude omaggio.

*Young. Nott. III.*



*Si cuminciàa di nou a vù,  
Dia usà differenti economia :  
Nè palticula mancu di la dè,  
Senza 'mpiegalla be', passacci dta :  
Chi ben pruistu, innanzi di murì,  
Pa' l' ultimu viaggiu mi sarìa.  
Oh, alligrìa ! oh, tre volti biatu,  
Tempu, quandu da te fussi attindutu !*

*Palchè no torri, di', tempu passatu ?  
Palchè no torri, di', tempu paldutu ?*



## X

Ah! se potessi incominciar mia vita,  
Farla del Tempo economia più forte;  
Nè un attimo, od un' ora avria smarrita  
Senza trarne vantaggio per mia sorte:  
Chè l'alma di virtù m'avria fornita  
Per quell' estremo viaggio de la morte.  
Oh sorte! Oh gioja! Oh, me tre volte beato,  
Tempo, se un dì da te sia prevenuto!

Perchè non torni, di', tempo passato!  
Perchè non torni, di', tempo perduto!



# DI L'ABATI PETRU SPANU DI TEMPIU

IN ONORI DI MARIA SANTISSIMA

---

*Mamma di l'Onnipotenti  
Santa Maria Maggiori  
Infama li nostri cori  
D'una caritai aldenti.*

*Tu chi in li caldi più vii  
Di nii vesti lu locu,  
Accendi di santu focu  
Li nostri cori di nii;  
Tu chi da' folzi, e brii  
A li veri pinilenti.*

*Infama ecc.*

*Tu chi cunfundi e abbatti  
Di tuttu l' inferru l' ira,  
Cun occhi benigni mira  
Li nostri culpi, e misfatti;  
Tu chi cum pedi di latti  
Calcichesti lu salpenti.*

*Infama ecc.*

*Tu chi di la Trinitai  
Se' l'amori, e la dilizia,  
Muta la nostra malizia  
In santa simplizitai:  
Tu chi di la santitai  
Se' lu specchiu più lucenti.*

*Infama ecc.*

# DELL'ABATE PIETRO SPANO DI TEMPIO

IN ONORE DELLA VERGINE SANTISSIMA



Madre dell' Onnipotente  
Santa Maria Maggiore, (1)  
Deh! tu infiamma il nostro core  
D'un amore il più cocente.

Tu che in sugli estivi ardori  
Vesti di neve ogni loco,  
Accendi di santo foco  
Li nostri gelati cori;  
Tu che ognor l'alma infervori  
D'ogni vero penitente,  
Deh! tu infiamma ecc.

Tu che confondi ed abbatti  
Di tutto l' Inferno l' ira,  
Clementissima rimira  
Tutti li nostri misfatti;  
Tu che un dì col piè di latte (2)  
Calcasti 'l fiero serpente,  
Deh! tu infiamma ecc.

Tu che della Trinità  
Se' l'amore, e la delizia,  
Cangia la nostra malizia  
In santa semplicità;  
Tu che della santità  
Se' lo specchio più lucente,  
Deh! tu infiamma ecc.

(1) Titolo speciale con cui la Regina del Cielo si venera nella Capitale di Roma, ed in varie altre chiese del mondo cattolico.

(2) In questo, e nel seguente corale, per conservare intero il concetto, si è tenuto poco conto della rima.

*Tu chi di l' Agnuli se'  
E di l'omini patrona,  
Facci'n la molti ottine'  
Di la gloria la curona;  
Di lu Velbu la persona  
Tu ch'abbracci frequēti,*

*Infama ecc.*

*Tu chi se', dolci Maria,  
Di lu Paradisu incantu,  
Cunsighici un fini santu  
Di la molti in l'agunla:  
Tu c'hai la supremazia  
Di Jesù supra la jenti,*

*Infama ecc.*

*Tu chi se' la calamita  
D'animi ostinati e duri,  
Cumponi la nostra vita  
Di custumi santi e puri;  
Tu chi da li disvinturi  
Li divoti fai esenti,*

*Infama ecc.*

*Tu ch'istrigni a lu to' sinu  
Lu to' caru Nazarenu,  
Lu so' aspectu divinu  
Fa chi vichimi sirenu;  
Tu c'hai in manu lu frenu  
Di li celesti andamenti,*

*Infama ecc.*

*Tu chi la mistica rosa  
Se' di l'eterni gialdini,  
Cunvetti in rosi li spini  
Di chista vita pinosa;  
Tu chi fai luminosa  
La più tenebrosa menti,*

*Infama ecc.*

Tu che degli Angioli sei  
 E degli uomini padrona,  
 Fa che in morte abbiano i rei  
 Della gloria la corona;  
 Tu che abbracci la persona  
 Del Verbo così sovente.

Deh! tu infiamma ecc.

Tu che sei, dolce Maria,  
 Dell' Empireo ciel l' incanto,  
 Deh! ne impetra un fine santo  
 Nel dì di nostra agonia:  
 Tu c' hai la supremazia  
 Di Gesù sovra ogni gente,

Deh! tu infiamma ecc.

Tu che se' la calamita  
 D'animi ostinati e duri,  
 Infiora la nostra vita  
 Di costumi santi e puri:  
 Tu che ognor da' ma' futuri  
 L'uom divoto rendi esente,

Deh! tu infiamma ecc.

Tu che ognor ti strigni al petto  
 Il tuo caro Nazareno,  
 Fa che il suo divino aspetto  
 Noi veggiam lieto e sereno;  
 Tu cui posto ha in mano il freno (1)  
 De' Cieli l'Onnipotente,

Deh! tu infiamma ecc.

Tu che se' mistica rosa  
 Di quell' Eden senza fine,  
 Deh! cangia in rose le spine  
 Di questa vita affannosa:  
 Tu che rendi luminosa  
 La più tenebrosa mente,

Deh! tu infiamma ecc.

*Tu chi se' nata ridendi  
 Più pura di middi soli,  
 Giust' è ch' a noi cunsoli  
 Nati in piccatu, e pignendi;  
 Tu chi a Deu cumandendi  
 L'hai a te ubbidienti,*

*Infama ecc.*

*Tu chi se' Mamma di Deu,  
 Onor d'Agnuli, e di Santi,  
 Dacci un disingannu intreu  
 Di chistu mundu incustanti;  
 Tu chi fai a dugna stanti  
 Middi grazii, e pullenti,*

*Infama ecc.*



Tu che nascesti ridente  
 Più pura di mille Soli,  
 Giusto è ben che noi consoli  
 Figli di colpa gemendo:  
 Tu che imperi al Dio tremendo  
 Fatto a te figlio obediante,  
 Deh ! tu infiamma ecc.

Tu gran Madre del gran Dio,  
 Onor d'Angioli, e di Santi,  
 Fa che al Mondo un vero addio  
 Diam per sempre, e siam costanti:  
 Tu che ognor di tanti e tanti  
 Doni, e grazie se' sorgente,  
 Deh ! tu infiamma ecc.

(1) Petrarca Canz. XXIX.





## LU PICCADORI RAVVIDUTU

1

*O Deu, palchì no feti  
Un miraculu pal me?  
L'oggettù chi voddù ho'  
Da la me' menti burreti.*

2

*Turretimi, Deu meu,  
A l'antica libaltai,  
Chì socu statu ancor eu  
Cumpresu in li vostri piai.  
No mi possu sciuddi mai,  
Si voi no m'ajuteti.*

3

*Deti voi a lu me' cori  
Moti d'un affettu sanu,  
E un amori profanu  
Muteti in divinu amori:  
Lu vostru santu fervori  
Ch' imploru no mi nigheti.*

4

*Sapeti quant' è perversa  
La nostra 'nolinazioni  
Chi si mustra sempri avversa  
A tutti l'opari boni;  
Una cieca passioni  
In sant'odiù muteti.*

5

*La grazia di chi vi precu  
È di turrammi la vista,  
Palchì passu, sendi ciecu  
Una vita oscura e trista.  
No sarà la prima chista  
Chi voi cunzessu aeti.*

## IL PECCATORE RAVVEDUTO

### I

Deh! perchè non opri, o Dio,  
Un prodigio ancor per me?  
Sì, cancella dal cor mio  
Quell'amor che spiace a te.

### II

Deh! mi rendi, o Dio sacrato,  
La perduta libertà,  
Chè redento anch' io fui già  
Col tuo sangue del costato:  
Se mi lasci incatenato,  
Di', chi mai mi scioglierà?

### III

Deh! tu infondi in questo core  
Moti d'un affetto sano,  
E quell'empio amor profano  
Cangialo in divino amore:  
Deh! quel santo tuo fervore,  
No, gran Dio, non mi negar.

### IV

Tu ben sai quant' è perversa  
L'umana propensione  
Che combatte sempre, e avversa  
Tutte l'opre sante e buone:  
Ogni stolta mia passione  
Deh! trasforma in santo amor.

### V

Questa grazia sol ti chieggiò,  
Fammi l' intelletto sano,  
Chè son cieco, e più non veggio  
Per amor perduto e insano:  
Sarà forse, o Dio sovrano,  
Questo il primo tuo favor?

*Un Paulu, un Austinu,  
Una santa Malgarita  
Turrestiti a lu caminu  
Chi polta a l'eterna vita :  
Un cori chi chissi imita  
Palchè cussì no guideti ?*

7

*David, e la Maddalena,  
Come me, fusini amanti,  
Però da la so' catena  
Fusini sciolti, e so' santi:  
La grazia santificanti  
Chi li destiti a me deti.*

*O Deu, palchè no feti ecc.*



## VI

Tu che un Paolo, un Agostino,  
 Una Santa Margherita  
 Riducesti a quel cammino  
 Che guida all'eterna vita,  
 Forse un uom che questi imita  
 Non vorrai così guidar ?

## VII

David, e la Maddalena,  
 Qual io son, già fùro amanti ;  
 Pur da quella rea catena  
 Fur prosciolti, ed or son santi:  
 Quel favor che desti a tanti  
 A me sol vorrai negar ?



PA LA MUNACAZIONI  
DI LA SIGNORA ANNA MARIA PISANU

IN L' ANTICU MONASTERIU  
DI LI CAPPUCINI DI TEMPIU



*Fuggi, fiddola, fuggi li dilizj  
Di lu Mundu ingannosu, e la bunaccia  
Ch' in l'apparenti calma un cori allaccia  
Cu li rezzi d'amori, e d'alti vizj.*

*Curri a la pinitenza, a l'eselzizj  
Di viltù cristiani: allegra abbraccia  
Lu statu riligiosu, e dà la caccia  
A tutti li mundani pregiudizj*

*In lu Mundu si nasci pal murì :  
Ma la molti in lu mundu è dubbiosa,  
Ch' è un mari espostu a venti li più folti.*

*Tu fuggendi lu Mundu, hai a 'iscì  
Da mezu a tanti scoddi; e priculosa  
Sarà mancu, e più santa la to' molti.*

PER LA MONACAZIONE  
DELLA SIGNORA ANNA MARIA PISANU

NELL' ANTICO MONASTERO  
DELLE CAPPUCCINE DI TEMPIO



**SONETTO**

Fuggi, deh ! fuggi, o figlia, le delizio  
Del Mondo seduttore, e la bonaccia  
Che in apparente calma un core allaccia  
Con le reti d'amor, e d'altri vizj:

Corri a la penitenza, agli esercizj  
Di cristiane virtùdi: allegra abbraccia  
Lo stato religioso, e dà la caccia  
A tutti li mondani pregiudizj.

Nati alla morte son tutti i viventi: (1)  
Ma il dì di morte al Mondo è incerta cosa  
Ch'è un mare esposto a' più gagliardi venti.

Tu il Secolo fuggendo, esci, da forte,  
Di mezzo a tanti scogli, e perigliosa  
Sarà meno, e più santa la tua morte.

(1) . . . . perchè, fin dalle fasce,  
S' incomincia a morir quando si nasce.

INSTABILITAI DI LA FULTUNA

DI D. SALVADORI SANNA DI TEMPIU



*La solti chi pocu dura  
Dà, e pidda lu cunsolu;  
Fiacca l'ali a mezzu bolu,  
E abri la sipultura.*

1

*La solti di poc' assentu  
Vinci ancora li robusti:  
In lu meddu di li gusti  
Miscia a li gusti lu pientu,  
Mutabili che lu ventu  
L'altu lu poni in bassura.*

2

*Cu' imperiu assolutu  
Dà li bè, e d'iddi pria:  
Vesti a unu d'alligria,  
E l'altu poni di luttu;  
A qual ha nudda, dà tuttu;  
A qua' tutt' ha, tuttu fura.*

3

*È di la solti la trassa  
Assai maligna, e falza:  
A qua una d' tant' alza,  
In brei tempu l'abbassa:  
A qua una d' ispassa,  
In l'alta dà amalgura.*

## INSTABILITA' DELLA FORTUNA

DI D. SALVATORE SANNA DI TEMPIO



La rea Fortuna—Ch' è sempre varia,  
E sempre alterna—La gioja, e il duolo,  
Ti fiacca l' ali —A mezzo il volo,  
E ti spalanca —Un negro avel.

### I

Col suo perpetuo—Giro volubile  
Vince i più prodi—Forti guerrieri:  
E nella tazza —De' suoi piaceri  
Mesce le lagrime—Col godimento.  
Espresso, instabile—Al par del vento,  
L'uom nell'abisso—Spiomba dal Ciel.

### II

Con assoluta —Legge d' imperio  
Usa a capriccio—De' suoi rigori:  
Un ne fa lieto—Co' suoi tesori,  
L'altro di pianto—Pasce, e di lutto.  
Al poverello—Spesso dà tutto,  
E stringe il ricco—A mendicar.

### III

Col suo maligno—Empio costume  
La cieca Diva—Spesso t' incalza:  
Or alle stelle—Del ciel t'innalza,  
Or dalle stelle—Ti fa cadere:  
E s'oggi alquanto—Ti fa godere,  
Diman ti spinge—A lagrimar.



4

*La solti, chi sempri è varia,  
Mutabili è di rigori;  
A qual ha oggi in faori,  
Dumani è tutta cuntraria;  
No v'ha chiodu chi la paria,  
Nè la possia fa sicura.*

5

*Variendi la sultuna,  
Di mali, e di be' dà palti:  
Cresci, e manea in li so' qualti,  
Tali e quali di la luna:  
A tutti quanti è cumuna,  
E di pochi amica pura.*

6

*Li so' variazioni  
Li polta pal dugna sfera,  
Torra dugnunu a lu ch'era,  
Quandu in peggju no lu poni;  
Dà gusti e afflizioni;  
Qua puo' di la so' figura?*

7

*La solti a qual alza, e sala;  
Dà bè, e pidda l'ampari,  
Cumposta è di duì cari,  
Una bona, e l'alta mala;  
Si lu gustu è in la sala,  
In la scala è la tristura.*

## IV

Così pur sempre—Con vario stile  
 Cangia la Sorte—Li suoi rigori:  
 Oggi ti piove (1)—Grazie, e favori,  
 Diman ti guata—Torva e contraria;  
 Nè mai sua ruota—Ch'è sempre varia  
 La man d'un Ercole—Fermar potrà.

## V

Così mutabile—Cotesta Diva  
 Doni, e sventure—Tiensi per basi:  
 E nel suo disco—Nelle sue fasi,  
 Cresce, e decresce—Come la Luna.  
 Di molti è amica—Questa Fortuna,  
 Ma con gli amici—Fede non ha.

## VI

A questi, varj—Suoi cangiamenti  
 Va de' mortali—Ligia ogni sfera:  
 Onde all'antica—Servil carriera  
 Rende lo schiavo—Cavea redento,  
 Se pur non recagli—Peggior tormento...  
 Ma, la sua immagine—Chi puo' ritrar?

## VII

Questa Fortuna—Ch'è sempre varia  
 Or t' inabissa,—Ora t' inciela (2)  
 Di fitta benda—Gli occhi si vela  
 Quest'empia Diva,—Questa bifronte,  
 Quando più lieta—Mostra la fronte,  
 Allor t' invita—A sospirar.

(1) Tass. Ger. Lib. C. XVIII — (2) Dante Parad. C. III.



## CENNO BIOGRAFICO

Il Cav. Efsio Pintor—Sirigu nascea nel volgere del secolo XVIII. in Cagliari. Applicatosi negli anni di sua gioventù allo studio della Giurisprudenza, tali e tanti progressi egli fece in questa scienza, che se' conosecere agli uomini dotti de' suoi tempi com'egli era uno di que' forti ed elevati ingegni, di cui la Patria si fa bella. Nè quella fu la sola scienza eh' egli coltivò, e nella quale, anzi che meritar de' plausi ignobili e volgari, riportò degli encomj straordinarj tanto, quant'erano chiari e distinti i saggi che diede al Pubblico del suo sapere. Perocchè rapito quasi da quell'arte divina che proviene dall'alto, talmente coltivò la Poesia, che, attesa la nobiltà de' concetti, e la felicità del verso, mal si saprebbe distinguere per quale delle due scienze siasi reso più illustre. I temi delle sue varie poesie furono certamente varj, e seconda delle circostanze che accessero l'estro di questo gran Poeta. Ma, se con maravigliosa destrezza mostrò d'aver toccato la cetra profana; con più gagliarda forza, e con voli più nobili e spiccati si distinse nelle Poesie Sacre a tal segno, che da queste chiaramente rilevasi com' egli sentiva forte nell'anima la voce della vera Religione, di quella religione che nella maggioranza degli abitanti forma il carattere nazionale del Sardo. E da questo lato appunto egli riuscì a provare com'era degno figlio di quella religiosissima terra, di quella Metropoli che vanta meritoramente la gloria di essere la Patria de' Diodati, e dei Cadello. E chiara veramente è l'immagine di quell'anima gentile che, siccome aquila generosa, tanto s'innalza trattando con tanta maestà ed elevatezza d'ingegno le seguenti Poesie. Perocchè, non v'è pregio nell'Ode, di cui egli non abbia fornito la sua nella *Nascita di Maria*. Nè v'ha merito distinto nella Elegia, cui egli non aspiri nel trattar l'argomento del suo *Natale*. È singolare poi nelle maestose ottave di quell'altro suo carme intitolato *L' esistenza di Dio*, dove con sodi e compendiosi argomenti, dalla esistenza del mondo fisico, e dallo stupendo della creazione, viene mirabilmente provando l'esistenza d'un Essere supremo con quella energia e forza d' invettive, per cui tende a schernire, a debellar l'Ateismo.

Viene poi come ad imporre una corona al merito delle sue Poesie nella tanto degna Parafrasi di quell' *Atto di carità*, o d'Amore, per cui fa bella mostra eh'egli, oltre di essere un profondo giurista, era ancora un vero credente, un cattolico per eccellenza.

## S'EXISTENTIA DE DEUS

## 1

Quantus bortas in mei considerendi  
 Bandu, comenti mai s'humanu coru  
 Si pozzat induressiri, e no intendi  
 Sa menti plus, in su linguaggiu inzora  
 Et su Cælu, et sa Terra zelebrendi  
 Unu ginstu, terribili  
 Summu Enti incumprehensibili,  
 Qui cum su brazza sun de Omnipotentia  
 Ad su nienti hat donau varia existentia,

## 2

Intendu su Profeta coronau  
 Afferim), chi s' impiu, s' insipienti  
 Non s'est, no persuadiu, na in coru hat  
 Qui falsa est s'existentia cudd'Enti,  
 Qui tantis claras provas ha da xau  
 De infinita immancabili,  
 Existentia immutabili,  
 Quantus cosas existint omnia  
 Multiformi, admirabili ha da xau.

## 3

Mira su cælu, quandu luminosu  
 Si sublevat su soli de orienti,  
 O est de s' Empireu ad mesu, o mages  
 Indorat cum is raju s'occidenti;  
 Mira s'humidu mantu tenebrosu  
 Sa notti in s'aria stendiri,  
 Mira sa luna splendori  
 De stellas coronada, et appustis nara,  
 Qui sa manu de Dens no apparit clara.

(1) Se Dio veder tu vuoi  
 Guardalo in ogni oggetto;  
 Cereale nel tuo petto,  
 Io troverai con te.

E se dov' ei dimora  
 Non intendesti ancora,  
 Confondimi, se puoi,  
 Dimmi: dov' ei non è?...  
*Metast. Bel. Lib.*

## I

Quante volte fra me vo meditando  
Come sia mai che dell'uomo il core  
Possa impiettrirsi, e non udir parlando  
E Cielo, e Terra in lor favella (Oh errore!)  
Che insiem d'accordo ognor van celebrando  
Un Ente giusto e sommo, un Dio Creatore  
Che col Divin suo braccio onnipossente  
Tutto creò col suo voler dal niente;

## II

La voce del Profeta coronato  
Par che dall'alto ad illustrar mia mente  
Scenda con dir che un empio, un forsennato  
Niega fin l'esistenza di quell'Ente  
Che a noi tanti argomenti ha già lasciato  
Dell' esser suo infinito e permanente  
Quante son le creature onde si spiega  
Quella somma tra lor perfetta lega.

## III

Mira lassù nel Ciel quel portentoso  
Sole che sorge, e sfolgora in l'Oriente  
Nel pien merigge, oppur quando maestoso  
Co' raggi suoi ne indora l'Occidente;  
Mira quel fosco ammanto e tenebroso  
Della notte: la Luna alma e splendente  
Cinta di stelle: mira tutto, e poi  
Niegami un Dio nell'opre sue, se puoi. (1)

Dovunque il guardo giro,  
Immenso Dio, ti vedo:  
Nell'opre tue t'ammiro,  
Ti riconosco in me.

La terra, il mar, le sfere  
Parlan del tuo potere:  
Tu sei per tutto, e noi  
Tutti viviamo in te.

*Id. Pass. di C.*

Sa Terra? ah! dognia planta, dognia flori,  
 Dognia animali, dognia monti, et planu,  
 Is perdas, is arrius de unu Criadori  
 Tenint impriviu in sei clara sa manu.  
 Su mari? ipsu in sa calma, in su furori  
 Attestat cudd' altissimu  
 Poderi divinissimu,  
 Qui incadenai ddu scit, o violentus  
 Spingit in ipsu ad gherra horrenda is bentus.

Ma ad Tui de cussa manu poderosa  
 S'opera plus insigni, sa plus bella,  
 Sa corporea structura portentosa,  
 Cuss' anima no annuntiat quali stella  
 Ti riflectit sa luxi prodigiosa  
 Qui donau t'hat sa scientia  
 De sa propria existentia,  
 O qui su Deus pozzessis adorai  
 Qui un imagini sua boffu hat formai?

De sa sorti quali est su predilectu,  
 Qui de is favoris suus vivat cuntenutu  
 No aspirendi a unu gosu plus perfectu?  
 S' impiu quali est qui plenu de turmentu  
 Cudda boxi no ascurtit, qui in segretu  
 Ddi promittit gravissima  
 Pena ad is culpas durissima?  
 De cudda in sa sperantia, no intendeus  
 De custu in su terrori: « Existit Deus? »

Eppuru! sa plus rea de Flegetonti  
 Furia iniqua in sa terra est arribada,  
 Et cum s'alitu impuru de Acheronti  
 Plus de una humana menti hat offuscada;  
 Mostrau s'iniquitati hat nua sa frouiti;  
 Pagu est su Deus non timiri  
 Qui s' impiu scit opprimiri  
 De dd'offendiri arroxia, et dd' iusultai  
 Finzas s'essiri suu boffu hat negai.

## IV

La Terra?... ogni fil d'erba, ed ogni fiore,  
 Ogni animal, l'alta montagna, il piano,  
 I fiumi, i sassi ancor del lor Creatore  
 Han già stampata in fronte la sua mano.  
 Il Mar?... nella sua calma, o nel furore  
 Attesta quel poter che sovrumano  
 L'imprigionò, è che talor violenti  
 Gli spinge a fargli guerra orridi venti.

## V

Tu sol che sei di man sì poderosa  
 L'opra più insigne più perfetta e bella  
 Nella struttura tua ch'è portentosa,  
 Quell'alma non sa dir qual sia la stella  
 Che viene di sua luce prodigiosa  
 Ad illustrarti, oppur come s'appella  
 Que' che ti die' Ragion, que' che t'ha fatto,  
 Per adorarlo, un vero suo ritratto?

## VI

Qual v'ha della Fortuna uom prediletto  
 Che di sue grazie viva appien contento,  
 Che maggior ben non spera e più perfetto?  
 Qual empio è che non senta 'l rio tormento  
 Di sorda lima che gli rode il petto  
 Nunzia di pena al suo travimento?  
 Qual fòra mai mortal così empio e rio  
 Che possa dire—*Non esiste un Dio?*—

## VII

Pur la più rea che s'abbia Flegetonte  
 Perversa furia in terra èssi cacciata,  
 E coll' alito impuro d'Acheronte  
 Ben più d'un alma umana ha già traviata;  
 Fosca l'Iniquità scoprì la fronte;  
 Non paventar quel Dio che un'alma ingrata  
 Giusto punisce, è poco; alfin già stanca  
 D'oltraggiarlo, il rinnega, e allor più manca.



*Ipsa est qui ad su fanaticu seguaci  
De moderna absurdissima sapientia  
Affinat s' intellectu perspicaci  
Indurendi ad is rimorsus sa cunsentia;  
Est ipsa qui diffundit sa voraci  
Fiamma de ideas horribilis;  
Et ad is corpus suus terribilis  
Tremiri bistu heus giai sa terra, is maris,  
Et is Thronus vacillai cum is Altaris.*

*Cælu, et Terra non fiat. Ad Sei bastanti  
Solu Deus existiat in ipsu et totu;  
Ma,—Si fazzat—cumandat, et in su stanti  
Sessiri et Terra, et Cælu hat reconnotu.  
Prodigiū immensu! ma su nai qui tanti  
Pozziu hat su brazzu inabili  
De zurpu casu instabili,  
No est, no, siat po duresa, o siat po ingannu,  
Prodigiū (si cunfessit) mancu mannu.*

*Giai su Ligure in navi, hai, no Italiana!  
De s'ardua impresa sua su fini hiat bin,  
Et s'âncora in s'arena Americana  
Affundendi, is promissas hiat cumpliu.  
Diversa de su sua sa turba Hispana  
Innà sa terra, varia  
Incontrat s'aqua, s'aria,  
Et ad is de sa patria in totu disugualis  
Herbas, arburis, fructus, animalis.*

## VIII

È dessa che al fanatico seguace  
 Della più assurda odierna sua sapienza  
 Gli rende acuto il suo pensier sagace,  
 Fatta bronzo a' rimorsi sua coscienza;  
 Dessa è che spande incontro una fornace  
 Di mostruosi pensier che in loro essenza  
 Fèro tremar la Terra insiem co' Mari,  
 E i Troni vacillar co' sacri Altari.

## IX

Cielo e Terra non era. A sè bastante  
 Solo in sè stesso già esisteva un Dio.  
 Ei disse:—*Fiat.*—e in sullo stesso istante (2)  
 Il Ciel, la Terra, il Mar dal nulla uscìo.  
 Prodigio immenso !!! Il dir ch'opre cotanto  
 Sieno figlie del Caso inetto dio,  
 Ciò dir, sia tracotanza, o cieco errore,  
 È un mostro del prodigio assai maggiore.

## X

Su ben altro, non sovra Italo legno,  
 Già il Ligure al suo ardir fin posto avea,  
 Morto nel vasto Americano Regno,  
 Paga così ogni promessa fea.  
 Più felice del suo l' Ispano ingegno  
 Nuovo un Mondo in quel suol tutto scorgea,  
 Gli elementi dai suoi diversi tutti  
 Arbori, e piante, ed animali, e frutti.

(2) Vedi un po' quant'abbia potenza la parola d'un Dio! Il Cielo non era, il Mare non era, la Terra non era. Iddio disse: *Si faccia.* e tutto fu fatto.

## 11

*Et s'homini...? no, innà de sa natura  
 S'errori corrigiat brazzu industriosu.  
 De concava montagna s'abertura  
 Su ricoveru fiat de su riposu;  
 De su sidi s'arriu studdt s'arsura,  
 Et a nua, de leis non domita  
 Barbara genti indomita  
 Is membrus trucidaus (est cretiu ad stentu!)  
 De su simili suu fiant alimentu.*

## 12

*Ma qui ad un Enti fiat deppiu si existiant  
 Scientia de Cœlu, et Terra altu Segnori;  
 Ad sa barbarie uguali, aundi bivant  
 Fiat cuss'Enti in distinguiri s'errori.  
 Ma crei qui saldamenti unidas siant  
 De Deus sa connoscentia  
 Cum dognia humana scientia,  
 Et qui morant ad passu simbillanti  
 Est forzis tanti stranu, absurdu tanti?*



## XI

E l'uom?... no : l'uom colà della Natura  
 Volgeva industrie ad emendar l'errore.  
 Chè di concava roccia una fessura  
 Porgea ricovro, e requie al suo languore ;  
 D'ardente sete un rio spegneva l'arsura,  
 Ed alla strage intanto, ed al furore  
 D'uomini ch' eran belve (il credi a stento ?)  
 L'un dell'altro eran pasto ed alimento !

## XII

Ma pur sapean d'aver loro esistenza  
 Da un Dio di Terra e Ciel sommo Fattore;  
 Dello stato brutal di lor vivenza  
 Eran pur atti a sceverar l'errore.  
 Ma che d'un Dio la vera conoscenza  
 Stretta s'accoppiò ad ogni umano core,  
 E che di passo egual battano il piano,  
 Parrà fors' egli tanto assurdo e strano ?



# SA NATIVIDADÌ

## DE N. S. G. CRISTU



### ELEGIA

*Dognia monti de Idume, dognia planu*  
*Est de sa nù cobertu, incadenau*  
*Po su gelu est su cursu ad su Giordanu.*  
*Giai sa notti sa Terra hat obscurau,*  
*Giai plus de s'usu rigidu Aquiloni*  
*S'est de su fridu Nord præzipitau,*  
*Et ad s'horrori de gelida stasoni*  
*Ricoveru circhendi in grutta obscura,*  
*Virgini, ses giai Mamma, et su Lioni*  
*De Giada qui su mundu de paura*  
*Fiat tremiri, ti pendit de su sinu*  
*Miti angioni de paxi, et de dulzura.*  
*De sa bianchesa tua fiat su Gesminu,*  
*Debili fat imagini sa Rosa*  
*De su vivu colori porporinu:*  
*Ad sa Mamma plus bella, et plus donosa*  
*Solu in bellesa est custu Fillu uguali,*  
*Ipsa sola est quant' Ipsu præfiosa,*  
*Ahi, nou lompit ad tanti ogu mortali,*  
*Et de luxi aici viva ad su splendori*  
*Morit bintu in sa lotta disuguali!*  
*Connosciu in sa criatura su Criadori,*  
*Qui su Soli non mortu totalmenti,*  
*Si una nui s'interponit, o vaporì,*  
*Cum su vividu raju risplendenti*  
*Bincit s'oppostu velu, et s'horizonti*  
*Arrivat cum sa luxi, et fait ridenti.*

# IL NATALE

## DI CRISTO



### ELEGIA

Già dell' Idume il colle, il monte, il piano  
 Tutto neve biancheggia, e imprigionato  
 Resta dal gelo il corso al gran Giordano.  
 Nel sen di cupa notte avviluppato  
 Giace sepolto il Mondo, e l'Aquilone  
 Più feroce dal Norte esce infuriato,  
 E fra gli orror di gelida stagione  
 Un ricovro cercando in grotta oscura  
 Tu vai, Vergine-Madre, e il fier Leone  
 Di Giuda che fa tutto di paura  
 L'Universo tremar, nel tuo divino  
 Petto, agnello è di pace, e di dolzura.  
 Tu vinci per candore il Gelsomino,  
 E, stando innanzi a te, perde la Rosa  
 Il suo color vivace e porporino.  
 Alla Madre più bella e più graziosa  
 Sol per beltade è questo figlio eguale,  
 Dessa sola il pareggia, ed è preziosa.  
 No, raggiunger nol puote occhio mortale,  
 E di sì viva luce al gran fulgore  
 Vinto gli cede, e contrastar non vale.  
 Sì, dall'opra conosco il suo Fattore,  
 Chè, mentre il Sol si corca in l' Occidente,  
 Se nube il copre, o pur tetro vapore,  
 Col suo raggio vivissimo e splendente  
 Squarcia l'opposto velo, e l'Orizzonte  
 Fa di luce più bello e più ridente.

*Ma una fiera selvaggia in dogna monti*  
*Hat ad incontrai s'asilu, et no hat ad tenniri*  
*De Deus su Fillu, aund' arrimai su fronti?*  
*Duru lectu de senu hat ad sustenniri*  
*Quini su padiglioni s'hat prantau*  
*In su centru ad su Soli, et no hat ad obtenniri*  
*De is fatidicus cignus s'Aspectau*  
*Hospitiu mancu vili, et dignu plus*  
*De s'homini scaresciu, abandonau?*  
*Intendis desolada, is prantus suos*  
*Bis giustus, et impotenti ad ddus calmai*  
*Unis, misera mamma! is prantus tuus.*  
*Ah! de prangiri cessa, et suspirai:*  
*Aundi cum tali Mamma est Fillu tali,*  
*Logu ad su propriu Cælu est de uguagliai.*  
*Hat ad spuntai sa dî, qui universali*  
*Sancta imbidia hat ad tenniri su mundu*  
*Ad is cavernas, asilu ad s'Immortali;*  
*Et su Nilu, et s' Euphrate, et s' Istru biundu*  
*Scarescius de su Gallu, de s'Armennu,*  
*De s' Egyptu aici riccu, aici secundu,*  
*Hiant ad bolliri placidu et serenu*  
*Dirigiri su cursu ad sa currenti*  
*De s'humili Betlemme in su terrenu.*  
*Curriri innoi giai biu s'humana genti*  
*Terras, immensus maris superendi*  
*De is regnus de s'Aurora, et de Occidenti.*  
*Et Roma is setti frontis inclinendi*  
*Adorai su Præsepiu, bregungiosa*  
*S'ara de vanu Giove abandonendi.*  
*Su veru Giove est custu, victoriosa*  
*Arziat ipsu sa manu, et in su momentu*  
*Torrat cuddu ad sa valli tenebrosa;*  
*Valli horrenda de prantu, et de turmentu*  
*Destinada ad ingannaus, et ingannadori,*  
*Si, o Virgini, unu Fillu no hessis tentu.*

Ma, se fiera feroce in selva, o in monte  
 Trova un asil, perchè non troverà  
 Il divin figlio 've posar la fronte ?  
 E sol di fieno duro letto avrà  
 Quel Dio che il padiglion s' ha già piantato  
 Là nel centro del Sol, nè merterà  
 Quel dai Cigni fatidici aspettato  
 Ospizio meno vil, e dai viventi  
 Ingrati sia per sempre abbandonato ?  
 Tu, Madre afflitta, intendi i suoi lamenti,  
 E sol perchè temprar tu non li puoi  
 Ti sciogli in pianto e in dolorosi accenti.  
 Dehl lascia il pianto, e que' sospiri tuoi:  
 Chè dov' è tanta Madre, e tanto Figlio,  
 Là dir cho siavi 'l Ciel certo tu puoi.  
 Egli verrà quel dì del gran periglio,  
 E invidia porterà intero il Mondo  
 A quell'antro che accolse il divin figlio.  
 E l' Eufrate, e il Nilo, e l'Istro biondo  
 Dimentichi del Gallo, e dell' Armeno,  
 E dell' Egizio suol ricco e secondo,  
 Drizzar vorranno placido e sereno  
 Il lor corso nativo alla sorgente  
 Dell' umil Betelemme in quel terreno.  
 Là vedrassi ogni popolo, ogni gente  
 Accorrer d' ogni lito, oltrepassando  
 Regni integri dall' Orto all'Occidente.  
 E Roma setticolle andrà piegando  
 La fronte al gran Presepio, e rispettosa  
 L'ara del falso Giove andrà lasciando.  
 Ma il vero Giove è quei che vittoriosa  
 Leva la destra irata, e immantinenti  
 Piomba quel dio bugiardo in valle ombrosa.  
 Val di tristi pianti, e di tormenti  
 Fatta per noi, e pel nostro Tentatore,  
 Se il tuo Figliuolo non ne avea redenti.



*Ma in gosu has Tui cunvertiu su dolori,  
 Regnai fais Tui sa paxi, et fais citiri  
 De is phalangis gherreras su furori.  
 Et s'universu interu s'hat ad biri  
 In Tui sola exultai, quali sa binta  
 Præda su bincidori in su sparziri.  
 Nè innoi rustica turba est solu spinta,  
 Ma clara stella insolita, devotus  
 Hant is Sabius in Cælu giai distincta,  
 Et giai de is regnus subditus remotus  
 Offressint is thesorus cussas manus,  
 Ad Deus, Homini, Rei depidus votus.  
 Quantu has ad essiri miti, et ahi quantu humanus  
 Cussus ogus de Cælu hant ad mirai  
 Humilis de s'orienti is Soberanus!  
 Et Tui felici ad patria in su torrai,  
 Tui sa plus prædilecta, et fortunada  
 De is mammas plus felicitatis hant ad nai.  
 Qui s'Eligia ses Tui, sa Destinada  
 Deus po tenniri adfillu, et de s'affettu  
 Sa prima parti ad Tui nd'est accordada.  
 Ridenti ipsu ti fixat; et in secrettu  
 Pesat mancu ad unu Deus s'humanidadi.  
 De tanti amori essendi unicu oggettu.  
 Ah, si deu ddu meresciu, ah, de bondadi  
 Po su Cantori tuu, prega, o Maria,  
 Prega una sola oghiada de piedadi!  
 Et in totu hat ad cambiai s'anima mia.*



Ma laude a Te che in gioja il rio dolore  
 Cangiasti; e fai regnar la pace, e dôme  
 Restan l' ire nemiche al tuo valore.  
 E l' Universo allor vedrassi come  
 Sol per Te sola esulterà, qual vinta  
 Preda che il vincitor si sparte, e prome.  
 Nè sol la plebe ad adorarti è spinta,  
 Ma chiara stella in Cielo hanno i devoti  
 Saggi, qual segno peregrin, distinta.  
 E già de' Regi sudditi e remoti  
 Offrono i lor tesori ad ambe mani  
 All' Uom-Dio-Re con suppliche, e con voti.  
 Quanto sarai tu mite, e quanto umani  
 Quegli occhi tuoi del Ciel rimireranno  
 Fatti umili al tuo piè Regi e Sovrani !  
 E Te felice un giorno invocheranno,  
 Te fra le Madri prediletta e beata  
 Tutte le genti un dì saluteranno.  
 Diran che fosti eletta e destinata  
 Per partorire un Dio !!! e del suo petto  
 La miglior parte a Te fu consacrata.  
 Ei ti fissa ridente, e per l'affetto  
 Gli costa men l'assunta umanitate  
 Di tanto amor essendo unico obbietto.  
 Deh! se pur degno io son di tua bontate,  
 Per questo tuo Cantor prega, o Maria,  
 Pregagli un guardo sol di sua pietate!...  
 E in tutto cangerà l'anima mia.



## SA NATIVIDADÌ

D E S A V. M A R I A



ODI SAPPHICA

*Quali in candidu carru luminosu*  
*In mesu ad is umbras de sa notti bruna*  
*Ad fai bellu su cælu tenebrosu,*  
*Nascit sa luna;*

*Quali bistia de purpura in orienti*  
*De su Rei de sa luxi ambasciadora*  
*In fiammeggianti carru, risplendenti*  
*Spuntat s'aurora;*

*Quali s' iride quandu hat penetrau*  
*Su soli de una nui s'humidu velu*  
*Cun arcu variamenti colorau*  
*Pintat su cælu;*

*Tali....ah! perdona, o sola, incomparabili,*  
*Perdona, si deù nau qui nascis tali,*  
*Difettu est de sa menti, et de un' inhabili*  
*Lingua mortali.*

*Quali est mai de su mundu su primori,*  
*Ita existit de mannu et peregrinu,*  
*Qui non cedat de custu ad su splendori*  
*Raju divinu?*

*Quali has ad fai cunfrontu, o Musa mia,*  
*Si Deus s'opera sua plus bella, et pura*  
*Architettau sapienti hat in Maria*  
*De sa natura?*

## LA NASCITA

## DELLA V. MARIA



## ODE SAFFICA

Qual su candido carro e luminoso,  
In mezzo all'ombra della notte bruna,  
Onde far lieto il Ciel già tenebroso,  
Sorge la Luna;

Qual vestita di porpora in l'Oriente  
Del Padre della luce imbasciadora  
Sovra fiammante carro alma e splendente  
Spunta l'Aurora;

Qual è l'Iride allor c' ha penetrato  
Il Sol d' umida nube 'l denso velo  
D' un arco vario-pinto e colorato  
Dipinge 'l Cielo;

Tale... ah! perdona, o Virgo incomparabile,  
Perdonami nel dir che 'l tuo natale  
Quelli rassembra; è colpa d'un ch'è inabile  
Labbro mortale.

Quale nel Mondo vi primeggia autore,  
O v' esiste di sommo o peregrino  
Che di questo non ceda allo splendore  
Raggio divino ?

Qual tu farai confronto, o Musa mia,  
Se un Dio la più bell'opra ch' è in Natura  
Saggio formò nel seno di Maria  
Vergine pura ?

*Ad Tui pensàt innantis qui sa varia  
 Binessit de su Caos horrenda gherra,  
 Innantis qui suspendia in mesu ad s'aria  
 Hèssit sa terra.*

*Et de quandu ab æterno in sa Sapientia  
 Is operas futuras prævidiat,  
 In tui sa plus insigni, ad præferentia  
 Si cumplaxiat.*

*Ma puita in d' una valli profanada,  
 Nienti simili ad Tui podis mirai  
 Faiti cumpangia nostra, o Immaculada,  
 Has ad negai ?*

*Ah no ! solus po Tui sa terra hat tentu  
 Formas nobilis tanti, et tanti bellas  
 Splendit solus po Tui su Firmamentu  
 De tantis stellis.*

*Tempus fiat giai quì meda plus s' aspectu  
 Ad natura luxiat po sa bellesa,  
 Ma attirau s'hat terribili decretu  
 S'antiga offesa.*

*Insecundas hat factu ipsa is Campagnas  
 Seminendi de spinas su terrenu,  
 Ad s'aspide ipsa hat postu in is intragnas  
 Atru velenu.*

*Beni; ses Tui sa sola qui sa sorti  
 Felici torrai podis ad su Mundu,  
 Su barbaru binceudi de sa Morti  
 Regnu profuudu.*

*Beni; non bis cuddu Serpenti horribili  
 Qui ad una femina incauta hat factu ingannu  
 Insultai temerariu ad su terribili  
 Produciu dannu ?*

*De su Cælu prescelta, et destinada  
 Cussa fronti superba ad couculcai  
 Faiti cumpangia nostra, o Immaculada  
 Has ad negai ?*

A te pensò pria che la lunga e varia  
 Vinesse del Caösse orrenda guerra,  
 Pria che sospesa avesse in mezzo all'aria

La cupa Terra.

Fin da quando ab eterno in sua sapienza  
 L'opre future tutte ei prevedea,  
 Di te come più degna, a preferenza,

Si compiacea.

Ma perchè in valle indegna e profanata  
 Nulla che a te somigli osserverai,  
 Perciò d'esser con noi, o immacolata,

Tu niegherai ?

Ah! no, chè per te sola ebber l' intento  
 Le cose create sì leggiadre e belle;  
 Per te sola rifulge il Firmamento

Di tante stelle.

Tempo già fu che molto più brillante  
 Splendea Natura per la sua vaghezza;  
 Ma si trasse un decreto fulminante

L' empia fralezza.

Le campagne costei rese infeconde  
 Tutto di spine empiendo il buon terreno,  
 E dell' aspidi in sen quella nasconde

Mortal veneno.

Vieni: tu sola la felice sorte  
 Render potresti a tutto quanto il Mondo,  
 Quel barbaro vincendo della Morte

Regno profondo.

Vieni: non vedi tu quel serpe orribile  
 Che a donna incauta del tessuto inganno  
 Insulta temerario, ed al terribile

Recato danno ?

Tu prescelta dal Cielo, e destinata  
 A calpestar quell'orgoglioso mostro,  
 D'esser ricuserai, o Immacolata,

In favor nostro ?..

*Ah no! gîai biu, qui de su Soli iu fronti  
 Risplendit sa corona meda plus  
 De quandu hat cuntemplau de s'horizonti  
 Is ogus tuus.*

*Su nobili cipressu qui exaltau  
 Hat s'umili Sionne ad tanti honori,  
 De Gerico su tanti decantau*

*Misticu flori.*

*Et sa palma, et su platanu, et s'olia,  
 Et is cedrus de su Libanu decoru  
 Reconoscint, et adorant in Maria*

*Sa Reina inzoru.*

*Beni ad abbattiri is portas infernalis,  
 Conquistendi po nosu is regnus Sanctus,  
 Beni, ascurta is suspirus, de is mortalis  
 Ascurta is prantus.*



Ah, no ! già veggio in la tu' augusta fronte  
 Splender quel crin di gemme assai più belle  
 Del Sol, di quanto ancor sull'Orizzonte

Mirâr tue stelle.

Quel sì nobil cipresso c' ha innalzato  
 L'umile Sionne a così eccelso onore,  
 Quel di Gerico tanto decantato

Mistico fiore.

E la palma, ed il platano, e l'oliva,  
 Ed i cedri del Libano decoro  
 Adorano Maria tre volte diva

Regina loro.

Vieni, ed atterra le Tartaree porte  
 Conquistando per noi quel Regno Santo,  
 Odi i sospiri, e de' figliuoi di Morte

Ascolta il pianto.





## CENNO BIOGRAFICO

Pietro Pisurzi poeta molto celebre del Logudoro in Sardegna nasceva nel 1724, o circa, in Bantine terra umile e povera che fu poi sollevata dalla sua oscurità per la chiarezza di quel poetico genio che vi ebbe i natali. Costui nato com'era di genitori poveri anzichè no, toccava appena il terzo lustro quando rimase privo d'entrambi. Seoraggiato da siffatta dolorosa perdita, e non sapendo come trarsi innanzi pel sostentamento della vita, rivolse il pensiero, e i passi suoi alla città di Sassari dove sperava di trovare, siccome trovò, per buona ventura, un collocamento presso una famiglia ricca ed onesta che fatta pietosa del suo caso infelice umanamente l'accolse. Nel grembo della medesima egli riparò per alcun tempo da servo. E la sua servitù, la sua fedeltà fu tenuta in buon conto sì, che per essa riuscì a guadagnarsi tutta la stima di questa famiglia che sempre più caritatevole inverso il di lui merito lo forniva di tutto il necessario da vivere, e gli consentiva di potersi applicare nelle ore d'ozio, alle lettere ch'erano la sua mira, e il suo precipuo intendimento. Nè andò fallito lo scopo che s'avea prefisso. Imperocchè, com'ebbe apparsi li primi rudimenti della lingua Latina, e delle umane lettere, ebbe campo di continuare i suoi studj fino a che discretamente versato nella Filosofia, rivolse tutto il suo studio alla Teologia nella quale addottrinato, dopo subiti gli esami prescritti dalla Chiesa, fu innalzato all'altare. Così rivestito del carattere Sacerdotale, prese la cura spirituale delle anime in un villaggio vicino alla Metropoli; e di là meritò di esser trasferito alla Patria in qualità di Vicario Perpetuo, dove dopo gran lasso d'anni e di lustri, verso il 1799, onoratamente morì. Lungo il periodo delle sue cure sacerdotali in qualità di Pastore, adempì degnamente a' doveri del suo ministero. E la sua vita era un modello de' più puri ed illibati costumi. Nelle ore d'ozio che gli rimanevano per sollevar lo spirito travagliato dalle cure spirituali, così bene egli secondava l'estro felice della sua poetica vena, che i suoi ben torniti ed armoniosi versi, ne quali incarnava i proprj pensieri nel suo nativo idioma, gli diedero un titolo a sedere tra i più celebri poeti del Logudoro. E per tacere delle altre sue canzoni che furono molte e belle, due sole fra le altre bastano perchè si possa formare un giudizio del forte ingegno di questo robusto ed immaginoso Poeta. *L'Ape* e *l'Agnella* sono le due allegorie da cui prende siccome poeta, il suo principale carattere: e queste noi preso abbiamo a tradurre per quanto sia dato ad uno

che voglia trarre una copia dal suo originale. Se la riuscita abbia corrisposto alla buona volontà, mercè la quale con molta fiducia ci accingemmo all'opera, non possiamo saperlo, chè la saggezza de' nostri giudiziosi lettori meglio che noi lo saprà, ed il Pubblico, cui spetta, ne giudicherà. Certo è però che sono questi due Carmi che meritano un posto distinto fra i canti popolari della Sardegna, sia per la bella e singolare invenzione del tema che spiega maravigliosamente il bello d'un' allegoria; sia pure per la dilicatezza, e per la maestria con cui li suoi pensieri vengono regolarmente, e felicemente condotti. Nè v'ha popolo in Sardegna dove non sia giunta la celebrità di questi due canti che volano continuamente sul labbro del contadino, e fra le più pure delizie delle feste pastorali. Che, se dalla bellezza di queste ed altrettali poetiche produzioni si abbia buon desiro a giudicar del Pisurzi; bisogna pur confessare che in questo genere di poesia noi riconosciamo in esso il nostro Teocrito Sardo.



## AVVERTIMENTO

Nello scrivere il testo Logudorese ci siamo da una parte attenuti all' ortografia con la quale veggiamo scritti gli antichi Statuti della Repubblica Sassarese del 1291; seguendo dall'altra la regole dello Spano nella sua Ort.

Ora, siccome la lingua Sarda per la massima parte è proveniente dalla Latina; è giusto, che la figlia si pieghi alle leggi ortografiche della lingua madre. E quosunque talvolta si leggano delle parole scritte tutt'affatto diversa da quel che si pronunziano; e sieno tali, che pajano spropositi: pure, se questa impressione di maraviglia potrà forse cagionare a quelli che non conoscessero i precetti grammaticali dello Spano; certo è però, che non avverrà lo stesso a coloro che ne saranno informati. E quindi ciò che a quelli parrà un errore un barbarismo, un capriccio, sarà pegli altri una ragione, una legge, un principio.

Intanto il nostro Isolano potrà leggere il Testo Sardo sì come pronunzia la propria lingua, comechè scritta con quella ortografia ch'esige spesso l'origine, la natura, e la filosofia della stessa lingua. L'estero potrà fare altrettanto se egli ricorra, e ponga mente alle regole dello Spano. Voler poi scrivere la lingua Sarda tale quale si favella, oltre di essere una confusione, ed un travolgere il senso, sarebbe un perpetuo sgrammaticare. Non può dunque il parlare (conchiude acconciamente il Perdicari) esser norma dello scrivere (e sarebbe tempo d'intenderla) se non si vuole che ad ogni poco le pronunce cangino le parole, e le parole la lingua.

*Il Traduttore.*

## S' A B E

## 1

*Cantende in sa furrizza m' istala  
 Unu sero qui andat aëresitta;  
 Falada ad terra nde fit sa labia,  
 Sa saba tebiedda, et quasi frillu:  
 Benit un' abe ad sa dulzura, o siat  
 Sa mala sorte suä qui l'hat gitta:  
 Abe, li nesi, dae sa saba attesu.  
 Qui quantu est dulce in s'oru est agra in mesu.*

## 2

*Ipsa lènde su bolu bolesit alta,  
 Et quando penso qui fit retirada,  
 Eccola ad bentu in puppa, et ala ispalla  
 A murmuttu a murmuttu qui torrada;  
 Bolat, et torrat, però no s'appallat  
 Dae sa labia, qu'anzis s'aecostada;  
 Tantu, et tantu s'accostat fina qui basat  
 S'oru de sa labia, inhue pasat.*

## 3

*Sende pasada, lestra si nde pesat  
 Mustrende qui teniat grande paura;  
 Bolat, et torrat cum pius lestresa,  
 Hapende infustu dente in sa dulzura:  
 Confidada in sa suä lezeresa  
 Intrat a intro, pastura pastura,  
 Et si ponet ad pascher ad dispettu;  
 Et eö fin ad lando mudu et quietu.*

## 4

*Troppu, li nesi, ses, abe, atrivida,  
 Attentione no que dias borta:  
 S'intras a intro (ad comente est linida)  
 Lascinas, et que rües, eadi morta:  
 Attentione quant'has caru vida:  
 Macari gillas alas, pagu importat;  
 Pro qui sas alas qui ti dant sa sna,  
 Si las infundes, sunt sa morte tua.*

## L' A P E

## I

Canterellando me ne stava un giorno  
 Sul tardi, al respirar di molle aurette,  
 Assiso al focolar, nel mio soggiorno  
 Quando la sapa ancora tiepidetta  
 Stava lunge dal foco. Ecco dintorno  
 Venire (ahi sventurata!) in fretta 'in fretta  
 Un'ape a vol. Lunge le dissi, o cara,  
 Chè quanto agli orli è dolce, in mezzo è amara.

## II

Dissi: e sparve quell'ape alto volando.  
 Ma, quando la credea diggià lontana,  
 Eccola che ritorna a me rombando  
 Coll'ali aperte superbetta e vana.  
 Vola, gira, rigira, e rotolando  
 Dall'èneo vaso mai non s'allontana.  
 S'appressa, il lambe, e dibatte l'ala,  
 Sull'orlo di quel vase alfin si cala.

## III

Posata alquanto, s'alza frettolosa  
 Compresa da spavento e da timore;  
 Vola, ma torna poi più vogliolosa  
 Adescata da quel dolce liquore:  
 Del suo leggiero vol fatta orgogliosa,  
 Senza curar periglio, e tutta core,  
 Va perentro quel vaso pasturando,  
 Ed io tranquillo me ne sto guatando.

## IV

Troppo, le dissi allor,ape diletta,  
 T'arrischi: ve', che non vi resti assorta.  
 Se in quel vase ch'è lubrico ed alletta  
 Scivolando tu cadi, tu se' morta;  
 Deh! statti in guardia, o ape prediletta,  
 Nell'ale non fidar, ché poco importa:  
 Quell'ale, onde ti credi esser sì forte,  
 Se tu le bagni, ti daran la morte.

*In sos flores, ò abe, su paschinzu  
 Ti quirca, et nò in una costa ratta  
 De una labia qui est tota lascinzu,  
 Pro pagu qui ti fides, ealla facta.  
 Ammentadi, li nesi, s' istivinzu,  
 Quì est antigu, et ancora si tractat;  
 Qu'—Imbizzàdu su sorighe ad su casu,  
 Non pasat fin ad bi perder su nasu.—*

*Ipsa qui postu s'hat sa testa ad pala,  
 Prosighit sa ìdea cominzada,  
 Et zega zega ad sa saba que salat,  
 Et bièt ad trimpone, ad s' isbentrada,  
 Sende biende s' infundet un' ala;  
 Et factende pressosa sa pesada,  
 S'atera infundet qui teniat asciutta,  
 Et quando penso qui bolet, la bido rutta.*

*Ipsa, corza! si queret reminare  
 Ad si 'nd' exire; però no podiat;  
 Ad bolu no, qua non podet bolare;  
 Ad nadu, bi l' impedit su labia;  
 Et proende si si podet appiccare,  
 Una franca andat, s'atera beniat;  
 Però li balet pagu sa refrèga,  
 Qui quantu pius s'affannat, pius s'annegat.*

*Et una, et milli boltas s'afferrant  
 Ad sa labia, et que dañat borta;  
 Recuperaat luego et bi torraat,  
 Et ruat ad bagnu atera borta;  
 Ad s'ultimu bidende qui annegaat,  
 Et connoschende certu qui si morta,  
 Bettat unu suspiru lastimosu:  
 Ahi! qui tentadu m' hat su puzzinosu.*

## V

Vanne meglio a sfiorar le rose e i gigli, (1)  
 E lascia il costeggiar l'erta, e la china  
 Di quel vase per te pien di perigli.  
 Se tu caschi laggiù dov' ei dechina,  
 Tu se' perduta. A che norma non pigli  
 Da quel proverbio antico, a cui s' inchina  
 Talun, che—Il topo al cacio è cotant' uso,  
 E sì ghiotto, che alfin vi perde il muso? —

## VI

Ma quell'ape caparbia non m'intende,  
 Nel suo pensier s'ostina, o sconsigliata  
 Dentro quel vase di liquor discende,  
 E riempiendosi l'epa (ahi sventurata!)  
 Nel medesimo licore immerge o stende  
 Un'ala, e quando tutta era drizzata  
 Al vol, si bagna l'altra, ve l'affonda,  
 E, mentre vuol fuggir, cade nell'onda.

## VII

Misera! vuol dell'ale farsi remo (2)  
 Per campar dal naufragio, e tutto è vano;  
 Vorria volar, ma senze vele, o tèmo,  
 Non può sgombrar dal periglioso oceano;  
 Tenta afferrarsi in quel periglio estremo  
 Remigando co' piè, ma rema in vano:  
 Chè nel remeggio di licor si lega,  
 E come più s'affanna, e più s'annega. (3)

## VIII

Va rampicando cento volte, e cento  
 Per la costa del vaso; e cento volte  
 Torna a cader nel liquido elemento.  
 Tenta salvarsi da quell'onde folte,  
 Ma, come vuol fuggir, ricade drento.  
 E quando tutta allia si sente tolta  
 Dal remigar le forze, abbandonata  
 Grida: ah! Fato! Oh Satan, tu m'hai tentata!

(1) Dant. Purg. C. VII. v. 103.—(2) Dant. Inf. C. XXVI v. 125.

(3) Caro Eneid. lib. 4.

*Custu no lu potesi digerire  
 Cum totu qui nd' aia pïedade.  
 Como, li nesi, ò abe, has ad isquire,  
 Si t'happo nadu, o no, sa veridade.  
 Nara si ti podia pius advertire  
 In confidentia, et bona libertade.  
 Et, pro no haer postu mente ad mie,  
 Mori, però sa culpa betta ad tie.*

*E ì como? e ì como a l'hasintesa? . . .  
 Bennida ses ad quantu naraia? . . .  
 Hue est dada sa tuä lezeresa? . . .  
 Inhue est sa vivesa, et bizzarria? . . .  
 Pesadi ad bolu, si ti podes, pesa  
 Già gighes alas, ma pius perfidia.  
 Però totu ti servit de imbarassu:  
 Como non tenes alas, et nen passu.*

*Non podes narrer: giustitia mi paghet!  
 Tuë, et nisciunu ti nd'hat sa casgione.  
 Mentras de qui su dulce ti piaghet,  
 T'aggradet s'agru puru, qui est rejone.  
 Non mi nd' allegro, però mi lu faghet  
 Narrer sa tuü vana præsumptione,  
 Pagu ti bulet como qui t'attappes:  
 Tuë ti l'has querfidu, tue ti l'hapes!*

*Tuë, et nisciunu ti l' hat causadu,  
 Non culpes ad fulanu, nè ad suttanu,  
 Qua ti l'hapo una bolta, et tantas nadu:  
 Non ti podia afferrare ad sa manu,  
 Accaristia non m'hapo segadu  
 Sa testa, et totu m'est istadu vanu.  
 Nara s'est veridade, o impostorias,  
 In cuddu mundu contu mi ndedias!*

## IX

Ma quel costei parlar mi fe dispetto,  
 Quantunque avessi in cor, pietà di lei.  
 Ora, le dissi, sentirai l'effetto  
 Di quegli accenti che dal cor ti fei:  
 Dì, s' io potea mostrar più forte affetto  
 Quando spregiasti li consigli miei.  
 No, non dar colpa al Fato, o a Belzebù,  
 Chè di tua morte la cagion se' tu.

## X

Or vieni, e dimmi, s' io m' apposi al vero,  
 Poi 'l Fato accusa della tua sciagura.  
 Mena pur vampo del tuo vol leggiro,  
 E di quella ventosa tua bravura.  
 Spiega il volo, se puoi, sublime e altero  
 Con quell'ale che fur la tua sventura.  
 Aimè, come cadesti! e fur ritorte  
 Per te quell'onde che ti dier la morte!

## XI

Muori, ma, nel morir dentro quell'acque,  
 Non voler contro altrui gridar vendetta.  
 Che, se il dolce gustar tanto ti piacque  
 Gusta l'amaro ancor, come l'aspetta. (4)  
 Non godo del tuo mal, ma sol mi spiacque  
 Quel vano orgoglio che in tuo cor s'alletta,  
 Non ti crucciar, d'arrabattarti cessa:  
 Sei causa del tuo mal... piangi te stessa.

## XII

Non voler dunquo accagionarne altrui,  
 Se gisti ad affogarti in quell' oceáno.  
 Le mille siate ad assennarti i' fui, (5)  
 Ma non potea di là trarti per mano.  
 Tu sola se' cagion de' mali tui,  
 Io sempre a te gridai, ma sempre in vano.  
 Or dimmi un po', se il vero io ti parlai:  
 Vorrai forse niegar?... ma nol potrai.

(4) Ricciard. C. XXV. st. 89.—(5) Dant. Inf. C. XX. v. 97.



## 13

*Naralu jaru, et senza cobertura  
S'hapo rejone, o, si lu podes, nega.  
Pro ponner mente, ò abe, ad sa dulzura  
Ti ses betlada ad morrer ad sa zega.  
Sempre l'ala postu sa paura,  
S'hapo rejone, o si l'has tuē, allega.  
Nara como s'est beru, o disdiceiada,  
Qui ses pro fagher s'ultima bucciada !*

## 14

*Cum boghe tremulenta et lastimosa  
Naresit tando (et ad pœna s' intendiat):  
Non ti matanes, non quirches pius cosa,  
Qui est punctu de passare qui tenia:  
Ahil de me miserina et isfortunosa,  
Bennida ad morrer intro una labia...  
Sesséret nessi istada buddende et piena  
Ti haer morte lestra, et mancu pœna !*

## 15

*Non sento qui ad sa morte so bennida;  
Però su pejus giau, et sentimentu  
Est d'esser eo istada s'homizidu  
De me matessi, et crudele istrumentu.  
Naralu ad quantas istimant sa vida,  
Qui aberzant s'oju, et servat de iscarmentu.  
E nō hapende halenu ad narrer pius,  
La bido morta, et rutta ul franca in sus.*

## 16

*Abes, eddueas qu' hazis sa timoria  
De benner a unu casu tantu feu,  
Tenide custu impressu in sa memoria;  
Non bos suzzedat simizante, o pejus;  
Non pensedas qui s'iat paristoria,  
Qui est cosa suzzedida in s'oju men.  
Ad dolu de quie est morta, et morta s' istat,  
Et de me qui hapo bidu tale vista !*

## XIII

Eh l dillo pur senz'ombra di mistero:  
 A qual di noï me' ragion consente?  
 Tratta dal dolce mosto e lusinghiero  
 Tu ten gisti a morir perdutoamente.  
 E mc spregiasti fido consigliere  
 Contra del tuo fallir. Ma finalmente,  
 Ape, confessa il fallo tuo pentita  
 Or, che se' presso all'ultima partita. (6)

## XIV

Allor con voce, come di chi muore,  
 Tremula e fioca, che a pena s'ndia,  
 Disse: non ti crucciar, fu mio l'errore,  
 Colpa della maligna stella mia (7)  
 Ah, misera l chi crede al mio dolore?  
 U' son giunta a morir morte sì ria!  
 Potessi almen coll'onda insiem bollire,  
 Chè fòra allor più breve il mio martire!

## XV

Non duolmi, no, ch' io sia ridutta a morte!  
 Ma il più fiero dolore, il mio tormento  
 È sol, ch' io stessa di mia trista sorte  
 Fui funesta cagion, e rio strumento.  
 Deh l fa pur tu, che il mio morire apporti  
 Vita a chi viver brama, e insiem spavento.  
 Disse, e, de' giorui suoi spenta la face,  
 Giacque, siccome corpo morto giace.

## XVI

Api, o voi che tremate a questo fiero  
 Esempio così tragico, e di morte,  
 Nel cor lo vi stampate, e nel pensiero,  
 Che tale a voi non giunga, o peggior sorte.  
 Non è favola, o sogno, il caso è vero,  
 E il vidi io stesso con puppille accorte.  
 Mal per lei che morì morte sì trista,  
 E per me pur che quella scena ho vista.

(6) Rieclard: C. VI. e Dant. Inf. c. XXII.--(7) Dant. Inf. XXVI.

## S'ANZONE

## 1

*Ad narrer un' anzone, amigu meu,  
 That bennidu a dainanti attraëssende ?  
 Narami, si l'has bida, gasi Deu  
 Ti guardet sas qui gighes pasturende !  
 Eccomi daï heris a currèu  
 Dä una punta ad s'atera isperiende,  
 Cum cuddu cüdadu, penu, et affannu  
 Podes creer tuë qu' isquis ille est damnu.*

## 2

*Amigu mēu, hapende attraëssadu  
 Su campu heris, et hōe pro duas vias  
 Attentamente, no hapo reparadu  
 Anzone anzena in mesu de' sas mias.  
 Si s'est inferta, et non mi so abbizadu,  
 Accòllas, miradilas que proprias,  
 O las miro èo?... ma no crëo mai.  
 Narami su bentinnu, forsimmai....*

## 3

*S' anzone mia est una bianca nida  
 Senz'ateru colore cambiadu;  
 Mesulinedda, et quantos l'hana bida  
 La tenent pro gerrile, o madrigadu;  
 Tota aneddada et lani cumpartida,  
 Pertunta innida; gighet de broccadu  
 Sa collana in su tuju cun ischiglia...  
 Bider ad ipsa est una meraviglia.*

## 4

*Dae cando nō has bidu cust' anzone ?  
 E da huë, et comente l'est mancada ?  
 De per ipsa est fuida ? o su mazzone,  
 O cane isquis qui l'hapat giagarada ?  
 Fistù attentu, ò atera persone  
 L'hat postu fattu, et bidu hat sa filada ?  
 S'hat dadu ad custa parte, ò ad cudd'ala...  
 Quantu mi timo de sa bucca-mala !*

## L' AGNELLA

## I

Di': vedesti un'agnella, amico mio,  
 Dacchè tu vai per queste piagge errando?  
 Dimmi, se la vedesti, così Dio  
 Serbi la greggia che vai pasturando!  
 Corrier non va così, come vo io,  
 Per le cime de' monti (aime!) spiando (1)  
 Per ben tre giorni con tal pena, e affanno ...  
 Pensalo tu che sai che cosa è danno.

## II

Amico, no, per quanto attraversai (2)  
 Ieri quel campo, e per due volte anc' oggi  
 Attentamente, no, non adocchiai  
 Agnella tua che a questo mie s'appoggi.  
 S'ella mischiossi, ed io non la mirai,  
 Ecco la greggia: se fra queste alloggi (3)  
 Mira tu stesso, ma nol credo mai.  
 Dimmi, dimmi il color, chè forsemai,.

## III

Era di neve l'agnelletta mia  
 Scevra d'altro colore, immacolata;  
 Mediocre di statura, ella apparìa  
 A tuttiquanti adulta ed attempata:  
 Ricciuto il vello e ben partito avìa,  
 D'orecchio solo alquanto bucherata;  
 Con sonaglio e monil...bella cotanto,  
 Che il veder quell'agnella era un incanto.

## IV

Di': quant'è che non vedi quest' agnella? (4)  
 E dove, e come questa si è smarrita?  
 Per sè fuggì, o la volpe astuta e fella,  
 O can sapresti d'averla inseguita?  
 Fostù vigile attento, o dietro a quella  
 Tenno alcun per spiar dov' è fuggita?  
 Se gittossi in quel bosco, o in quella foce,  
 Sbranolla il lupo, od il lion feroce.

(1) Caro Eneid. lib.II.—(2) Dant. Inf. C. XXXI. v.9.—(3) Caro Eneid. lib. XI.  
 (4) Dant. Purg. C. VIII. v. 56.

## 5

*Heris isteude in Barbara co matessi,  
 Eo ñhoghe, ipsa incue rea rea,  
 No ñsco huẽ m' est dada exi per exi  
 Si pro pastura, õ atera ñdea;  
 Mi furrio la jamo: chexi, chexi...  
 Emmo, quircala, jama, agatta, et lea.  
 Timo qui fera, riu, o mala zente  
 L'hat tenta, o morta, et eõ...ahĩ, comente !*

## 6

*Faghedi contu qui b'hat de timire,  
 Si l'hat bida su lupu, o l'hat intesa  
 Per i su loqu huẽ solet bexire  
 Dãe su buscu pro si fagher presa.  
 Ma non potendesi de zertu isquire,  
 Passa in su filu or oru de malesa  
 Factende sempre jaru ad custa via...  
 Perdona si non benzo in compagnia.*

## 7

*Cumpagnia non faghèt ministeri,  
 Qui solu solu como beĩ ando,  
 Et que ruio in su monte ferì ferì  
 Boltende s'oyu daẽ quando in quando.  
 Adlu, amigu: nudda ti s'offerit ?  
 Nisciuna cosa: solu l' incumando,  
 S' intendes boghes—A ñhoghe, ad su lupu!—  
 Curre cum canes, et cum su zistupu (\*)*

## 8

*Emmo, et proite ? pro l'haer cazzìadu ?  
 Non bi queria si nõ eo, et tue !  
 Mezus de nois si bi ud'hat pröadu;  
 Mancu su presa lu factesit ruer:  
 S'ateru sero l'hana giagaradu,  
 Et passadu est ad mie quant' ad cue  
 Cum un' anzone in bucca, ad tota sua.  
 Bella et bona, si bella fit sa tua.*

(\*) Zis-tupu, voce creata per onomatopija.

## V.

Ier sul colle di *Barbara* pascea  
 Da me poco distante, al mio cospetto;  
 Non so come, vagando, si perdea,  
 Se per pastura, od altro suo diletto.  
 Cerco, la chiamo, come far solea,  
 E me ne torno, le man vote al petto.  
 Aimè! che fiera, o fiume, o iniqua gente...  
 Ed io mi batto l'anca inutilmente! (5)

## VI

Il ver tu parli, ed io potrei pur dire  
 Che, se il lupo la vide, o pure udilla  
 Vagar soletta dov' ei suole uscire  
 Dal bosco per far preda, e per cui strilla,  
 Addio! Ma chi 'l può dir senza fallire?  
 Or, mentre passi, aguzza la puppilla  
 Per que' dirupi, inverso questa via...  
 Perdonà, s' io non vegno in compagnia.

## VII

Non vo' meco persona in questo istante,  
 Chè per me solo andrò di lei cercando  
 Per tutto il monte, peregrino errante  
 Con occhio esplorator di quando in quando.  
 Amico, addio: mi vuoi tuo servo innante?  
 No, ti ringrazio: e sol ti raccomando,  
 Se grido—Al lupo! — non indugiar troppo,  
 Corri tosto co' cani, e con lo schioppo.

## VIII

Verrò, ma di', perchè?... per dargli morte?  
 Oh! ci vuol altro che il tuo braccio, e il mio!  
 Altri che noi più coraggioso e forte  
 Gli tese il laccio, ed ei se ne schermio.  
 L'altr' jersera inseguirlo, e (vedi sorte!)  
 M'era vicin, come siam or tu ed io,  
 Con un' agnella in bocca bianca e bella  
 Come la tua; passò come una stella! (6)

(5) Dant. Inf. C. XXIII. v. 9.

(6) E come stella che alle notti estive

Precipite lambendo il cielo fende

Di momentaneo solco, e va sì ratto,

Che l'occhio a pena nel passar l'avvisa.

Monti, *Peron. C. III.*

## 9

*Si l'agataō cum s' anzone mia,  
 Et mi faghiat cussa gratia Deu,  
 Me li lampäo, edduncas lu timla,  
 Pro feroze qui siat, o pius feu?..  
 De s'arguēna nde la tiraia;  
 Ello bi la lassäo? Oddeu, oddeu!  
 Perdia innantis si las haere hapidas  
 Non una vida, però milli vidas.*

## 10

*Cussu nō andat bene qui lu factas  
 Qui est temeraria resolutione.  
 Si suzzedit, amigu, qui l'agattas,  
 Abberi s'oyu, et faghe attentione  
 Pro qua est lupu, et cum mala bestia tractas:  
 Anda cun s'oyu abbertu ē i s'anzone,  
 Torrende tue cum salude, et vida,  
 Si s' idet, s' idet, si no mai s' idat!*

## 11

*Ahi, amigu, ite male qui mi queres!  
 S' ipsa non s' idet, non bides ad mie.  
 Gesummaria! mancu qui m' esseres  
 Inimigu de samben, o eo ad tie.  
 Qua no' l'has bida, ma si la bideres,  
 Non t' ismentigat pius dūe sa dīe.  
 E quie l'hat bida, e no l'hat postu amore  
 Non connoschet anzone, nè est pastore.*

## 12

*Et senz' atera cosa insara insara  
 M' incaminesì nende cum dolore:  
 Narami huē l'agatas, huē nara,  
 Ses bīa, o morta, anzone mia minore?  
 Nō isco, si pius bella, o si pius rara  
 De quantas maī nde truvat pastore!...  
 Bider mi des, amigu, atera borta  
 Bīu, s'est bīa, mortu s' ipsa est morta.*

## IX

Deh ! se mi concedessero gli Dei  
 Di vedergli fra' denti la mi' agnella,  
 Me gli avventava, e no, nol temerei  
 Sia pur la fiera più feroce e fella;  
 Sì, dalla strozza gliela strapperei,  
 E giuro al Ciel, che, pria di perder quèlla,  
 Perderei, se le avessi, insieme unite  
 Non una sol, ma cento o mille vite!

## X

Plácati, amico, e un tal proponimento  
 Lascia ch' è temerario, e non dèi farlo.  
 Guardati ben, e va guardingo e attento,  
 Amico, se t' avvenga d' incontrarlo.  
 Chè allin è un lupo, e porta lo spavento  
 Dovunque passa, e tu pur dèi schivarlo:  
 E, purchè sano e salvo torni tu,  
 Pèra l'agnella, e non si vegga più!

## XI

Ahil tanto mal mi brami? A che non cessi?  
 S' ella non torna, e che saria di me?  
 Numi del Ciel! nemmen, se tu vivessi  
 Mio giurato nemico, ed io di te.  
 Non la vedesti, ma, se la vedessi, (7)  
 Piaga d'amor ti lascierà di sè.  
 E chi la vide, e non arse d'amore  
 Non può dirsi mandrian, nè buon pastore.

## XII

E senza più dir verbo, allora allora (8)  
 Presi la via dicendo con dolore:  
 Dimmi, agnelletta, ov' è la tua dimora?  
 Vivi, o se' morta, speme del mio core?  
 Non so dirti più bella, o più alma ancora  
 Di quante ne condusse mai pastore.  
 Amico, mi vedrai di cotal sorta,  
 Vivo, s'è viva, o pur morto, s'è morta!

(7) Dant. Inf. C. IX. v. 56. — (8) Dant. Inf. C. XXV. v. 46.



*Hapende caminadu un, hora et 'mesa*  
*Giamende -chexi, chexi-ot' hora, ot' hora, (\*)*  
*Intro un'adde de buscu, et de malesa*  
*Non bi carpiat mancu sa colora*  
*A cola cola andào a rue-pesa,*  
*Senz'annottare mai ispera de fora*  
*Potesi giomper ä un abertinu,*  
*Hue m' istrampesi in terra ad pastoriuu.*

*Inie cum sos ojos duos rios*  
*Desi lessentia ad ogni ohi, et ahi;*  
*Ahi ! bellesa de sos ojos mios,*  
*Naräo, et repetiat s' addë Ahi ! -*  
*Quando, senza mi narrer mancu adios,*  
*Podia creer de mi lassare mai ?*  
*Et quando l'hapo custu meritadu,*  
*Si nò est pro qui t'hapo troppu amadu ?*

*Si t'hapo postu affectu et gittu amore*  
*Lu nerzat s' abba, su bentu, sa biddia,*  
*Su somnu, sas fadigas, su suöre,*  
*Su piantu, sos suspiros, s'agonia;*  
*Si sö istadu, o no, bonu pastore*  
*Naralu tuë nessi, anzone mia.*  
*No t' intendia dare unu me mai*  
*Quì non creia giuìlås: Babbai.*

*Si t'hap' amada, ghiada, et servida,*  
*Et in niente mai t'hap' offesa,*  
*Lu faghes pro agabbare custa vida,*  
*Ad m' incanire innantis de bezzesa.*  
*That forsi mai su lupu persighida ?*  
*O insidiada s'alma tua bellesa ?*  
*Daminde parte, et ista assegurada*  
*Quì eo dep' esser mortu, et tue vengiada.*

(\*) Le parole: *chexi chexi* pajono derivate assai probabilmente dalle due altre latine: *exi exi*, siccome ancora quelle altre *ot' hora, ot' hora* dalle latine: *tota hora tota hora*. Dalla radice latina poi ne venne quel *Totora* che nel poema *su Boezio* è del più antico romano: e quindi l'italico *Tuttora*. V. le dichiaraz. sulle origini, e la storia della ling. ital. di Giul. Perticari.

## XIII

Dopo già cinque miglia di viaggio  
 Ch' io chiamava l' agnella assai sovente  
 Mi caccio dentro un bosco aspro e selvaggio  
 Sì, che non penetravalo un serpente;  
 Senza vedervi mai di luce un raggio  
 Men già per quel burron stentatamente  
 Finchè, raggiunto un praticel di fiori,  
 Mi stesi in terra, all' uso de' pastori. (6)

## XIV

Colà, cangiando gli occhi in due torrenti,  
 Rotto il freno ai sospiri, incominciai :  
 Ah! la beltà degli occhi tuoi lucenti... (10)  
 Dicea: e la valle ripeteva: Ah! !  
 Chi, senza un vale de' tuoi dolci accenti,  
 Avria creduto di lasciarmi mai?...  
 E questa è la mercede?... questo è tutto  
 Del mio perduto amor l'amaro frutto?...

## XV

S' io t' amassi, e di qual forte amore  
 Dican le piogge, i venti, il gelo; o sia  
 Le vegghe, le fatiche, ed il sudore,  
 Le lagrime, i sospiri, l'agonia...  
 Dican, se fui, o no fido pastore...  
 Dillo tu almen, o cara agnella mia.  
 Io non udiva mai un tuo belato  
 Che nol credessi al nome mio drizzato.

## XVI

Se t' amai, se t' ho sempre custodita,  
 Se non offesi mai la tua purezza,  
 Perchè fuggendo abbrevii la mia vita?  
 Perchè mi fai precoce la vecchiezza?  
 Dimmi: t' ha forse il lupo mai inseguita?  
 O tese insidie all' alma tua bellezza?  
 Dimmelo, e t' assecura, o agnelletta,  
 Morrò, ma pria farò la tua vendetta.

(9) Ricciard. C. VI. st. 20. — (10) Car. Eneid. lib. 4.

## 17

*Lupu, pro pius qui sias inclemente,  
 Feroze, ingurdu, gulosu, et pettaiu,  
 Comente potidu has ficchire dente  
 Ad sa rosa pius bella de su maju?  
 Pro inhumauu qui sias, o insolente,  
 S'has factu cussu, pro qui boles que raju,  
 O l'intanes inhoghe, o incuddae,  
 Dës esser dadu ad mandigare ad s'ae.*

## 18

*Montes, et baddes, litos, buscu, et matta,  
 Nademi huë su lupu faghet cuile,  
 Gasi s'hierru, ë i s'istiu bos factat  
 Dulches suäves, comente s'abrile!...  
 Et bois baddes, et gruttas, si s'agattat  
 In sas intragnas bostras sa bestia vile,  
 Dademilu in sas manos, bollu prego,  
 O de lagrimas luego bos annego.*

## 19

*S'anzone qui hat connotu su faëddu  
 De su pastore söu, ad tota sua,  
 Curret ad subra de unu montigheddu,  
 Inhuë dat una belada, et duas:  
 Su lupu currit prontu ad su magheddu;  
 Ipsa cum sa simplizidade sua,  
 Non fuit, ma parat, et s'istat belende  
 Mirendesi su lupu, et zappittende.*

## 20

*Ad tale vista su pastore tantu  
 Curreit, qui pius non currit furione,  
 Lende de pectus pedra, linna, et quantu  
 Intoppaiat pro jomper ad s'anzone:  
 Inhoghe lassaiat unu cântu  
 De su bestire, incuddae ateru buccone:  
 Que pellizzone imbestit de rujadis,  
 Et jompet cum su lupu fact'ad paris.*

## XVII

Lupo: sebben spietato ed inclemente,  
 Carnivora feroce ingorda fiera, (11)  
 Con qual core fiescar potesti 'l dente  
 Nel fiore più gentil di Primavera?  
 Sii pur tu snaturato ed insolente,  
 So il fèsti, vola pur, come una spera,  
 Va, rinselvati pur dove tu vuoi,  
 Ti darò pasto ai cani, e agli avoltot (\*)

## XVIII

Deh l monti, e valli, e boschi, orride spiagge,  
 Ditemi dove il lupo abbia covile:  
 Così l'Estate e 'l Verno di selvagge  
 Liete vi renda qual ridente Aprile!  
 Dite, o foreste, so i suoi giorni tragge  
 Ne' vostri abissi quella bestia vile?  
 Deh l mel recate in man, vel prego tanto,  
 O què v'allago con un mar di pianto. (\*)

## XIX

L'agnelletta, cui già del pastorello  
 Era nota la voce, a tutta possa,  
 Corre tosto di sopra un monticello, (12)  
 Dove spesso a belar si sente mossa;  
 Là sale il lupo a far di lei macello:  
 Ma come da timor non è percossa,  
 Semplicetta, com' è, stassi belando,  
 Rimirando quel lupo, e scalpitando. (13)

## XX

A tal vista il pastor corre volando  
 Più che non corre, e vola Eolo sdegnato,  
 Passa fra bronchi e spini attraversaudo (14)  
 Perchè dell'agnelletta ei giungè allato:  
 Quà, e là fra sterpi e dumi ei va lasciando  
 Le spoglie a brano a brano, e rabbuffato,  
 Come rabido lion, corre iracondo,  
 E giunge il lupo primo, ed ei secondo. (15)

(11) Dant. Inf. C. VI. v. 45. (\*) Tass. G. L. C. XII. (\*) Id. ibid. (\*) Ariost. Orli.  
 Fur. C. XXXII. (12) Ricciard. C. III. st. 42. (13) Dant. Inf. C. XV. v. 34.  
 (14) Caro Eneld. lib. II. (15) Dant. Inf. C. XXXIV. v. 436. 47

## 21

*Su lupu qui s'abbizat de persona  
 Qui li contrastat d'esser saliadu,  
 No que unu lupu, si no que leõna  
 A quie sos leõneddos hant furada,  
 Minettat su pastore, et no abandonat  
 Sa preda sua mirende ad dogni ladu;  
 Mirat feroze in custu, et in cuddu filu  
 Cispende fogu de ira da ogni pilu.*

## 22

*Pustis brincat, et saghet s'afferrada  
 Ad s' anzone pius morta qui no bã:  
 Ipsa muda parlat qui naráda:  
 -Adjutoriu, adjutoriu, vida mia! -  
 Ma su pastore, sa mazzucca alzada,  
 Addobbat ad ambas manos....(valentia!)  
 Totu est unu su lupu abberrer bucca,  
 Et salareli in testa sa mazzucca.*

## 23

*Su lupu restat mortu, et ruet de costas;  
 S'anzone si nde pesat ad fuire.  
 Su pastore la jamat, si l'accostat,  
 L'abbrazzat, la basat, et senza chinnire,  
 Li nesit: quantas lagrimas mi cõstas!  
 Qui quantas sunt, non poto pius isquire.  
 O sas qui desi tando de agonia,  
 O sas qui verso como de allegria.*

## 24

*Pius su pastore diat haer nadu,  
 Si s'amigu cun arma, et caneria  
 Non fit bennidu; et mirende ispantadu  
 Su lupu mortu exclamat: valentia!  
 Et milli basos hapendeli dadu,  
 Et milli inhorabonas li dalat,  
 Et furriadu ad mirare s'anzone,  
 Perdona, amigu, nesit, già has rejone.*

## XXI

Come il lupo s'accorge, che s'appressa  
 Uom che gli venga a contrastar la preda,  
 Non già qual lupo, ma qual suol lionessa  
 Quaudò i lioncini suoi rapir si veda,  
 Minaccia quel pastor, e tien contressa  
 Le branche, e gli occhi incesi come teda,  
 Guata dintoruo il lito, ed il pastore  
 Scintillando dai crini ira, e furore.

## XXII

Poscia d'un salto l'agnelletta afferra  
 Mezzo-morta e tremante di spavento:  
 Muta in cotanto perigliosa guerra  
 Pareva gridar soccorso al fier cimento.  
 Ma valente il pastore alza da terra  
 Il mazzerò a due mani, ed (oh portento ! ) (16)  
 Mentre il lupo la bocca apre funesta,  
 Il mazzerò gli piomba in sulla testa.

## XXIII

Il lupo morto allor cade di costa,  
 S'alza l'agnella in atto di fuggire;  
 Il pastore la chiama, a lei s'accosta,  
 La bacia, la si strigne con desire  
 Dicendo: ah! quante lagrime mi còsta !  
 Chi le può numerar ? chi può ridire  
 Quante ne sparsi un dì per agonia,  
 E quante oggi ne verso d'allegria !

## XXIV

Avrà più detto il buon pastor, se armato  
 Non fosse accorso con la sua canaglia  
 L'amico che in guatar maravigliato  
 Il lupo morto, disse: o uom di vaglia !  
 Mille baci di gioja gli ha stampato,  
 E mille auguri per cotal battaglia.  
 Poi mirando l'agnella: o pro' guerriero, (\*)  
 Disse, amico, perdon, dicesti 'l vero.

(16) Ricciard. C. XV. st. 403.—Tass. C. XIX. st. 42. (\*) Tass. G. I., C. XX. st. 41. e C. VII. St. 41., e C. XX. St. 41. (\*) Ariost. Orf. Fur. C. XLIV. — Tass. G. Lib. C. I.

*Giùlat: benide ad dare cumplimentos  
 Ad quie hat mortu su lupu qui est inie.  
 Pastoriu: laxade sos armentos,  
 Non tenzedas paura, creïde ad mie,  
 Benide, exïde ad bider tres portentos.  
 Et de sos tres no hazis ad isquire quie  
 Siat pius dignu de admiratione  
 Su lupu mortu, pastore, ò anzone.*

*Cum evvivas, et benedictiones  
 Curesint totu mannos, et minores.  
 Ite querizis bider prozessiones  
 De pastorissas, theraccos, pastores !  
 Quie ad su pastore donât un' anzone,  
 Quie ad s'anzone donât unu flore.  
 No lis beziat ateru.dae bucca:-  
 Vivat s'anzone, pastore, et mazzucca!-*

*Fabricant luego dae fundamentu  
 Una pinnetta facta cum primore,  
 Huë cun allegria, et cum cuntentu  
 Poveros sì, ma riccos dē amore  
 Vivent hōe, et qui vivant anuos chentu  
 S'anzone in compagnia de su pastore !  
 Et a boīs su lupu bos iscannet,  
 Si no creïdes custu ! Finis. Amen.*

## XXV

Poi grida: andiamo a far de' complimenti  
 Coll'uccisor del lupo ch' è colà.  
 Deh ! lasciate, o pastori, e gregge, e armenti,  
 Non più timor, chè più dubbio non v' ha.  
 Correte, uscite a mirar tre portenti,  
 Ed il maggior de' tre quì non si sa...  
 Qual cosa sia più degna, e qual più bella,  
 Il lupo morto, il pastore, o l'agnella.

## XXVI

Fra i plausi, fra gli evviva, e fra i clamori  
 Corsero tutti il Ciel benedicendo.  
 Le pastorelle, i servi, e li pastori, (17)  
 A schiera a schiera, si vedeano uscendo,  
 Chi all'agnelletta in dono offrìa de' fiori,  
 Chi un'agna al cacciatore venia porgendo.  
 E tutti insiem gridavano dal core:  
 Viva l'agnella, il mazzero, e il pastore !

## XXVII

Ersero poscia, come un monumento  
 Di gloria, una capanna al cacciatore  
 Tutti giulivi ed ebbri di contento, (18)  
 Poveri, è ver, ma pur ricchi d'amore.  
 Vivono ancora, e vivano anni cento  
 L'agnella insieme col suo buon pastore !  
 E voi, se nol credete in fede mia,  
 Vi scanni il lupo ! Ho detto. E così sia.

(17) Dant. Inf. C. IX. v. 67.

(18) Dant. C. II. v. 77.



DEL

## **PADRE CUBEDDU**

**DELLE SCUOLE PIE**

---

# **CENNO BIOGRAFICO**

Gian-Pietro Cubeddu distinto poeta Sardo nasceva in Patada villaggio del Montecacuto nel 1748, e fioriva nel declinare del passato secolo. Nato di genitori poveri addetti alla pastorizia, come dessi conobbero nel giovine delle buone qualità d'ingegno, concepirono di lui delle ottime speranze fermi nel credere, che avrebbe fruttificato, dove si fosse applicato alle lettere. E così fu. Perocchè, compiuti appena li due lustri dell'età sua, lo mandarono in Sassari, dove incominciò la carriera degli studj, a bada di que' miseri sussidj che ricevea da genitori cotanto poveri. Ma siccome la povertà soventi è sprone a delle grandi e luminose imprese, ed infonde coraggio in un'anima generosa che difetta di mezzi di fortuna, fu appunto la stessa miseria che lo spinse a sopperire a questi, mettendo a profitto i suoi talenti.

Però dedicatosi ardentemente allo studio, non andò guari, che die' saggi di sè nelle Scuole di lingua Latina, di Grammatica, e di Belle Lettere a segno, che gli venne fatto di vincere, e sorpassare di merito i suoi compagni. Sentiva intanto un genio particolare che lo traeva forte alla Poesia, ed egli lo secondava. E così bene careggiava le Muse, che, fin dal terzo lustro dell'età sua, riusciva mirabilmente a comporre de' ben torniti ed eleganti versi nel proprio idioma. E mentre piegavasi a questa naturale tendenza, un'altra brama gli nascea nel petto (cui volle ancor soddisfare) qual si era quella di abbracciar l'Istituto del Calasanzio. Vi entrò di fatto, e colà sacro sacerdote, dopo alcun tempo ch'egli compiva co' proprj doveri insegnando in varii collegi la Grammatica Latina, poco contento di quella troppo immatura sua vocazione, svestì quelle lane, e rientrò a godere di quella piena libertà del secolo che poe' anzi avea sacrificato con tanto trasporto ad un giovanil pensiero. E volle passar di nuovo a custodir le gregge nell'amenò silenzio de' campi e delle solitudini, perchè maggior tempo e più di commodo avesse a godere del sollazzevole diletto

che ritraeva dal coltivar le Muse. Fu allora che abbandonatosi interamente ai caldi trasporti del suo estro poetico, compose quelle tante poesie Sarde tutte dettate in lingua Logudorese che aggiungono un pregio alle altre della nazione. Sono elleno molte, e di vario metro, le canzoni che di lui ci rimasero. Ma siccome la maggior parte s'aggirano su temi profani, e poco interessanti al nostro fine, noi ce ne passeremo, e daremo tra tutte la preferenza a quella che tratta felicemente un tema cotanto nobile, qual si è l'onestà d'una savia donzella che serba intemerato il giglio castissimo della sua verginità. Da questo solo canto vedrà il lettore, e per sè stesso giudicherà qual fosse la bella tempre di eore di questo poeta sì caro alle Muse, quanto amore nutrisse per la virtù, e come lascia trasparire in quel carme una gravità di pensieri congiunta alla più severa e castigata morale. L'unico argomento da cui potrebbe congetturarsi come questa produzione sia parto d'età matura quando, ravveduto de' suoi giovanili passatempo, e dato un addio alle sue amorose follie, rientrò nel seno di quell'istituto, ond' era uscito, e datosi in braccio a pensieri più gravi, fornito di molte virtù, e con esempi di vera pietà, nel 1829, da vero ed esemplare religioso, morì.



## SA FEMINA ONESTA

## ARGUMENTU

*Clori non pro qui est dama, ricca, et bella  
Benit de su Parnassu celebrada,  
Si no pro qui innocente et calumniada  
Triumphat, et resplendet, que un' istella.*

## 1

*Non canto sos amores d'Endimione  
Cum sa triforme Dēa de su monte;  
Non canto sas victorias de Nelson  
Qui mandesit que raju ad s'Acheronte  
Sa terribile flotta de Tolone;  
Qua non queret s'antigu Anacrēonte  
Qui cante amores, nè äspera gherra,  
Mü una nympha de sa Sarda terra.*

## 2

*Iscultami benigna, Clori hermosa,  
Hymnos dē alabanzia hap' ad cantare;  
Pro qui de te Sardigna andet fastosa  
Una corona t' hapo ad præparare  
Facta nou de giaciutu, nen de rosa  
Qu' in pagu tempus si solet siccare:  
Ma t'hapo ad præparare una corona  
Coglida frisca frisca in Helicon.*

## 3

*Sa lyra loquäce hapo ad imbellire  
De filos de ôro, et de immortale fiore  
Pro qui potat altera resistire  
Ad su tempus vorace destruidore  
Qui solet sas istatuas consumire  
Factas de brunzu, o marmaru ad primore  
De Fidia, de Prassitele, o Timante,  
O de Apelle sa pinna eternizante.*

## LA DONNA ONESTA

Santissima onestà che sola sei  
 D'alma beu nata inviolabil nume!  
 Guarini, Past. Fid.

## ARGOMENTO

Clori non già perchè sia ricca e bella  
 Merta le laudi del Parrasio monte;  
 Ma perchè, vinta la calunnia, il fronte  
 Alza trionfante, e splende come stella.

## I

No, non canto gli amori d' Endimione  
 Con Cintia la triforme dea del monte;  
 Non canto le vittorie di Nelsone  
 Che tutta fe piombar nell'Acheronte  
 Quella terribil flotta di Tolone;  
 Perchè non vuol l' antico Acræonte  
 Ch' io canti d'amor, nè d'aspra guerra,  
 Ma d'una ninfa della Sarda terra.

## II

M' odi benigna, deh ! Clori vezzosa,  
 Inni di gloria sol ti canterò;  
 Perchè Icnusa di te vada fastosa,  
 Un serto al crine l'apparecchierò  
 Non di giacinto, o di purpurea rosa,  
 Chè l'uno e l'altra inaridir si può:  
 Intesserò al tuo crine una corona  
 Colta subito fresca in Elicona.

## III

Vedrai fregiar l'armonica mia lira  
 D'aurate corde, e d'un pereune fiore,  
 Perchè altiera s'opponga al dente, e all'ira  
 Del Tempo che vorace struggitore  
 Rode perfin le statue, e non rimira,  
 Se sien di bronzo, o marmo, o se il fattore  
 Fu Prassitele, Fidia, o Timante,  
 O d'Apelle il pannel vivo e parlante.

## 4

*Ater cantet de te, nympha dechida,  
 Qu' andant cum tegus gratius, et bellesa;  
 Ater s' indole bella fovorida  
 De talentu, de brüu, et gentilesa;  
 Ater qu' in logu nobile nasquida  
 In mesu ad sas delitias, et grandesa:  
 Qui ses distincta, et pagas nã has eguales  
 In benes de fortuna, et naturales.*

## 5

*Quie neret qui pares un' Aurora  
 Qui allegrat chelu, et terra su manzanu;  
 Quie neret chi ses una dëa Flora  
 Qui dispensat sos flores su beranu;  
 Neren' ipsos qui ses nãa Pandora  
 Qui has favores et gratias totu in manu:  
 Eö prö esser bella giù non ti vanto...  
 Ateru que bellesa ammiro, et canto.*

## 6

*Neren' ipsos qui ses in tantu honore  
 Quant' un' alta Diosa nde meritat;  
 Neren' qu' iu oyos tuos riet Amore;  
 Neren' qu' iu laras sa rosa t' habitat.  
 Su qui ti dat resaltu, et pius valore  
 Est sa virtude qui ti nobilitat,  
 Virtude bella in animu costante  
 Ti faghet pretiosa que diamante.*

## 7

*Su qu'est in te de pius sorprendente  
 Est qui, de sas grandesas posta in mesu,  
 Ti conservas que turtura innozente  
 Qui dë ogni bruttura bolat attesu.  
 Ses bella, ses modesta, ses comente  
 Giardinu amænu de muros defesu,  
 Dezente allegra forte et invincibile  
 Que rocca iu altu mare inaccessible.*

## IV

Altri canti di te, niufa graziosa,  
 Che teco van le Grazie, e la bellezza;  
 Altri la bella tempre avventurosa  
 D'ingegno, di valor, di gentilezza;  
 Altri la stirpe nobile e fastosa,  
 Le tue delizie, e insiem la tua grandezza;  
 Chè ben se' chiara, e poche pari avesti  
 Di sorte, e di beltà, quando nascesti.

## V

Altri ti dica simile all'Aurora  
 Che allegra Terra, e Ciel del Sol foriera;  
 Altri ti chiami la ridente Flora  
 Che ne colma di fiori in Primavera;  
 Altri ti dicano pur nuova Pandora  
 Che di grazie, e favor se' tesoriera:  
 Non aspettar da me di bella il vanto...  
 Ben altro, che beltade ammiro, e canto.

## VI

Dican pur che salisti a tant'onore  
 Quanto mai s'abbia vergine vezzosa;  
 Dican che gli occhi tuoi ridon d'amore,  
 C'hai sulle labbia la vermiglia rosa;  
 Ciò che cresce i tuoi pregi, e 'l tuo valore  
 È sol virtù ch'è ben divina cosa.  
 Alma virtù che in anima costante  
 Ti fa preziosa al par dell'adamante.

## VII

Ciò che s'ammira in te di più parvente  
 Si è, che, mentre grandeggi in tanta altura,  
 Ti serbi ognor, qual tortora innocente,  
 Lunge volaudo d'ogni rea bruttura;  
 Sei pur bella modesta, sei ridente,  
 Qual ameno giardin cinto di mura.  
 Tu se' lieta gentil, torre saldissima  
 Sì, come rupe in alto mare altissima.

## 8

*Ses que lughe quì exit de Oriente,  
 Passat in s'horizonte bella et pura;  
 Toccat su mare, et non s' infundet niente;  
 Toccat su monte, et non si parat dura;  
 Passat in fogu, et nìe, indifferente:  
 Non s'infrittat, non brujat, nè hat paura  
 Qui l'appizzighet macula nisciuna  
 De quantas be ì nd' hat subla sa luna.*

## 9

*Ma tue ìnter sas nymphas Sardinianas  
 Tantu resplendes, qui nde tenent pœna,  
 Comente inter sas virgines trojanas  
 Ad su cumparrer s' ispartana Helèna.  
 Sas vïolettas non parent galanas  
 Postas accantu de una rosa amœna.  
 Tale est quando cumpares, que un' istella,  
 Nisciuna de sas bellas paret bella.*

## 10

*Non ses què un' Aspasia voluptuosa  
 Qui de tantos amada fìt amante  
 -Cum una cara amabile, que rosa,  
 Fìt docta, fìt civile, fìt galante.  
 Tota sa juventude pius hermosa  
 Si saghiat de Aspasia corteggiante.  
 Los incantât ad totu cust' oraculu  
 De tractu, et de scïentia unu miraculu.*

## 11

*Resistere ad s' incantu, et persuasiva  
 Nisciunu haìat brìu, nen valore;  
 Offeriat sas gratias incentiva  
 In s' ischola de Venus, et de Amore;  
 Allegra et obbligante in comitiva  
 Fìt s'anima de totu custu fiore:  
 Enomos si nd' andesit cum su vantu  
 De haër resistidu ad cust' incantu.*

## VIII

Luce tu sembri ch' esca dell'Oriente,  
 Che passa in l'Orizzonte bella e pura;  
 Entra nell'onde, e bagnar non si sente,  
 Tocca marmi e macigni, e non s' indura;  
 Sul gel passeggia, e sulla bragia ardente,  
 E non arde, non gela, nè ha paura  
 Che si veggia bruttar da labe alcuna  
 Fra quante macchie v' ha sotto la luna. (1)

## IX

Ma tra le ninfe tu Sardo-Italiano  
 Tanto splendi, che altrui fai 'nvidia e pena;  
 Siccome tra le vergini troiane  
 Quando comparve la spartana Eléna;  
 Come le viole pajon brutte e vane,  
 Se stieno a canto d'una rosa amena;  
 Così, quando tu splendi, come stella,  
 Fra tante belle nessuna par bella.

## X

Tu non se' già un' Aspasia voluttuosa  
 Che di tanti amator mostrossi amante.  
 Era d'aspetto amabile, qual rosa,  
 Era dotta gentile, era galante.  
 Tutta la fresca età vaga e briosa  
 Correa dietro ad Aspasia delirante.  
 Avea di dotta, e di leggiadra il vanto  
 Sì, che Aspasia per tutti era un incanto !

## XI

Null'uom dal suo prestigio si schermiva,  
 Nè dal suo dolce labbro e seduttore;  
 Novella Circe le sue grazie offriva  
 Nell' isola di Venere, e d'Amore;  
 Tutta lieta e graziosa compariva  
 Fra quegli amanti, ond'essa era alma, e core.  
 Enomo sol la gloria ebbe, e la sorte  
 Di tenersi all' incanto invitto e forte.

(1) Che tutto l'oro ch' è sotto la luna. Dante, Inf. C. VII.



## 12

*Pericles qui fuit princeps potente,  
Cumandante in battaglias victoriosu,  
Alcibiades doctu, et eloquente  
In valore, et bellesa pius famosu,  
Socrates su philosophu eccellente  
Li faghiant corteggiu majestosu,  
Su fiore, giuventude, et nobilesa  
De tota sa Republica Atheniesa.*

## 13

*Allargu dūe me picturas malas,  
Qua non tenes de Aspasia sas chimeras.  
In tractare, et bellesa già l'egualas,  
Però in virtude tantu la supéras,  
Quē aquila qu' isparghet ambas alas,  
Et si perdet de vista in sas aeras.  
Et binches ad Aspasia incantadora,  
Comente Sole sa brillante Aurora.*

## 14

*Ma sī unu nō intrat in battaglia  
Podet contare mai una victoria? (2)  
Si non sudat cum s'elmu, et cum sa maglia,  
Non laxat itte iscrïer ad s'historia.  
Si non forzat nen turres, nen muraglia,  
De trīumphare nō inspectet gloria.  
Allegradi qu' has tentu dae Chelu  
Animu forte iu un hermosu velu.*

## 15

*Prō exemplū, Juditha est celebrada  
Solu pro qua fuit ricca, et qua fuit bella?  
Nono, ma qua viviat ritirada  
Tribagliende ipsa puru, que un'ancella.  
De diunzu, et cilitiu sempre armada,  
Comente vigilante sentinella.  
Cum ritiru, orationes, et cilitiu  
Faghlat gherra implacabile ad su vitu.*

(2) Nullus athletes sine certamine fortior dici, nullus sine victoria poterit coronari. Nemo miles sine praello hostem subiecit; nemo sine bello Imperatorem promeruit.  
Crysost. serm. De Martyr.

## XII

Quel Pericle che fu Prence posseute,  
 Nelle battaglie duce vittorioso;  
 Alcibiade dotto ed eloquento  
 Prode nell'arme, o per beltà famoso;  
 Socrate quel filosofo eccellente  
 Solean seguirla con cortèo maestoso.  
 Dessa del più bel fior era la spene  
 Di tutta la Repubblica d'Atene.

## XIII

Lunge da me sù tetri pensamenti,  
 Chè al par d'Aspasia tu folle non sei!  
 Per grazio, o per beltà non la paventi,  
 Ma eccelsa per virtù dirti potrei,  
 Come aquila che per le vie de' venti  
 Varca lo nubi, e sfugge agli occhi miei.  
 Tu vinci Aspasia, e le sue grazie ancora,  
 Come il Sol vince la brillante Aurora.

## XIV

Ma, se un guerrier nel campo di battaglia  
 Non pugna, può mai tórre una vittoria?  
 Se non suda coll'elmo, e con la maglia,  
 Potrà di lui favellar la Storia?  
 Se non assal le torri, e le muraglia,  
 Può mai di vincitore aver la gloria?  
 Ma godi, o tu che avesti in don dal Cielo  
 Un'alma forte entro grazioso velo.

## XV

Giuditta, per esempio, fu mai detta  
 Grande perchè fu ricca, o perchè bella?  
 Non già, ma sol perchè vivea soletta  
 Faticando ella pur, come un'ancella,  
 D' esca digiuna, e di cilizio stretta  
 Vegghiava, come vegghia sentinella,  
 Fra i chiostri, fra le preci, e fra i cilizj  
 Combattendo da forte incontr' ai vizj

## 16

*Solu cum bider sa bella passare  
Totu sunt ispantados, et atturdidos;  
Sos qui sos Rës faghiana tremare  
Totu sunt conquistados et rendidos;  
Holophernes cum solu l'abaidare  
Perdet coro, potentias, et sentidos:  
Et ipsa in tantu celebre victoria  
Quircat de Deus, et non sa propria gloria.*

## 17

*Si de Chaldea in sa citade manna  
Iu mesu ad Babylonia l'agatères  
Huë s' incomparable Susanna  
Est dama ricca, et bella quantu queres,  
De morte infame hat tentu sa cundanna  
De morre appedrigada, si la videres  
Tias narrer: si l'hant sententiada,  
Signale est qui pro infame est declarada?*

## 18

*Sos Hebræos l'explicant su mysteriu.  
Custa, contra sa lege de Moyses,  
Hat factu su maridu ad vituperiu  
Ponzendesi s'honore subta pës.  
L' intendes? L'hant provadu s'adulteriu,  
Su populu lu creet. Et tue lu crës?  
Eppuru est innocente et calumniada  
Dae duös jufghes accusada.*

## 19

*De s' extrema bellesa ipsos s' incantant,  
Andant quando fit sola in su giardinu,  
Pregant, tentant invanu, et niente alcansant,  
Qua ipsa hat in coro timore divinu.  
Gridant tando: a inhoghe! et la decantant  
Qui l'hant bida cum unu malandrinu  
Ambos subta de un arbore corcada  
Cum s'adulteru umpare...isbirgonzada!*

## XVI

Sol veggendo passar sì bella Eroina  
 Resta compreso ognun d'alto stupore.  
 Chi minacciava ai Re morte e ruina  
 Cade vinto al suo piè servo d' Amore.  
 Oloferne in mirarla anch' ei s' inchina,  
 E perde sensi ed alma, arme ed onore.  
 E dessa in così celebre vittoria  
 Cerca di Dio, non già la propria gloria.

## XVII

Se nella gran città della Caldea  
 Nel sen di Babilonia tu stèssi,  
 U' Susanna l'eroica vivea  
 Nobile ricca e bella, allor che fèssi  
 Quella di morte empia condanna e rea  
 Di lapidarla, ( Oh, Dio ! ) se la vedessi,  
 Diresti: ebbene, se la sentenza è uscita,  
 Morte ! Morte all' infame, e sia punita ?

## XVIII

Ma quì gli Ebrei ti spiegano il misterio.  
 Costei, contro la legge di Mosè,  
 Recò al consorte, e scorno, e vituperio  
 Calpestando l'onor, la data fe'.  
 Udisti ? Ella fu còlta in adulterio.  
 Lo credi tu, se il popolo il credè ?  
 Eppur due falsi Giudici empimento  
 L'accusan, la condannano innocente.

## XIX

Presi all' incanto di tanta bellezza  
 La sorprendono sola entro un giardino;  
 Prgan, tentano invano: ella disprezza  
 Quegli empj, piena di timor divino.  
 Gridano allor contra la sua purezza:  
 Noi la vedemmo con un malandrino  
 Giacersi appiè d'un arbore corcata ...  
 Donna adultera infame svergognata !

## 20

*Gridat s' hermosa dama addolorida  
Cum suspiros ad Deus omnipotente:  
Segnore, Boïs sempre m' hazis bida  
Casta de corpus, et casta de mente  
Que adultera hœe perdo sa mia vida.  
M'hana calumniadu, et so innozente,  
Perdo sa vida, et laxo unu consorte  
In una vida pejus de sa morte !*

## 21

*Comente l'has ad poder liberare,  
Casta Susanna, in sos affannos tuos ?  
Tias sos testimonzos suspectare,  
Ma sunt juïghes bezzos, et sunt duos,  
Cum custa circumstantia de notare,  
Quï ognunu l'hat bida in oyos suos.  
No încontras in terra iscappatoriu,  
Si de Chelu nō has promptu adjutoriū.*

## 22

*Ma Deus qui habitat in su corō bonu  
Promptu ad defender, forte in assistire  
Contra sos bezzos armat unu thronu  
Qui s'Universu factat intinnire.  
Danïel cum terribile altu sonu  
Gridat, faghet su populu ammutire  
Mustrende qui sunt falsos testimonios  
Sos duos juïghes malos que demonios.*

## 23

*Pustis de sa burrasca qui hat patidu,  
Susanna si nde pesat pius galana:  
In oyos suos sos bezzos hat bidu  
Morrer sos qui sa morte li trassâna:  
Ipsa mancu unu pilu bi hat perdidu,  
Custos anima, et corpus perdidu hana.  
Sa rutta ipsoro de s' Inferru ad fundu  
Est ispantosa, et atturdit su mundu !*

## XX

Alza l'eroica donna omei funesti,  
 Sospirando, all'Eterno onnipossente.  
 Gran Dio ! gli dice, ognor tu mi vedesti  
 Casta le membra, e pura la mia mente.  
 Vuoi tu che qual'adultera io resti  
 Condannata a morir, sendo innocente ?  
 Morrò: ma duolmi sol, che al mio consorte  
 Lascio un' infamia ch' è peggior di morte !

## XXI

Come campar da morte ? E quale avrai  
 Conforto, o casta donna, a' mali tui ?  
 Que' falsi testi tu smentir vorrai ?  
 Ma son già vecchi giudici, e son dui.  
 E per colmo de' mali a dir li udrai,  
 Che ti vide ciascun con gli occhi sui.  
 Se il Ciel non manda di pietade un lampo,  
 Certo tu dèi morir: non v' è più scampo.

## XXII

Ma il Dio che vive in cor temprato e buono,  
 Pronto e forte a protegger l' uom sincero,  
 Contra que' vecchi un formidabil tuono  
 Fa mugghiar sì, che introna il mondo intero.  
 Daniel con alto e più terribil suono  
 Grida a chiarir quel popolo del vero,  
 Mostrandogli quai falsi testimoni  
 Que' giudici malvagi quai demòni.

## XXIII

Salva d'un mar sì procelloso e tristo  
 Esce Susanna più che mai fastosa  
 Poi, che con gli occhi suoi que' vecchi ha visto  
 Morir la stessa morte vergognosa  
 Che a lei tramâr. Qual glorioso acquisto  
 Ella vi fe ! Ma quelli ( ah dura cosa ! )  
 Mentre pionibâr nel baratro profondo,  
 La lor caduta è spaventosa al mondo !

*Meraviglias inhoghe observa, et nota.  
 Susanna, pro mantener s' innozentia,  
 Honore, et vida sacrificat tota.  
 Dēus cum sa pensada providentia  
 Sos duōs bezzos mandat in derota,  
 Revocat contra ipsos sa sententia,  
 Et restant de repente appedriados  
 Juighes bezzos falsos infamados.*

*Custu factu ti narat qui non timas  
 Sos malignantes: non ti faghent ruer,  
 S' in s' Æternu confidas, et arrimas.  
 Ipse gherrat pro te: los faghent suer,  
 Si cum coro sinzeru ad Deus istimas,  
 Que chera in fogu, los hat ad destruer.  
 Qui sos qui amat refinat su Deus solu,  
 Quē oro ad tota prova in su crisòlu.*

*Beni, et isculda Sara qui affligida  
 Ti narat pianghende cum tristesa:  
 Si m'est boltada serva imbestialida  
 Nendemi: bocchi-maridos! cum fieresa.  
 Septe nd' has mortu, barbara homicida!  
 Ille ti valet qui tenzas ricchessa  
 Quando ses daē Dēus maledicta?...  
 Senz' isposu, nen ficos pianghe, e attita!*

*Observe itte vindicta si nde lēsit  
 De cussa limba acuta de serpente.  
 La vides chi prostrada s' humiliesit  
 Contrita fin ad terra in coro, et in mente  
 Tres dies, et tres noctes jeuna istesit  
 Preghende ad Dēus cum suspiru ardente,  
 Qui la consolet in tanta amargura,  
 Qu' est pejus de sa morte trista et obscura.*

## XXIV

Ma qui vedi portento, odi valore !  
 Susanna, onde salvar la sua innocenza,  
 La vita insiem sacrifica, e l'onore.  
 L'Eterno con mirabil provvidenza  
 Sperde i due vecchi insani per amore;  
 Volge contressi la fatal sentenza,  
 E restan di repente lapidati  
 Que' due vecchioni infami e scellerati.

## XXV

Quì la Storia t' insegna ad esser forte  
 Cogl' impostori: e no, tu non cadrai,  
 Se poni in Dio tua speme, e la tua sorte.  
 Ei pugnerà per te: tu li vedrai  
 Fuggir, se a Dio del core apri le porte.  
 Qual cera al foco, o Ciel, li sperderai:  
 Chè purghi i tuoi più cari, o gran Dio solo,  
 Come l'oro s'affina nel crogiuolo.

## XXVI

Vieni, odi Sara che dolente e mesta  
 Ti dice lagrimando per dolore:—  
 Una serva rubella empia funesta  
 Diemmi dell'omicida, e disse: (Orrore !)  
 Sette sposi ancidesti, empia rubesta !  
 Che val la tua fortuna, il tuo splendore,  
 Se il Ciel ti maledisse ? Ah ! piangi orbata  
 Di sposi senza prole, o scellerata ! —

## XXVII

Vuoi tu saper come si vendicò  
 D'una lingua sì aguzza, e da serpente ?  
 Prostrossi, e umil la fronte al suol chinò  
 Nel cor tutta contrita, e nella mente;  
 Per tre giorni, e tre notti digiunò  
 Sospirando e pregando ardentemente  
 Il Ciel, chè in tanta doglia la confortò...  
 Doglia più acerba della stessa morte !



## 28

*Non mai lampu cum tantu rapidu bolu  
 Segat sa nuë, et bexit de s'aera,  
 Comente de su Chelu altu consolu  
 Beuit cum admirabile manera:  
 Sara, mira Tobias, nō est solu,  
 Tenet cumpagnu de celeste sphaera;  
 Ecco s'isposu, o Sara, ipse est Tobias  
 Raphäel ti lu portat, l'expectaïas?*

## 29

*Observe in Babylonïa itte oggettu!  
 De virtudes mirabile est Daniele  
 Innozente de coro, et pïus nettu  
 De s'oro, et perlas de Coromandele,  
 Prö odium, pro rancore, et pro dispettu  
 Sos inimigos cum amaru fele  
 Lu bettant in su fossu ad sos leones  
 Qui mansuelos si parant quē anzones.*

## 30

*Dēus dē ipsos si nde faghet giogu,  
 Movet su coro de su Re Dariu,  
 Et que los bettat in su propriu logu.  
 Manc'unu ad terra nde jompesit biu,  
 Sos ferozes lcōnes sunt in fogu,  
 S'alzant de terra cum forza, et cum briu,  
 Cum sas unguas in aera totu quantos  
 Si los aggançant, et faghent ad cōntos.*

## 31

*Mira como huē est dadu su rancore  
 Itte fructu nd' hat tentu su venenu?  
 S' ira sua imbiēsit su Criadore,  
 Et los hat dvorados que unu fenu;  
 Et Daniël cum pius de resplendore  
 Brillat que Sole in Chelu pius serenu,  
 Bidende ~~su~~ calumnia annichilada  
 Quē alga daē ognunu appettigada.*

## XXVIII

Non mai folgor fu vista sì repente  
 Sfiancar la nube, sprigionarsi, e a volo  
 Guizzar per l'aria, come alacramente  
 Vien dall'alto quaggiù sul nostro suolo  
 Divin messaggio a un anima dolente.  
 O Sara, ecco Tobia: ei non è solo.<sup>(3)</sup>  
 Seco è Raffaello: il reca per consorte  
 A te. Speravi tu sì bella sorte?

## XXIX

Mira in Babelle un altro grande obbjetto!  
 Quel santo eroe, e mirabile Daniele  
 Che vinceva col cor candido e netto  
 L'oro, e le perle di Coromandele.  
 Per odio, per livore, e per dispetto,  
 Ebbri i nemici suoi d'amaro fele  
 Lo gittan pasto ai lions entro i cancelli,  
 Ed ei si stanno quai mansueti agnelli.

## XXX

Quel Dio che fassi ognor ludibrio, e gioco  
 Degli empj, tocca il cor del Re Darlo,  
 E fa gittar quei rei nel proprio loco.  
 Vi piomban mezzo-morti, e senza brio.  
 Quelle fere feroci ardon di foco,  
 Rizzansi piene del vigor natlo,  
 E con le branche in aria in pochi istanti  
 Li afferrano, li squattran tuttiquanti!

## XXXI

Or, dimmi: ov'è quell'odio, e quel rancore?  
 Qual ebber frutto di tanto veneno?  
 Fulminolli sdegnato il gran Fattore,  
 E fèlli divorar siccome un fieno.  
 E Daniello pien d'almo splendore  
 Brilla qual sole in Ciel lieto e sereno  
 Veggendo la calunnia che resta,  
 Qual alga vil che il passeggiar calpesta.

(3) Il Poeta qui non accenna punto alla moglie d'Abramo; ma sì bene alla figlia di Raguel, di cui quel tanto celebre pensatore inglese nel suo Paradiso perduto così cantava:

Sara  
 Vergine insieme e vedova di sette  
 Nel dì delle lor nozze estinti sposi.  
*Milton lib. V.*

*Hue sunt cuddos selvaggios qui agitados  
De s'ipsoro corrupta inclinatione  
Contra tie de invidia fiant armados  
Pro dare ad terra s'alta opinione?  
Deä honesta, los vides humiliados  
Fuire cum birgonza, et confusione?  
Et disizant fuende in su caminu  
Qui si que los ingullat su terrinu!*

*Clori, qui quantu bella ses honesta.  
Custa ghirlanda de flore immortale  
Laxami ponne in s'honorada testa  
Ornada de modestia virginale.  
Su Parnassu de te nde saghet festa  
Qua ses inter sas nymphas semi-eguale:  
Et pro custu tl mandat de Helicone  
S'æternu lauru a ti chingher sa fronte.*

*Non canto sos amores d' Endimione  
Cum sa triforme Dëa de su monte.*



## XXXI

Dove son que' selvaggi che straziati  
 Dal cor perverso che chiudeano in petto  
 Contra di te d' invidia eransi armati,  
 Per denigrar la fama, e 'l tuo concetto?  
 Mirali, o casta donna, svergognati  
 Fuggir confusi, e pieni di sospetto:  
 E disiano fuggendo tutti, in rotta, (4)  
 Che lor s'apra la Terra, e li s' inghiotta.

## XXXII

Clori, che quanto bella se' ònesta,  
 Lascia, ch' io possa d'un serto immortale  
 Incoronarti l'onorata testa  
 Adorna di modestia verginale.  
 Di te il Parnasso fa solenne festa,  
 Poichè se' tra le ninfe semi-eguale.  
 Onde Apollo ti manda d' Elicone  
 L'eterno giglio a cingerti la fronte.

No, non canto gli amori d' Endimione  
 Con Cinzia la triforme dea del monte.

(4) Dante, Purg. C. XII.



## S'ASSUMPTIONE DE MARIA V.

Quale est custa Segnora  
 Simile ad s' Aurora,  
 Qui alzat in chelu in carru tryumphante ?

Est de su Babu Aternu  
 S' unica figia electa,  
 Concepta senza mancia originale.  
 Pro pasmu de s' Infernu  
 Senza neu concepta  
 Contra su serpe barbaru infernale,  
 Est sa pïus perfecta  
 Virgine pura, et netta,  
 Pro unione divina  
 De s' Ispiritu Sanctu isposa amante.

Quale est ec.

Virgine pura et bella  
 Dae totu connoschida,  
 Qui subta de sos pës portat sa Luna;  
 Coronada de istellas,  
 De fiores guarnessida,  
 Pro sos figios de Adàm dicia et fortuna;  
 Sa serpente attrivida,  
 Qui trunchesit sa vida  
 D'Adam et Eva in una,  
 Li stat subta sos pës morta et tremante.

Quale est ec.

Totu sas Gerarchias  
 Dae su Chelu intonant,  
 Pienas de maravigias et ispantu  
 Narant sas allegrias;  
 Chelu, et terra resonant;  
 Figios de Eva, laxade su piantu.  
 Hõe sas tres personas  
 Formana tres coronas  
 Pro coronare Maria;  
 Nen sunt fiores de sa Terra errante.

Quale est ec.

## L' ASSUNZIONE DI M. V.

E qual è mai questa gentil Signora  
 Che simile all' Aurora  
 S'erge gloriosa in Ciel lieta e brillante ?

Ella è del Padre Eterno  
 L'unica figlia eletta  
 Concetta senza labe originale.  
 Per terror dell' Inferno  
 Purissima è concetta  
 Contra quel serpe orribile infernale.  
 Dessa è la più perfetta  
 Vergine pura e netta  
 Per ipostasi me', che naturale  
 Del Paraclito insiem sposa ed amante.  
 E qual è mai, ecc.

Fra l'alme verginelle  
 Primeggia riverita,  
 E per sgabello a' piè tiensi la Luna;  
 Tutta cinta di stelle,  
 Tutta fioricrinata,  
 Regge d'ogni mortal l'alma fortuna;  
 Quell' idra indispettita  
 Che lo stame di vita  
 Troncò de' primi Padri, oggi s'aduna,  
 E sta sotto i suoi piè smorta e tremante.  
 E qual è mai, cc.

Tutte le Gerarchie  
 Dagli alti Cieli intuonano  
 Piene d'alto stupor le laudi, e il canto;  
 E di lor melodie  
 La Terra, e 'l Ciel risuonano;  
 Figliuoli d' Eva, deh ! lasciate il pianto :  
 Oggi le tre Persone  
 Cingon di tre corone  
 Le tempie di Maria:  
 Nè son fiori del suol caduco errante.  
 E qual è mai, cc.

*Una de Omnipotentia,  
 Qui est corona immortale,  
 Deus Babu li donat in honore;  
 Atera de Sapientia  
 Su Figiu Celestiale,  
 E i sa terza corona est dē Amore.  
 Meighina totale  
 Subra dē ogni male,  
 Pro qui su peccadore  
 Incontret ad Maria ad ogni istante.*

*Quale est ec.*

*Cust' est cudda Femina,  
 Qui dadu hat ad cumbatter  
 Ad Lusbèl, et ad totu s'Acheronte,  
 De chelu et terra Reina:  
 Custa èst, et nō ate,  
 Qui l'hat postu su pé subra su fronte:  
 Su virginale lacte,  
 Qui su Mundu riscatte  
 In su Calvariu Monte,  
 Hat dadu Figia et Mamma ad Deus infante.*

*Quale est ec.*

*Quando dae su niente  
 Su Mundu formaïat,  
 Cum sas divinas boghes soveranas,  
 Su Deus omnipotente,  
 Cun unu solu-Fiat-  
 Criesit chelos, mares, et suntanas;  
 Maria flt præsente,  
 Et in totu assistente.  
 Si canto cosa humana,  
 S'iscurtet de David s' harpa sonante.*

Serto d' Onnipotenza,  
 Ed è serto immortale,  
 L'Eterno Padre a Lei dà per onore;  
 Un altro di Sapienza  
 Il Figlio al Padre eguale;  
 Il terzo serto poi serto è d'Amore;  
 Dittamo universale,  
 Farmaco ad ogni male,  
 Perchè 'l reo peccatore  
 Corra a incontrar Maria ad ogn' istante.  
 E qual è mai, ec.

Quest' è la grand' Eroina  
 Che nella fiera pugna  
 Vinse Satanno, e tutto l'Acheronte;  
 Questa del Ciel Reina  
 Quella terribil ugnà  
 Tarpògli, e 'l piè gl' impose in sulla fronte;  
 Con virgineo alimento  
 L' uman germe ha redento;  
 E in sul Calvario Monte  
 Fu Madre e Figlia all'Uomo-Dio spirante.  
 E qual è mai, ecc.

Quando dal puro niente  
 L' Universo formò  
 Co' suoi divini e imperiosi accenti,  
 Il Nume Onnipossente  
 D' un sol-Fiat-credò  
 Il Ciel, la Terra, il Mar, fiumi e torrenti,  
 Era Maria presente  
 Nella divina niente.  
 Se il ver falsar io tenti,  
 S'oda pur di David l'arpa sonante.

E qual è mai questa gentil Signora  
 Che simile all'Aurora  
 S'erge gloriosa in Ciel lieta e brillante?



## CENNO BIOGRAFICO

Il Dottore Girolamo Araolla nacque in Sassari Città e capo del Logudoro, quel suolo ferace di terrene produzioni, e d'uomini che si resero in ogni tempo illustri e commendevoli nella coltura de' loro svegliati ingegni. Figlio d'onorata famiglia che fioriva nel secolo XVI, studiava nella sua prima età, e nella patria stessa le Umane lettere, le scienze Filosofiche, e quindi la Giurisprudenza, di cui riportò gli onori Accademici. Ebbe suo precettore Gavino Sambigucci; ed amici suoi furono il Vidini, il Figo, il Sugner poeti contemporanei sassaresi, le cui gloriose palme furono da falce di morte mietute troppo verdi. Ebbe poi suo amicissimo quell'insigno Storico Sardo Giovanni Francesco Fara. Nel bollore di sua età giovanile piegò soventi al trasporto d'una vita tutta dedita al diletto di quella sconsigliata età; ma come poi fu grave d'anni, fu grave anco di senno. Per la qual cosa entrato nella via del Santuario, ed insignito di quel sacrosanto carattere, meritò di sedere fra i Canonici della Chiesa Cattedrale di Bosa. Colà ebbe campo di secondare il suo genio per la poesia che gli piacque di coltivare nella sua lingua nativa, a fine d'illustrarla con voci che richiamano, e così bene raffigurano l'armoniosa lingua del Lazio, ond'ella è figlia.

Incominciò l'Araolla dal verso eroico a dar chiare prove del suo poetico ingegno scegliendo pel primo un Canto in ottava rima, dove imprese e riuscì a narrar con robustezza d'immaginazione, ed altrettanto viva espressione di lingua la *Vita*, e *Martirio de'tre Martiri di Torres Gavino, Proto, e Gianuario*. Le bellezze di questo Canto composto di 244 ottave possono conoscersi dal giusto tributo di lode che gli diedero tutti coloro che furono di esso e giusti e spassionati ammiratori.

Un altro Canto però tutto poetico intitolato dall'Autore *La Visione* presenta una scena mirabile graziosa, e di fisionomia tutta Dantesca nel far vedere com'egli conversa con le ombre de' trapassati, cioè con quella dell'antico suo Maestro Sambigucci, e con quelle altre de' suoi compagni della

sua giovanile età. Noi però mirando a trar profitto dall' utile della sua morale più, che dal bello ideale de' suoi poetici componimenti, oltre di questo, non ci passeremo degli altri due canti spirituali e morali intitolati *La Miseria Umana*, - e - *l' Incarnazione di Cristo* - siccome quelli che spiccano somma gravità di concetti espressi con tutta l'energia dello stile congiunto al patetico del sentimento. In questi due canti ravviserà il lettore con qual arte, e precisione abbia l'autore, quasi dirci, compendiate in poche ottave quanto ne' loro dotti e saggi discorsi e sacri e morali ne lasciarono scritto que' celebri oratori Francesi, Bourdaloue, e Bossuet, e il non mai abbastanza lodato Segneri, quel Principe della sacra eloquenza italiana, che tolse a tutti la palma ne' suoi discorsi morali. Il nostro storico Manno diede un posto a' tratti migliori di queste poesie spirituali ne' volumi della egregia sua storia. Noi qui le abbiamo intere, affinchè possiamo più commodamente ammirarle, ed appropriarle al nostro spirito con quello stesso scopo con cui l'autore le scrisse. Grati pertanto all'ottimo fine e santissimo che s'ebbe quel pio sacerdote nel tramandare a' posteri la sua memoria nel monumento de' suoi versi, dolorando sempre la perdita di sì degno poeta nostro connazionale che la morte furava a' viventi tra il 1599, ed il 1615 ( V. Tola. ) noi lo ammiriamo sempre vivo e, ne' suoi scritti, immortale.



## SA VISIONE

DE ARAOLLA, ET DE GAVINU SAMBIGUCCI

AR. *Dulche, amara memoria de giornadas  
 Fuggitivas cum doppia pœna mia,  
 Qui, quanto pius l'istringo, sunt passadas!  
 Viver istraccu, de su qui solta  
 Già m' has mudadu; et bois, currentes annos,  
 De virde aranzu una pallida oia:  
 Ilte mudansa faghent, ilte dannos  
 In su curren que caddos isfrenados,  
 Qui nos mudant natura, chigia, et pannos:  
 Et cum su cursu ipsoro sepultados  
 De Cæsare, et de Pedru successores,  
 Et milli atteros principes notados!  
 Inhue sunt sas grandesas, sos honores?  
 Subta una pedra fritta, e i sa memoria  
 Cun ipsos morta, et ghirlandas et flores.  
 Non lis reparat sa tessida historia  
 De sos heroicos gestos, qui voltende  
 Annichilat su nomen, e i sa gloria.  
 Et quando in custu so considerende,  
 M' affligit su passadu, e i su futuru  
 Ansias mi dat, qui m' isto consumende.  
 Un affannadu, tempestosu, iscuru  
 Die est su viver nostru, et lu bramamus,  
 Pro qui su fine nòs pargiat pius duru.  
 Et da cue naschit qui non alcansamus;  
 Sa vista est curta, et bassu est s' intellectu,  
 Solu su qui est de terra penetramus.  
 Aberi custu coro, et ogni affectu  
 De cuddu pongia in te, chiaru immortale  
 Factore meu, solu unicu et perfectu!*

## LA VISIONE

OSSIA

## COLLOQUIO

TRA GIROLAMO ARAOLLA, E GAVINO SAMBIGUCCI

AR. Dolce, acerba memoria di giornate  
 Che il Tempo (ahi danno!) al viver mio rapiva,  
 Che, mentre più le stringo, son passate. (1)  
 Trista memoria! di mia vita schiva  
 Tu mi cangiasti, e, col fuggir degli anni,  
 Di verde arancio, or son pallida oliva.  
 Ed oh, quante vicende! e quanti danni  
 Ne fer così correndo, a briglia sciolta,  
 Che ne mutâr natura, e viso, e panni!  
 Così co' corpi insiem giace sepolta  
 Di tiregni, e di grandi imperadori  
 La muta spoglia in poche arene avvolta!  
 Tant'oro, tanto fasto, e tanti onori  
 Dove son?... nell'avello! e la memoria  
 Però di lor con le ghirlande, e i fiori.  
 Nè può serbarli integri poema, o storia,  
 Chè il Tempo tutto strugge, e tutto svisa,  
 E cancella dal libro e nome, e gloria.  
 Or, mentre in questo il mio pensier s'affisa,  
 Il passato mi crucia, ed il futuro  
 Dell'estremo mio fin viene, e m'avvisa.  
 Il viver nostro è un Sol nubilo e scuro,  
 Un mare tempestoso senza stella:  
 E pur si brama, perchè sia men duro  
 Il dì di nostra morte acerba e fella.  
 Breve è la vista, basso è l'intelletto,  
 E di bassi pensier solo s'abbella.  
 Deh! il cor, tu, m'apri, e fa c'ogni mio affetto  
 In te riponga, o gran Nome immortale,  
 Sommo Fattor santissimo e perfetto.

21

(1) Petrarca. Del Temp. C. Un.

- Et mentre est cinta de custu mortale*  
*Vestidu s'alma nobile et gentile,*  
*Facta, per gratia, ad su factore eguale,*  
*Permitte, qui de custu bassu et vile*  
*Terrestre limu, de ipse attesu tantu*  
*Viva, pius qui non restat Gange ad Tile.*  
*Ei custa pinna in dolorosu cantu*  
*Ad tie consacre, e i custos oyo mios*  
*Feltansi duas suntanas de aspru piantu.*  
*Dae segus giro ad sos tantos disvios*  
*S' oyu mentale, et vido pensamentos*  
*Ad sa salute mia sempre restios.*  
*Inhue faghent continuos apposentos*  
*Vanidade, superbia, et ambitione,*  
*Creschendelis pius esca et nudrimentos.*  
*Et postu in custa rughe et passione*  
*Sento una boghe suspirosa et bassa*  
*Qui mi pongisit totu in confusione,*
- G. Narandemi cum piantu:—Amigu, laxa*  
*S' iscrìer ad parte, e i custa cumpagnia*  
*De s' ispogia mortale priva et cassa.*  
*Si ti subvenit, mira in fantasia,*  
*De custos qui umbra et terra sunt istados,*  
*Et eo cun ipsos quale fui, et sia;*  
*Si non si torrant totu ismentigados*  
*De su pianeta già sos tantos giros,*  
*Et in Lete sos labios sunt bagnados.—*
- A. Su coro prorumpisit in suspiros,*  
*Qui accesint s'aire, et eo mesu atronadu,*  
*Et de piantu bagnai pinna et pabios.*  
*Custu istolu de gente congregadu*  
*Non conosco, li nai, nè per lettura,*  
*Nè d'haver mai cun ipsos conversadu.—*
- G. Misera veramente sa natura*  
*Humana, qui cum tanta brevidade*  
*Morit cum ipsa et nomen, et factura !*

E mentre in questo carcere mortale  
 Stassi captiva ancor l'alma gentile  
 Già fatta quasi al suo Fattore eguale,  
 Deh! fa, Signor, eh'essa, mutando stile,  
 Poggi tant' alto dal suo fango, quanto  
 Son distanti tra loro e Battro, e Tile.

E questo mio doloroso canto  
 A te sia sacro, e queste luci mie  
 Si stemprino in due fonti d'aspro pianto.  
 Quando rammento le mie colpe rie,  
 Contra la mia salvezza i miei pensieri  
 Vengono a farmi guerra, e notte, e die.  
 Nella mia mente ognor superbi e altieri  
 Ambizione, vanitate, orgoglio  
 Fan nido, e crescon dispettosi e fieri.  
 Posto in tal croce, dove starmi i' soglio,  
 Sento una voce sospirosa e bassa  
 Che tutto m'empie il cor d'aspro cordoglio,

SAMB. E piangendo mi dice:—Amico, lassa  
 La penna, e mira questa compagnia  
 Di sua spoglia mortal già spòglia e cassa.  
 Dimmi, se ti sovvien, per cortesia,  
 Di questi ch'eran già persona viva  
 Quali essi fùro, e qual pur io mi sia.  
 Di', se in te tal memoria si ravviva,  
 Dapoi, che il Sol già volse, e girò tanto,  
 O pur, se in Lete il nome lor periva.—

AR. Ruppi in sospiri allor caldi cotanto,  
 Che l'aer s'accese, ed io tutto confuso  
 E la carta, e lo stil bagnai di pianto.  
 Di questa gente che ne vien di suso,  
 Dissi, non vidi mai, nè per lettura,  
 Nè mai con essa a ragionar fui ùso. —

SAMB. Oh! veramente misera natura  
 Dell'uom che nasce, e così presto muore,  
 E il nome suo con lui passa e non dura !

- Recordati de cudda prima edade,  
De cudda, naro, prima qui fetisti  
Cum Pindo et Elicona s'amistade:  
S' in custu tempus, narami, si happisti  
Amigu alunu, qui sa pinna in manu  
Ti posit, per hue fama ti aquiristi.  
Sa barba hirsuda, et testa, et totu canu  
Ti vido como, et ignoras ad mie?  
Ahi, mundu transitoriu cegu, et vanul-*
- A. *Restai pius biancu et frittu de sa nie,  
Quando per circumloquia già compresi,  
Signalendemi quasi et annu, et die.  
O quantas voltas cum tegus tractesi,  
Anima docta, et mi nde aprofectai  
De sas cosas altissimas qui intesi!  
Posca, non senza lagrimas, li nai:  
Felice tue, qui ses foras d' istentu,  
De custas undas qui non passant mai;  
Qui totu est aire, et umbra, et fumu, et ventu,  
Nè dilectu non hat, nè durat mancu,  
E quie pius v' istat, pius sentit tormentu.  
Un parossimu breve, un ahi de fiancu,  
Comente l' isquis, Fisicu sottile,  
Atterrat custu bustu esangue et biancu.  
Ahi, cruda morte! cum sa manu hostile  
Truncasti custa pianta, et in su chelu  
D'ateru s'adornait riccu monile!  
Qui si tardàat in terra cuddu velu,  
Sas operas excelsas de Gavinu  
Vicer semper deviant ad caldu, et ad gelu.  
Ma cuddu impenetrabile divinu  
Giuditu no lu cherfit, pro adornare  
Sos chelos de unu novu Serafinu.  
Non t'ippi como cherrer tediù dare,  
Mas narami, ti prego, in cortesia,  
Senza sagher de piantu largu mare;*

Non ti sovvien quando nel primo fiore  
 Degli anni tuoi più verdi, ambo ti fèsti  
 Amico Apollo, e le Castalie suore ?  
 Di', chi fu 'l Maestro, da cui pria togliesti  
 Lo bello stile, per cui sei venuto  
 In tant' onore, e tanta fama avesti ?  
 La barba irsuta, e 'l crin tutto canuto  
 Ti veggio adesso, e fin di viver stanco . . .  
 Ah!, come il Tempo vola, e va perduto ! -

AR. Freddo rimasi, e più, che neve bianco  
 Quando sì meco a favellar l' intesi  
 Che l'anno m' additava, e 'l dì pur auco.  
 Oh, quante cose di tue labbia appresi,  
 Alma gentil, e qual mercede avrai,  
 Se i sensi miei dal tuo saver fur presi!  
 E, rotto il freno al pianto, allor sclamai:  
 Felice te che, senza rischio, e stento,  
 Varcasti 'l mar che non ha pòsa mai !  
 Quì tutto è sogno, ed ombra, e fumo, e vento,  
 Quì diletto non havvi, od è pur brieve,  
 E quegli che più vive, ha più tormento.  
 Un mal di punta, un parossismo lieve,  
 ( Nè tu l' ignori, o Medico sottile, )  
 Lasciano il corpo esanime, e di neve.  
 Ah!, cruda morte ! perchè tanto ostile  
 Furasti al duca mio l'alma che in Cielo  
 S'ornò d'un serto, cui non fu simile !  
 Che, se più tardi dal mortal suo velo  
 Si sprigionava l'alma di Gavino,  
 Fòra sua fama eterna al caldo, e al gelo.  
 Ma l'Ente incomprendibile Divino  
 Lassù chiamollo alle celesti sfere,  
 E il pose in Ciel qual nuovo Serafino.  
 Se non t' è grave, e pieghi al mio volere,  
 Dimmi, ti prego, di', per cortesia  
 ( Ma pria fa sosta al pianto, e al tuo dolore )



*Quale est custa lugubre compagna,  
 Qui cum tantu silentiu, et passu tesu  
 Cum tegus vido in sa matessi via?  
 Lu visi postu in se totu suspesu  
 Quale homine qui tengiat in sa mente  
 De narrer meda, e i s'organu hat offesu.*

- G. *Ad su fine mi nait:—custa est sa gente,  
 Qui de s'abba Castalia in s'altu monte  
 Unu tempus gustait cum vogia ardente.  
 Su primu est Don Juän d'Elda su Conte,  
 Qui sa columba sua cum pinnas de oro  
 Volait fin ad su babbu de Fetonte.  
 Et de sas pinnas suas riccu tesoro  
 Laxait in custa macchina mundana,  
 Et isco qui t'amait de veru coro.  
 E i cuddu qui hat sa testa, et barba cana,  
 Qui vides tantu istare impenseridu,  
 Fortuna tormentendelu inhumana,  
 Cust'est s'amigu nostru, su cherfidu  
 De Vidini Girone, qui vivende  
 Fiorire diat su Tataresu nidu.  
 S'ateru qui sa serra istat calende  
 Cum passu grave, et cum sa fronte altera  
 Sas fallibiles cosas dispretiende,  
 Qui morsit in sa megius primavera,  
 De Figo est su Simone, et Suzzarellu  
 Lughe alta de sas Turres, et lumera.  
 Quantu sas doighi figias de Rosellu,  
 Qui dulchemente pianghent ad dogn' ora  
 Et de su piantu ipsoro restat bellu,  
 Hint com'esser de fama pius ancora,  
 Si de Sugner cuddu ingegnu limadu  
 Non s'esseret partidu ad s'aurora!  
 Mira s'ateru posca ad su costadu,  
 Pallidu in visu, et venner mesu afflictu  
 Qu' adversa sorte happisit sempre, et fudu.*

Questo corteo lugubre, di' qual' sia  
 Che sta pensoso, ed al silenzio inteso,  
 E teco viene per la stessa via ?  
 Lo veggio tutto attonito e sospeso,  
 Come colui che volga nella mente  
 Cose a dir molte, e l'organo abbia offeso.

AR. Ed egli alfine a me:—quest' è la gente  
 Che salse in cima del Parrasio monte,  
 A ber l'onda Castalia avidamente.  
 E quel che vedi 'l primo è d'Elda il Conte  
 Che, qual colomba, a vol, con auree penne  
 Raggiunse il Sole, e trapassò Fetonte,  
 E di sue gran virtùdi, ond' ei perveune  
 Al Ciel, la sua memoria ha quì voluto  
 Lasciar pel grande amor che teco tenne.  
 E l'altro c' ha la barba, e 'l crin canuto,  
 E che si sta così tanto pensoso  
 Perchè fu dal Destin tanto sbattuto,  
 Geronimo è quel Vidini famoso,  
 Quel nostro prediletto amico fido,  
 Cui, se non s'era il Sol per sempre ascoso,  
 Saria la gloria del suo patrio lido.  
 E que' che grave, con la fronte altera,  
 Scende dall'erta, e spregia 'l mondo infido,  
 E che morì nel fior di Primavera,  
 È quel Simon De-Figo; e l'altro è quello,  
 Ond'ebbe Torre tanta luce vera.

Quanto le vaghe ninfe di Rosello  
 Che dolcemente piangono ad ogn' ora,  
 Ed egli di quel pianto si fa bello,  
 Sarian cresciuti in più gran fama ancora,  
 S'Atropo avara non avea troncato  
 I giorni al Sugner nella prima Aurora.  
 Or, mira come gli sta sempre allato  
 Squallido il viso, e il cor quasi impietrito  
 Quell' altro, cui fu sempre avverso il Fato.

- Custu est cuddu prudente de Bellitu,  
 Qui vivende deviat pius exaltare  
 Su monte postu infra s' istagnu et litu.  
 Ultimu est cuddu qui vides andare  
 Straccu de viver in sa pius florida  
 Edade qui si pottat disigiare;  
 Su qui cun tegus unu lustru in vida  
 Fettit in sas collinas, et inuntagnas  
 De sa gente superba, altera, infida.*
- A. Mi commovisit totu sas intragnas,  
 Intesu custu, d' una teneresa,  
 Qui duplicait in me penas istragnas.  
 Dunca cust' est, li uai, cudda cortesa  
 Pianta nobilitada dae natura,  
 D'unu letargu innantis tempus læsa?—*
- G. Cust'est, mi nait, sa propria,—Ahi sorte dura  
 Pritte ispiantasti in su meggius fiore,  
 Qui fruttu promettiat, tanta virdura!  
 Cust' est de Giagarazzu su doctore  
 S'acutu ingegnu in Arnu et in Sardigna,  
 Inhue mustrait isquire, arte, et valore.  
 Ma no querfsit no stella maligna  
 Laxarela fra uois in custa prole,  
 Parendeli qui fuit d' inoghe indigna.  
 Già vido a pagu a pagu qui su sole  
 Sas duas passat columnas caminende,  
 Inhue m'est forza qui ti laxa, et vole.  
 Et pustis vido qui andas compassende  
 Su tempus breve, ladru, et fuggitivu,  
 Cum su quale ogni cosa andat manchende;  
 Mentre non ses de su vitale privu  
 Nodu, laxa de te qualchi memoria,  
 Qui sende mortu ti reputent vivu.—*
- A. Si cum su giru d'annos ogn' historia  
 Venit ad præterire, or pritte in vanu  
 Queres qu' istente in cosa transitoria?*


Quest' è quel saggio e celebre Bellito,  
 Per la cui fama esser dovea gigante  
 Quel monte posto infra lo stagno, e il lito.  
 L'ultimo poscia che ne vien davante  
 Di viver stanco nella più fiorita  
 Estate, onde ciascun si rende amante,  
 È que' che teco visse di sua vita  
 Un lustro intier per colli, e erte montane,  
 Dove ha la gente ogni virtù sbandita.

AR. Com'obbi udite tai parole strane,  
 Di tanta tenerezza il cor spetrossi,  
 Che s'accrebbero in me doglie inumane.  
 Questa, dissi, è la pianta, cui mostrossi  
 Propizio il Cielo, come a sua fattura,  
 E sì tosto di vita il fil troncossi ?--

SAMB. Ed egli; è dessa, è dessa.—Ahi, sorte dura,  
 Perchè mietesti, nel suo più bel fiore,  
 Pregna di frutti ancor tanta verzura !  
 Quest' è quel saggio e sì gentil Dottore  
 Che in riva all'Arno, e nella sua Sardigna,  
 Con tant' arte mostrò senno, e valore.  
 Se non che non patì stella maligna  
 Di quì lasciar fra la terrena prole  
 Quell'alma che del Cielo era più digna.  
 Ma lento lento e moribondo il Sole  
 Veggio che le colonne ambo trapassa,  
 Però m'è forza, ch' io ti lasci, e vole.  
 E veggio come per te si compassa  
 Il tempo passeggero e fuggitivo  
 Che tutto strugge lentamente, e passa.  
 Or, tu, finchè non sie di vita privo,  
 Lassa del nome tuo qualche memoria  
 Sì, che, pur sendo morto, resti vivo.—

AR. Se, col fuggir de' secoli, la Storia  
 D'ogn'opra si cancella, e perchè invano  
 Vuoi tu, ch' io perda il tempo in vana gloria ?

*Navigo ad vela tesa in s'Oceanu  
Et, ad su contu meu, nō est allesu  
Su portu, qui scobergio andende pianu.  
De su viaggiu meu pius de su mesu  
Happo già factu, e i su pagu restante  
Ispender chergio in cuddu qui happo offesu,  
Si fn ad como andai cegu et errante.*



La navicella mia pel grand' Oceano  
 Veleggia, a vele sparte, e già m'addita  
 Che il porto 've sen va, non è lontano.  
 E il mezzo del cammin de la mia vita  
 Ho già trascorso; or, se col lume lesso,  
 Errai finora per la via smarrita,  
 Giust' è, ch' io torni al mio gran Nume offeso.

(\*) Vi fu persona di robusto ingegno che tradusse il primo verso di questa Canzone così:—*Oh pietà in rimembrar l'ore involate*—

Rispettando però il merito di siffatta versione, a noi parrebbe di no. Perocchè in tal caso sparisce subito la bella antitesi dell'originale, nel quale il Dante Sardo (*l'Araolla*) col Dante Fiorentino va di conserva

. . . temprando 'l dolce con l'acerbo;

e quindi, tarpendo un'ala al pensiero dell' Autore, noi traduce, che per metà. E in verità, per quanto apparisce dal testo del primo, e del secondo terzetto, il concetto chiaro a netto del nostro Poeta sarebbe che—La rimembranza di qua' giorni che furono gli torna ad un tempo da una parte dolce e gradita, spiacevole dall'altra; gradita in quanto che al complice che per essa è giunto all'età del suo ravvedimento; spiacevole perchè passando da quella vaga primavera dell'età sua, in cui prima figurava un verde arancio, si vede oggi con trista metamorfosi trasformato in una pallida oliva.—Concetto veramente poetico e sublime che resta tutto intero nella sua pienezza, dove si traduce:

Dolce, acerba memoria, ec.

Ora, siccome nel farsi interprete degli altrui pensieri, il merito d'ogni versione dipende dalle buone ragioni che la confortano; e posto che a nessuno è dato di seder giudice nella propria causa: lasceremo che il saggio discernimento del Pubblico lo decida, e s'appigli a quella che gli parrà migliore.



## SA MISERIA UMANA

## 1

*Si mi paro ad mirare sos andados  
 Tempos, qui mi lassaint pilos de arghentu,  
 E i sos piagheres ranchidos passados,  
 De sos quales su fructu est pentimentu,  
 E i sas offensas mias e i sos peccados,  
 Qui committisi in su primu islamentu;  
 Tantu grave mi sento, et pienu vido,  
 Qui alzaremi de terra non confido.*

## 2

*Mi cobersit sos oyos de su mundu  
 S' iscura benda, e i sa lughe solare  
 Non penetrait in me, postu in su fundu  
 De custu ansiosu, et de tempesta mare.  
 Giret su sole famiggiende in tundu  
 Qui sos oyos mi pottat isvelare,  
 Et, segada sa benda, et russu velu,  
 Su coro cum sos oyos alze in chelu.*

## 3

*Mirende in altu, sa miseria mia  
 Connoscher potta; et pritte isteti nadu  
 Mi subvengiat ispissu in phantasia,  
 Pro qu' iste sempre all'erta et isbigiadu.  
 Anima colligada in compagnia  
 De custu afflictu corpus tormentadu,  
 Non ti suggertet cosa infima et vile,  
 Essende aeterna tue facta gentile.*

## LA MISERIA UMANA

## I

Quando m'arresto a contemplar le andate  
 Ore che mi lasciaro 'l crin d'argento;  
 E quelle voluttà di fiel mischiate, (1)  
 E di cui solo è frutto il pentimento;  
 Quando le colpe di mia prima etate  
 Nel gran bollor commesse ( aimè ! ) rammento;  
 Tanto fiacco mi sento e senza brio,  
 Che non oso levar la fronte a Dio.

## II

Con fitta oscura benda i lumi il Mondo  
 M' ascose, e mi privò d'ogni solare  
 Raggio che penetrasse a me nel fondo  
 Di quest' ansioso e tempestoso mare.  
 Deh ! splenda a me dintorno 'l Sol giocondo  
 Sì, che mi possa gli occhi alfin svelare;  
 E, squarciata la benda, e 'l denso velo,  
 L' possa 'l cor drizzar con gli occhi al Cielo.

## III

Mirando il Ciel, la mia fralezza in esso  
 Scernere io possa; e 'l fin per cui son nato  
 Possa del pari rammentarmi spesso,  
 Ond' io sia desto ognora, e risvegliato.  
 Alma che soffri quel tormento istesso  
 Di quest' afflitto corpo a te legato,  
 Spregia del Mondo ogn' esser vano e vile,  
 Mentre eterna tu sei, qual sei gentile.

(1) . . . . . I nostri vani  
 Piaceri eguali a' non sinceri amiel,  
 De' qual la tenerezza in odio è vòlta,  
 S'arman contro di noi stracciando il seno  
 Che carezzaro un dì. Spargono il toscio  
 Sulla tranquillità de' nostri giorni.

Young. Nott. 4.



## 4

*Et si unu tempus ti pargisint bellas  
 Custas tragi-comedias mundanales,  
 Inhue submersas sunt milli ribellas  
 Almas contra decretos caelestiales;  
 Non hapat in mare arena, in chelu istellas,  
 Nè fogias in sos tempos autumnales,  
 Quantas lagrimas falent dae sas mias  
 Lughes pro sas passadas phrænesias.*

## 5

*Dicta, Signore, tue; iscriat sa manu,  
 Qui potta, discurrende sa baxesa,  
 Narrer, de s' infelice istadu humanu,  
 Naschidu in piantu, allevadu in tristesa:  
 De mundu non ti tiret premiu vanu  
 Cum sa rete, qui tenet sempre tesa;  
 Mas abburri, et disprezza, et in odiu tengias  
 De cuddu sas caricias, rete, et engias.*

## 6

*Da hue nascher ti det terrestre humore,  
 Putridu istercu, rabbia, et phantasia  
 Cum carnale pruritu et cum fetore  
 Concetta, monstruosa et fera harpia,  
 D'ogni pianta terrena inferiore  
 Tiramna avara, crudele et impia,  
 Vasu plenu de vitios, qui transportas  
 Sa candida columba per vias tortas.*

## 7

*Plena de vermes scoria puzzulente,  
 Inhue la fundas s'ira et gravidade,  
 Erigende sa suzza impertinente  
 De somnios conca piena, et vanidade ?  
 Si d'unu fangu, naro, d'unu niente  
 Happisti s'esser, forma et qualidade,  
 Et una febbre lenta, una frittura  
 Ti torrat ad sa prima tua natura ?*

## IV

E sè un tempo ti comparver belle  
 Queste tragi-commedie mondiali,  
 Ove sommerso sta più d'un ribelle  
 Che g't contra i decreti Celestiali;  
 Non aggia arene il Mare, il Cielo stelle  
 Quante piovàn da queste luci mie  
 Lagrime per le scorse frenesie.

## V

Signor, tu detta: e scriva la mia mano  
 Ch' io possa, meditando mia fralezza,  
 Dir del nostro infelice stato umano  
 Nato al pianto, e cresciuto in la tristezza:  
 Spregia del Mondo il lusinghiero e vano  
 Premio, ond'egli t' invessa, e ti carezza:  
 Ma più del Mondo odia ed abborri tanti  
 Inganni e frode ch' ei ti pon davanti.

## VI

Dimmi: onde traggi tu sì tetro umore,  
 Putido fango, e sdegno, e fantasia?  
 Con trasporto carnale, e con fetore  
 Concetta, o mostruosa e fiera Arpia,  
 A ogni terrena pianta inferiore  
 Cruda tiranna avara ed empia e ria,  
 Urna zeppa di vizj che trasporti  
 L'alme colombe per sentieri storti?

## VII

Massa di vermi putida e fetente,  
 Onde vien la tua boria e gravitate, (2)  
 Ergendo quella sozza impertinente  
 Testa pieua di sogni e vanitate?  
 Se d'un fango, vo' dir, d'un puro niente  
 L'esser traesti, e forma, e qualitate?  
 Se un freddo gelo, od una lenta arsura  
 Ti rende alla primiera tua natura?

(2) Unde superbis, homo, ejus conceptio culpa, nasci pena, labor vita, necesse mori? Ista tria semper in mente habeto, quid es... quid eris... quid fuisti: quia sperma foetidum, quia vas stercoreum, quia cibus vermium. Bernard.

## 8

*Limu de su pius infimu elementu,  
Fragile pius de vidru, accaba et mira  
De connoscher qui passas, quale ventu;  
Et mentre tempus has, pianghe et suspira,  
Perplessu ingegnu, et bassu intendimentu;  
Su viver qui ti restat volta, et gira  
Ad cuddu aeternu, ad cuddu senza œquale,  
Inhue nocher non podet temporale.*

## 9

*Si pilu, pritte non penseri, et vogia  
Mudo? miseru me! pritte non giro  
Sos oyos ad sa pius non virde ispogia,  
Et cum sensos canudos non la miro?  
De sos electos, pritte ad s'alta logia  
Cum affectuosu coro non aspiro?  
Sbigiadi como, non sias pigru et tardu,  
Prima qui subra te fergiat su dardu.*

## 10

*Ahimè! qui quando custa mente infioro  
De milli et milli già passadas mias,  
Restrìngendelas posca m'addoloro,  
Intesas dae nessunu phantasias:  
Et cum lagrimas naro: afflictu coro,  
Non l'abigias, qui como mi travias?  
Non penes tantu, e i sa memoria acega,  
Et dae raìghe sas reliquias sega.*

## 11

*Dae sa mente cancella cuddu oggettu,  
Qui si l'opponit sempre; et in abstrattu  
Considera in sos chelos su suggesttu,  
Qu' in s'alta rughe apparit su ritrattu,  
Inhue consistit su veru diletto,  
Qu' ogni ateru est fastidiu, ansia et dislattu;  
Inhue submersos totu, et inebriados  
Restent sos sensos male habituados.*

## VIII

Creta di vile ed infimo elemento  
 Frale più d'un cristallo, ah! vieni, e mira  
 Come i tuoi dì sen volano qual vento;  
 E, mentre hai tempo, ognor piangi, e sospira,  
 Perplesso ingegno, basso intendimento.  
 Cangia forme di vita, e sia tua mira  
 Quel Regno eterno che non soffre eguale,  
 Ove puocer non può mal temporale. (\*)

## IX

Se forme cangi, a che pensieri e voglie,  
 Misero! al par non cangi? e non sospiri  
 Con avidi occhi le canute spoglie,  
 E con sensi profondi or non le miri?  
 Perchè de' Beati le celesti soglie  
 Col cor pieno d'affetti, ah! non rimiri?  
 Su via, ti desta, o spirito codardo,  
 Pria che t'assaglia il minaccioso dardo!

## X

Aimè! che quando questa mente infioro  
 Riandando la passata vita mia  
 Scorsa in mille capricci, i' m'addoloro,  
 (Chè nullo intese mai cosa sì ria)  
 E, lagrimando, dal mio core imploro:  
 Deh! non mi trarre in la perduta via.  
 Ma cessa di penar, deh! scorda un tutto,  
 Ed ogni vizio sia per te distrutto.

## XI

Cancella dal pensier quel vile obbietto  
 Che ti fa guerra ognora, e solo astratto  
 Contempla fiso in Ciel quel gran subbietto  
 Che lasciò in Croce il suo Divin ritratto,  
 E ov' è riposto ogni vero diletto  
 Sì, ch' ogn'altro s'abborre al suo contatto.  
 Colà sommersi sieno ed inebriati  
 Tutti i sensi che furo al fallo ausati.

(\*) Fabbrica sol colui durabil mole  
 Che un albergo sì fa sovra le stelle.  
 Young. Nott. XV.

*Sas cosas qui has passadu in tantos annos  
 Repiloga, e i sos vanos pensamentos;  
 Et bilanza sas pœnas et affannos,  
 Cum sos pagos piagheres et contentos:  
 Si contentos si chiamant sos qui danços  
 Aeternos portant, aeternos tormentos:  
 Et vider dês, qui de su risu et cantu  
 No nde resultat ateru que piantu.*

*Piagheres, nuntios de tormentu et pœna,  
 Pius qui non lampu et tronu ad sa tempesta !  
 O vidu breve, de dolentias piena,  
 Qui quasi non transcendis s'hora sexta !  
 \*Nue, qui offuscas sa pagu serena  
 Lughe, qui sparit pius de cherva presta  
 In mesu de barrancos et arbustos !  
 Ahi, vida de amarissimos disgustos!*

*D' ille t'abbaglias ? hue faghes designu,  
 Si sa vida est incerta, et breve s'hora ?  
 Desigiu voluntariu ad mie malignu,  
 Qui non mi lassas de continuu ancora:  
 Si vivo in te, mi facto sempre indignu  
 De sa cœleste patria duradora:  
 Resuscitet sa morta, et restet mortu  
 Su qui attempestat s'abba intro su portu.*

## XII

L'opre del viver tuo per anni ed anni  
 Raccogli in un co' vani pensamenti,  
 E libra insiem le pene, e i gravi affanni  
 Con que' piacer che soglion far contenti;  
 ( S' è pur piacer ciò che d'eterni danni  
 È funesta cagion, e di tormenti )  
 Allor vedrai, che dal tuo riso, o canto  
 Non ti risulterà altro, che pianto.

## XIII

Piaceri !.., nunzj di tormento e pena,  
 Celeri più del lampo in la tempesta.  
 Oh, vita breve, e di dolor ripiena (3)  
 Che non trascorri quasi l'ora sesta!  
 Nube che ingombri la poco serena  
 Luce che passa, e più che cerva è presta.  
 Frammezzo a bronchi e spini, e folti arbusti...  
 Ahi ! vita d' amarissimi disgusti !

## XIV

Che mai t'abbaglia ? u' posa 'l tuo disegno ?  
 Se incerta è la tua vita, o breve è l'ora ?  
 Reo desiderio che qual serpe indegno  
 Il cor mi pungi, e mi tormenti ognora,  
 S' io resto teco, non verrò mai degno  
 Della celeste Patria, u' Dio s'adora:  
 L'alma risorga, e quegli sol sia morto  
 Che intorbida del Mar la calma in porto.

(3) È la pena un sieuro ampio retaggio  
 Che la donna tramanda a tutti i suoi  
 Figli insiem colla vita. Oimè ! Qual folla  
 Di flagelli diversi il Mondo opprime !  
 Peste, Fame, Vulcani, Incendj, e Guerre,  
 Fieri nembi, Discordie, e rei Tiranni  
 L'umana specie straziano a vicenda,  
 La distruggono insieme . . .

Young. Nott. 4.

Entra l'uomo allor che nasce  
 In un mar di tante pene  
 Che s'avvezza dalle fasce  
 Ogni affanno a sostener.

Met. Isac.

## 15

*Quando si muostat ad su primu albore  
 Su chelu rosigiende et imperladu,  
 Teneru et friscu apparit dogni fiore,  
 Cobertu de sa brina, et lentorgiadu;  
 Ma quando posca est su terrenu humore  
 Dae s'ardore solare intro isvenadu,  
 Sa teneresa virde e i sa friscura  
 Restat extincta, et sicca sa virdura.*

## 16

*Su simile est s'humana tibia et frale,  
 Morte, qui chiamant vida; et apparende  
 Tenera et frisca dae su sou nadale,  
 In pagos annos s'andat extinghende,  
 Et narat cum su tempus: non fui tale,  
 Comente et chigia et forza andant manchende?  
 Quale forte mi fui, quale m'agatto,  
 No isco ille mi chergia, ille xii facto.*

## 17

*Postu in infimu sias, o in eminente  
 Istadu, quantu chergias; non pro tantu  
 Si quietat sa nostra humana mente  
 Subta su giornalieri humidu mantu;  
 Comune est custa chiara, et evidente  
 Isperientia resoluta in piantu;  
 E i su disigiu nostru est infinitu,  
 Mentre si calcat sa terra d'Egyptu.*

- (4) *Mane sicut herba transeat, mane floreat et transeat, vespere decidat, induret, et arescat.*

Psalm. LXXXIX.

. . . . Un fior rassembrami  
 Questa che vita chiamasi dagli uomini:  
 Dal verde suo spunta il mattin vaghissimo,  
 Dispiega il sen, cade sul vespro, e languido  
 Muore del sole esposto ai raggi fervidi.

Mattel Version.

- (5) *Vita vestra quae dicitur vita, mors est. Cic. in somn. Scip. Vita haec...non est vita dicenda, sed mors.* Aug. Medit. c. 24.

## XV

Quando apparisce in sul primiero albore  
 Quasi di rose il Ciel tutto imperlato,  
 Allor tenero e fresco esce ogni fiore  
 Dalle brine coverto e ancor bagnato;  
 Ma come poscia quel terreno umore  
 Dagli ardori del Sol è consumato;  
 Allor tutto quel tenero, e quel verde  
 Rimane arido, estinto, e poi si perde. (4)

## XVI

Tal è il corpo dell'uom caduco e frale  
 (Morte che chiaman vita) ei prima ergendo (5)  
 Alta la fronte infin dal suo natale  
 Fra pochi lustri ognor va decadendo,  
 E discorre col Tempo:—Ahl non fui tale:  
 Come il sembante, e 'l brio vansi estinguendo!  
 Quant'era forte un dì! ma quale or sono  
 Senza senno e valor, privo di tuono! (6)

## XVII

Nel più profondo ei giaccia, o al più eminente  
 Cielo s'innalzi l'uom; ciò non pertanto  
 Tace, e s'affrena l'orgogliosa mente (7)  
 Dell'uom che vive sotto un frale ammanto;  
 Più lampante è del Sol quest' evidente  
 Isperienza che si scioglie in pianto:  
 Chè mentre noi calchiam d'Egitto il suolo,  
 Spicca il nostro desio più alto il volo.

(6) *Minorasti dies temporis ejus, perfudisti eum confusione.* Psalm. LXXXVIII.

Ma di vergogna e scorno  
 Tutto è coverto e squallido e confuso,  
 Già perduto il vigor di fresca etade,  
 Uom canuto rassembra, e afflitto, a cui  
 Non sai dir, se degli anni  
 Più importabil è il peso, o degli affanni.

Mattel. Version.

(7) Cieco è l'uomo superbo, e mal sè stesso  
 Vede, conosce. A quell'augel rassembra  
 Che più lumi non ha: mira che s'erge  
 Fino alle nubi, ed il suo vol più ardito  
 Spiega appunto perchè di luce è privo.  
 Young. Nott. XIV.



*Nasquidos non pro istare inoghe semus;  
 Ma solu hamus un aditu et passaggiu,  
 Pro qui su coro, e i sa memoria alzemus  
 Pius altu assai de su solare raggiu;  
 E i sas commissas culpas lagrimemus  
 In custu fortunosu marinaggiu,  
 Inhue per puppa et prua sempre s'unda  
 Nos combattit cum furia ad ogni spunda.*

*Totu est trabagliu in varios modos mistu,  
 Subta una superficie de dulchura;  
 Bennidu s' istentadu et caru acquistu,  
 Si resolvit in vida de amargura.  
 Quantas mudansas cust' oyo hant vistu  
 In custu infirma et misera natura,  
 Inhue da milli partes restat lasa  
 Sa volubile et vana contentesa !*

*Quantu in giru coberit sole et luna,  
 Totu est un' aere, totu est unu die,  
 Et non durat in ipse cosa alcuna,  
 Qui non si sfettit pius que ad sole nie.  
 Dizosu su qui morit in sa cuna  
 Cittadinu immortale factu inhie !  
 Inhie, naro, inhue no hat mudanza,  
 Nè minimal, nè creschet s' isperanza.*

## XVIII

Siam nati passeggeri, e non dobbiamo (8)  
 Quaggiù fissar dimora ov' è passaggio.  
 Il cor piuttosto col pensier leviamo  
 Più lungi ancor, che 'l Sol spinge 'l suo raggio;  
 E le colpe col pianto, ah! detestiamo  
 In questo mar di scogli a noi retaggio,  
 Ove l'onda spietata e furibonda  
 Dall'una ci ribatte all'altra sponda.

## XIX

Sotto sembianze di vera dolcezza  
 L'oprar dell'uomo è col dolor frammisto.  
 Stemprasi in un torrente d'amarezza,  
 Appena è giunto al sospirato acquisto.  
 Nella mia vita (oh! misera fralezza)  
 Aimè! Quest'occhi quante scene han visto!  
 Onde la Voluttà che poco pesa  
 Ne resta ognor per ogni parte offesa.

## XX

Quanto cape del Ciel nell' ampia mole  
 Rassembra un sol momento, un' ombra lieve,  
 Nè del Tempo al rigore ei regger suole  
 Più che la nebbia al vento, al Sol la neve.  
 Felice quel bambin che, il primo Sole  
 Appena visto, un bel morir riceve  
 Dentro le fasce istesse, ove sue spoglie  
 Lascia, e sen vola alle celesti soglie!

(8) Siam passeggeri erranti  
 Fra i venti e le procelle:  
 Ecco le nostre stelle:  
 Queste dobbiam seguir.

## 21

*Quale est su dñe, quale est su momentu  
 Qui happas passadu in paghe et in reposu,  
 Qui non fetti' alcunu movimentu  
 S' indecente disigiù cudisiosu,  
 Como in accumulare oro et argentu,  
 Pretender posca unu pius logu honrosu.  
 Ti punghet avaritia, et passione  
 Ti dat invidia piena de ambitione.*

## 22

*Dimandalu ad Acàn qui lapidadu  
 Dae su populu fuit, et Naboth mortu,  
 Et de lepra Giezi attormentadu,  
 Et cuddu qui basait ad Christu in s'hortu:  
 Sunu e i s'ateru d' ipsos in peccadu  
 De s'avaritia, navighende in portu  
 De perditione andaint subta su monte,  
 Intro s' iscura barca de Caronte.*

(9) Perehè l'oro bramar? Stimola questo  
 La nostra sete, e l'indignanza accresce.  
 Infelice! e perehè vaneggi e andi  
 Per far più ricco altrui? Quando s'arresta  
 Del cor quel moto fral (che fa stupore  
 Prolungandosi assai) quella ricchezza  
 Di cui schiavo tu sei, lasciata al sacco  
 In mille parti e mille andrà divisa,  
 Forse in straniera man, fors' anco in quella  
 Dello stesso nemico andrà perduta.  
 E non avrà che un insultante riso  
 Dal nuovo possessor colui che folle  
 Tristi giorni menò per farlo lieto.

Young. Nott. XIV

(40) O di Superba figlia  
 D'ogni vizio radice,  
 Nemica di te stessa Invidia rea,  
 Tu gli animi consumi,  
 Come ruggine il ferro;  
 Tu l'edera somigli  
 Distruggendo i sostegni a cui t'appigli.  
 Met. Mort. d'Ab.

## XXI

Dimmi: qual è quel dì, quale il momento  
 Che di tua vita in pace, un bel riposo  
 Traesti senza sentir l'aspro tormento  
 Dell'ingorda ambizion che 'l cor ti ha roso  
 Per la fame dell'oro e dell'argento, (9)  
 O per salire un Trono assai glorioso?  
 Avarizia ti punge, e 'l sen ti lacera  
 L'invidia rea che'l cor, qual ferro, macera. (10)

## XXII

Ben sàllo Acàn che lapidar fu visto (11)  
 Dal suo popolo istesso, il sà Nabotto,  
 E sàllo ancora il traditor di Cristo,  
 E Giezi a fiera lebbra alfin ridotto:  
 L'uno e l'altro di lor, pel vile acquisto  
 D' un prezzo infame, a morte, ah! fu condotto.  
 E varcando sul legno di Caronte  
 Cadder perduti entrambi in Acheronte.

(11) *Achan* reo per aver nascosta una parte del bottino nella conquista di Gerico, contro l'espresso divieto di Dio, fu maledetto, e lapidato insieme con le proprie mogli, e figli nella valle di Acor nelle spiagge di Gerico.

(*Naboth* innocente accusato di falsi testi per opera della Regina Jezabel, fu condannato a morte per aver rifiutato ad Acab la vendita della propria vigna confinante col giardino di esso Re. Ella il profeta gl'intima la sentenza di morte con la seguente profezia; *Occidisti insuper et possedisti...in loco hoc, in quo linxerunt canes sanguinem Noboth, lambent quoque sanguinem tuum.* (Reg. III. XXI.) E fu così.

*Giezi* servo del profeta Eliseo, gli fu compagno finchè accecato dall'avarizia, e ricevuto dell'argento, e de' doni da Naaman contra gli ordini del Padrone, fu tosto coperto di lebbra, e costretto ad abbandonare Eliseo.

*Giuda Iscariota* notissimo per quel tradimento che lo rese il mostro più infame e più esecrando della terra, in faccia a tutti gli uomini.

Aquil. Diz. Bibl.

*Ti passant milli intrigos in sa mente,  
 Milli disgnos faghes ad ogni hora,  
 Et de morrer non pensas mai nienta,  
 Qu' est intro quando pius la tenes fora;  
 Nessuna cosa est certa, et sussistente.  
 Or, si gasi est, infunde, et discolora  
 De lagrimas su visu, et in altu attende,  
 Et mira su qui ses, pensa et comprende.*

## 24

*Promittit meda, et pagu dat su muudu,  
 Et su qui dat est breve, et transitoriu:  
 E i su die qui ti tenet pius giocundu,  
 Est segnale de affligerti notoriu.  
 Alza dae custu barathru profundu,  
 Dae custu d'ansias veru purgatoriu  
 Sa fronte, et non li dias creditu algnu,  
 Nen chergias visu sou biancu, nen brunu.*

(12) Tutto è incerto, e soi certo è che brevissimi  
 Son nostri giorni, ancorchè lunghi fossero.

Salm. LXXXIX. v. 43. Version. del Matt.

(13) Come se il viver mai termine avesse  
 Vivon gli uomini appunto: e se dell'opre  
 Lor si fa giusto peso, è forza il dir  
 Che sicuri non son d'esser mortali.  
 Scossi per altro son quando la morte  
 Qualehe improvviso stral lor vibra accanto.  
 Tutto s'agita il cor: ma benchè vivo  
 Resti tuttor della saetta il fischio,  
 Presto da noi si scorda, e più da noi  
 Non si rammenta il folgore che eadde  
 Quando n'è spento il foco. Il segno lieve  
 Del voi d'un augelletto in grembo all'aria,  
 E il soleo in mar che vi segnò il naviglio  
 Non così presto si disperde quanto  
 Il pensier della morte in cor dell'uomo,  
 Da noi si chiude entro la tomba istessa  
 In cui restan color che a noi fur cari,  
 Nella tomba si perde insiem col planto  
 Sulle cenere lor da noi già sparso.

Young. Nott. 4.

## XXIII

Or tu, l'alma intricata in cure ardenti,  
 Formi, e distruggi mille mondi ognora;  
 Sai, che nascesti, è ver, una non rammenti  
 Che un dì tu dèi morir, che incerta è l'ora, (12)  
 Chè tutto incerto egli è tra noi viventi.  
 Or, s'è così, perchè non si scolora  
 Di lagrime 'l tuo viso?... e non comprendi,  
 Che sei polve?... che muori?... e non ti emendi? (13)

## XXIV

Sai che mentisce in suo promesso il Mondo (14)  
 E ciò ch' ei dona è vano, è passeggiaro:  
 E quand'egli è più lieto e più giocondo,  
 Allor t'apre un abisso orrendo e nero.  
 Deh! scuoti da quel baratro profondo  
 La tua fronte pesante, e cerca il vero.  
 Destati al fine... un dispettoso addio  
 Dagli per sempre, e torna al tuo buon Dio.

(14) . . . . Felice l'uomo

Che d'ogn'altro assai men conobbe il mondo:  
 Mondo perfido e tal, che i suoi seguaci  
 Mai non trova sincero, è mondo avaro  
 Che sì poco ci dona, e che sì presto  
 Quanto die' ci ritoglie. Util si rende  
 Conoscerlo però, perchè di lui  
 Non siam vittima o gioco. È dura impresa  
 Vederlo, e non amarlo, e più ne gode  
 Chi meno l'ama. E questo è il gran segreto  
 Che custodisce il saggio . . . . .

Young. Noti. XV.

## 25

*Si, pro una sola volta una mentida  
 Narrer, s' homine est ruttu de opinione,  
 Nen veridade pius l'est admittida  
 In sa solita sua conversatione;  
 Or, quantu pius dêl esser abborrida  
 Sa faula de su mundu, et traitione,  
 Qui ogni ora las vidimus et palpamus,  
 Eppuru fide et creditu lis damus?*

## 26

*Quale solet sa Mamma ferizosa,  
 Ch' ogni ora in sinu tenet su pizzinnu,  
 Pro tirarelu ad se, como una cosa  
 Li dat, posca un abbrazzu cum chirchinnu:  
 Gasi custa Sirena venenosa,  
 Qui cum terminos suos, discursu et sinnu  
 Nos furat, et nos tirat cum su cantu  
 Ad vida voluptuosa, ad æternu piantu.*

## 27

*Et nos ingannat gasi, et nos aggirat  
 Cum sas falsas promissas mentirosas:  
 Et como in altu, et como in bassu tirat  
 Sas isperanzas nostras cudisiosas.  
 Pro ipsas unu pianghet, et suspirat,  
 S'ateru riet, et si mudant sas cosas;  
 E i su qui fuit in sa roda de altesa  
 Lu vides in miseria, et in baxesa.*

## XXV

Se l'uom, mercè d'una menzogna sola,  
 Tosto decade dal suo onor primiero,  
 E ogni suo detto nel suo labbro è fola  
 Presso colôr che in pregio han solo il vero;  
 Che mai diràssi di quell' empia Scuola  
 Del Mondo traditore o menzognero,  
 Se le sue falsitadi ognor veggiamo,  
 Eppur credenza e fe' noi gli porgiamo ?

## XXVI

Come usa Madre tenera e pietosa  
 Col bambinello che si strigne al petto;  
 Onde il tragga al suo amor, tutta vezzosa  
 Or un bacio, un amplesso, ora un obbietto  
 Luccicante gli porge, ora una rosa;  
 Tal questo mostro di veleno infetto  
 Con noi, quasi Sirena col suo canto, (15)  
 Ci adescà, e poi ci lascia eterno pianto.

## XXVII

Ei c' inganna così, così ne aggira.  
 Con sue false promesse e prestigiose;  
 Ed ora al sommo, or al profondo ei tira  
 Le nostre ingorde brame ed ambiziose;  
 Per queste, mentre l'un piange e sospira,  
 L' altro ride, e si cangian poi le cose:  
 E quei che pria poggiava in su pel primo,  
 Piomba, e sen giace al suol profondo ed imo.

(15) . . . . . Ah ! non t' inganni  
 Di lui, Lorenzo, il seducete accento !  
 Come l'ebbero un dì l'empie Sirene,  
 L' ha dolce Il Mondo, e come quelle appunto  
 Scoglie le voel sue sovra uno scoglio  
 Celebre già per mille legni infranti.

Il med. ivl.



*Hoe lu vides riccu et opulente  
 Dae s'humanu giuditium respectadu;  
 Cras soffiat su contrariu ad su ponente,  
 Et restat solu, frittu, et ispogiadu.  
 Heimè! qui visi innantis de Clemente  
 Ad su frade d'Urbano in aria alzadu,  
 Et infra deghe dies morte et fortuna  
 Lu lanzaint dae su chirchiu de sa luna.*

## 29

*Si lu vides, lu toccas, et ispermentas  
 Qu' est ingannosu, falsu et mentideri,  
 Et prille attesu d' ipse non ti assentas,  
 Et non lu tengias pius pro consigieri?  
 Ad sas lusingas suas pius non consentas,  
 Qu' est attrattivu, et doctu bacciglieri:  
 Dali repulsa tanta, et siat tale,  
 Qu' in chelu vivas, sende in su mortale.*

## 30

*Ma præpostu chi happas ogn' intentu,  
 Et ti concedat quantu podet dare,  
 Et lu gosares annos pius de chentu,  
 Totu hat ad præterire, hat ad mancare:  
 Qui siat istada un' hora, unu momentu  
 T' hat como parrer; or cominza ad dare  
 In su contu, et considera, qu' est vida  
 Non tantu prestu nâda, qu' est finida.*

(46) . . . Sono i mondani  
 Folla bassa e servii che il mondo adora.  
 Young.

(47) . . . E che son mai  
 Quei che opulenti son, gli augusti, i grandi,  
 Quelli che cingon trionfale ailoro ?  
 Il mortal più felice a me più svela  
 Gli affanni de' viventi. Oggi son lieti;  
 E più infelici assai de' loro schiavi  
 Miransi al dì che vien . . . .

Ivi.

## XXVIII

Oggi ricco il veggiam qual Epulone,  
 Dalla turba degli uomini adorarsi; (16)  
 Sbuffa dimani irato un Aquilone, (17)  
 E ignudo freddo e sol veggiam restarsi.  
 Aimè, qual vidi pria, di tre corone  
 Cinto il frate d'Urban Papa innalzarsi,  
 E poi fra dieci di Morte, e Fortuna  
 Farlo cader dal cerchio della Luna !

## XXIX

Ma.... s' ei t' è noto appien ch' è menzognero,  
 Ch' è falso e pien d' inganni, il vedi, il senti,  
 A che non torci 'l piè dal suo sentiero ?  
 A che non mandi i suoi consigli a' venti ?  
 S'ei ti molce, qual dotto baccelliero,  
 A che non spregi li suoi falsi accenti ?  
 Deh ! lo respingi, il fuggi, e fagli guerra  
 Tal, che tu resti beato essendo in terra.

## XXX

Ma, fingiam ch' ei ti renda alfin contento,  
 Che ti conceda quanto ti può dare,  
 E che tu il goda per cento anni e cento;...  
 Dovrà tutto finir, dovrà mancare :  
 Alfine ti parrà un sogno, un vento (\*)  
 La tua felicità; poscia nel fare  
 A sesto i conti, vedrai ben tua vita  
 Che leggiera qual fumo ella è svanita. (\*)

(\*) Esperienza appella. E questa esclama  
 Che tutto sulla terra è sogno, è nulla.  
 Young. Nott. III.

(\*) E come fumo i giorni miei svanirono.  
 Salm. CI. v. 4. Matt. Vers.

## 31

*Est in arbitriu de su præstadore,  
 Segundu su civile et sacru testu,  
 D' ispectare, o d'exiger cum rigore  
 Su simple et voluntariu factu imprestu;  
 Gasi propriu cum nois s'altu Motore  
 De su depidu impostu, o tardu, o prestu  
 Queret qui paghet s' homine mortale,  
 Pro s' obbligu cumprire naturale.*

## 32

*Ille est de cudda imperiale Augusta,  
 Ad su quale propitia ogni pianeda  
 De sa triumphante Roma alta vetusta  
 Istetit d'annos giru, et lustos meda?  
 Et de sa Græca, et Trojana venusta  
 Prole, qui pro ipsas sa figia de Leda  
 Naschisit male; nara, inhue sunt como?  
 Puer sos corpos, rulla ogni alta domo.*

## 33

*Et s'ateros ti daint coro, et consensos,  
 Pensende perpetuaresi in sa terra,  
 Ad sas curtas ricchetas, ad sos sensos,  
 Qui de continuu ad s'alma faghent gherra;  
 Sas vivandas, hue sunt? hue sos immensos  
 Apparizzos? or como, istringhe et afferra,  
 Sardanapalu; et tue, ingordu Epulone  
 Cun Aletto, Megera, e Tisifone.*

(18) Nè l'uomo sol, ma l'opre sue di morte  
 Sentono i colpi, e muor quei marino illustre  
 Che vita gli rende: Segno non resta  
 Della tomba superba, e i Regni aneora  
 Periseono con lei. Que' vasti Imperi  
 E di Grecia, e di Roma or sono un nome,  
 E la scienza di nol forma di quelli  
 Un misero Epicedio . . . . .

Young. Nott. VI.

## XXXI

Se di buon grado al mio germano i' presto  
 Alcune somma, ond' ei m' è debitore,  
 Giusta le umane leggi, e 'l Sacro Testo,  
 Donno i' son di tregua, o di rigore,  
 Ond' ei m' adempia lentamente, o presto.  
 Tal è con noi 'l Supremo Creditore  
 Sul debito di morte. A suo talento  
 Puo' chiederne la vita ogni momento.

## XXXII

Dimmi: dov' è quell' Imperiale Augusta  
 Città del Mondo al Ciel tanto gradita?  
 Roma la trionfante alta vetusta  
 Che per secoli fu sì favorita?  
 Dimmi: Troja dov' è?... la sua venusta  
 Prole?... Dov' è la Grecia, ond' ebbe vita  
 Di Leda Elena figlia?... Ove son tutte?...  
 Son polve i corpi, e le città distrutte.

## XXXIII

Que' che credeansi eterni in sulla terra,  
 E che si dièro alle ricchezze, ai sensi  
 Che all'alme nostre tanta fanno guerra,  
 Dimmi: ove son costoro?... Ove gl' immensi (19)  
 Lauti banchetti?... Ove Epulon s' insera?...  
 E di Sardanapal che mai ne pensi?...  
 Giacciono tutti entro una bolgia nera  
 Con Aletto, e Tesifone, e Megera.

(19) *Circumspice eos qui ante te similibus se splendoribus offerebant; ubinam sunt illi qui civilibus dignitatibus ornati erant? ubi invicti Rhetores? ubi Duces? ubi Dynastæ? ubi Tyranni? nonne omnia pulvis? nonne fœbulo? nonne in paucis ossibus memoria vitæ ipsorum conservatur?* Basil. or. 21. de Mort.

*Quid... appetitus cibi exquisiti, potus delicatus, vestis curiositas, calecamenti speciositas, carnis mollietates, ventris ingluvies, ciborum superfluitas, crapula, et ebrietas, domorum constructio, præbendarum acquisitio, divitiarum aggregatio?*

Aug. spec. c. 7.

(\*) Sardanapalo ultimo re degli Assiri talmente abbandonossi a tutte sorta di voluttà, che se scriver sulla sua tomba com'egli dopo morto godeva sol di tutto che aven scialacquato e disperso essendo vivo... Sardanapoli... qui quondam (Assyriorum) rex ita fuit voluptatibus deditus, ut in sepulero suo scribi fecerit, ea sola se habere mortuum, quæ libido ejus, etiam cum viveret, hauriendo consumaserat.

Aug. lib. II. c. XX. De Civ. Dei.

23

*S'ogni naschida pianta, ogni mortale  
 Su tempus cum silentiu andat tagliende,  
 Et, non contentu de su naturale,  
 S'atter viver segundu andat cassende,  
 Ad s' istabile, firmu, ad culdu tale,  
 Qui quantu pius su sole andat boltende,  
 Tantu pius s'eternigiat: inle tenta,  
 Laxende s'umbra, ad pienu esser contenta.*

*Taglia sa testa de cust' idra airada,  
 Qui non germinent pius d' ipsa sos figios,  
 Pro qui viver ti pottas discansada  
 Trasportada dae tantos contivigios:  
 Serra pro sempre, serralis s' intrada  
 Qui sempre novas magnas, et disigios,  
 Non pro salute tua, ti portant pienes  
 D' angustias, de trabaglios, et venenos.*

*Spogiatu de su totu, alma dolente,  
 De custas momentaneas, transitorias,  
 Pro qui non ch'hamus cosa permanente,  
 Qui currentes sunt totu, et viatorias:  
 S'ispiritu elevu in altu, alza sa mente  
 Ad caelestes grandesas, ad sas glorias  
 Eternas, qui, observende sos mandatos  
 S'acquistant, tantu justamente factos.*

## XXXIV

S' ogni terreno germe, ogni mortale  
 Tacito il Tempo aucide, e va mietendo,  
 Oltre la prima vita naturale,  
 L'altra seconda ancor che va struggendo;  
 Rivolgiti a quel Nume alto immortale (20)  
 Che, quanto il Sole ognor va rinascendo,  
 Tanto fassi più eterno: a quello solo  
 Pensa, spregiando tutto, e drizza il volo.

## XXXV

Calpesta il capo di quel serpe irato (\*)  
 Sì, che più non germoglino i suoi figli.  
 Così, sendo mortal, vivrai bēato,  
 Lunge dal Mondo, o da' suoi fieri artigli.  
 Fuggi ed abborri i vizj, e lor negato  
 Sia l'accesso per sempre; i lor consigli  
 Temi qual Idra che racchiude in seno  
 Contro tua vita il più mortal veleno.

## XXXVI

Spregia tutto ed abborri, alma dolente,  
 Quant' havvi al Mondo di caduco e frale;  
 Ogn'esser creato, ogni piacere, ogn' ente  
 È soggetto a perir, tutto è mortale:  
 Leva in alto lo spirto, ergi tua mente  
 Al Regno eterno del pensier sull'ale,  
 Pensa all'acquisto delle tre vittorie,  
 E avrai con Cristo le celesti glorie.

(20) Ovver sull'ali dell'amor t'innalza  
 A contemplar delle crēate cose  
 Il fonte, e 'l tuo pensier si fermi in Dio.  
 Young. Nott. XVI.

(\*) Alma, i nemici rei  
 Che t'insidian la luce  
 I vizj son; ma la Superbia è il duce.  
 Speguilo; e, spento in lei  
 Tutto il seguace stuolo,  
 Mieterai mille palme a un colpo solo.  
 Metast. Betul. Lib:

## 37

*Sos oyos pone in altu tantu fixos,  
Laxende ad parte ogni terrena cura,  
Qui non ti pottant mai custos ecclissos  
Torrare ti sa lughe, nocte obscura:  
De males infinitos sunt abyssos,  
Si bene in apparentia dant chiarura,  
In custa Babylonica presone  
Subta s' istella armada de Orione.*

## 38

*Regordadi qui prestu has ad partire  
De custa gabbia, inhue ses presonera;  
E i sa partida non podes ischire  
Quando del esser, nen d' ille manera;  
Retirare non podes, nen fuire:  
Curzu est su die, et bennida est sa sera,  
Qui dat inditiu manifestu et chiaru  
Qui ses ad prope ad su transitu amaru.*

## 39

*Ahi, dubbiosu passu, inhue suspiro  
Quando in te passat s'agru pensamentu,  
Qui tremo totu, et cum megus m' adiro  
Qui fundai s' isperanza in sumu et bentu !  
Quantu in su mundu sento, gusto, et miro  
Passione est totu, amargura et istentu,  
Qui m' imbiancant su pilu, et incrispant custa  
Cara de caldas lagrimas infusta !*

(21) . . . . . L'ora fatale

*L' ora che teme ognun, sebbene il passo  
Mostri lento d'aver, rapida glunge !  
Oh, Dio ! come s'affretta, e come vola  
La man che tesse la funerea coltre !  
Ove i primi anni son che sogno or sono ?  
Perduti son del tempo entro l'abisso,  
E son lunge da noi come se parte  
Stati non fosser mai di nostra vita.  
Il di che scorre a quell'angel rassembra*

## XXXVII

Leva i tuoi lumi al Ciel, tienveli fissi,  
 Scevro 'l tuo cor d'ogni terrena cura  
 Sì, che del Mondo i perigliosi eclissi  
 Non più la luce possan farti oscura.  
 Di tanti danni ei son profondi abissi,  
 Sebben chiara rassembri lor figura,  
 Entro questa Babelica prigione,  
 Sotto l'armata stella d' Orione.

## XXXVIII

Pensa che dal tuo fral tosto vedrai  
 Sprigionata quell'alma in altra sfera;  
 Il quando, il dove ella n'andrà... nol sai,  
 Chè solo il sa quel Dio che a tutto impera:  
 Or più scampo non v'è, tempo non hai,  
 Chè tramontato è il sol, giunta è la sera.  
 E intanto è questo un grave indizio e forte,  
 Che a te s'appressa la tremenda Morte. (2!)

## XXXIX

Ahi Morte!... al tuo pensiero un gran sospiro  
 Dal profondo del core alzar mi sento.  
 Sì, tutto io tremo, e meco ancor m'adiro,  
 Chè fur le mie speranze un fumo, un vento.  
 Quant' havvi al Mondo, quant'ascolto, e miro  
 Per me tutto è dolor, tutto è tormento;  
 Sì, che di neve ho il crine, ho già increspate  
 Le guance a calde lagrime bagnate.

Che stando in nostra man col piè, coll'ali  
 Di fuggir tenta; e questo giorno appena  
 Si possiede, che ratto a nol s'invola.  
 Quanto il tempo da noi più fugge e voia;  
 Tanto l'orrida morte il passo affretta,  
 E in pochi Istanti colla destra irata  
 Tronca i giorni più lunghi e più felici.  
 Mondo, vita, piacer, già sùro: all' uomo  
 Resta l'eternità . . . . .

Young. Nott. VIII.



*Memoria, de memorias sa pius trista,  
 Die sa pius terribile et tremenda,  
 Qui nos privat d' intender, et de vista,  
 Et tempus non concedit pius de emenda !  
 Anima incarcerada chimerista,  
 Provide ad sa giornada tantu horrenda:  
 Sos inimigos tres conculca et atterra,  
 Et binchidora restes de sa ghera.*

*Mas pro qui sola non podes, mischina,  
 Alzàredi, prostrada tempus tantu,  
 Senza favore et gratia alta divina,  
 Si bene est tardu, cominza su piantu,  
 Cum lagrimas invoca sa Reina  
 D' istellas adornada et testa, et mantu,  
 Mamma de cuddu Re, qui custa mole  
 Regit, et dat virtude ad luna, et sole.*

*Intercessora de sos peccadores,  
 Veru recursu, et fonte de piedade, .  
 Unica rosa in mesu de sos fiore,  
 Sacrariu æternu, exemplu de honestade,  
 Penetrent custos tantos mios clamores  
 Fin ad su thronu, inhue, cum magestade,  
 T' istas ogn' ora in sa divina mente,  
 Et vides su passadu, et su præsente.*

*Intercede pro me, dulce Maria,  
 Cum s'altu Re de gloria, figiu amadu,  
 Qui cum su mesu tou clemente, et pia  
 S' intègret totu in ipse custu fadu;  
 Ardat su coro, ardat s'anima mia  
 Pius qui no ardisit Paulu in bonu istadu:  
 Et gasi ardende, gose in ogni logu  
 Pius, qui non Salamandra in vivu fogu.*

## XL

Ahi, qual memoria la più orrenda e trista ! (22)  
 Oh, giorno il più terribile e tremendo  
 Che in un mi toglie i sensi, e mi contrista,  
 Nè tempo più da ravvedermi attendo !  
 Alma, deh ! di te stessa alla conquista  
 Pensa, e previeni un dì cotanto orrendo.  
 Que' tre fieri nemici abbatti e atterra,  
 E, vincitrice, avrai vinta la guerra.

## XLI

Ma poichè l'alma tua troppo meschina  
 Nel fallo immersa tanto tempo e tanto  
 Sorger non può senz'opra alta e divina;  
 Pur tu incomincia, sebben tardo, il pianto  
 Invocando del Ciel l'alma Regina,  
 Quella che il crin di stelle ha ornato, e 'l manto,  
 Quella ch'è Madre di quel Dio che al Sole  
 Dà luce, e regge la terrestre mole.

## XLII

Deh ! vera Madre a tutti i peccatori,  
 Sacro refugio, fonte di pietade,  
 Rosa che Reina sei tra tutti i fiori,  
 Tempio del Verbo, esempio d'onestade,  
 Deh ! giungan le mie preci, i miei clamori  
 Fino a quel Trono, 've con gran maestade  
 Tu siedi ognora in la Divina mente,  
 Onde scorgi 'l passato un col presente.

## XLIII

Deh ! intercedi per me, dolce Maria,  
 Col sommo Re del Ciel tuo prediletto:  
 Per te che seï tutta santa e pia  
 Si trasformi nel suò ogni mio affetto;  
 Arda o s' accenda il core, e l'alma mia  
 Più, che non arse Paolo nel suo petto;  
 E così ardendo i' goda in ogni loco  
 Più, che la Salamandra in vivo foco.

(22) *Nulla doctrina sic superat superbiam, nec sic vincit malitiam, nec sic col-  
 cat vanitatem, sicut hominis horrenda mortis recordatio.* Aug. spec. c. 4

*De sas terrenas privami passiones,  
 Qu' in s'animu sentisi, et pius non senta;  
 Et sas disordinadas affectiones  
 Dae custu coro de su totu absenta,  
 Solu in cuddas divinas perfectiones  
 Istet posta cust'alma sempre intenta:  
 Et quale fiamma est in torza allumada,  
 Bolet in altu s'alma inamorada.*

*Solu pro te m' istime, et pro te caru  
 Mi tengia, et in su restu pius non viva;  
 Leve su pesu, et dulce fele amaru  
 Mi siat, et piana ogni muntagna altiva;  
 Senta su gosu, subta cussu amparu  
 Qui sentit s'alma de su mundu ischiva,  
 Et si condenset totu, et totu unida  
 Restet cum tegus coro, anima, et vida.*

*In s'amadu transformetsi s'amante,  
 Et in me morgia, in te viva, o Signore:  
 Rumpasi custu coro de diamante  
 Et si nutrat in fiamma, et in fervore;  
 Et de su viver sou pagu restante  
 Currat in piangher su passadu errore;  
 E i sos colpos evite aspros, mortales  
 De sos tres inimigos capitales.*

## XLIV

Tu 'l cor m' invola a que' terreni obbietti  
 Che m' adescâr, nè fia ch'io più li senta;  
 E quella piena di nefandi affetti  
 Sia dal mio petto dileguata e spenta:  
 Sol voli a contemplar que' più perfetti  
 Pregi del sommo Dio quest' alma intenta.  
 E, qual vola di face ardente il lume,  
 Voli d'amor quest'alma al Divin Nume !

## XLV

Per te fa sol ch'io viva, e per te caro (23)  
 Fa ch'io mi serbi, e d'altro i' più non viva;  
 Lieve ogni peso, e dolce mel l'amaro  
 Mi riesca, e umile ciò che più alto giva.  
 Senta il piacer, sotto 'l tuo gran riparo,  
 Che sente un' alma che del Mondo è schiva,  
 Tutta in te si trasformi, o resti unita  
 Teco insieme al mio cor, l'alma, e la vita.

## XLVI

Deh ! cangia nell'amato un core amante,  
 Morto a me stesso, a te viva, o Signore;  
 Deh ! stempra questo cor fatto diamante,  
 E cangia il gelo in fiamme ed in fervore;  
 E fa, che di mia vita ogn'altro istante  
 Trascorra in pianto sul passato errore:  
 Onde cansar così gli acuti strali  
 De' tre fieri nemici all'uom fatali.

(23) Ma tu, Signor, se ancora  
 Per te non vuoi ch'io mora,  
 Fa che vivendo almeno  
 Io viva sol per te.

Met. Isaac.

*Ad sos debiles mios dà fortaleza,  
 Ischire subra humanu ad sos ingannos,  
 Et de su mundu ad sa continua offesa,  
 Qui m'hant causadu lagrimosos damnos,  
 Riescat victoriosa custa impresa,  
 Qui nou mi veste pius de viles pannos,  
 Ma forte, astutu, et inoffensu reste,  
 Et ad sas furias suas vinca, et atteste.*

*Inhue, Signore, tue non ses, non sia,  
 Dae te dependat ogni cherrer meu;  
 Solu factore de cust' alma mia,  
 Ad te si rendit, trinn et unu Deu,  
 Cum su solitu amore et cortesia  
 Accettala, qui portat unu arreu  
 D' humile piantu et disfrassadu coro,  
 Et eo terra, cum ipsa pæno et ploro.*

*Unu patiente Job, non già Golias;  
 Nen su miseru Aman tesu et corcadu,  
 Nen s'ateru, qui audait pro cussas vias,  
 Nicanore superbu disgratiadu,  
 Differente de cuddos siant sas mias,  
 Et cum differente habidu humiliadu;  
 Fectant, simile ad Pedru, custos oyos  
 De amarissimas abbas largos poyos.*

(24) Giabbe celeberrimo esempio di sofferenza. Galia ( o Goliath ) di Geth famoso gigante, ma orgoglioso, perchè fidando troppo nel valore delle sue armi corrispondenti in altezza alla sua statura ch'era di sei cubiti e più, la cui celata era di bronzo, la carazza dell' Istesso metallo che pesava 500 sicli, cioè più di 156 libbre nostre, il cui scudo era di bronzo, la cui asta della sua alabarda era di 26 piedi di lunghezza, ed il ferro che la guerniva del pesa di 48 libbre, la cui armatura tutta in somma, a giudizio d'un autore, si era di 272 libbre nostre, questo terribile gigante che spargeva lo spavento nel Campo Israelitico fu vinto da un mi-

## XLVII

Porgi tua destra a mie fralezze intesa,  
 Sovrumano saper per frodi, e 'nganni;  
 Così del Mondo alla continua offesa  
 Che tanti mi recâr luttuosi danni.  
 Compiasi questa vittoriosa impresa  
 Sì, che non vesta i' più que' rozzi panni,  
 Ma qual prode campione illeso io resti  
 E l' ire sue col piè vinca e calpesti.

## XLVIII

Signor, da te dipenda, e retto sia  
 Ogni mio detto, ogn'opra, e 'l voler mio;  
 Tu che se' Padre di quest' alma mia  
 Che a te si prostra, o trino ed uno Iddio,  
 Tu coll'usato amor, con cortesia  
 L'accogli, poich' ell'ha ben grave ( Oh Dio ! )  
 D'umile pianto il ciglio, ha punto il core,  
 E nel pianto io la seguo, e nel dolore.

## XLIX

Deh ! fa ch' io segua Giobbe ( non Goha, (24)  
 Nè quel misero Amàn) tutto piagato;  
 Nè quei che corse per quell' empia via  
 Nicanore superbo e sventurato;  
 Per tutt'altro sentier la vita mia  
 Io scorra, e, 'l cor contrito ed umiliato,  
 Versin, qual Piero un dì, queste puppille  
 Fiumi d'amaro pianto a mille a mille.

sero pastorello qual era allor Davidde che armato di bastone e di sassi, vibrandogli sulla fronte il primo sasso, l'uccise. Nel legno del bastone è figurata la Croce che rappresenta l'onnipotentissima virtù d'un Dio vincitor del demonio.

*Aman* Amalecita, uomo abhominabile che avea giurata la perdita di Mardocheo, e di tutti li Giudel con sentenza di morte carpita dal Re Assuero, di cui era eunuco, dopo rivocata la fatal sentenza per opera di Ester che appresentossi al Re per la redenzione del suo popolo, desso Amano fu appiccato in sullo stesso patibolo alto 50 cubiti che avea fatto apparecchiar per Mardocheo.

V. l' Aquila, Diz. Bibl.

*Finat su cursu meu, finat sa piatta  
De cusfaspra malitia trabagliosa:  
E, innantis de finire sa combatta,  
Finat pro me de su mundu ogni cosa;  
In vivissimas lagrimas m' isfacta,  
Mi siat sa vida infesta et odiosa  
In custu exiliu breve, et pro me largu,  
Punta de unu mortiferu letargu.*

*Quantu in su mundu bida et quantu senta  
Mi siat in odiu: et custa megius parte  
Tenet sa fuga pius curiosa, et lenta,  
Qui non solet su fulgure de Marte.  
Et posta in tumba custa isterrimenta  
Caduca, facta cum mirabil' arte,  
S' unu conversu in piuer mortale velu,  
S' attera pro pietade andet in chelu.*

*Viaggiu est custu, et fortunadu quie  
Caminat pro caminu de drittura,  
Et finit sa carrera intro su die,  
Innantis qui lu inhumbret nocte obscura:  
Si concedat, Signore, prego, ad mie  
Servende custa humana ligadura;  
De tenebras non siat hora, nen puntu,  
Mas morgia in lughe, et a sa rughe giuntu!*

(35) Psalm. CXVIII, v.

(26) *Depingamus, et insculpamus.. in frontibus et oculis, et in ore ac pectore, et in omnibus membris nostris vivificum hoc signum. Hac ornemur, atque armemur invincibili Christianorum armatura: quippe quæ victrix est mortis, spes mundi, lux finium orbis terræ, rescatrix Paradisi, propulsatrix ac destructrix hæresum, firmamentum orthodoxæ fidei.. Cruz spes Christianorum.*

Ephr: Serm: in eruc: Dom.

## L

Compiasi 'l corso de' miei giorni, e volga  
 Al fin quest'aspra e travagliosa guerra;  
 E pria che il trionfo del conflitto io tolga  
 Pèra tutto per me su questa terra;  
 In caldissime lagrime mi sciolga  
 Stanco di quest' esilio che rinsera  
 Il mio rancore, e dove 'l pianto i' spargo  
 Scosso da quel profondo e gran letargo.

## LI

Quanto nel Mondo io veggo, e quanto io sento  
 Mi riesca odioso; e la più nobil parte  
 Spieghi rapida 'l volo al Firmamento,  
 Più, che non suol la folgore di Marte.  
 E, riposto 'l mio fral gelido e spento,  
 (Bench' ei foss'opra di mirabil' arte)  
 Dentro una tomba, ei giaccia 'n negro velo,  
 E l'anima per pietà sen voli in Cielo !

## LII

Viaggio estremo !... Ah !... fortunato quello  
 Che siegue pel cammin la via sicura.  
 E che giunge col Sol fulgido e bello,  
 Pria che l' ingombri buja notte e scura:  
 A me, Signor, che al tuo favor m' appello,  
 Tale il concedi... i' sono tua fattura. (25)  
 Deh ! fa, che, allo spirar l'estrema voce,  
 Da giusto io mora, e stretto alla tua Croce ! (26)

S. Mac. . . . . Ecco la nostra  
           Sospirata difesa; ecco il vessillo  
           Che sgomenta l' Inferno: ecco la Croce.  
 S.El. Ah ! lasciate ch' io vada  
           Ad abbracciarla almeno, onde languisca  
           Fra gli amplessi tenaci  
           In tenere agonie lo spirito mio !

Metast: Sant. El. al Calv:



## DE N. S. GESU CHRISTU

## 1

Virgine intacta, gloriosa et pura,  
 De custu mare stella, norte, et guia,  
 Radiante sole postu in tant' altura,  
 Segnora universale, humile et pia,  
 Protectora infallibile et segura,  
 Ad tie recurro, ad tie, Segnora mia,  
 Snoda sa limba, dami isohire et arte,  
 Qui de milli de te cante una parte.

## 2

Inebria custu mente, infiamma custu  
 Coro pius frittù de una pedra dura,  
 Su tristu pone ad parte humore adustu,  
 Totu mellifluu s'iat, totu dulchura:  
 Cum s'oyu de sa mente su venustu  
 Colore et visu, lampu de chiarura,  
 Contemple tantu, et tantu in altu attinga,  
 Qui sa excellentia tua forme et dipinga.

## 3

Nen si trattengiant custas rimas mias  
 Pro sa pius non compresa maravigia,  
 Quale s'altu propheta Hieremias  
 Pensende in te sectisil, mamma et figia,  
 Qui serradas li fuint totu sas vias  
 De narrer factu exangue et mortu in chigia,  
 Pensende ad tale ispantu, ad sa grandesa  
 Non mai pius vista, nen mai pius intesa.

## DI GESU' CRISTO

## I

Vergine intatta gloriosa e pura,  
Stella di questo Mar, sicura via,  
Raggiante Sol di quell'Empirea altura,  
Regina universale umile e pia,  
Protettrice infallibile e sicura,  
A te ricorro, a te, Signora mia:  
Deh! tu sciogli 'l mio labbro, e fa, ch' io canti  
Un sol de' pregi tuoi tra tanti e tanti.

## II

Tu m' inebria 'l pensier, m' infiamma 'l core  
Più freddo ancor d'un marmo in sua durezza;  
Fa che, deposto quel mio tetro umore,  
Tutto sōave io sia, tutto dolcezza;  
Fa che del tuo sembiante 'l bel colore  
Che sfida 'l chiaro lampo in sua vivezza  
Tanto fiso contempli 'l mio pensiero,  
Che alfin dipinga 'l tuo ritratto vero.

## III

Nè vo' che quell'arcana meraviglia  
S'arresti a contemplar la Musa mia.  
Pensando a te che insiemei sei Madre e figlia  
Cedè quel gran Profeta Geremia.  
Smarrito ogni sentiero, a cui s' appiglia,  
Rotto 'l fonte al suo dir, cieca ogni via,  
Ei pensa a tua grandezza, e dir lo sento,  
Che il Mondo unqua non vide egual portento.

*Nomen suave, organu de allegria,  
 Erna d'oro, qui portas manna et mele,  
 Thesoro immarcescibile, Maria,  
 Intellectuale spiyu altu fidele,  
 Eleva custa bassa pinna mia,  
 E i sas bendadas lughes como isvele  
 Ad tale, qui de te mire su visu,  
 De sos chelos, et terra paradisu.*

*Quale dèt esser posca su pingellu,  
 Sa docta manu, qui sa liniadura  
 Trasset de custu æternu altu giojellu,  
 Cum sa forma devida, e i sa misura,  
 De custa palma texa su modellu,  
 Sa sancta effigie, sa disinvoltura,  
 Cum sas quales m' ispiughes et allettas,  
 Nada de stirpe regia, et de prophetas ?*

(4) In questo gran nome sono compendiate e raccolti tanti doni, quante stelle brillano in Cielo. È bello quindi e memorabile quel verso in lode di Maria:

*—Tot tibi sunt dotes, Virgo, quot sidera Cæle!*

Bisognerebbe scrivere dei grandi volumi, se si volessero produrre tanti e tanti milioni d' esempj di quel che veggendosi inabissati nella tristezza e nel dolore, invocando il nome di Maria afferrarono il porto della salute.

Argentan. tom. III. Confer. 2.

Diciamo ancora qual cosa su questo nome che s' interpreta-Stella del Mare-, e che si accechia egregiamente alla Vergine Madre di Dio.

Bern. hom. 2 sup. miss est.

Il nome di Maria è tratto dal tesoro della Divinità.

Petr. Dam. serm. XI. de Annunc.

Fassi ridente il Cielo, fanno festa gli Angeli, esulta di letizia il Mondo, trema l'Inferno, fugge il Demoulo quando io dico: Ave Maria. Bern. sup. miss. est.

O ehiunque tu sii che senti il tuo naviglio agitato da fieri venti, che ondeggi qua e là sbattuto dalle tempeste di questo secolo, se non vuol restar soverchiato dal turbine, non torcer mai lo sguardo da quest' astro luminoso: se insorgano contra di te i venti delle tentazioni, se inelampi fra gli seogli delle tribolazioni e delle angustie, fatti eore, mira questa stella, invoca il nome, il patrocinio di Maria.

Se ti senti agitar dal fiero orgoglio, dall'ambizione, dall'invidia, dalla maldicenza, mira la stella, ricorri a Maria.

## IV

Oh soave! Oh dolce nome di Maria! (1)  
 Aureo vase ripien di manna e mele;  
 Organo di celeste melodia,  
 Tesoro inesauribile e fedele,  
 Specchio di purità, deh! l'alma mia  
 Solleva al Ciel, per te fa che si svele  
 Agli occhi miei quel tuo ridente viso  
 Tutto divin che in terra è un Paradiso!

## V

Ma, qual mai fòra quel mortal pennello,  
 Qual fia la man che a lineâr varrebbe  
 Di te degno, o Maria, il sol modello?  
 E chi mai fòra che accoppiar saprebbe  
 Le tue forme leggiadre, il crin sì bello?  
 Chi mai, dimmi, chi mai spiegar potrebbe  
 Del tuo divin sembiante i doni, e i pregi,  
 Maria, sposa all'Eterno Re de' Regi?

Se mai l'avarizia, lo sdegno, o la feroce delle passioni ribelli allo spirito venissero a funestarti il pensiero, guarda Maria.

Se scosso dalla enormezza di tue colpe, avvilito dalle tante sozzure di tua coscienza, spaventato dall'orrore dell'ultimo tremendo giudizio ti senti assorto in un mar di mestizia, in un abisso di disperazione, pensa a Maria. Ne' tuoi perigli, nelle tue angosce, ne' tuoi dubbi, pensa a Maria, ricorri a Maria.

Il di lei nome voli soventi sulle tue labbra, segga sempre nel tuo pensiero, ti stia fitto nel core; e se vuoi conseguire il di lei patrocinio, merè la di lei preghiera, tieni sempre all'esempio della sue conversazioni, se tu segui le sue orme, non puoi andar perduto, se rivolgi a lei le tue preghiere, ti resta sempre un filo di speranza, se pensi a lei, non cadrà in abbaglio: s'ella ti sostiene, certo non puoi cadere, s'ella ti protegge, di che puoi temere? s'ella ti guida, ti rimarrà sempre del vigore a seguirla finchè sotto il suo nome propizio tu giungerai alla meta della tua carriera: e per questo mezzo sperimenterai in te stesso quanto sia bello, e quanta ragione si abbia a celebrare quel grande, quell'augustissimo nome di MARIA!!!

—Quella che m'paradisa la mia mente.—

Dante.

## 6

*Ma ille factio? ahime! miro sas uudas  
De su forte Nettunnu tantu ispissas,  
Et totu sas marittimas ispundas,  
Inhue su mare pottat subra de ipsas  
In ogni parte vido esser profundas,  
Et forzas humanales non admissas  
Ad tale, qui despero de sa impresa,  
Si quia tue non mi ses, vera princesa.*

## 7

*Abbatti d'Eolo sas furiosas alas,  
Qui spirant aere, et turbat sa marina  
Sas inflexuosas de Marrocu palas;  
De cuddas s'alta chima ad terra inchina;  
Su sonu et rabbia in sas undosas salas  
D'occidente in sa parte pius vighina  
Tengiant silentiu, hapant reposu humile,  
Mentres canto de te floridu Abrile.*

## 8

*De Luca su pingellu senza eguale,  
O de Zeusi, o d'Apelle, o pius maggiore  
Piutet de custa Dea caelestiale  
Su vultu in charta, in boghe su valore:  
Non de me custu raggiu aspru mortale  
Privu d'ingegnu, et d'ogui arte et primore;  
Sardente affectu accepta, et voluntade  
Cum sa qui tengio forza, et qualidade.*

## 9

*Comente fuit in infinitu piantu  
Custu generu humanu immersu e ruttu;  
Gasi fuit necessariu atter et tantu  
Infinitu remediū ad tantu luctu:  
S' invisibile subta humanu mantu  
Vider si dēt pro nois como reductu;  
Nova gioyosa allegra, qui nos curas  
D'æternu incendiū iu tantas disventuras!*

## VI

Ma dove... ( aimè! ) m' avanzo?... aimè che l'onde  
 De' miei vasti pensier son così spesse,  
 Le vio sì cupe son, così profonde,  
 Che m'arrestano il piè, ned io sovr'esso  
 Più lunge ir posso, nè varcar le sponde  
 D'un mar che m' inabissa. A me concesse  
 Non son tai forze: or or perdo la via,  
 Se tu non reggi i passi miei, Maria.

## VII

Manda ad incatenar l' ale furiose  
 D' Eolo che fischia, e turba, e mette in ruina  
 Del Marocco le vie aspre tortuose;  
 Di quella al suol l'altiera fronte inchina:  
 L' alto fragor dell' onde procellose  
 Dell' Occaso in la parte più vicina  
 Tu calma, ed elle tacciano frattanto  
 Mentre di tè, e de' tuoi pregi io canto.

## VIII

Quel famoso pennel ch' è senza eguale  
 Di Luca, Zeusi, Apelle, oppur maggiore (2)  
 Di questa Dea celeste ed immortale  
 Pinga 'l viso, se può, canti 'l valore :  
 Ma perdoni al mio dire incolto e frale  
 Scevro d' ingegno, e d'arte, e d'ogni fiore.  
 Col gran fervore che mi bolle in petto  
 Gradisca almen del cor l'ardeute affetto.

## IX

Siccome in mar giacea d' immenso pianto  
 Cotesto germe uman sepolto tutto;  
 Così, per riparar danno cotanto,  
 Fu d'uopo un gran rimedio a sì gran lutto;  
 Quai ch'era Dio or sotto frale ammanto  
 Per noi vedràssi ad esser uom ridotto:  
 Oh gioja! Oh lieto annunzio! Le tue cure  
 Son di sottrarci a tante rie sventure.

(2) N' avria a fatica un tal fatto a pennello  
 Apelle, o Zeusi, o se v' è alcun più degno.

Ariost. Fur. C. XXVIII.

## 10

*Già de Satàn rumper si dènt sas portas,  
 Et giubilare sas almas delentas,  
 Et de s'antiga culpa esser isciortas,  
 Et mostraresi totu inie contentas:  
 Veni, et consola custas mesu-mortas  
 Figias, qui de continuu istant intentas,  
 Quando dènt vider s'ora in te, Maria,  
 Complida d'Abacuc sa prophetia.*

## 11

*Nascat su sole; illustresi su mundu,  
 Qui l'obscurait cudd'attrevida manu;  
 Confundatsi Plutone in su profundu  
 Sou tartaru crudele, et inhumanu;  
 Riat sa terra; ogni coro giocundu  
 Rallegretsi in su monte valle et pianu,  
 Qui venner dèt su tantu disigiadu  
 Tra nois in terra, in chelu intronizadu.*

## 12

*In quale domo regia ornada et bella  
 Humanare si dèt su verbu æternu,  
 Si non in custa chiara ardente istella,  
 In su pius logu candidu et internu?  
 Custa qui cum s' ispiritu et loquella,  
 Cum su tractu exemplare honestu externu  
 Innamorait su chelu cum sas cosas  
 Qu' in ipsa visit tantu præfiosas.*

## 13

*Bellesa subrhumana, fabricada  
 Cum exquisitu ingegnu, arte et pintura,  
 Qui mirendela restat ecclissada  
 Sa luna in chelu, in terra sa natura;  
 Odorifera pianta colorada,  
 Cinta de milli raggios, et chiarura:  
 Et quie dèt poder mai narrer sas tantas  
 Gratias qui piovont dae cussas lughes sanctas?*

## X

Cadranno infrante le tartaree porte,  
 E ogn'alma ch'era pria quivi dolente  
 Sulle antiche del fallo empie ritorte  
 Tutta fastosa sprigionar si sente :  
 Vieni, o consola or queste semi-morte  
 Figlie cho stanno ognor disiose e attente  
 Sospirando quel dì che in te, Maria,  
 S'adempia la famosa profezia.

## XI

Spunti quel giorno alfin: s' illustri 'l Mondo  
 Che ingombro avèa quell'audace mano;  
 Confondasi Satàn nel suo profondo  
 Regno d'Averno crudo ed inumano:  
 Rida la terra; ed ogni cor giocondo  
 Esulti, e al monte eccheggi e valle, e piano,  
 Chè de' giugner tra noi quel Redentore  
 Nume cho ha Trono in Cielo, ond' è Signore.

## XII

Ma pur, qual fia la Reggia ornata e bella  
 Più degna a dar ricetto al Verbo Eterno,  
 Che quest' ardente e luminosa stella  
 Maria, entro 'l suo sen più puro e interno ?  
 Colei che col suo spirto, e alma favella,  
 Col suo virtuoso esempio, e pregio esterno  
 Fe sì, che il Ciel s' innamorò di lei  
 Veggendola simil tanto agli Dei.

## XIII

Sovrumana beltà ! tu fosti creata  
 Col più divino ingegno, arte, e pittura.  
 Mirando 'l viso tuo resta eclissata  
 La stessa Luna in Ciel, quaggiù Natura;  
 Odorifera rosa imporporata,  
 Cinta di mille rai, alma creatura;  
 Chi mai potrà spiegar le tante e tante  
 Grazie che spandon le tue luci sante?



## 14

*Su viver retiradu posca humile,  
 Tenende in chelu ogn' hora sa memoria,  
 Su modestu proceder, su senile,  
 Foras d' ogni jactantia et vanagloria  
 Quie visit mai, nen vider dèt simile  
 In antiga o moderna lecta historia,  
 De custa qui su corpus nettu et sacru  
 Fesit de s' Intellectu simulacru ?*

## 15

*De su tempus su cursu consumende  
 Parte elevada, parte in sa lectura,  
 Parte cum cudda limba sancta orende,  
 Qui penetrait ogn' altra clausura,  
 Causa de narrer d' ipsa mai non dende,  
 Honestu et sanctu ogn' actu, ogni postura,  
 Nè in cuddu sanctu corpus virginale  
 Un' umbra de peccadu veniale.*

## 16

*Forsi qui si vidiat in sa carrera,  
 O in sa finestra istendesi acherada,  
 O gioghende infra damas ad primera  
 De ricchissimas vestes affaitada ?  
 Sola, naro istaiat custa lumera  
 In s'apposentu sou sola inserrada,  
 Considerende infra sas prophetias  
 Una qui nde faciesit Isaias.*

## XIV

Chi mai dirà la solitaria e umile  
 Tua vita, il Ciel serbandò in tua memoria?  
 Quel tuo modesto oprar savio gentile  
 Scevro d'ogni alterigia, e vanagloria  
 Chi mai ti pareggiò?... Chi mai simile  
 Fu nell'antica, o nell'odierna storia  
 A te che del tuo corpo un Tempio sacro (3)  
 Fèsti, fatto dell'alma un simulacro?

## XV

Colei che le ore tutte iva sacrando  
 Al Cielo, e a contemplar le sacre carte;  
 Colei che ognor le sante labbia, orando,  
 Rivolte avea de' chiostri ad ogni parte;  
 Questa è colei che ognor virtùdi oprando,  
 Santo ed onesto ogn'atto, ignorò l'arte  
 Del più leggiadro inganno, o falso accento,  
 Purissima dal suo concepimento. (4)

## XVI

Nè mai dell'ozio in preda ella fu vista,  
 Nè d'alcun neo di vanità macchiata,  
 Oppur tra' giuochi a conversar frammista,  
 O di superbe e ricche vesti ornata.  
 Sola, come una stella in nube trista,  
 Vivea nel suo ricovro ognor serrata,  
 Meditando fra sè la profezia  
 Onde fu nunzio 'l gran Profeta Isaia.

(3) Degna veramente d'esser Templo dello Spirito Santo.

Bern.

(4) Gloriosissima Vergine non in parte, ma integralmente Vergine senza labe alcuna di colpa mortale, veniale, od originale.

Idiot. de B. V.

## 17

*Contende in cūdda, qui dae s'altu thronu  
 Su figiu de su Padre in ventre d'una  
 Virgine sacra, per speciale donu,  
 Incarnaresi diat subla sa luna.  
 O propheticu coro et sanctu et bonu !  
 Narait; o senza eguale atter nessuna  
 Dizosa mamma, et dizosa pius ipsa !  
 Quale dēt esser custa Imperadrissa ?*

## 18

*Ecco, narende custu, ecco s'aladu  
 Nuntiu cæleste, ecco totu giojosu  
 De s'altu concistoriu già mandadu,  
 Totu ridente, et totu luminosu  
 Intrat in cuddu logu avventuradu,  
 E i su lughente visu gloriosu  
 D'ispantu restat timorosu in parte,  
 Et cominzat ad narrer de cust'arte:*

## 19

*—Ave, virgine sacra, ave concepta  
 In sa divina mente innantis nada,  
 Ave virgine, et mamma sola electa  
 De gratias piena, et tota circumdada,  
 O sola benedicta, alma perfecta,  
 Dae sos chelos ti porto una imbasciata,  
 Qu'in te sola dēt caper sa factura,  
 Non suggestta ad sas leges de natura.*

## XVII

Leggeva in quella che dal sommo trono  
 Del Padre Eterno il Verbo in grembo ad una  
 Vergine sacra per divin suo dono  
 Farlasi carne senza labe alcuna.  
 O profetico core! O santo! O buono!  
 Oh senza egual, dicëa, altra veruna (5)  
 Madre più fortunata e più felice!  
 E qual fia mai cotesta Imperatrice?

## XVIII

In questo dir, dall'alto ecco un alato  
 Celeste messaggier tutto festoso:  
 Dal Divin Concistoro egli è mandato  
 Tutto ridente, tutto luminoso;  
 Egli s'avanza in quel ritiro beato  
 Tutto brillante il volto, e glorioso;  
 Teme, e stupisce insieme in que' momenti,  
 Ma scioglie il labbro in questi brevi accenti:

## XIX

— Dio ti salvi, o Maria, vergin concetta  
 Nella mente Divina anzichè nata.  
 Salve, o Vergine Madre unica eletta  
 Piena di grazie, e di favori ornata,  
 Benedetta fra tutte alma perfetta,  
 Grande dal Ciel ti reco una 'mbasciata,  
 Che in te sol capirà quella creatura  
 Ch'è figlia, e madre insiem della Natura !!!

(3) *Quid nobilius Dei Matre? Quid splendidius quam splendor elegit? Quid castius ea quæ corpus sine corporis contagione generavit? Nam de ceteris ejus virtutibus quid loquar? Virgo erat non solum corpore, sed etiam mente, quæ nullo doli ambitu sincerum adulteraret affectum; corde humilis, verbis gravis, animi prudens, loquendi parcior, legendi studiosior: etc.*

Ambr. lib. II. de Virg.

## 20

*In te dēt operare, in te rinclusu  
 Su divinu mysteriu et cum amantia  
 Recamera dēs esser, contra ogni usu  
 De natura, lustrante et chiara instantia;  
 Homine et Deus in cussu ventre infusu,  
 Inoffensa ogni linea, et colligantia  
 Restare dēt; et tue, virgine ogn' hora.  
 De su factore tou sa genitora.—*

## 21

*De sas virgiues est prender timore  
 Ad ogni introitu de virile aspectu,  
 Cum oyos bassos, tintos de russore,  
 Et cum dubidu istare, et cum suspectu:  
 Vestida intro et de foras d' isplendore,  
 Gasi de Gabriël ad su conspectu,  
 Istait sa vera rosa senza ispina,  
 De istellas corouada alta Regina.*

## 22

*Comente podet esser cosa tale,  
 Si mai commertiu humanu connoschisi,  
 Et senza cussu tractu naturale  
 Cust'opera in nessuna mai pius visi?  
 Ma si est prerogativa ispeciāle,  
 Segundu in sacras litteras leisi,  
 Ecco sa serva: in me si cumplat quantu  
 Naras, si digna so però de tantu.*

## XX

In te oprerà, in te sarà rinchiuso  
 Il Divino misterio, e tutta amante,  
 Contro ogni legge di Natura, ed uso,  
 Sarai d'un Dio fatt'uom Reggia brillante:  
 E uōmo, e Dio nel tuo ventre infuso  
 Ei rimarrà, senza ch' egli abbia infrante  
 Le porte del candor, vergine ognora, (6)  
 Sarai di chi ti credè, tu Madre ancora.—

## XXI

Treman le verginelle, ed han timore  
 Al minor cenno d' un virile aspetto,  
 Con gli occhi bassi, e tinte di rossore  
 Stansi dubbiose col pensier sospetto:  
 Così Maria di luce e di splendore  
 Ornata, del Gabriello al sol cospetto  
 Tremava, quella Rosa senza spina  
 Coronata di stelle alma Regina.

## XXII

Com'esser puote, ella dicea, sì strano, (7)  
 Se non conobbi uōmo, e vergin sono?  
 E senza questo aver consorzio umano  
 Tal opra esser non può senz' altro dono.  
 Ma se tale è il voler d' un Dio sovrano,  
 Come suasa dal suo Libro io sono,  
 —*Ecce Ancilla Dei*—s'adempia quanto  
 Rechi dal Ciel, s' io son degna di tanto.

- (6) O Donna, il cui valor fu sì gradito,  
 Che Dio prese da te l'umane salme,  
 E nove mesi fu nel tuo santo alvo,  
 Arlosi. Ori. Fur. C. XXXVIII.

(7) *Quomodo fiet istud... Non dubitat (B. F.) de veritate predictionis, ut vult Caluimus, sed solum de modo sollicita, ne fieret cum aliqua voti sui et virginitatis jactura: ita Ambrosius, Augustinus Theophylactus, et Beda. Malebat enim esse Virgo, quam Mater Dei, inquit Anselmus, et Nyssenus.*

Tirln. Comment. in Luc.

*Humile et bassa et piena de lugore  
 Restait narendè; in me su qu' has contadu  
 Fectasi: et non l'unfait tantu altu honore,  
 Tantu sublime, et senza eguale istadu,  
 Gratias rendende a su Sunmu Factore,  
 Qui serviresi de ipsa s'est dignadu,  
 Maraviggiada cust' alma fidele  
 Differente de Sara, et de Rachele.*

*Su verbu, in cuddu istante cælestiale,  
 Faladu dae sa pius suprema altura,  
 S'unisit cum su corpus materiale,  
 Cum sa deidade immensa, chiara et pura,  
 Et in su sacru ventre virginale  
 Si fectit de sos duos sa compostura.  
 Admirat s'arte, istupit s'intellectu,  
 Et est incomprehensibile s' effectu.*

*Su nitidu candore de puresa  
 In sa bianca columba honesta, et pura  
 Si diffusit per tota sa bellea  
 De custa divinate architettura,  
 Circumdait s'una et s'atera non læsa,  
 Veru monstru admirandu in sa natura:  
 O miraculu solu mai pius vidu,  
 Su chelu cum sa terra essersi unidu !*

## XXIII

Piena di riverenza e di splendore  
 Dicea:—Compiasi in me quant' hai tu detto.—  
 Nè superba si fe di tant' onore,  
 D' un seggio sì sublime e sì perfetto,  
 Grazie porgendo al suo Divin Fattore  
 Che degnossi esser uom dentro 'l suo petto.  
 Stupiva ognor quell'alma sì fedele  
 Ben diversa da Sara, e da Rachele. (8)

## XXIV

L' Eterno Verbo in quel divino istante  
 Disceso dall'Empirea sua magione  
 Unissi al corpo frale e gravitante  
 Con l' immensa Deitade; ivi l'unione  
 Ipostatica fèssi, e 'n quel raggianti  
 Sen di Maria si fe la collisione. (9)  
 L'Arte stupisce, ammira l' Intelletto  
 Sì, che trapassa i sensi il solo effetto.

## XXV

Quel nitido candor di puritate  
 Nella vergin colomba onesta e pura  
 Tutto si sparse in quell' alma beltade  
 Di questa sovrumana architettura;  
 L'una nell'altra si trasforma, e cade  
 Sì, ch' è compresa da stupor Natura.  
 Oh portento! Oh prodigio non più visto  
 Il Cielo un con la Terra insiem frammisto! (10)

(8) Rachele V. l'Aquila  
 Diz. Bibl.

(9) *Hi (Card) Cajetanus, Thomassinus, Juenin, Tournelyus itaque sciunt quod unio hypostotica nil sit aliud quam communicatio divini Esse a Verbo facta humanitati per hujus translationem in suam propriam personalitatem.*

Gutt. Theol. Instit. Tom. II. vol. I. de Un: hyp.

O tu che uirtil

(10) (Strofo portento!) al fango uman ti piacque  
 E con bontà che la tua gloria eguaglia,  
 L' immenso essere tuo nell'uom stringesti,  
 Senza che 'l tuo splendor restasse offeso!  
 O tu del cor dell'uom, so scervo e puro,  
 Divino abitator! Legame eccelso  
 Pel Ciel con questa sì remota terra!

Young. Nott. XXIII.



## 26

*Custa est cudda, qui stetit dignamente  
 Isposa et mamma, et figia de su figiu:  
 Custa est sa Turre in Libanu candente,  
 Et in valles amœnas biancu ligiu,  
 Custa concepta in sa divina mente,  
 Inhue si compiajisit su consigiu,  
 Qu' esseret de sos tres unu incarnadu  
 Intro su ventre virgine sagradu.*

## 27

*Cust'est sa porta oriëntale clusa,  
 Qui visit Ezechiel in sa visione;  
 Pro custa giubilait sa sacra musa  
 Cantende custa sancta conceptione;  
 Custa nos reparait sa falsa iscusa,  
 Qui totu nos mandait in perditione;  
 Cust'est cudd'Ave, qui d'Eva su piantu  
 Torrait in gaudiu subf'allegru mantu.*

## 28

*Tuê portasti s'universu mundu,  
 Et s'universu ti portait, Signora;  
 O pesu s'unu, e s'alteru giocundu,  
 Contestu s'unu, et s'alteru in un'hora.  
 O quale lampiggiait in su profundu  
 Sa lughid'alba, sa rosada aurora,  
 Quando da te naschisit cuddu sole,  
 Qui regit custu, et s'alta æterna prole.*

## XXVI

Questa è colei che fu sì degnamente  
 E Madre, e sposa e figlia del suo figlio; (10)  
 Questa è la torre in Libano splendente,  
 Questa è d'amene valli il bianco giglio;  
 Questa è concetta in la Divina mente,  
 Ove compièssi 'l sommo alto consiglio,  
 Che delle tre persone una incarnata  
 Si fòra in seno della Vergin beata.

## XXVII

Questa è la porta orïental già chiusa  
 Che nella sua vision vide Ezechiello;  
 Per questa risuonò la sacra Musa  
 Del suo concepimento inclito e bello;  
 Questa ci tolse ad ogni falsa accusa  
 Del perduto Satàn mostro empio e fello.  
 Questa è quell' *Ave* ( Oh Dio! ) che d'*Eva* il pianto  
 Cangìo tutto in letizia, in gioja, in canto.

## XXVIII

Signora, entro 'l tuo sen portasti 'l Mondo,  
 E 'l Mondo nel suo sen t'accolse ancora;  
 Oh, peso l'uno, e l'altro assai giocondo!  
 Bastò a formarli un attimo d'un' ora.  
 Ah! qual laggiù in quel baratro profondo  
 Lampeggiò l'Alba, e la rosata Aurora  
 Allor quando da te nacque quel Sole  
 Che regge il Mondo, e la Celeste prole.

(10) Vergine Madre, figlia del tuo Figlio,

Umile ed alta più che creatura,

Termine fisso d'eterno consiglio,

Tu se' colei che l'umana natura

Nobilitasti sì, che 'l suo Fattore

Non si sdegnò di farsi sua fattura.

Dant. Par. C. XXXIII.

*Comente mamma de su Redemptore  
 Sa pieuesu de gratia ti est devida;  
 Comente de sas virgines su flore,  
 Un' abundante gratia attribuïda:  
 Pro qui considerende su valore  
 De sa carre et de mente integra unida,  
 Intro, et foras gosasti sa præsentialia  
 De Christu cum reale, et vera essentia.*

*Su quintu et deghe teuïat sa Regina  
 Quando exposit su fructu in fasca, et in cuna,  
 In su tempus qui s'alta testa Alpina  
 Si mustrat in colore de sa Luna,  
 Incastrada in fin'oro perla fina,  
 Lampana chiara in sa pius nocte bruna.  
 Ah! recurrant ad tie sempre istada  
 De sas miserias nostras advocada.*

*De custa Reina, ad bois varo donzellas,  
 Imparade sos modos, et humiltade,  
 Dae custa sa pius bella de sas bellas,  
 De gratias fonte, et mare de bontade,  
 Custa lughida pius de sas istellas,  
 Et subra de ipsas posta in magestade,  
 Custa seguide, et custa vos siat sola  
 Tota sa cura vostra, et vera ischola.*

(42) *Madre di Dio* è un panegirico che vale più di tutte le lodi che le si possono dare. Argentan. tom. III. Conf. XIII.

Che Iddio producea un Dio, questo gli è naturale;...ma che una Vergine la quale è una creatura infinitamente lontana dalla Divina perfezione, concepisca e partorisca un Dio, è il miracolo de' miracoli. Bernard. Sanese.

(43) Qui se' ã noi meridiana face

Di caritate, e giusto intra i mortali,  
 Se' di speranza fontana vivaee.  
 Donna, se' tanto grande, e tanto vail,  
 Che qual vuol grazia, e a te non ricorre  
 Sua disianza vuol volar senz'ali.

La tua benignità non pur soccorre  
 A chi dimanda, ma molte fiate  
 Liberamente al dimandar precorre.

In te miserieordia, in te pietate,  
 In te magnificenza, in te s'aduna  
 Quantunque in creatura è di bontate.

Dant. Parad. C. XXXIII.

## XXIX

Genitrice qual sei del Redentore (12)  
 Di grazie e di favor fosti arricchita;  
 Qual tra le verginelle Reina e fiore,  
 Sovrabbondante grazia hai tu sortita:  
 Mentre, se meditiam l'alto valore  
 Dell'alma e della carne insieme unita,  
 Tu godesti di Cristo la presenza  
 Nella sua vera real Divina essenza.

## XXX

Tre lustri avea del Ciel l'alta Regina  
 Quando in misere fasce, e 'n rozza cuna  
 Gesù depose allor, che neve Alpina  
 Sfidava nel color l'argentea Luna.  
 Perla in oro ingemmata e sopraffina,  
 Chiara lampa e splendente in notte bruna,  
 Deh! ricorriamo a te che ognor se' stata  
 Ver tutti i peccator grande Avvocata. (13)

## XXXI

Di questa Reina, o caste verginelle,  
 Imitatene i modi e l'umiltade,  
 Casta più delle vergin caste e belle,  
 Fonte di grazie, mare di bontade,  
 Splendida più, che le splendenti stelle,  
 Fra loro assisa in Trono di maestade,  
 Costei seguite, o sia per voi la sola  
 Norma di vita, e di virtù sia Scuola. (14)

O gran donna! O ineffabile Maria! In faccia a tanti doni, a tante grandezze che ti distinguono singoiare fra tutte le creature, dopo tante grazie, di cui ne ricolmati, e per cui ritolto dall'Erebo respira tutto l'uman genere che redimesti col tuo parto dalle branche di Satana, e chi non ti amerà? Bisognerebbe, a eh' ei fosse un mostro più ingrato ancora degli stessi demoni; a eh' ei non avesse corci

*Totis ergo medullis cordium, totis præcordiorum affectibus, et votis omnibus Mariam hanc veneremur, quia sic est voluntas ejusqui totum nos habere voluit per Mariam.*  
 Bern. de Virg. Deip. Serm. III. num. 7.

(14) *Sit igitur vobis tamquam in imagine descripta virginitas vita Maria, de qua velut in specula refulgeat species castitatis et forma virtutis. Hinc sumatis licet exempla vivendi ubi tamquam in exemplari magisteria expressa probitatis, quid corrigere, quid affingere, quid tenere debeatis ostendent.* Ambros. lib. II. de V.

*Sos pees in domo, et su disigiu in chelu,  
In sos libros sa vista, et phantasia,  
Su coro pienu d'unu sanctu zelu,  
Qui custu est su caminu de Maria,  
Et non chergiades subta umbrosu velu  
Nutrire cudda serpe iniqua et ria,  
Qu'est vida de martyrios tota piena,  
Et vos privat sa aeterna alta serena.*

*Si procurades haer sa caeleste  
Patria, vivende in sa miseria humana,  
S'internu coro, ad sa foranea veste  
Conforme siat, et d'una propria lana;  
Ma s' in su sinu regnat toscu, et peste,  
S'apparentia hat com'esser tota vana,  
Et da hue nasquit s'occultadu ingannu,  
Doppia torrare dèt sa pœna et damnu.*

*Subt' unu mantu chingher duas persones  
Non bi hat com'esser mai conformidade;  
Su simile in diversas intentiones  
Difficile hat com'esser s'amistade,  
Su fronte ispissu, et intro sas passionis  
Tengiant concordia, eì hapant unidade,  
Qui custu sole, fgiu de Maria,  
Cheret su coro giustu, et mente pia.*

## XXXII

Santo ritiro, e il pensier vostro al Cielo,  
 L'occhio rivolto al Santo Libro ei sia,  
 Il petto ardente e pien di santo zelo,  
 Chè questo è il cammin dritto di Maria,  
 Nè mai vi piaccia sotto ombroso velo  
 Nutrir quell' empia fiamma impura e ria  
 Che pasce di dolor, d'acerbe pene, (15)  
 E poi ne priva dell' Eterno Bene.

## XXXIII

Se d'ire in Ciel la brama il cor v' inonda  
 Traendo i giorni in la miseria umana,  
 All' interno patire ognor risponda  
 Esterno manto ancor d' ispida lana;  
 Ma, se nel vostro sen rio toscio abbonda,  
 Allor fia tutta un' apparenza vana.  
 E là, onde nasce 'l mascherato inganno  
 Doppia ritornerà la pena, e 'l danno.

## XXXIV

Coprir d'un manto sol due opposti obbietti  
 Concordi fra di lor tu non vedrai;  
 Nè in diversi pensier diversi affetti  
 In nodo d'amistà riunir potrai:  
 Placido il volto, e d'ira accesi i petti  
 Aver pace tra loro?... è raro assai.  
 Pur questo Sol Divin, figlio a Maria  
 Vuol giusto e retto il cor, la mente pia.

(15) E potrai dunque ancor, qual dolce umore,  
 Atro veleno traccennar che t'offre  
 Di misero piacer spuma fugace  
 Nel momento eha bolle, e poi nel petto  
 L'amerissimo fiel tutto depono?

Young. Nott. XXIV.

## CENNO BIOGRAFICO

L' Abate Matteo Madao nacque in Ozieri Città del Monteauleo, addì 9 Gennajo del 1723, di ricchi ed onesti genitori. Costoro ravvisando nel giovine figlio molta acutezza d'ingegno, ed altrettanto amore per le lettere, lo consacrarono a quella carriera, in cui gli presagivano de' passi luminosi e chiari. Egli di fatto corrispose alle belle speranze che si erano formate di lui li propri genitori talchè, compiuto appena il corso de' primi studj di Grammatica, e di Belle Lettere nelle scuole della sua patria, e toccò da vocazione religiosa, tosto spogliossi dell'abito secolare per vestire le sacre lane dell'abito Lojoliteo. Incominciò quivi a segnare le prime orme su quella via letteraria che imprendeva coraggioso a percorrere. Imperocchè, sia negli studj Filosofici, che ne' Teologici, die' saggi di forti e robuste potenze intellettuali non meno, che di somma applicazione ad ambe le scienze a modo, che riportò nelle une, e nelle altre delle laudi distinte. Nè minori furono quelle che s'ebbe per la illibatezza de' suoi costumi, e pel corredo delle altre virtù. Ma quel che più lo traeva ad occupare con frutto i suoi talenti si era lo studio suo prediletto della storia, di cui mostròsi amatore svisceralissimo. E tant'è, che, appena dopo soppressa quella Compagnia, alla quale apparteneva, ritirossi nel convento di S. Michele in Cagliari, e quivi attese per vita ad istruire il popolo nel catechismo, oltre all'esercizio delle altre opere di pietà, cui indefessamente attendeva. Ma non abbandonava per questo gli studj profondi eh' egli faceva delle cose nostre fino al segno, che de' suoi studj, e delle sue fatiche lasciò a' posteri, ed alla Patria memoria perenne. E molte sono in verità le scritture che di lui ci rimasero, e tutte pregevoli, in quanto che mirano tutte ad ingentilire il proprio idioma sollevandolo da quell'antica barbarie, in cui era caduto per le varie vicende degli uomini, e de' tempi.

Il primo de' suoi lavori fu intitolato—Ripulimento della lingua sarda—Il secondo versava sulle—Armonie de' Sardi—Il terzo presentava delle—Dissertazioni storiche apologetiche critiche delle sarde antichità—Ma il più

grande, il più laborioso, il più colossale de' suoi lavori fu quel suo Dizionario che ne lasciò manoscritto. Si proponeva in esso un piano vastissimo, qual si era quello di rivelare innanzi tutto quanto remota fosse ed antica l'origine della lingua nazionale de' Sardi, quali fossero i mezzi di purgarla da que' difetti che le tolgono assai del suo pregio nativo, e qual sia il modo più efficace di farla progredire, accennando a' pregi che in sè contiene, ed alla molta relazione che dice alle due lingue Greca, e Latina, di cui la Sarda può dirsi primogenita figlia.

Quella parte però che meglio s'addice al nostro proposito si è quella che riguarda quella raccolta di poesie sardo-latine ch'egli avea rannate appunto per addimostrarlo evidentissima l'identità del suo nativo idioma con la natura, e coll' indole della lingua madre. E da questo lato veramente egli riuscì a provare come que'tanti ravvicinamenti di lingua che si osservano nelle sue poesie sono tanti testimoni parlanti che provano come la lingua Sarda è la stessissima che la Latina viziata dal volgo de' popoli, e sfigurata dalle diverse colonie che li dominarono, incominciando da quell'antico Sosimo Fenicio fino all'ultima signoria dello Spagnuolo. E perchè vicinmeglio, e più chiara apparisca la stretta parentela che passa tra le due lingue Sarda, e Latina, queste poesie del Madao riportiamo qui a testo perchè meglio rilucano, a fine di non detrarre alcun pregio alla costoro originalità.





## HYMNU DE MARIA VIRGINE

## S A R D O

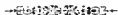
*Salve, salve, o purissima,  
Sola columba candida,  
Semper intacta, et libera  
De originale macula:  
Non umbra est in te Virgine  
Inter feminas unica,  
De læsione Adamitica,  
Et de culpa primaria:  
Perfecta luna splendida,  
Et Aurora prænuntia  
De sole de justitia  
In terrenale machina:  
Nostras tenebras dissipas  
Cum serena præsentia,  
Purifica, et illumina  
Tantas obscuras animas.  
Mystica rosa in Jerico  
Pro candore, et fragrantia,  
Et pro amabile purpura  
Cum corona de gratia.  
Humanas spinas mitiga  
Et pœnas cum clementia,  
Et præserva nos timidos  
De rigida justitia.  
Palma in Cades symbolica,  
Sanctos et justos superas,  
Choros etiam Angelicos  
Cum suprema excellentia,*

## HYMNUS DE MARIA VIRGINE

## L A T I N O

Salve, salve, o purissima,  
 Sola columba candida,  
 Semper intacta, et libera  
 De originale macula:  
 Non umbra est in te Virgine  
 Inter feminas unica,  
 De læsione Adamitica,  
 Et de culpa primaria:  
 Perfecta luna splendida,  
 Et Aurora prænuntia  
 De sole de iustitia  
 In terrenale machina:  
 Nostras tenebras dissipas  
 Cum serena præsentia,  
 Purifica, et illumina  
 Tantas obscuras animas.  
 Mystica rosa in Jerico  
 Pro candore, et fragrantia  
 Et pro amabile purpura  
 Cum corona de gratia.  
 Humanas spinas mitiga  
 Et pœnas cum clementia,  
 Et præserva nos timidos  
 De rigida iustitia.  
 Palma in Cades symbolica,  
 Sanctos et justos superas,  
 Choros etiam Angelicos  
 Cum suprema excellentia.

*Tua est nostra victoria*  
*De tentatione varia,*  
*Si superamus debiles*  
*In terra, valle misera.*  
*Divina arca pacifica,*  
*In te Messias habitat,*  
*Qui naufragos nos liberat,*  
*Et nos salvat in patria.*  
*O gloriosa Femina,*  
*Gemma nostra honorifica,*  
*Margarita Evangelica,*  
*Et corona augustissima:*  
*Maria, mare in gratia,*  
*Mare in misericordia,*  
*Summa est nostra miseria,*  
*Dona nos gratia, et gloria.*  
*Trina persona in unica*  
*Divina æterna Essentia*  
*Per te vivat cum laude,*  
*Et regnet, o Purissima.*



Tua est nostra victoria  
 De tentatione varia,  
 Si superamus debiles  
 In terra, valle misera.  
 Divina arca pacifica,  
 In te Messias habitat,  
 Qui naufragos nos liberat,  
 Et nos salvat in patria.  
 O gloriosa Femina,  
 Gemma nostra honorifica,  
 Margarita Evangelica,  
 Et corona augustissima:  
 Maria, mare in gratia,  
 Mare in misericordia,  
 Summa est nostra miseria  
 Dona nos gratia, et gloria.  
 Trina persona in unica  
 Divina æterna Essentia  
 Per te vivat cum laude,  
 Et regnet, o Purissima.



## DIVINA PROVIDENTIA

## 1

*Deus, qui cum potentia irresistibile  
 Nos creas, et conservas cum amore  
 Nos sustentas cum gratia indefectibile,  
 Nos refrænas cum pæna, et cum dolore,  
 Cum fide nos illustras infallibile,  
 Et nos visitas cum dulce terrore,  
 Cum gloria præmias bonos ineffabile,  
 Malos punis cum pæna interminabile.*

## 2

*Jā' cum misericordia, jā' justitia  
 Humilias, et exaltas, seris, curas:  
 Pro nostra conditione, et injustitia  
 Nos tractas, tuas miseras creaturas:  
 Si leges tuas violamus cum malitia,  
 Nos castigas, et mandas pænas duras;  
 Si te servimus per operas bonas  
 Promittis etiam palmas, et coronas.*

## 3

*Die, et nocte suspiramus impatientes.  
 In terra valle misera imploramus  
 Misericordias tuas, pænitentes  
 De tanta culpa nostra. Si mundamus  
 Animas, et conscientias delinquentes,  
 In gratia tua nos justificamus,  
 Cum dolore, et perfecta contritione,  
 Et humile, et sincera confessione.*

## 4

*O fragiles creaturas, et errantes!  
 O tempus breve! o humanas mutationes!  
 Bene, et male operamus inconstantes,  
 Ruimus, et vitamus occasiones,  
 Teneros nos sentimus, et amantes  
 Duros etiam, ingratos. O passiones!  
 Libera nos, o Deus, cum clementia,  
 Et clamores intende cum patientia.*

## DIVINA PROVIDENTIA

## 1

Deus, qui cum potentia irresistibile  
 Nos creas, et conservas cum amore,  
 Nos sustentas cum gratia indefectibile,  
 Nos refrænas cum pæna, et cum dolore,  
 Cum fide nos illustras infallibile,  
 Et nos visitas cum dulce terrore,  
 Cum gloria præmias bonos ineffabile,  
 Malos punis cum pæna interminabile.

## 2

Ja' cum misericordia, ja' justitia  
 Humilias, et exaltas, feris, curas:  
 Pro nostra conditione, et injustitia  
 Nos tractas tuas miseras creaturas:  
 Si leges tuas violamus cum malitia,  
 Nos castigas, et mandas pænas duras;  
 Si te servimus per operas bonas  
 Promittis etiam palmas, et coronas.

## 3

Die, et nocte suspiramus impatientes.  
 In terra valle misera imploramus  
 Misericordias tuas, pœnitentes  
 De tanta culpa nostra. Si mundamus  
 Animas, et conscientias delinquentes,  
 In gratia tua nos justificamus,  
 Cum dolore, et perfecta contritione,  
 Et humile, et sincera confessione.

## 4

O fragiles creaturas, et errantes!  
 O tempus breve! o humanas mutationes!  
 Bene, et male operamus inconstantes,  
 Ruimus et vitamus occasiones,  
 Teneros nos sentimus, et amantes  
 Duros etiam, ingratos. O passiones!  
 Libera nos, o Deus, cum clementia,  
 Et clamores intende cum patientia.

## 5

*De vile terra factos nos tolèra,  
 Et supporta, et procura nos salvare:  
 Salva nos, Deus, nostra gloriâ vera,  
 Æterna vita nostra, beatu mare,  
 In die tua terribile, et severa  
 Facturas tuas non cures damnare;  
 Ne nos condemnes creaturas tuas,  
 Una anima est, si perit, non das duas*

## 6

*Misera anima! Si erras, et varias  
 Per difficiles vias et tortuosas,  
 Et non repudias tantas phantasias,  
 Et culpabiles pompas et damnosas,  
 Intrare est impossibile per vias  
 Augustas triumphales et gloriosas,  
 Et possibile ruere in fatales  
 Et profundas cavernas infernales.*

## 7

*Homines, qui oum tanta incertitudine  
 In lacrymosa valle militamus,  
 Et cum continua ardente inquietudine  
 Tota vita die, et nocte fatigamus;  
 Cum viva fide, amore, et mansuetudine  
 Operemus, si glorias suspiramus:  
 Deus est qui promittit nos salvare,  
 Et æterna corona nos donare.*

## 8

*In te Maria Virgine speramus,  
 Inter sanctos, et justos sancta, et pura,  
 Gementes cum fervore, et supplicamus  
 Qui intercedas pro tanta creatura  
 Fragile et delinquente. Si imploramus  
 Auxiliu' et patrociniu' da, et procura  
 Defendere tuos servos, qui anhelantes  
 Suspiramus in terra militantes.*

## 5

De vile terra factos nos tolèra,  
 Et supporta, et procura nos salvare:  
 Salva nos, Deus, nostra gloria vera,  
 Æterna vita nostra, beatu mare,  
 In die tua terribile et severa  
 Facturas tuas non cures damnare;  
 Ne nos condemnes creaturas tuas,  
 Una anima est, si perit, non das duas.

## 6

Misera anima ! Si erras, et varias  
 Per difficiles vias et tortuosas,  
 Et non repudias tantas phantasias,  
 Et culpabiles pompas et damnosas,  
 Intrare est impossibile per vias  
 Augustas triumphales et gloriosas,  
 Et possibile ruere in fatales  
 Et profundas cavernas infernales.

## 7

Homines qui cum tanta incertitudine  
 In lacrymosa valle militamus,  
 Et cum continua ardente inquietudine  
 Tota vita die, et nocte fatigamus;  
 Cum viva fide, amore, et mansuetudine  
 Operemur, si glorias suspiramus:  
 Deus est qui promittit nos salvare,  
 Et æterna corona nos donare.

## 8

In te Maria Virgine speramus,  
 Inter sanctos, et justos sancta, et pura,  
 Gementes cum fervore, et supplicamus  
 Qui intercedas pro tanta creatura  
 Fragile et delinquente. Si imploramus  
 Auxiliu' et patrocinu', da, et procura  
 Defendere tuos servos, qui anhelantes  
 Suspiramus in terra militantes.



## CENNO BIOGRAFICO

Francesco Carboni, quel prepotente genio d'Eloquenza Latina nasceva d'onesta famiglia nel piccolo villaggio di Bonannaro in Sardegna nel 1746. Fu mandato in Sassari nella sua infanzia, dove, apprese ch' ebbe la Grammatica Latina, e le Umane lettere, nel diciottesimo anno dell'età sua, tratto forse dall'amore de' suoi precettori che ne ammiravano la forza d'ingegno, entrò nell'ordine Lojolitico. Ma fu brevissima la permanenza che vi fece: chè tosto alla vestizione di quell'abito successe rapida l'abolizione di quella Compagnia. Però rientrato nel secolo, come fu sacerdote, applicossi tutto alla coltura delle lettere, e particolarmente alla Poesia Latina. Per questa incominciò a far conoscere i rapidi progressi del suo genio, e gli alti voli del suo ingegno. Il primo saggio di sue forze Ereulee in questa lingua fu un poema intitolato—*De Sardoia Intemperie*—Questo poema trovò tanta accettazione ne' dotti, che disaminato a fondo, e con giusta bilancia, ravvisarono in esso le grazie di Catullo, la purità di Lucrezio in fatto di stile, la robustezza, la maestà, e la vivissima espressione di Virgilio nelle sue descrizioni, e la profondità d'Orazio in molti de' suoi concetti.

Il secondo poema che pubblicò fu intitolato—*De Coralliis*—Continuò così poetando latinamente, e purgatamente sì, che, dopo aver insegnato nelle Scuole d'Alghero, e di Cagliari Grammatica e Rettorica con plauso universale de' dotti che faceano gran pregio, e stima del suo sapere, fu nominato Professore d'Eloquenza Latina in Cagliari dal Re di Sardegna Amedeo III. E mentre il Carboni corrispondeva degnamente in tal carica all'aspettazione del Pubblico co' suoi insegnamenti che formavano il risorgimento di quella studiosa gioventù, si accresceva ogni dì più lo splendore della sua fama. Senonchè l'altezza, a cui saliva il nome suo stizzò tosto l'Invidia che mosse sfrontata e temeraria a fargli guerra attaccandolo con la nera calunnia di novatore politico. Rimase per un momento, è vero, vittima anell'esso di quel mostro d'inferno; ma i fieri latrati di quell'idra velenosa non valsero ad abbassar la gloria del suo nome. Imperocchè, purgatosi tosto da quella macchia coll'addimostrazione della propria innocenza,

trionfò di quelle false accuse lasciando quel mostro debellato e confuso. Mal soffrendo però il Carboni l'audacia del suo empio aggressore che lo pose a cimento, sgombrò dai lidi della Capitale di Sardegna veleggiando alla volta d'Italia. Giunto colà dove l'aven preceduto la fama de' suoi pregiatissimi Carmi, si strinse co' sacri vineoli d'amicizia a' più letterati di quel tempo. Un Angelo Fabronio, un Giulio Cesare Cordara, un Clemente Sibillati, un Camillo Zampieri, un Battista Roberti, un Geronimo Ferri, un Vernazza, un Ercolani, un Solaro, un Cesarotti tutti a gara gli corsero amiei. Le più cospicue Accademie, e fra le altre l'Alessandrina, la Bolognese, l'Italiana, e l'Arcadica di Roma lo vollero socio. Ed uno de' suoi più cari ed intimi amiei, quel famoso Dettori di Tempio lo salutava coll'antonomasiadi—*Latinissimo*. Così il suo Roberti gli dava il glorioso titolo di—*Doctæ Sardinie decus novellum*—e l'Accademia Italiana l'onorava col nome di—*Primo Latinista del Secolo*.—Quegli però che più si distinse co' sensi della predilezione tra i suoi amiei fu Barnaba Chiaramonti, quel Vescovo d'Imola da tutto l'Orbe cattolico salutato Pontefice col nome di Pio VII. La santità di questo supremo Gerarca della Chiesa Cattolica chiamò al suo concistoro in Roma l'Abate Sardo in qualità di Segretario delle sue Epistole Latine. Il Carboni però tenendo fitto nel core quel pegno di così segnalato amore che lo innalzava a tanto onore, umiliati a quel Santo Padre que' profondi ringraziamenti che eran dovuti a tanta offerta, vi rinunziò con tutta la modestia per ritirarsi a viver da privato una vita più pacifica fra gli ozi, e le delizie delle lettere, da cui si sentiva beato, e che sempre coltivò finchè ebbe fiato. Ma non puossi con sì breve dipintura mostrar quanto di bello abbia scritto il nostro chiarissimo Carboni, se non si leggano le sue più scelte Poesie stette in un volume, e pubblicate per opera del Rev.<sup>mo</sup> Mons. D. Emmanuele Marongio che con mano pietosa raccolse ancora gli altri suoi scritti dal villaggio di Bessude, dove riposano le ceneri di così terso scrittore.

## DEL RITMO

## DELL' ANGELICO DOTTORE

## SAN TOMMASO

## PARAFRASI



## AFFETTO PRIMO (\*)

*Ti adoro, o Dio, co' sensi più profondi  
Sotto questi accidenti, ove t'ascondi.*

Tutto tremante, e tutto amor, mioDio,  
Con fronte a terra, e umil di cor ti adoro.  
Te che velato stai sotto apparenze  
D'un'ostia di frumento, e un po' di vino,  
Nume de' numi, de' mortai, del mondo  
Te facitor confesso e riconosco.  
E qual fòra che duro al par del marmo,  
O più duro dell' ischio a te rifiuti  
Con intrepido ciglio e spudorato  
Chinar l'altiera, ed orgogliosa fronte?

(\*) Le Poesie del nostro Carboni non appartengono, è vero, alla serie degli altri canti popolari; ma qui m'indusse ad inserirle quel che lo credo giusto ed onesto motivo cristiano di porre in mano de' nostri giovani eminentemente cattolici questi Affetti, e queste Preghiere all'Altissimo, che, se mai non m'apposl nel giudicarne, stanno a petto di qualsiasi brano di prosa languida e svenevole su questo genere. E, se non temessi, che siffatto mio debole giudizio fosse tassato di smodato iperbole, direi che non tanto in mano di giovani, ma, se ben si considerano gli alti concetti dell'originale, potrebbero star degnamente fra le mani d'un Sovrano.

*Ecquis? Cui neque sensus insit, ipse  
 Nec cui se aequiparet profecto mulus  
 Clitellarius, aut vel ipsa quercus.  
 Numnam mentior? En vel ipse mecum  
 Mulus antepedes, tibi vetusta  
 En fastigia quercus ipsa curvat.*

(4) In questo verso si riconoscono le stesse parole del Salmo XIII. v. 4. *Dixit insipiens in corde suo: Non est Deus.* Debbe intendersi però, siccome nota giudiziosamente il Martini, che il Salmista qui favella di que' figliuoli degli uomini che sono veramente stolti perchè son privi della scienza della salute; e più malvagi ancora, che stolti, perchè possano peccare più liberamente, siccome vedesi accennato nel salmo XXXV. v. 4. *Noluit (injustus seu iniquus homo) intelligere, ut bene ageret.* L'empio addunque va tra sè dicendo, non che non siavi un Dio, ma che non siavi Dio giudice che punisca il peccatore. Niega quindi la Provvidenza, non già l'Esistenza di Dio. Ma l'uno, o l'altro si neghi, ciò basta per costituir l'Ateismo, e caratterizzare gli Atei. Senonchè l'Ateismo (delitto di lesa Maestà Divina) essendo una pazzia, e come un'ignoranza di sè medesimo, può ben essere un delitto di qualche persona stravolta.

Genov. Diceos. vol. II. lib. 4.  
 cap. XIX, §. XXXII.

Il Monti in un suo Idillio su questo proposito così si esprime:

• Chiudi gli occhi, umàn verme, e cieco adora. •

A questi soggiugne S. Geronimo favellando ad Evagr. *Si vas electionis (San Paolo) stupet ad mysterium; et de quo disputat ineffabile constituitur; quanto magis nos vermiculi et pulices solam debemus scientiam inscientia confiteri?*

Chi mai, se non qualche Ateo senza senno (1)  
 Che ad un vile giumento egli rassembri, (2)  
 Oppur l'istessa quercia ei pur somigli?  
 Mentisco io forse? Ah! no, ch' ai piedi tuoi  
 Meco il bruto si prostra, eccor... e la quercia  
 Piega le annose cime, e a te s'inchina.

Folle il saggio divien quando sul globo  
 Di natura i misteri intender vuole,  
 O dell'esser divino entro l'abisso  
 Ch'è più profondo ancor, osa inuoltrarsi  
 Per apprendere assai, per fare acquisto  
 Di scienza vasta: l'uom non vide il giorno  
 Per ammirar, per adorare ei naeque.

Young. Nott. XXI.

. . . . . Alla Ragione,  
 O tu rinunzia, ovver ti prostra al suolo  
 Adorando quel Dio che fece il tutto.

Il Med. Nott. XX.

(2) Che l'uomo per lo peccato divenga talvolta in qualche maniera somigliante alle bestie, e di queste talvolta anco peggiore è cosa già registrata nel Salmo XLVIII, vv. 13, e 21. *Et homo comparatus est jumentis inipientibus, et similis factus est illis*. Ed a questo accennava quel tanto celebre Poeta Cesareo mentre sciamava dicendo:

. . . . . Ah! delle fiero  
 » Sarà l'uomo peggior, quando declini  
 » Per la strada de' falli . . .

(Met. Mort. d'Abel.)

Verità suggellata dalle seguenti parole: *Ipsis bestiis quodammodo bestialior est homo ratione vivens, et ratione non vivens*.

Bern. Sermon. 35. in Cant.

Tibi se cor meum totum subiicit,  
Quia te contemplans totum deficit.

---

## II

*Heu uror, mea vita! dum latentem  
In te mente revolvor, heu peruror,  
In leves abeo aestuans favillas,  
Tui totus amore colliguesco.  
Cereum facula, Auster aut pruina  
Non sic eliquat, ut mei recessus  
Cordis, et penitissimas medullas  
Irrepens tuus ignis hic pererrat,  
Et flamma exedit aestuosiore.  
Hoc tamen tibi, seu levis favilla  
Seu cinis siet, hoc habeto totum.  
Excordem iuvat esse perlubenter.  
Excordem? oh fatue profecto dictum!  
Cor mihi immo anima ipsa tu futurus.  
Salus ipsa futurus, ipsa vita.*

(4) Di quanto amore, di quai trasporti è mai capace un' anima quando si è consacrata al suo Dio! Ella in un punto solo languisce, s'infiamma, arde, si strugge: quindi riaccesa di santo fervore, ravvivando i sensi e lo spirito, par che si slanci, e tutta accesa di santo zelo, tutta ansiosa prorompa nello stesso vivissimo desiderio del Real Profeta che nel Salmo XLI. così pregava: *Quemadmodum desiderat cervus ad fontes aquarum; ita desiderat anima mea ad te, Deus.* Parrebbe forse qui proprio e più analogo il concetto del Salmo XXL *Factum est cor meum tamquam cera liquescens*; ma pure il significato di tali parole è onninamente di-

## AFFETTO SECONDO

*Tutto prostrasi a te questo mio core,  
Perchè nel contemplarti ei langue e muore.*

---

Abbi! mia vita. Arder mi sento! È un foco  
Il mio pensier per te, quantunque ascoso:  
In leggiere faville, in questo ardore,  
Acceso del tuo amor, tutto mi sciolgo.  
Non così cera al foco, o nebbia al vento (1)  
Struggesi, come strugge del mio petto  
Le vie più arcane, i più profondi sensi  
Questo tuo amore che serpendo gira,  
E del più ardente foco il cor mi rode.  
Ma pur questo, sia cenere, o sciotilla  
Leggiera ancor, tutto te l' offro in dono:  
Restar mi piace senza core....oh gioja!  
Senza cor?... che diss'io? oh, insano accento!  
Anzi cor mi sarai, l'anima istessa....  
Da te salute avrò, la stessa vita.

verso dal verso Carboniano. Perocchè, questo racchiude ed esprime un eccesso d'amore; il Salmo però indica un eccesso di timore, anzi di terrore, in cui stavasi concentrata l'anima di Cristo allorquando agonizzante sopra l'infame tronco della Croce diede in un sudore come di stille di sangue. — *Apparuit illi Angelus de celo confortans eum, et factus in agonia prolixius orabat, et factus est sudor ejus sicut guttae sanguinis decurrentis in terram.*

(Luc. XXII. 42. 44).

Visus, tactus, gustus in te fallitur  
Sed auditu solo tuto creditur.

### III

*Narrantem loca, facta, nationes,  
Et ducum monumenta caesarumque  
Hic atque ille avida audit aure, notum  
Probatque historicum. Aërem volatu  
Narret alipedem is bovem atque onagrum  
Permeare levi: volatu onagrum  
Credet atque bovem vias secare  
Praepete aërias, ad ipsa tolli  
Quin et sidera, siderumque tractus.  
Atqui homo haec homini, potisque falli  
Aequae ac fallere, venditat, sibique  
Mox fidem adstruit. Ipse imaginosis  
Non ambagibus, illitisve fuco  
Verbis pane sub hocce te teneri,  
Atque hoc vitigeno latere potu  
Quum testeris, et ipsa pura quum sis  
Putas ipsissima veritas; reclamant  
Visus, tactus, odor, sagaxque gustus?  
Sed pugnent licet, obstrepantque contra;  
Certo certius utpote, atque vero  
Ipso verius, his sub involucris,  
Hoc sub tegmine te latere credam.*

(1) In questo brevissimo quadro veggiamo con bella antitesi espressi in un punto due contrarj affatto diversi che formano l'oggetto della nostra ammirazione insieme, e della nostra confusione. Chè da un lato il Poeta ci presenta quell' insana e troppo facile credulità degli uomini, che lasciandosi facilmente sedurre dallo spirito della menzogna, il cui Padre è il demonio, piegavano talvolta e prestavano maggior fede alla fola, alle chimere inventate dal Paganesimo piuttosto che alle massime sagge e filosofiche stabilite sul più profondi caratteri di nostra Religione.



## AFFETTO TERZO

*Ogni senso mortale in te travede  
Ma lo conforta ognor la viva fede,*

---

Se la patria, i natali, o le vicende  
O la storia de' Cesari, o de' duci  
Narra talun; l'orecchio ansioso impenna  
Questi, e quell'altro, e al dicitor fan plauso.  
Ei dica pur che l'onagro, ed il bue  
Coll'ale ai piè sôavamente voli,  
Crederan che tai belve a vol veloce  
Fendan l'etra, che giungano alle stelle,  
Ed all'alta region del Firmamento.  
Ma l'uom spaccia tai fole all'uom capace  
D'error, d'inganno; eppur egli è creduto. (1)  
Tu sol scevro da gergo, e da finzioni,  
Quand'anco spieghi co' più chiari accenti  
Che sotto questo pan tu resti intero,  
E sotto questo vin tu se' velato,  
Essendo tu la verità più pura,  
E più limpida ancor, come lo sei,  
Resisteranno i sensi alla tua fede?...  
Ma resistan, sien duri il più che ponno:  
Io terrò qual più vero, e qual più certo,  
Che tu sotto tai veli ed ombre ascoso  
Resti, qual sei, vero Uomo e vero Dio.

Tale si era p. e. quell'usano popolo d'Egitto che, a petto di un' infinità di portentil idolatrava fino all'eccesso di prostrarsi per adorar le creature più vili ed abbjette, i bruti, le piante, e fino gli stessi vizi. (V. la Mitol.) Dall'altro lato poi volgendo l'occhio al primo affetto veggiamo in un brutto maggior ragione che nell'uomo ateo, o miscredente. Così la giumenta di Bonvillo, e quell'altra di Balaam si prostrano per adorar l'ostia sacrosanta del Santissimo Sacramento.

V. Balaam. Diz. Bibl.

Credo quidquid dixit Dei Filius:  
Nil hoc verbo veritatis verius.

## IV

*Huc ferrum, huc saculæ, huc rotæ minaces,  
Huc pix, huc oleum, huc rogos, liquentis  
Ceræ huc unguina, morsus huc ferarum,  
Poenarum et nova monstra, quotquot ullis  
Tulit impietas, feretve seclis.  
Hæc et plura feram, vel irretortis  
Cernam hæc luminibus mihi parari.  
Nil his commoveor, fidem abnegare  
Quo velim tibi debitam vel ipso  
Signandam mihi sanguine, atque vita.  
Tuo quidquid ab ore prodit, omne  
Id corde ipse meo, atque mente credens  
Sincero fateor professus ore.  
Mendosum heu genus insimulque mendax  
Nostrum! quidpiam, amabo, veritate  
Cudat simpliciusve, veriusve?  
Cudet illico nempe, quum perinde  
Veritas fuerit vel ipsa fallax,  
Falsitas fuerit vel ipsa verax.*

(4) È degno veramente d'osservazione quel trasporto vivissimo, quell' energico tuono di voce, con cui il nostro Carboni ne' primi versi di questo affetto esprime *ex abrupto* l' impeto forte d'un animo imperterrito e risoluto ad affrontare li più barbari strumenti di morte per sostener la Fede Cattolica, a costo di vita e di sangue. Egli s' investe così bene del carattere degli stessi Martiri, che ne imita perfino il linguaggio. E noi sappiamo come costoro, in faccia a' più acerbi tormenti del barbaro Tiranno, anzichè tirarsi indietro e tremare, volavano di slancio incontro a quelli facendo per cotai modo più gloriosamente brillare il loro santo eroismo. Tal fu quella famosa vergine d'Alessandria che posta innanzi ad un ardente rogo, sotto le più severe minacce d'esser bruciata viva, s'ella non rinnegasse la Fede fra le mani di que' carnefici che la reggeano in quel fiero prociotto di morte. Costei fingendo per alcuni momenti di meditar seriamente l' ultima sua risoluzione, spiccò rapidamente, un salto in mezzo a quelle fiamme divoratrici, fra le quali lasciò le ceneri delle spoglie e delle carni, l'anima sua risorse, qual altra Fenice, più bella drizzando il volo all'Empireo che festosamente l'accoglie.

## AFFETTO QUARTO

*Quanto disse l'Uom-Dio creder mi piace,  
Ned altro ver del suo v' ha più verace.*

Ferro, fiaccole, e voi stridenti ruote,  
Olio pece infocati, ardente rògo,  
Cera bollente, arrabbiate tigri,  
E quanti mostri, e quante pene orribili  
Formò l'empio tiranno, orsù venite.  
Questi e più soffrirò, e fronte a fronte,  
Con intrepido ciglio i' guaterolli.  
Nulla ciò mi spaventa; ond' io non voglio  
Niegare mia fè, chè sostenerla io deggio  
Per tutto il sangue, e per la vita istessa. (1)  
Sì, così è, mio Dio; ogni tuo detto  
Stampando nel mio cor, nella mia mente  
Con labbro veritier, credo e professo.  
Misera condizione dell'uom fallace!  
E qual cosa ei, di grazia, oltre del vero,  
Di più semplice, o ver ritrovar puote?  
Il troverà bentosto allor che insieme  
La veritade avrà mista col falso,  
La falsitade avrà mista col vero.

Così Teodoro il Martire all'atto, che gli efferoti carnefici lo scarnificavano con degli uncini di ferro, ei tutto gioja, e tutto llarità di spirito tranquillamente cantava le parole del Salmo XXXII. *Benedicam Dominum in omni tempore, semper laus ejus in ore meo.*

Così gridavo Ignazio Vescovo d'Antiochia poco prima del suo martirio. *Ignis, crux, bestia, confractio ossium, membrorum divisio, et totius corporis contritio, et tota tormenta diaboli in me veniant: tantum ut Christo fruatur.* Così

. . . . . Quella sicura  
Fronte, di cui vantossi un folle orgoglio,  
Senza fasto mostrò gli alti campioni  
D'Evangelica insegna allor che cinti  
D'ingorde fiamme, in dolci canti il labbro  
Sciolsero, e trionfar de' lor tiranni.

Young. Nott. X.

In cruce latebat sola Deitas,  
At hic latet simul et Humanitas.

---

## V

*Trunco adfixus iniquo, iniqua passus  
Fata, nate Deo Deus, videndum  
Non Deum, at te hominem unice dedisti.  
Naturam simul hic utramque celas  
Sub cibi specie, atque potionis  
Ecquid omnipotens, sagaxque dius  
Iam non possit amor, nec arte vincat  
Aequè ut ingenio, profanus alter  
Quando vincere cuncta dictus? Arte  
Mira scilicet his capi ac teneri,  
Immensum licet; his latere iuvat  
Te totum spatii et involucris.  
Eccur? forte quis inquiet. Micantis  
Vel procul iubar aureum obtueri  
Solis, ignivoma et flagrantis ora  
Quum nempe haud valeamus usque fixo  
Intentoque oculo; ab tui verenda  
Maiestate propinquius patente  
Arceret trepidos procul repellens  
Plenus numine fulgurante vultus;  
Quosque adlectat amor, pavor fugaret.*

(1) Sotto il velo impenetrabile di questo pane eucaristico ci si presentano i più profondi misteri di nostra sacrosanta Religione. L'incarnazione del Verbo, la Transustanziazione, e l'Unione ipostatica che, al dir dell'Aquila de' Dottori, è la massima delle unioni. Noi che, la Dio merè, portiamo stampato in fronte, e nell'anima il più sublime carattere, il più glorioso titolo, di cui vantar si possa l'uomo quaggiù sulla terra, il carattere di Cristiani, adoriamo senza dissimula cotesti misteri cotanto tremendi per non esser meritamente accusati d'orgoglio, e di troppa temerità. Imperocchè—Il temerario che con ardimentose ineditazioni tenta di penetra-

## AFFETTO QUINTO

*Celasti in croce sol la tua Deitade,  
Ma quì velata è pur l'Umanitade.*

---

Quando pendevi da quel tronco infame,  
Verbo incarnato, crocifisso e morto;  
L'uom ti vide qual uoni, non già qual Dió.  
Quì, sotto vel di cibo e di bevanda, (1)  
E come Uòmo, e come Dio t'ascondi.  
E che non puote quel Divino Amore  
Inclito, onnipossente ? Un falso nume  
Quando si vide vincitor d'un tutto ?  
Con mirabil, vo' dir, arte divina  
Celar tu puoi l'immensità d'un Dio  
Sotto queste apparenze; e giova ancora  
Lo starti ascoso sotto tai misteri.  
Dirà talun: perchè?... Perchè, se offende,  
Anco da lunge, dell'ardente Sole  
Fisar lo sguardo al volto suo che abbaglia  
Co' suoi cocenti e lampeggianti rai;  
Così, se stèsse più vicino a noi  
Pien di santo fulgore il tuo sembiante,  
La tua tremenda maëstado avrebbe  
Lunge da sè respinto i cor tremanti...  
Quanti vinci d'amor perduti avresti.

re il velo che copre i misteri, cade nell'accecamento, e per giusto giudizio di Dio, è dalla gloria oppresso: nella giusa, che l'imprudente, il quale osa fissare gli occhi nel sole di mezzodì, ne resta come accecato dallo splendore de' di lui raggi. Questa importante verità ben ce la provano co' loro errori un Sabellio, un Arrio, un Nestorio... Una fede umile e sommissa gli avrebbe preservati dal naufragio che fecero per l'indiscreta loro curiosità.

Jamin, Pens. Teol. Cap. XII.  
De' Misteri.

## AFFETTO SESTO

*Eppur entrambe queste essenze io credo,  
Sol quanto chiese il buon ladron ti chiedo.*

---

Quando il buon ladro era al tuo fianco, e quando (1)  
Sotto spoglie mortali egli ti vide  
Non reo, trafitto in obbrobrioso legno  
Sotto lo strazio di tartarea gente,  
E soffrir quanto puo' spiegarne il labbro  
Di martirio, di pene, e di tormenti,  
Sol perchè ei riconobbe in te 'l suo Dio;  
Vinto dalla pietà gli perdonasti,  
E poi di tutti i falli suoi contrito  
L'accogliesti nel tuo superno Regno,  
Per fruiti insieme co' tuoi celesti beni.  
Or, di che degna farai tu mia fede  
Che, tolta a me la tua verace immagine,  
Sotto vel d'apparenze, Uom-Dio t'adoro?  
E qual mercede avrà questa mia fede  
Che stabile in te solo, ogni sostegno  
Sprezza de' sensi, e 'l lor consiglio abborre?  
Mio ben, mia vita, altro da te non voglio,  
Se non te stesso, o Dio, null'altro io bramo. (2)  
Perchè avendo te sol, sarò beato,  
Per me, se tu vi sei, l'Inferno è Cielo,  
Inferno il Ciel sarà, se non vi sei.

Quanto è diversa la sorte de' buoni che portano le loro croci con pazienza da quella de' malvagi che non portano la loro, se non con rammarico, e con lagnarsi della durezza di quella mano che li percuote!

Spirit. del Sac. vol. II. p. 220.

(2) Quando l'Angelico Dottore pregava un giorno rivolto ad un Crocifisso, s'udì questa voce: *Bene scripsisti de me, Thomas: quam ergo mercedem accipies? Non aliam Domine nisi te ipsum.* Tu, o Tommaso, hai scritto egregiamente di me: qual premio io ti darò? Ed egli subito a lui: Nessun altro guiderdone, o Signore, io bramo, se non te stesso.

Plagas, sicut Thomas, non intueor;  
Deum tamen meum te confiteor.

## VII

*Ne tu vulnere hians latus, cruore  
Rorantesve manus, pedesve clavis  
Fixos exhibeas, et efforatos,  
Haec, oro, hæc mihi ne videnda, IESU,  
Contrectandave proferas. Perinde  
Hic te credo equidem, velut viderem  
Palparemque latus, manus, pedesque;  
Te meum hic Dominum, Deumque adoro.  
Cum Thoma illi abeant, penes stat omnis  
Queis fides oculos, manus, palatum;  
Testimonia cætera aut refellunt,  
Aut insomnia ineptiasque ducunt.  
Hos quidquam aut edere, aut videre, quidquam  
Tangere aut equidem abnegem ante, quam te,  
Quod hic non videam, hinc abesse credam.*

(1) *Quid est Fides, nisi credere quod non vides? Ideo bene creditur.. quia cito non capitur, nam, si cito caperetur, non esset opus ut crederetur, quia videretur. Noli intelligere ut credas, sed crede ut intelligas, intellectus merces fidei est.*

Aug. in Joann.

Fede è sustanzia di cose sperate,  
E argomento delle non parventi;  
E questa pare a me sua quidditate.

Dant. Par. C. XXIV.

. . . . . Sostanza lo sono  
Delle sperate cose,  
E argomento fedel son delle ascose.  
Velata i lumi, lo venerai finora  
L'arcana oscurità del gran mistero.  
Credei, non vidi; or fuggon l'ombre, e chiaro  
Ciò che il pensier credeva il ciglio vede:  
Questa di mia credenza è la mercede.

Metast. Festiv. del Nat.

*Sciendum nobis est quod divina operatio, si ratione comprehenditur, non est admirabilis: nec fides habet meritum, cui humana ratio præbet experimentum.*

Greg. hom. 24. in Evang.

## AFFETTO SETTIMO

*Non miro alle tue piaghe: e che! son io  
Tommaso?... no: ma tu se' sol mio Dio.*

---

Gesù, deh! ceta del tuo sen la piaga,  
Le man grondanti ancor di sangue, i piedi  
Da ferri acerbi traforati ascondi:  
Queste piaghe, o Gesù, queste ferite  
Non sol palpar, ma nè mirarle io voglio.  
Con la viva mia fè chiaro ti veggo, (1)  
Quasi palpassi di mia man tue piaghe.  
In queste specie Te mio tutto adoro.  
Quegli che han posta la lor fè ne' sensi  
Di Tommaso l'Apostolo sull'orme  
Vanno, e d'ogni ragion duri alle prove,  
Chiamano sogni e fole i Santi dommi.  
Pur niego che costoro abbian veduto,  
Gustato, oppur palpato alcun obbietto  
Priachè negar, che qui tu sei presente.

Prosegue qui ragionando quel Sole portentoso di Cristiana Filosofia: *Sed dicturus es mihi: Non illum video, quomodo sum amaturus quem non video? Ecce quomodo dicis amare quem non vides: modo ostendo unde coneris videre quod istis oculis non potes videre. Ecce amas amicum, quid in illo amas? Gratis eum amas; sed forte amicus iste tuus, ut alia omittam, senex homo est, fieri enim potest ut habeas amicum senem. Quid amas in sene? Incurvum corpus, album caput, rugas in fronte, contractam maxillam? Si corpus quod vides, nihil deformius præ senectute: et tamen aliquid amas, et corpus quod vides non amas, quia deformis est. Unde vides quod amas? Si enim quæram abs te: quare amas? responsurus es mihi: Homo est fidelis. Ergo fidem amas. Si fidem amas, quibus oculis videtur fides, ipsis oculis videtur Deus.*

Aug. serm. 385. De amore hom. in hom.



Fac me tibi semper magis credere,  
In te spem habere, te diligere.

---

## VII

*Vui lux mea, mel in eum, uniceque  
Credo uni tibi; credo quidquid unus  
Propalam ore tuomet ipse, nutu  
Seu clam vel minimo iunuis, iubesve.  
Hanc spes firma fidem sequuta firma  
Falli nescia num quid, oro, frustra  
Me sperare sinat, tuopte quando  
Beat corpore me, tuo et cruore?  
Non erit: tuus en tuus fidelem  
Se ipsi amor comitem, pedissequumque  
Iungit se meus uspiam labarit  
Ut siquando, statim erigant uterque  
Tu novum iuterea in dies et horas.  
Amori, fidei, speique posthac  
Fac sis præsidium novumque robur.*

(1) Le parole dell'Autore in questi versi vanno ad immedesimarsi con le parole del Salmo XXVI, v. 4. *Dominus illuminatio mea* ecc. e con quelle altre del Salmo CXVIII, v. 405. *Lucerna pedibus meis verbum tuum*: le quali s' intendono della parola di Dio eh' è luce, poichè dirige l'uomo nel credere, nell'operare, nell'amare, e sperare, onde condurlo alla vita beata.

*Martini.*

I detti tuoi procedono, quasi un' ardente face,  
Onde il mio piè non sdrucchiola, e io vo sicuro in pace.

Matt. Version.

Spiegano inoltre que'tre primi versi le tre differenze, che passano tra *Creder Dio* = *Creder a Dio* = *credere in Dio* = *Creder Dio* importa *creder l'esistenza d'un Dio co' suoi attributi*; *Creder a Dio* è *prestar fede a' suoi detti, a' suoi divini oracoli*; *Creder in Dio* è *riporre in Dio ogni speme, ogni fiducia*.

Borigl. Catech. tom. 1. Spieg. del Simb.

## AFFETTO OTTAVO

*Deh! la mia fede ognor più mi ravviva,  
Fa che in te spero, e per te solo io viva.*

---

Luce della mia mente, in te sol credo, (1)  
Credo te solo, mia dolcezza; io credo  
Dal tuo labbro ogni cenno, ogni comando,  
Da te sia lunge, o in faccia a te medesimo.  
Tal viva fede a certa speme unita  
Certa di non fallir, d'è, forse indarno  
Mi lascerà sperar quando tu stesso  
Mi bèi col cibo del tuo corpo e sangue?  
Ah! non fia ver: ch' anzi 'l tuo fido amore  
Al mio si stringe in dolce nodo, e resta  
Del tuo seguace il mio, onde, se avviene  
L'uno, o l'altro cader, sorgano entrambi.  
Tu reggi intanto ne' futuri giorni  
Il mio amor, la mia fe', la mia speranza...  
Di questo foco sempre più m' incendi.

Dunque incerta del vero  
Sempre è l'anima nostra, e cieco vive  
Nelle tenebre sue?

Si, spera in vno

Lume trovar, se non lo cerca in Lui  
Che n'è l'unico fonte,  
Immutabile, eterno; in Lui primiera  
Somma cagion d'ogni cagion; che tutto  
Non compreso comprende; in cui si muove,  
E vive, ed è ciascun di noi; che solo  
Ogni ben circoscrive; è luce, è mente,  
Sapienza infinita,  
Giustizia, verità, salute, e vita.

Metast. Gius. Ricon.

O memoriale mortis Domini,  
Panis vivus, vitam præstans homini?

---

## IX

*Auri pondera divitis, nec ullos  
Argenti moriens, IESU, acervos,  
Gregesve, ullave iugera, aut lapillos  
Liquisti, aut Babylonios tapetas.  
Nil horum, quibus adsolet caducis  
Fortuna improbula et levis iocari,  
Nil tuis patrimonio relictum  
Fratribus, sociisve, filiisve.  
Te Solum (obstupere prima Olympi  
Celsi lumina) muneri dedisti  
Ipso in limine mortis. Hocce tanto  
Dono, hoc tantus amor tuus videndum  
Se se scilicet obtulit. Quid, uno  
Qui te jam sumus affatim superque  
Dites, quid cupiamus ultra? Id unum  
Id videlicet, ut beatitatem,  
Jubes pignore, des perennis ævi.*

(1) Cum enim suum in nos amorem indicare vellet, per corpus suum se nobis commisit, et in unum nobiscum redegit, ut corpus cum capite uniretur. Hoc enim amantium maxime est. Hoc Job significabat de servis, a quibus maxime amabatur qui suum amorem præ se ferentes dicebant: Quis daret nobis ut ejus carnibus impleremur? Quod Christus fecit, ut majore nos charitate adstringeret, et suum in nos ostenderet desiderium, non se tantum videri promittens desiderantibus, sed et tangi et manducari, et dentes carni suæ insiggi, et desiderio sui omnes impleri. Ab illa igitur mensa, tanquam leones ignem spirantes, surgamus diabolo formidolosi, et caput nostrum intelligamus, et quam in nos præ se tulit charitatem.

Hic mysticus sanguis demones procul pellit, angelos, et angelorum Dominum ad nos allicit. Demones enim cum Dominicum sanguinem in nobis vident, in su-

## AFFETTO NONO

*O memoria di Cristo sempiterna !  
O vivo pan, per l'uom, di vita eterna !*

---

Mucchi d'oro, o d'argento, al tuo retaggio,  
O gregge, o armenti, oppur preziose gemme,  
O Babelici drappi vario-pinti  
Non lasciasti, o Gesù, quando moristi.  
Nulla di ciò, con cui l' infida Sorte  
Suole scherzar co' miseri mortali,  
Nulla di tutto ciò lasciasti in dote  
A' tuoi fratelli, a' tuoi compagni, ai figli.  
Te solo ( Oh confusion di que' ribelli  
Primieri abitator dell'alto Olimpo ! )  
Te sol, col tuo morir, lasciasti in dono;  
Con sì gran dono, il tuo sì grande amore (1)  
Ne fe conoscer quanto grande ei fosse,  
Che più ? con questo siam ricchi pur troppo,  
Che altro bramar possiam ? Ci resta solo,  
Solo il desio di quella vita eterna,  
Che ne induci a sperar nell'ostia appunto  
Che del tuo amor tu ne lasciasti in pegno.

*gam vertuntur, angeli autem concurrunt. Hic sanguis effusus univcrsum abluit orbem terrarum; de quo multa Paulus ad Hebræos prosequutus est. Hic sanguis abluit, et Sancta Sanctorum purgabat. Quod si ejus figura tantam habuit vim in templo Hebræorum, in media Egypto luminibus aspersus, longe magis veritas. Hic sanguis aureum altare sanctificavit. Sine hoc princeps Sacerdotum in penetralia ingredi non audebat. Hic sanguis Sacerdotes faciebat, hic sanguis in figura purgabat: in qua, si tantam habuit vim, si umbram ita mors horruit, quanto pere quæso ipsam formidabit veritatem ? Hic nostrarum animarum salus est, hoc lavatur anima, hoc ornatur, hoc incenditur, hic igne clariorem nostram mentem reddit, et auro splendidiorem. Hujus sanguinis effusio cælum pervium fecit.*

*Chrysost. in cap. Joann. VI. Rom. 45.*

Præsta meæ menti de te vivere;  
 Et te illi semper dulce sapere.

---

## X

*Telluris gremio tenellus almæ  
 Comam mane novo explicat nitentem  
 Ceu flos, si levis irriget vel imber,  
 Vel ros educet: ipsa sic, JESU,  
 Tuo roscida sanguine, ipsa sacro  
 Tuo mens mea corpore usque pasta  
 Sic floret, viget, explicatque in omnem  
 Se se lætitiâ: hisce destituta  
 Heu languesceret illico misella,  
 Heu prorsum arida facta disperiret,  
 Ceu flos, rore vel imbre ni immadescat.  
 Quoquo mane agetum ergo ades roganti,  
 Vitalique salutifer vigore  
 Ne gravere meam beare mentem.  
 Nec sat: dulce nihil, nihil deinde  
 Suave illi sapiat; famelicæque,  
 Te præter, nihil admodum recurset.  
 Unum melque merum atque amoenitatem,  
 Nectare ambrosiaque suaviorem,  
 Suavitudinum et omnium immo florem  
 Te putissimum identidem regustet;  
 Inter somnia te vel ipsa quærat,  
 Te quiescat in uno, et uni adhærens  
 Tui torrida amore deliquescat.*

## AFFETTO DECIMO

*Deh! fa che il mio pensier di te sol viva,  
E ognor la tua dolcezza in lui ravviva.*

---

Qual tenerello giglio in campo ameno  
Spiega il suo crin di neve al bel mattino,  
Ove propizia, o lieve pioggia il bagni,  
O rugiada il ravvivi; in questa foggia  
Si ravviva, o Gesù, quest' alma mia  
Vermiglia del tuo sangue, e ognor pasciuta  
Delle tue sante carni; in questa guisa  
Spiega forza e vigor colma di gioja.  
Priva di te, qual fior senza rugiada,  
Cader vedresti l' infelice a terra  
Languida tutta inaridita e smorta.  
Ti priego or dunque, ch'ogni dì m' accresca  
Nuovo conforto di salute e vita,  
Deh! ti sia dolce il consolar quest' anima.  
Ma ciò non basta: fa, ch' ella non gusti  
Altro di soave, altro di dolce, o chieggia  
Altra manna, che te, te solo agogni.  
Te solo Ibleo liquor, vin di Falerno  
Del nettare più dolce, o dell'ambrosia  
Beva te solo; e di te sol si pasca,  
Chè il prence sei tra tutti i fior più puro.  
Mentre sogna, di te sogni e ricerchi,  
Mentre veglia, a te sol pensi; e riposi  
Teco, arsa del tuo amor si sciolga in gioja.

Pie pelicaue, Jesu Domine,  
 Me immundum munda tuo sanguine,  
 Cuius una stilla salvum facere .  
 Totum mundum quit ab omni scelere.

---

# XI

*Rostro ægyptia avis suum ipsa adunco  
 Sauciat femur, ut siticulosos  
 Pullos, atque famelicos cruore  
 Pascat elicito. Ipse sauciandum  
 Latus cum femore et manus pedesque,  
 Totum immo, mea lux, libens dedisti  
 Corpus tartareo hostium furori.  
 Totum, guttula nec retenta, totum  
 Sic profundere sanguinem, ac dolores  
 Vitam ponere iuvat inter atros.  
 Quam natis dedit, illa viva vitam  
 Servat, serius ociusve finem  
 Visuram; tua at ipse morte nostram  
 Paris perpetuam atque perbeatam.  
 Sanguine illa alit unice: peræque  
 Tu nos corpore, sanguine atque nutris.  
 Huius quantulacumque stilla ab omni  
 Potis crimine quum sit elavare*

(1) Questo uccello che, al dir dell'Aquila (Diz. Blb.) si trova nelle solitudini d'Egitto, e di cui fa menzione Davidde nel Salmo CI. v. VII. ha formato l'oggetto di molte, e tutte diverse controversie fra i Saceri Interpreti.

Dai Naturalisti si ammette, e si vuol certa la di lui esistenza. Dai Poeti si conferma siffatta credenza. Per lo che Dante cantava così:

Questi è colui che giace sopra 'l petto  
 Del nostro Pellicano, e questi fue  
 Di su la Croce al grande ufficio eletto.

Parad. C. XXV.

## AFFETTO UNDECIMO

*Gesù, pio Pellican, deh! mio Signore,  
Tergimi col tuo sangue e l'alma, e il core.  
Lavar tu puoi dal fallo atroce e nero  
Con una stilla sola il mondo intero.*

---

L' Egizio Pellican col curvo rostro (1)  
Sè stesso impiaga, e i sitibondi figli,  
Pulcini ancor, disseta, ed alimenta  
Col proprio sangue. Tu spontaneo offristi  
Allo strazio il tuo petto, i piè, le mani,  
Perfin tutto il tuo corpo, o Gesù mio,  
Tutto al furor d'un' Infernal canaglia.  
Così versasti tutto il sangue, tutto  
Fino all'ultima stilla, e così avesti  
Fra spasimi e dolori atroce morte.  
Or questo angel con la sua vita serba  
La vita ai figli; la qual tosto, o tardi  
Perir dovrà; ma tu con la tua morte  
A noi procuri la tua vita eterna.  
Quegli alimenta sol col sangue i figli;  
Tu poi ci nutri col tuo corpo e sangue.  
Or, se di questo una minuta stilla  
Basta a lavar d'ogni lor colpa, o fallo

E lo stesso Montì che in molti luoghi si confonde col Sole di Dante:  
Una veste inconsueta di schietto  
Color di fiamma, l'altra si cingea,  
Siccome il Pellican, piagata il petto.

Bass-viii. C. IV.



*Quotquot condito ab orbe criminosi  
 Adhuc iam fuerint, eruntque posthac;  
 Abs te non sine lacrymis reposco,  
 Meas quas lue pejus et veneno  
 Perodi, ut lavet eluatque labes,  
 Quo quo mane mihi usque et usque totus  
 Datur quandoquidem ebibendus; omni  
 Tum me crimine munditer lavanda  
 Reddat munditia, oro, mundiozem.*

---

*Jesu, quem velatum nunc aspicio,  
 Oro, fiat illud, quod tam sitio,  
 Ut te revelata cernens facie,  
 Visu sim beatus tuæ gloriæ.*

## XII

*Et tellus mihi sordet, et caducum  
 Quidquid illicit, atque blandiendo  
 Incautos tacito inficit veneno,  
 Melle quod liquido illitum propinat*

Sentiamo adesso quel che ne dice a questo proposito nelle sue osservazioni scritturali uno de' più profondi Filologi de' suoi tempi.

Non è credibile quanto si è scritto ne' tempi antichi, e negli ultimi su di questi versetti: il *Pellicano*, il *nycticorax*, il *passer solitarius* ecc.

Ma nessuna interpretazione è stata così universalmente ricevuta quanto quella che il *Pellicano* sia simbolo del nostro Salvatore Gesù Cristo. I favolosi racconti intorno alle qualità di questo animale han dato peso all'Allegoria. Si dice ch'egli ama eccessivamente i figli suoi: che fa il suo nido ne' luoghi alpestri ed inaccessi-

Quanti fùro finor, sono, e saranno  
 Miglion di peccator, da quando è il Mondo;  
 Stemprando gli occhi in aspro pianto, imploro  
 Da te, che il sangue ch'ogni giorno io bevo,  
 Tutto, e poi tutto (chè a tal fin lo bevo)  
 Terga le immonde piaghe, e lo mie colpe,  
 Che più di peste, o feral toscò abborro;  
 Sì che, purgato d'ogni labe, io resti  
 Della stessa purezza ancor più puro;

---

### AFFETTO DUODECIMO

*Gesù, che quì velato ora vegg'io,  
 Dammi ciò che da te tanto disio,  
 Che veggendoti chiaro e senza velo  
 Io resti beato dal tuo viso in Cielo.*

---

M' incresce il Mondo, e ogni suo ben caduco,  
 Ond'ei n'alletta, e lusinghiero ammorba  
 Gf' incauti con quel tacito veleno  
 Che misto al dolce a trangugiar ne porge.

bill per non esser esposto a' serpentl i quall osservano il vento, quando spiru verso il nido, e gittano il veleno che trasportato uccide i polli: che il Pellicano a render la vita a' figli vola sulle nubl, e battendo i fianchi colle ale ne trae del sangue che cadendo per le nubl sui nido, richlama in vita i figli avvelenati. Così Enseblo. Ma Isidoro dice, che il Pellicano stesso uccide i polli suoi, i quall piange per tre giorni, e poi col becco facendosi spicclar del sangue dalle vene, li bagna, e li rinviva.

Sav. Mattel, Osserv.  
 al Salmo CI.

*Unum te te inhio, ferorque in unum  
 Meute, JESU, animoque. Quin, remotis  
 His velaminibus, tua beari  
 Heu datur facie, tuique vultus  
 Pleno lumine? Quid solutus omni  
 Vinclo corporis evolare sedes  
 In tuas moror amplius, cupitos  
 Amplexusque tuos? Peruror, acri  
 Heu desiderio tui peruror,  
 Extabescere et impotenter imis  
 Me me sentio sensibus perustum!  
 Nec dum te miseret mei? ingementis  
 Tam ne ardentia vota des procellis,  
 Questusque in tenues fugabis auras?  
 Sic me siccine? Sed tuus roganti  
 Quod differt mi amor, id meus, nec ulla  
 Mora, id semianimi impotens farensque  
 Dolor lethifero daturus ictu.*

(1) *O Jesu, Jesu! Unum mereor te videre mihi Jesum; nihil aliud volo, nihil aliud quero, nihil aliud desidero, nihil aliud cupio, nisi videre te Jesum.*

*Bern. serm. in Can. Dom.*

*Jesus sit tibi eibus et potus, dulcedo et consolatio tua, mel tuum, et desiderium tuum, lectio tuo et meditatio tuo, orotio et contemplatio tuo, vita, mors et resurrectio tua.*

*Bern. ser. hon. vitar*

(2) *Videmus nunc per speculum in enigmate: tunc autem facie ad faciem: nunc cognosco ex parte: tunc autem cognoscam sicut et cognitus sum.*

*Cor. I. XIII. 12.*

Te sol, te solo io bramo, ed in te solo (1)  
 Mi concentro, o Gesù, con tutto il core.  
 Ma l... fia ver, che, svelato ogni mistero,  
 Ti adoreremo faccia a faccia, e appieno (2)  
 Vedrem tuo volto ? A che trattieni or dunque  
 A sprigionar quest'alma, onde sen voli  
 Alla tua Reggia, ai sospirati amplessi (3)  
 Dell'amor tuò ?.. Arder mi sento, acuto  
 Strale d'amor per te mi punge, e strugge,  
 E nel vivo del sen fervente ed arso  
 Mancar mi sento senza moto il core.  
 Non senti ancor di me pietà ? Fia vero  
 Che i miei sospiri, i miei lamenti, il pianto  
 Consegnerei alle procelle, ai venti ?  
 Tal sorte avrò ?... ma no, che, se 'l tuo amore  
 Or mi sospende l'implorata grazia,  
 Tosto l'avrò quando, spirante l'anima,  
 Troncherà di mia vita il fil la Morte.

(3) E che fia mai quel Sol che in Ciel risplende  
 Donde ogni ben si sparge a gran torrenti  
 Su tutte l'opre sue, di cui la vista  
 Da' diletti è il maggior, de' beni è il sommo ?

Quanto fia dolce ancora il viver sempre  
 Dell'Eterno Signor co' tanti figli  
 Che in spazj varj or son, che sono adorni  
 Di varj pregi, ognun de' qual risponde  
 All'essenza di loro ! Aver con essi  
 Una bramo, nn voier ! esser di tutta  
 La feconda, la ricca, ampia natura  
 Liberi cittadini ! aver possesso  
 Di ciò che avara entro il suo seno asconde !  
 Sentir crescere in noi sempre il diletto  
 Quanto più l'alma scopre, e vede, e apprende:  
 Tutti del Creator veder gli arcani:  
 Scorgere in seno a lui l'ordin, la forma  
 Di tutto quel che trar dal nulla si voier:  
 Mirar tutto il Creato accanto all'alta  
 Alla sublime idea che in sè ne porta:  
 Senza nube veder che cosa è Dio.

Young. Nott. VIII.

**AD SS. EUCHARISTIAM**

## CARMINA

## I

*Pio dum recolo, excitoque cantu  
 Mortis mnemosynon tuæ, ac dolorum,  
 Coenæque insuper illius supremæ,  
 Cui conviva simul cibusque, JESU,  
 Turbam inter comitum adsidens fuisti;  
 Urat mî penitas amor medullas,  
 Amoris dolor ebibat favillas,  
 Ac non absimili ingravescat æstu;  
 Et nunc totus abire lacrymarum  
 In rivos videar perenniorum,  
 Nunc suspiria mæstiora ab imo  
 Aeger corde traham, gravesque questus:  
 Id unum ipse rogo profecto id unum.  
 Amando hinc simul, et simul dolendo  
 Vivam scilicet, acriore donec  
 Amoris peream et doloris ictu.*

(1) *Fidete quanta passus est... Dominus flagello botur, et nemo subveniebat; colaphis cõdebatur, et nemo subveniebat; sputis detarpatotur, et nemo subveniebat; spinis coronobatur, et nemo subveniebat; levabatur in ligno, nemo erant; clamat, Deus meus, Deus meus, ut quid dereliquisti? non subvenit: Quare, Fratres mei, quore? qua mercede tanta passus est?... Quia homo factus erat, dicebunt, in hominem... Ecce Christus passus est: ecce mercator ostendit mercedem, ecce pretium quod dedit, sanguis ejus suus est. In socco ferebat pretium nostrum: percussus est lancea, suus est saccus, et manavit pretium orbis terrarum.*

*Aug. Enarr. in ps. XXI, n. 8, 9, et 28.*

## PREGHIERA PRIMA



Quando rammento, e nel cantar sovviemmi,  
 Gesù, de' tuoi dolor, della tua morte, (1)  
 E dell'ultima cena, ove tu fosti  
 Al tempo istesso, e commensale, e cibo  
 Degli Apostoli tuoi fra loro assiso;  
 Fa che 'l tuo amor sì mi penètri 'l core,  
 Che l'amor dal dolor vinto ed assorto  
 Si cangi in foco di cocente morbo;  
 Fa, che dal più profondo ed egro petto  
 Mesti sospiri traeudo, e amare doglie  
 Tutto mi stempri per lo stesso amore  
 In torrenti di lagrime, e di pianto. (2)  
 Questo ti prego, questo solo ... e basta.  
 Così per amor tuo soffrendo, e amando  
 Viva infin che, ridotto a un punto estremo  
 Di dolore e d'amor, consunto io pera.

(1) *Hoc volo gemere vobiscum. Tempus est enim lugeudi. Passio Domini celebratur: tempus gremendi est, tempus flendi, tempus confitendi, et deprecandi. Et quis nostrum est idoneus ad effundendas lacrymas pro dignitate doloris tanti?... Quis dabit capiti meo aquam, et oculis meis fontem lacrymarum? Si vere solum lacrymarum esset in oculis nostris, nec ipse sufficeret.*

*Aug. in psalm. XXI,  
 Enarr. 2. n. 4.*

## II

Venite ad me omnes, qui laboratis et oneratis estis,  
et ego reficiam vos. Matth. 11. v. 29.

*A furente cupidinum procella,  
Casibusque aliis periculorum  
En adsum prope quassus, atque iniquo  
Sub curarum onere ingemens laboro.  
Ah! si te miseret mei, iacentem  
Nutantemque animum erigas, JESU;  
Criminum et penite immemor meorum,  
Omni quæ lue peius et veneno  
Odi, fletibus eluoque amaris,  
Adsis o bonus, atque me cupito  
Jam tandem refice, et tuere portu.  
Arae in fronte ego tunc memor notabo  
Carmen, quod genii hinc et inde bini  
Altera teneant manu, alteraque  
Obversi indigent, pioque nutu:  
Hic, aut nullibi, Pax, Salusque regnant.*

(1) Dimmi, ambizioso, a quale altezza aspiri?  
Là ti guidò fortuna, e là giungesti.  
Te stesso or mira, or sembri a te più grande;  
Scopri la tua viltà, se tal ti credi.  
Dunque fa d'uopo a te mole superba  
Perchè ad altri sovrasti in quella assiso?  
Inutile è mirar qual sia la base  
Che ti sostiene: ma la mortal grandezza  
Necessario è veder che questa forma  
Il tuo pregio real. S' innalza, è vero,  
Se d'alpe in vetta sia pigmea figura;  
Ma più grande non è; nè perde altezza

## PREGHIERA SECONDA

Dal foco d'ambizion spinto ed acceso, (1)  
 E d'altri casi nel periglio immerso,  
 Eccomi quasi stanco, e gemo e peno  
 Sotto il servaggio di vicende umane.  
 Deh ! se pietà di me tu senti, il core  
 Reggimi, o buon Gesù, ch' io vengo meno;  
 Ed obbliando ogni mia colpa, o fallo,  
 Che più di peste, o feral tosco abborro,  
 E con amaro pianto io li cancello,  
 Deh ! mi soccorri: mi ristora, e infine  
 Pommi nel sen del sospirato porto.  
 Dell'ara in fronte allor memore, un carme  
 Scriverò: questo quattro genj alati  
 Ben sosterranno d'una mau, coll'altra  
 Indicheranno con pietoso cenno:  
 —Dov' è, se non è quì, Salvezza, e Pace ?—

Piramide che siede in bassa valle.  
 È l'uomo sol che a sè la sua grandezza,  
 Ed i veri suoi pregi assegna: e quanta  
 È la virtù di lui, taot' egli è grande.  
 Chi merto ha sommo, al sommo grado è giunto.  
 Più non cerchi tu allor cariche illustri,  
 Ma supplici son queste a' piedi tuoi,  
 E maggior sei d'un Re quando sei saggio.  
 Perchè ricco tu sii, no, non è l'oro  
 Necessario per te, nè a farti illustre  
 Uopo è, che al sen ti penda equestre insegna.  
 Nelle sventura ancor ti resta al fianco  
 La gloria tua che non s'acresce, o manca,  
 Se sdegnato, o seren ti guarda il Trono.

Young. Nott. XIV.



## III

Qui manducat hunc panem, vivet in æternum.  
Joan. 6. v. 59,

*Non totus moriar. Mihi caducum  
Et mortale quod est, tegetur urna:  
Celsa spiritus astra transvolabit.  
Cælo gaudia me beata Divùm,  
Cælo regna manent perenniora:  
Haud solum superest mihi sepulcrum.  
Me mortis domitor, parensque vitæ  
Æternæ arbiter et beatitatis  
Vitali reficit cibo ac salubri;  
Quem dum mi apparat, insimul salutem  
Et vitam mihi spondet æviternam.  
Ergo, curæ hominum valete inanes;  
Ite quo lubet, anxii timores;  
A me protinus irredux recedat  
Quidquid vulgus amat voluptuosum.  
Tu vero, invida avara tetrica o Mors,  
Ad me tu propera: libenter ossa  
Corrodenda tibi, atque membra tradam;  
Coelum pars melior mei subibit.*

(1) Se l' immortalitate è sogno, è fola,  
Io questa solo adoro: e tal menzogna  
Che l'uom consola, aver dovria la palma  
Sovra un ver che tormenta. Almen la speme  
Che e' ispira costel fa, che del mondo  
Possa l'uomo goder, e la futura  
Vita è della presente anima e base.

Quando dell'avveulr l' idea si desta  
All' incredulo in seno, e vuole a forza  
L'alma occuparne, ei s'avvilisce, e trema:  
Crede... ma che? Vantar sicura fronte,  
Stimar solo il futuro, e poi temerlo?  
Ah! che questo sinor dimostra appunto

## PREGHIERA TERZA

No, tutto io non morirò. Il corpo solo (1)  
 Mortal com'è, sarà chiuso nell'urna.  
 L'anima ergerassi a vol rapida in Cielo.  
 Lassù, nel regno de' beati, in Cielo  
 Vi son di me più eterni beni. Ho dunque,  
 Dopo la tomba ancor qualche speranza,  
 Or, l'autor della vita, e della morte  
 Distruggitore, ed arbitro del Cielo,  
 Ei mi dà cibo di salute e vita;  
 Mentre questo mi porge; ei mi promette  
 Salvezza eterna, eterna vita insieme.  
 Addio dunque, o dell'uom cure mortali,  
 Itene' lunge, e voi fieri timori,  
 Lunge tosto da me, lunge per sempre  
 Ogni sozzo piacer che il volgo accoca.  
 Tu sola, o Morte avara invida e tetra,  
 Corri, affrettati a me: ch' io di buon grado,  
 Ecco, a roder ti lascio e carni, ed ossa,  
 Pasciti e rodi: a me lasciano il meglio,  
 Quest'anima sol che do' volare in Cielo.

Quel eh' io difendo inalterabil donna.

Sì, l'ineredità sè stessa annienta,

E contro il suo voler confessa ancora,

Che una vita immortai l'anima attende.

Young. Nott. XI.

Così, come quel profondo filosofo inglese, l'autore Sardo vien provando l'immortalità dell'anima eontro il sistema di quel settarj, i quali pretendeano, al dir d' Isidoro, che l'anima umana perisse insieme col corpo: ed elie diebiarò eretico il Concilio di Laterano, contro il sistema d'Epicuro. L'anima sensitiva solamente, quella che compete a' bruti, e la vegetativa, eh'è inerente alle piante, queste due sole periscano.

Gli stessi Gentili, ed i più profondi Filosofi della Grecia erano fermi in questa eredenza. Il gran Soerate la professava.—Cebete, e Simmia avendogli proposte alcune obbiezioni sull' immortalità dello spirito, Soerate le ascoltò colla consueta sua calma, e posando la mano sulla testa di Fedone che stavagli seduto al fianco, scherzando, come soleva, co' suoi capelli: Quest'oggi, egli disse, quest'oggi è d'uopo tagliare, mio buon amico, questa tua bella capigliatura, e reciderò io pure la mia, se non giungiamo a convincere Cebete, e Simmia, che l'anima nostra non può, morire.—

Monti Lex. d'Eloq.

*Plenum glutine vasculum tenaci  
Manu perfricui, eluique lymphæ;  
Et quo splendidius, magisque tersum  
Undique enituit, sinu liquoris  
Hoc plus continuit. Mei profecto  
En imago animi, benigne IESU:  
Quo enim mundior ipse tersiorque  
Sit ab omnigena usquequaque labe,  
Hoc tua uberius fluet redundans  
In me gratia amanter expetita.  
Spiritus, rogo candidissimumque  
Cor ergo innova, ut usque et usque mund.  
Meam munditiem lavem vel ipsam.*

(1) Questo fiore retorico va dolcemente ispirandoel con quanta siffiatezza di coscienza dobbiamo accostarci alla mensa Eucaristica per far nostro cibo il pane degli Angeli. Ei pare, che voglia qui rammentarne le parole del Crisostomo ... *Cogita: qui de oblatione veteris testamenti participabant, quanto, quanto, ntebantur abstinentia? quid non agebant? quid non faciebant? Omnino purgabantur....Et quando comparebis ante tribunal Christi, qui manibus ac labiis immundis, ipsius andes contingere corpus? Et regem (terram) quidem nolles ore tuo satido adosculari; regem vero cali, anima graveolenti oscularis? Contumelia est res ista. Oro te an voles, manibus illotis, ad oblationem accedere? Non arbitror, sed malles utique potius non accedere, quam sordidis accedere manibus.*

*Chrysost. hom. III. in  
Epist. ad Ephes.*

(2) *Fidete ergo, fratres, panem caelestem spiritaliter manducare, innocentiam ad altare apportate...Ascendat itaque homo, adversus se, tribunal mentis suæ...constitnat se, ante faciem suam...atque ita constituto in corde suo iudicio, adsit acuatriz cogitatio, testis conscientia, carnifex timor.*

*Aug. Tract. 36. in Joann.  
n. XI, et VII.*

## PREGHIERA QUARTA



Con mano io tersi, e con tenace colla  
 Picciol cristallo in mezzo all'onda chiara,  
 E come fu più terso, ei di liquore  
 Maggior copia contenne. Ecco il ritratto  
 Quivi espresso, o Gesù, di questo core:  
 Che, come vien più limpido e più terso  
 Dalla minima macchia, o picciol neo, (1)  
 Allor più larga e più dirotta piove  
 Sovra di me la tua implorata grazia.  
 Tu dunque l'anima or mi rinnova, e 'l coro  
 Fammi di neve, ond' io più puro e mondo (2)  
 Lavi, lavando il cor, la neve istessa.

(1) Che bella immagine! Leggiamo nel Levitico, ( Cap. XIV. ) che i lebbrosi si guarivano lavandosi con un picciol ramo d' issopo immerso nell'acqua, e nel sangue d'un passero già benedetto. Or, siccome pregava Davide; così pregava il nostro Carboni:

Or tu nelle acque immergi  
 Un verde ramuscello,  
 Lavami, e assai più bello  
 Di prima io tornerò.  
 Tergi l' immonda piaga  
 Che in petto ha il follo impressa,  
 E della neve istessa  
 Più bianco allor sarò

Mattiel, Version. del  
 Salm. L. v. 8.

Parasti in conspectu meo mensam adversus eos,  
qui tribulant me. Ps. 22. v. 6,

*Bella inferte mihi, quot estis omnes,  
Orbis perniciēs, fames, sitisque,  
Morborumque cohors proterviorum.  
Adsis tu quoque, Livor o, bonorum  
Virorum comes, illitosque sueto  
Veneno exacuas furore dentes.  
Nil vos nil metuens laceſso; veſtram  
Vel ſedens equidem ſerocitatem  
Infringam ſubigam adteram retundam.  
Scilicet mihi menſulam paravit,  
Suo et ſanguine, corpore et ſuoſte  
Ille me reficitque roboratque  
Ille exercituum, omnium et malorum  
Præpotens domitor, vel ipſa quovis  
Cui pro robore ſola ſtat voluntas,  
Potis diſiicere, ac movere montes,  
Leones cicurare, ſaxa mollis  
Cerae inſtar minimo liquare nutu.  
Hic pro me capit arma, ſive mecum  
Tremendus medios ruens in hoſtes  
Cunctis me incolumem eripit periclis.  
Aut pericula quaelibet repellit,  
Huc aſteſte igitur, quot eſtis omnes,  
Orbis perniciēs: ſedens laceſſo,  
Præcinoque ſedens ovationem.*

## PREGHIERA QUINTA



Guerra, guerra movetemi, voi tutti  
 Flagelli della Terra, e Fame, e Sete,  
 E tu ciurma di fieri e orrendi morbi.  
 Tu pur contra di me pugna, o Livore,  
 Tu che ai Grandi t'accoppi, e irato i denti  
 Arrota intrisi nell'usato tosco.  
 Non vi pavento, anzi vi sfido, e assiso  
 Sul vostro tergo, la ferocia vostra  
 Soggiogata da me, calpesterò.  
 E come no? se commensal suo femmi  
 Quel Dio di Sabaoth che mi pasce e nutre  
 Delle sue carni, e del suo proprio sangue?  
 Quel Nume Onnipossente, e vincitore  
 De' mali tutti, al cui valor s'umilia  
 La più robusta forza; e puo', se il vuole,  
 Spiantar dall'imo piè montagne intiere,  
 Tigri, lioni ammansir, e d'un sol cenno  
 Ridurre al par di molle cera i sassi.  
 Questi pugna per me, temuto e forte  
 Meco si caccia in fra nemiche schiere,  
 E illeso d'ogni rischio egli mi serba,  
 Oppur tutti da me fuga i perigli.  
 Or quà, se avete cor, tutti venite,  
 Flagelli della Terra: orsù, vi sfido,  
 Chè, un trionfo io canterò sul vostro tergo.

## VI

*Humanæ sator optime, atque consors  
 Naturæ, latitans mero azymoque,  
 Tene immensum adeo hisce contineri  
 Iniquis spatiis, et involucris?  
 Certo id certius est profecto, et omni  
 Vero verius. Et tamen procaces  
 Elatique animis homunciones  
 Propria requiescere et teneri  
 Heu sub pelle gravantur! universus  
 Ipsos vix capere orbis heu videtur!  
 Eia hos comprime contine coarcta,  
 His contunde caput, rogo; altiusque  
 Quo se ad tollere gestiunt protervi,  
 Hoc tute inferius, profundiusque  
 Detrudas, nihilove prorsus aequas.*

(1) Qui l'Autore accenna alla tracotanza degl' increduli, sedicenti Spiriti forti, quando invece sono i più deboli.

« L'Incrédulité, dice Massillon (Pet. Carém. dim. II.) est le vice des esprits folles et bornés: c'est tout ignorer que de vouloir tout connaître. » Ora volete saper che sia, e come si definisca l' incredulo, questo Spirito forte? Uditelo come ve lo descrive per pelo, e per segno uno scrittore di polso. — Egli è un uomo, in materia di Religione, d'una ignoranza erassa, senza principj, senza razlocinj; un uomo che bestemmia ciò che non sa; che contraddice a quanto non può comprendere; che con un riso beffardo disprezza tutto ciò che non può combattere; che si fa beffe delle cose più sacre cercando d'appiegarvi il ridicolo. È un uomo superstizioso, senza religione, il quale attribuisce alla cieca Fortuna, alla necessità d'un Immutabil Destino ciò che nioga alla provvidenza d'un Essere Intelligente. È un uomo d'un' incredulità mostruosa ne' fatti più approvati, e capace della maggior credulità nell'esame de' fatti contrarj al Cristianesimo. Appresso lui la ragione tace, la passione disorde, ragiona, obietta, risponde, e conchiude. È un uomo che si vanta di essere filosofo per moda, ostinato per superbia, comunemente gran ciarlone. È un uomo continuamente in contraddizione con sè stesso; che dice sì, e no; che dopo aver bestemmiato lungo tempo in un libro, o in una conversazione, vi dice freddamente che ha parlato da filosofo, o da politico, per modo di discorso, e nulla più; e talvolta vi lascerà correre una, o due proposizioni favorevoli alla Rivelazione, le quali non son altro, che un lacerlo teso alla semplicità del leggitore, o dell'uditore, per meglio sedurre.

Egli è un ipocrita che con aria da filosofo si spaccia cittadino del mondo, e conculca i doveri di padre, di figlio, di marito, di compatriotta, nè altre leggi riconosce, che il suo capriccio; che interverrà nelle chiese all' augustissimo Misterio, e vi porrà, che adori una Divinità, che pure in cor suo segretamente bestemmia. È un uomo lorde, attaccato alla terra per il piaceri de' sensi, sordo alla verità che lo sgrida

## PREGHIERA SESTA

Supremo Iddio, Genitore e figlio  
 Dell' Umana Natura, è ver che cape  
 Dentro sì angusti o misteriosi spazi  
 Di pan, di vin, tua Immensitade ascosa ?  
 Ah! sì, pur troppo è vero: anzi è più vero  
 D'ogn'altra verità. Pure i caparbi  
 Spiriti prosuntuosi (Oh ciechi ! Oh folli ! ) (1)  
 Caper non sanno entro sè stessi, e tronfi  
 D'orgoglio, o di follia, par che non basti  
 Per caper loro nè anco il Mondo intero.  
 Deh ! tai spirti raffrena, o fino a terra  
 Curva la fronte lor sì, che dall'alto  
 Dove spiccansi a vol, precipitando  
 Nel cieco sen del più profondo abisso  
 Tu li sommerga, e li riduca al nulla.

col Profeta: *Nolite fieri sicut equus et mulus, quibus non est intellectus*; che ama meglio di rassomigliarsi alle bestie, a fine di poter menare una vita da bestia senza rimorsi; che si perde in idee gigantesche; a maestro nella sfera del bell'ingegno, ma stravagante in quella del comun senso, vorrebbe, a tenor delle capricciose sue idee, riformar l'Universo. È un uomo, la cui passione è di distinguersi dalla moltitudine colla sua maniera di pensare; che vuol arrivare a capire ciò che mente umana non può intendere; e non sa, che chi tenta l'impossibile, non merita che fischiate; non s'avvede com'egli è una pazzia il voler raziocinare, e decidere di cose che sono superiori al nostro intendimento, mentre non intendiamo tampoco noi stessi, nè si può render ragione de' più comuni fenomeni della natura. In somma: egli è un mostro senza religione, senza fede, senza legge, senza Dio. Egli è un ribelle contro il principale di tutti i sovrani; un ingrato verso il più liberale di tutti i benefattori; un figlio snaturato in faccia al più tenero ed amoroso Padre; il flagello delle persone dabbene, il nemico della pietà, buono talvolta per ragione del proprio temperamento, non potendo esserlo per ragione de' suoi principj; ipocrita per timore, sempre d'un core corrotto, poichè l'ineredità non fa mai madre della virtù.

Il Filosofo cristiano per lo contrario sa essere ignorante di ciò che non può intendere, e che non dee sapere. Posto in sull' orlo dell' Infinito non osa di penetrarvi addentro per tema di restar sommerso nel suo profondo. Egli discorre così: Che cosa è l'Universo? È come una sfera immensa, il cui centro è dappertutto, e la circonferenza in nessun luogo. Che cosa è la terra? Un atomo dell' universo. Che cosa è l'uomo? Il figlio della terra, il figliuolino del nulla... E come dunque può darci, che questo nulla, che questo vermicello sia capace di tanta superbia?... Rientriamo adunque in noi stessi, consideriamo la nostra bassezza, sottoponiamo al globo della Fede la nostra curiosità, dicea Tertulliano. *Nobis curiositate opus non est post Christum Jesum, nec inquisitione post Evangelium.* (Jam. Peus.)



In me manet, et ego in eo. Joan. 6. v. 57.

*Urbano editus, insitusque agresti  
 Trunco surculus, arcior cohaerens  
 Huic naturam habitumque mitiorem  
 Indit, spemque boni explet insitoris  
 Fructu dulciculo ac suaviori.  
 Ferrum permeat ignis excoquitque,  
 Intimos subit ipsius recessus,  
 Pervaditque poros, vias et omnes:  
 Comprehensum undique, et æstuosiore  
 Impotentia inæstuans, videtur  
 Ignis ipsius indolem induisse.  
 Quæ truncum inter, et insitum vigescit  
 Surculum unio, quæque ferro et igni est  
 Coarctatio colligatioque,  
 Est mihi hæc eadem tibi, Iesu.  
 Longe hæc sit, cupide ac potenter oro,  
 Insolubilior perenniorque,  
 Te dignosque ferat subinde fructus.*



## PREGHIERA SETTIMA



Gentil germoglio in rozzo tronco inserito  
 Strettamente fasciatosi con questo;  
 Natura, e forma più elegante ei veste,  
 E del perito innestator la speme  
 Pasce d'un frutto più squisito e dolce.  
 Perentro il ferro il foco passa, e l'arde  
 Fin nell' intimo cor che gli penètra,  
 Ove gli cerca le vie tutte, e i pori:  
 Così di foco riempiuto il ferro,  
 Ed acceso e bollente il più che possa,  
 Par che il foco sia ferro, e ferro il foco.  
 Or questo stretto vincolo ed unione  
 Che sta tra 'l ceppo, e l' innestato germe,  
 Che sta tra 'l foco, e l' infocato ferro,  
 Questo stesso, o Gesù, sta meco e teco. (1)  
 Or fa, (tel priego vivamente e ansioso)  
 Che tal nodo sia stretto in sempiterno,  
 Onde produca di te degni frutti.

(1) Con queste bellissime similitudini il nostro Carboni vuol esprimere lo stato d'un'anima divinizzata dal suo Dio dappol, che si è pasciuta degnamente del pane eucaristico.

Analoghi a questo concetto sono per questo riguardo i vincoli d'una perfetta unione, i versi dell'Alighieri:

Dio vede tutto, e tuo veder s' illuja,  
 Diss' io, beato Spirto, sì, che nulla  
 Voglia di sé a te puote esser fuja.  
 Dunque la voce tua che 'l ciel trastulla  
 Sempre col canto di que' Fuochi pii  
 Che di sei aie fannosi eueulla,  
 Perchè non soddisface a' miei disii?  
 Già non attendere' io tua dimanda,  
 S' lo m' inuassi, come tu t' immii.

Par. C. IX.

## VIII

*Quum mi mentem animi beas profusis,  
 JESU, deliciis, solutus omni  
 Vinclo corporis ad superna duci  
 Prorsus mi videor rapique templa,  
 Unusque efficiar beatiorum.  
 Tunc seror sine mente, sensibusque  
 Ereptis per inhospitos recessus,  
 Celsa per juga, scrupulosque calles.  
 Sordent tunc mihi qualibet profanum  
 Vulgus quæritat, altiusque clamo:  
 Honores satui, atque opes, valete;  
 Valete, o miserae improbaeque curae.  
 A vobis equidem, atque corpore ipso  
 Abstrahor, peregrinor, atque mente  
 Sedes incolo caelitum beatas.*

## IX

*Dum me corpore, dum tuoque pascis,  
 JESU, sanguine, me rigere trunci  
 Statim insensilis instar algidique  
 Prorsus sentio. Rursus aestuosi  
 Impotenter amoris ustulare  
 Memet si applicita face adlabores,  
 Vertor in viridissimum repente  
 Arbustum undique ramulis opacum,*

(4) Ben degno di pietà colui mi sembra  
 Che per vïo disastrose alfin è giunto  
 Alla ricchezza in seno, o i primi onori,  
 Dopo vll servitù, tocca ed ottiene,  
 E l' orgogliosa fronte erge, ed insulta  
 Il resto de' viventi. Oh quanto è vile,  
 Quanto è fral questa gloria, a cui dà vita  
 Instabile fortuna, e morte uccide !  
 E non rammenta, che la spoglia eccelsa,  
 Di cui fa pompa ad abbagliare, un giorno

## PREGHIERA OTTAVA

Gesù, quando pei tuoi tesori immensi  
 Nel più vivo del cor mi sento acceso;  
 Parmi, che sciolto dal suo frale ammanto  
 Tutto il mio spirito sia rapito in Cielo,  
 E quivi ammesso infra i beati cori.  
 Fuor di me stesso allora i' resto errante  
 Co' sensi assorti per rimoti lidi,  
 Per gioghi alpestri, e disastrose piagge.  
 Quindi m' incresce quanto cerca al mondo  
 Il cieco volgo; ond' altamente esclamo:  
 Addio, stolidi onor, ricchezze, addio, (1)  
 Addio, malvage ed infelici cure:  
 Chè prosciolto da voi, dal corpo istesso  
 Vola 'l mio spirito col pensier nel Cielo,  
 Dove si spazia infra i beati cori.

## PREGHIERA NONA

Gesù, quando mi pasci di tue carni,  
 Quando bevo il licor delle tue piaghe,  
 Gelar mi sento nelle vene il sangue,  
 Qual freddo tronco, senza moto io resto.  
 Se poi t'adopri ad infiammarmi 'l core  
 D'altro foco d'amor più vivo e ardente,  
 Tosto mi cangio nel più verde arbusto  
 Carco di rami, e d'ogni parte ombroso

Della morte ornerà la destra irata ?  
 Ciò che distingue l' uom nel breve esilio,  
 O sia gloria, o ricchezza, o cuna illustre,  
 Scorza è sol che s'adatta, e non s'unisce  
 All'essere dell' uom. Toglasi ai grandi  
 Quel lustro seduttor, di cui gli adorna  
 La sorte; e lor s' involi il ricco ammanto;  
 L'anima di lor si liberi; a lei si tolga  
 Ciò che di lei non è: quantò vi resta?...  
 Mostri, se villi son, se sono illustri.

Young. Notti, XIV.

*Nullo quod rear igne posse aduri.  
 Ergo age, o mea lux, mea atque vita,  
 IESU, omni ambrosia atque nectare omni  
 Longe dulcior, eia, amore ut urar,  
 Fac vanis prius aream remotis  
 Saecli deliciis; et ante, pascar  
 Quam nutrimine caelico, optimarum  
 Virtutum viream omnium nitore.*

---

## X

*Meum delictum, meique amores  
 Es tu, CHRISTE, mihi, meam superna  
 Quum mentem, ipsam etiam ossium et medullam  
 Suavitudine inebrias, beasque,  
 Omnes mī penite eripisque sensus.  
 At si insuavior in meum sinum te  
 Infers, deliciis nec aridum ullis  
 Demulces animum; ingruunt trecentae  
 Omni vel mihi morte amariores  
 Heu curae ancipites, ferique agones:  
 Atque hinc lacrymulisque questibusque  
 Contabescere cogor, opprimique.  
 Tunc mī (sit venia ah meo dolori!)  
 Haud tu delictum, meique amores,  
 Merum at supplicium es, meri dolores.*

(1) Il nostro Carboni qui ci presenta il due diversi effetti che produce in noi il pane degli Angioli: delizioso e celesti gli uni; funesti e terribili gli altri. Ci ricorda in questi versi quelle parole memorande e sublimi, che la Chiesa, mentre festeggiava il Corpo di Cristo, canta solennemente così:

*Sumunt boni, sumunt mali,  
 Sorte tamen inaequali  
 Vita, vel interitus.  
 Mors est malis, vita bonis;  
 Vide paris sumptionis  
 Quam sit dispar exitus.*

Sì, che mi chiamo da ogni foco immune.  
 Deh! mia vita, splendor della mia mente,  
 Del nettare più dolce e dell'ambrosia,  
 Gesù, m'accendi del tuo santo amore.  
 Deh! svelli dal mio petto aride e spente  
 Le radici del vizio; onde, ricolmo  
 D'ogni bella virtù, sia mondo e puro,  
 Pria di cibarmi del tuo pan del Cielo.

### PREGHIERA DECIMA

Tutto delizie, e tutto amor sei meco, (1)  
 Gesù, se in grazia mi ricolmi e bèi  
 Di tue dolcezze, e dal piacer profondo  
 Tutto mi lasci semivivo e smorto.  
 Ma, se ritroso nel mio sen discendi,  
 Freddo ti sento entro 'l mio petto; e mille  
 M'angon più fieri della stessa morte  
 Dubbj timor, tormentatrici furie.  
 Quindi mi sfogo in pianto, ed in lamenti,  
 E dalla forza lor mi sento oppresso.  
 Allor (sia dato al mio dolor perdono!)  
 Tu non mi rechi più delizie e amore,  
 Ma sol puro dolor, puro tormento.

Quel tanto celebre ed inimitabile Poeta Cesareo pareva di voitarle figuratamente così:

L'ape e la serpe ispeso  
 Suggon l'istesso umore;  
 Ma l'alimento istesso  
 Cangiando in lor si va:  
 Chè della serpe in seno  
 Il fior si fa veleno;  
 In sen dell'ape il fiore  
 Dolce liquor si fa.  
 Metast. Mort. d'Ab.

*Candidissimum amiculum vetustum  
 Mei cordis in angulo receptum,  
 Aureis mihi vinculis revinctum  
 Quoquo mane tibi anxie atque amanter  
 Commendo, ut sis ei bene ac beate.  
 Hunc, dum corpore memet atque sacro  
 Nutris sanguine, gratiis, tuisque  
 Donis ah! cūmules, benigne IESU;  
 Tibi ut posthabeamus ambo quidquid*

(i) Tutti il più gran Filosofi, sia cristiani, che gentili! convengono là questo, che l'amicizia deriva in sua prima origine dal Cielo. Tullio pel primo favellando di essa si esprime così: Tolta la sapienza, dir non saprei, se dagl'Iddii Immortali abbiano gli uomini ricevuto cosa migliore dell'Amicizia. *Qua quidem (amicitia) haud scio, an, excepta sapientia, quidquam melius sit homini a Diis immortalibus datum.* La vera amicizia però, la più nobile, la più durevole si è quello che s'ingenero nella virtù: *nee sine virtute, dic' egli, amicitia esse ullo pacto potest.* Or non poss'io (soggiugna lo stesso Tullio) bastevolmente spiegare quanti vantaggi opposti l'amicizia tro' gli uomini di questa fatta. Primieramente chi può godere una vita che meriti, com'Ennio dice, il nome di vita, se dalla reciproca benevolenza d'un amico non è ricreato? Cha havv' mai di più dolce, che l'aver uno, o cui tu possa dir liberamente ogni cosa, come a te stesso? Qual piacere ti orrecherebbero le prosperità, se tu non avessi un amico, che al par di te ua godesse? Sarebbe poi malagevole sopportar le disgrazie senza di chi ancor più di te ne sentisse il peso. *Tales igitur* (scrivea questo gran filosofo) *inter viros amicitia tantus opportunitates habet, quantas viz queo dicere. Principio, cui potest esse vitalis vita, ut ait Ennius, qui non in amici benevolentia conquiescat? Quid dulcius, quam habere quicum omnia audeas sic loqui ut tecum? Quis esset tantus fructus in prosperis rebus, nisi haberes, qui illis atque, ac tu ipse, gauderet? Adversas vero ferre difficile esset sine eo qui illas gravius etiam, quam tu, ferret?* (Cic. de Amicit.) Lo stessissimo concetto vien espresso mirabilmente da quel gran Dottore della Chiesa mentre definisce l'amico—*Solatium hujus vita, ut hobeas cui pectus aparias, cui arcana communices, cui secreta tui pectoris committas, ut colloces tibi fideliem virum qui in prosperis gratuletur tibi, in tristibus compatiatur, in persecutionibus adhortetur.* (Ambros. l. III. de Offic.) L'amico, dic' egli, è un sollievo della vita, onde tu abbi a chi dischiudere li tuo petto, a chi rivelare, a confidare i segreti del core, tu hai una persona fedele che gode ne' tuoi prosperi avvenimenti, ti complange nelle tue disavventure, nelle tue persecuzioni è il tuo conforto. *Quid nos consolatur* (soggiugne poi l'Aquila de' Dottori) *in hac humana societate errori-*

## PREGHIERA UNDECIMA



Tutto ansante d'amor ti raccomando,  
 Gesù, quel prisco e mio più fido amico, (1)  
 Che in un segreto è del mio cor riposto,  
 E meco a nodi d'or legato e stretto,  
 Ond' ei per opra tua sia sano e salvo.  
 Mentre mi pasci del tuo corpo e sangue  
 Vorria, che al par di me, Gesù benigno,  
 Lo ricolmassi de' tuoi doni e grazie;  
 Affinchè poscia, postergando 'entrambi

*bus ærumuique plenissima, nisi fides non fecto, et mutua dilectio verorum et bonorum amicorum?* Che altro ne consola in questa nostra travagliosa vita, se non quella sincerità, quella integrità di fede, e quell' amore scambievolmente de' buoni e veri amici? (*Aug. l. XIX. c. VII. de Civ. Dei.*) Un amico fedele, sta registrato negli oracoli della Scrittura, è un gran sostegno: e colui che riesce a trovarlo, ha trovato un tesoro; non v' ha cosa che possa paragonarsi ad un amico fedele, la sua buona fede val più, che tutto l'oro del Mondo.

*Amicus fidelis protectio fortis: qui autem invenit illum, invenit thesaurum; amico fideli nullo est comporotio, et non est digna ponderotio auri et argenti contra bonitatem fidei illius.* (*Ecclesiast. 6. 14.*) Quinci pieno d'ammirazione il Principe della romana eloquenza, Marco Tullio conchiude: *O præclarum sapientiam! Solem enim e Mundo tollere videntur qui amicitiam e vito tollant: quo a Diis immortalibus nihil melius habemus, nihil jucundius.* O egregia Filosofia! Perocchè il levarla dall' umano consorzio l'amicizia, di cui nè migliore, nè più gradita cosa ne diedero gl' Iddii immortali, sembra lo stesso, che levare il Sole dal Mondo. (*Id. ib.*) E vero è. Perocchè, togliete quest' amicizia di mezzo agli uomini, e la società si scioglie, o diventa subito un popolo di selvaggi, e di bruti. Per questo solo argomento si prova come Cristo era il più grande, il più eccellente di tutti i Filosofi, l'ottimo, il sapientissimo tra tutti i legislatori dell' Universo, poichè ripose tutta l'ecceellenza, tutto l'ottimismo della sua legge cosmopolitica, e la divinità della sua religione nell'Amicizia.—*Diligite alterutrum: hæc est plenitudo legis, Charitas.*—Amatevi a vicenda, dice'Egli, ed avete compiuta ogni legge.—Di qui ne viene per conseguenza, che tutti coloro i quali nel consorzio degli uomini attendono a seminar susurri, e ad attizzare il foco delle discordie, debbono tenersi in conto di nemici giurati della Società; siccome per lo contrario sono oltremodo commendevoli que' personaggi umanissimi, che tentano i mezzi per amicare gli animi, e, come che sia, procurano la pace e la tranquillità de' popoli, per mezzo dell'amicizia, senza la quale il nome, e l'esistenza di una ben organizzata società sarebbe un fantasma, una chimera.



*Candidos queat inquinare mores,  
Et par flammula adurat utriusque  
Corculum tibi deditum, atque sacrum.  
Hoc, oro, hoc facias; et illud adde,  
Puncto ut temporis uno uterque nostrum,  
Thyrsi ego, ille Padi libenter oris  
Evolans, gremio in tuo quiescat;  
Nostra et carmina cœlicis remixta  
Atque consona cymbalis tuam in nos  
Heu heu! immeritos benignitatem  
Immensam celebrent, et æviternam.*



Ogn' incentivo che violar potesse  
 Della coscienza l' illibato giglio,  
 Un' egual fiamma in sullo stesso rogo  
 Ne ardesse i cori a te sacrati in dono.  
 Questa grazia ti chieggi; e insiem t' imploro,  
 Che l'uno e l'altro in sullo stesso istante,  
 Egli dal Po volando, ed io dal Tirso,  
 Giugniamo a riposar con teo in Cielo;  
 Quivi temprando i nostri carmi al suono  
 Delle tue cetre, Te laudar possiamo,  
 Quantunque indegni, o Buono, o Eterno, o Immenso! (2)

(2) Che sei tu dunque, o mio Dio? = dicea in cor suo quel grande Agostino ne' suoi trasporti d'amore. Sommo, ottimo, onnipotentissimo, misericordiosissimo e giustissimo, segretissimo ed onnipotente, bellissimo, e fortissimo, stabile, ed incomprendibile.

Summe, optime, omnipotentissime, misericordissime, et justissime, secretissime et presentissime, pulcherrime et fortissime, stabilis et incomprehensibilis (Aug. l. 1. Confes.)

Qu' est ce que Dieu? — chiedeva a sè stesso un Francese:

Gardons, en l'adorant, un silence profond,

Le mystere est immense, et l'esprit s'y confond;

Pour dire ce qu' il est, il faut être Lui meme.

Che cosa è Dio?

Lungi di voler decider su quest'Essere Supremo, adoriamolo con un profondo silenzio. Il mistero per noi è immenso, è inarrivabile, e la mente si confonde, e si perde al solo pensarvi: per dire ciò eh' è Dio, bisognerebbe esser lo stesso Dio.

Gran Nume Unico—Trino, il nome tuo

Non può lingua ridir, non v' ha pensiero

Che comprender ti possa. Ogni grandezza

In grandezza sorpassi; assai migliore

Sei dell'ottimo ancora, e vince assai

La elemezza maggior la tua elemezza.

Young. Nott. XXIII.

*Hic, IESU, meus explicit libellus.  
At non versiculis amoribusque  
Meis adferet hic profecto finem.  
Amores magis in dies et horas  
Crescent scilicet; atque cantitare  
Certatim cytharisque barbitisque  
Tibi versiculos tot usque pergam,  
Suae quot Nemesi, suae et Neaerae  
Plenos nequitia Tibullus olim,  
Lesbiæ aut cecinit suæ Catullus;  
Quot et nunc Nicibus suisque Lygdis  
Grex vecors recinit iuvenulorum.  
Sic te depereundo et unum amando  
Quod mihi saperest agetur aevi,  
Et qui finis erit mihi loquendi,  
Canendi mihi finis est futurus.*



## PREGHIERA DUODECIMA

Ecco, Gesù, finito il mio libretto.  
 Ma què non han pur fine i versi miei,  
 Nè pur tutti gli affetti del mio core.  
 Chè i trasporti d'amor crescendo andranno  
 Sempre maggiori; ed io temprando a gara  
 Or d'una, or d'altra cetra i fili aurati  
 Canterò sempre, farò tanti carmi,  
 Quanti Tibullo un tempo acri, e di sdegno  
 Alla Nemesis suà, alla sua Neera,  
 Oppur quanti Catullo alla sua Lesbia,  
 Quanti or ne canta alle sue Nici, e Lidie  
 Un folle stuol di giovinastri imberbi.  
 Sì, morendo per te, te solo amando  
 Vivrò quanto mi resta ancor di vita;  
 E quando spirerò l'estremo accento, (1)  
 Allora compierò l'ultimo canto.

## FINE

(1) Gli ultimi versi del Carboni esprimono lo stesso concetto di quel verso del Salmista: *Cantabo Domino in vita mea; psallam Deo meo, quamdiu sum.*

. . . . . Io canterò, la voce  
 Finchè mi manchi: lo toccherò la cetra,  
 Finchè la mano inaridisca, e sempre  
 Del mio Signor le lodi  
 Vo' celebrar . . . . .

Sav. Matt. Version.  
 del Salm. CIII.

*Sicut Angelorum est perpetuo laudare Deum in Calis; sic Sacerdotum est eundem jugiter laudare in terris.*

Cornel. a Lapid.

## DE SU CAV. PINTOR SIRIGU



*O Deus amabili,  
Comenti mai,  
Comenti s'homini  
Non t'hat ad amai? . . .*

*Si tui ses s'unicu  
Su solu oggettù  
Dignu, dignissimu  
De totu affectu? . . .*

*Si sa existentia  
Tui ddas donau  
Po essiri timiu,  
Po essiri amau? . . .*

*Si esti una imagini  
Sanima sua  
De s'adorabili  
Essentia tua? . . .*

*Si cum su sanguini  
Qui has derramau  
Tui ddas redimiu,  
Tui ddas salvau? . . .*

*Si is proprius Angiulus  
Ministrus tuus  
No has favoressiu  
Que pagu plus? . . .*

*No, no est possibili,  
Comenti mail  
Comenti s' homini  
Non t'hat ad amai? . . .*

## ATTO D'AMORE

## ANAGREONTICA



Nume adorabile,  
 Come sarà !  
 E come l'uomo  
 Non ti amerà ? . . .  
     Se tu se' l' unico  
 Il solo oggetto  
 Degno degnissimo  
 Di sommo affetto ? . . .  
     Se l'esistenza  
 Tu sol gli hai dato,  
 Perchè temuto  
 Fossi, ed amato ? . . .  
     S' ella è un' immagine  
 L' anima sua  
 Dell' adorabile  
 Essenza tua ? . . .  
     Se con quel sangue  
 Che un dì versasti,  
 Tu il redimesti,  
 Tu lo salvasti ? . . .  
     Se gli stessi Angioli  
 Che al Ciel levasti,  
 Tu sublimasti  
 Alquanto più ? . . .  
     Non è possibile,  
 Come sarà !  
 E come l'uomo  
 Non ti amerà ? . . .

*Ah ! sì, promptissimu,  
 T' amu, l'adoru,  
 Cum tota s'anima,  
 De totu coru:*

*E a præsferentia  
 De dognia cosa  
 Sa plus amabili,  
 Sa plus prætiosa,  
 Qui Tui ses s'Unicu,  
 Su solu oggettu  
 Dignu, dignissimu  
 De totu affectu.*

*Et po nienti aturu,  
 Solu po Tei  
 Amu su proximu  
 Quantu amu ad mei;  
 Aici possibili  
 Fessit l'amai,  
 Fessit possibili  
 Su ti adorai,  
 Comenti ti amant  
 Is Seraphinus,  
 Quantu ti adorant  
 Is Cherubinus.*



Oh! sì, prontissimo  
 T'amo, t'adoro  
 Con tutta l'anima,  
 Con tutto il cor:

E a preferenza  
 D'ogn'altra cosa  
 La più amabile  
 La più preziosa.

Chè tu se' l'unico  
 Il solo obbjetto  
 Degno, degnissimo  
 Di sommo affetto.

E sol per questo,  
 Solo per Te,  
 Amo il mio simile  
 Sì come me.

Così possibile  
 Fosse d'amarti,  
 Così possibile  
 Fosse adorarti

Sì come t'amano  
 Li Cherubini,  
 Quanto t'adorano  
 Li Serafini . . . .

Lassù nel Ciel.

005686132





# INDICE

|   |        |
|---|--------|
| Discorso Preliminare . . . . .              | pag. 5 |
| Il Pentimento . . . . .                     | » 5    |
| Il Tempo . . . . .                          | » 45   |
| Inno alla Vergine . . . . .                 | » 25   |
| Il Peccatore Ravveduto . . . . .            | » 31   |
| Sonetto per monacazione . . . . .           | » 35   |
| Instabilità della Fortuna . . . . .         | » 37   |
| L'Esistenza di Dio . . . . .                | » 43   |
| Il Natale di Cristo . . . . .               | » 51   |
| La Nascita di Maria . . . . .               | » 57   |
| L'Ape . . . . .                             | » 65   |
| L'Agnella . . . . .                         | » 73   |
| La Donna Onesta . . . . .                   | » 89   |
| L'Assunzione . . . . .                      | » 107  |
| La Visione . . . . .                        | » 114  |
| La Misericordia umana . . . . .             | » 125  |
| L'Incarnazione . . . . .                    | » 159  |
| Inno sulla Concezione . . . . .             | » 183  |
| La Divina Provvidenza . . . . .             | » 187  |
| Parafrasi del Ritmo di S. Tommaso . . . . . | » 193  |
| Affetti, e Preghiere . . . . .              | » 211  |
| Anacreontica . . . . .                      | » 215  |

N. B. Alla pagina 6, dopo la linea 42, 43, 14, si legga la seguente terzina del Dante. Ed ovunque occorra di vedere accentate le parole sì, nò, si legga su, no. Dove poi in tutto il corso dell'opera sia sfuggito dall'occhio vigile del Correttore, o del Tipografo qualche altro difettuzzo di poco momento, il cortese Lettore saprà sopprimerli e compatirlo, poichè si sa, che l' altrui compatimento è l'appannaggio della Umanità.

Il Tipografo.



*Prezzo Ln. 4. 44*





GIUSEPPE GIANNINI  
LEGATORE DI LIBRI  
Piazza Pitti N. 21  
FIRENZE



